

Αφροδισιακές &
 διαφύλαξιν &
 κυβερνήσεως —

Εἰς τὸ δεῖ ἵστασθε
αὐτοῦ. Μην αὐτὸν ἀποβῶ
ἰσχυρὰ καὶ ἀμαρτῇ

Ἡ Προεδρεία τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἡ Διεύθυνσις
τῆς Κυβερνητικῆς ἔργασίας

Μία κυβέρνησις χρειάζεται ἡγέτην ὡς καὶ μία βιομηχανικὴ ἐπιχείρησις, Ἐγραφεν ὁ Λέων Μπλουμ ἐννοῶν διὰ τοῦτου ὅτι ἡ κυβερνητικὴ ἔργασία, ὡς πᾶσα συλλογικὴ ἔργασία πρέπει νὰ εὐρίσκεται ὑπὸ ἐνιαίαν διεύθυνσιν.

Εἰς τὸ κοινοβουλευτικὸν καθεστῶς τὸ καθήκον τοῦτο τῆς διευθύνσεως ἀναλαμβάνει ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἐκτελεῖ τοῦτο ἐν ἀναφορᾷ κατὰ πρῶτον λόγον πρὸς τὴν ἔργασίαν τῶν Ὑπουργῶν του. Ἡ ὑφισταμένη ποικιλία καθηκόντων καὶ ἔργασιων τῶν Ὑπουργῶν πρέπει νὰ εὐρίσκη τὴν ἐνότητα εἰς τὸ πρωθυπουργικὸν ἐπίπεδον. Ἐνδότης καλῆς διοικήσεως τὴν ὁποῖαν ἡ ἀβέσση δυσκολία τῶν δημοσίων υποθέσεων καθιστᾷ ἰδιαιτέρως ἀναγκαίαν καὶ ἐνότητα πολιτικὴν, ἥτοι ἁρμονίαν πρὸς τοὺς γενικοὺς ἀντικειμενικοὺς σκοποὺς τοὺς ὁποῖους ἔχει καθορίσῃ ἡ Κυβέρνησις.

Εἰς τὸ σύστημα σχέσεων Κυβερνήσεως καὶ Κοινοβουλίου ὅπερ χαρακτηρίζει τὸ πολιτικὸν ἡμῶν σύστημα, ἡ δρᾶσις τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως ἀπαιτεῖται ὅπως ἀσκεῖται καὶ ἐπὶ τῶν ἔργασιων τοῦ Κοινοβουλίου. Ὁ ἄρχηγός τῆς Κυβερνήσεως εἶναι συνήθως καὶ ἡγέτης τῆς κοινοβουλευτικῆς πλειοψηφίας, ὁμοιογενοῦς ἢ συμμαχικῆς καὶ ὁ "ἄρχι-τεχνίτης" τῆς καθημερινῆς συνεργασίας ἢ ὁποῖα δεόν νὰ ὑφίσταται μετὰ τῆς πλειοψηφίας ταύτης καὶ τῆς Κυβερνήσεως.

Ἵνα ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως δύναται ν' ἀνταποκριθῇ εἰς τὰ καθήκοντα ταῦτα, εἶναι ἀπαραίτητον ὅπως ἀφοσιοῦται ἀποκλειστικῶς εἰς τὴν ἄσκησιν τῶν πρωθυπουργικῶν καθηκόντων χωρὶς ν' ἀναλαμβάνῃ ἐπὶ πλέον τὴν διοίκησιν ὑπουργείου τινος. Ὁ κανὼν οὗτος, μετὰ τινων ἐξαιρέσεων, ἐτηρήθη κατὰ τὴν διαδοχικὴν συγκρότησιν τῶν διαφόρων κυβερνήσεων ἀπὸ τῆς θέσεως ἐν ἰσχύϊ τοῦ Συντάγματος τοῦ 1946. Δεόν νὰ σημειωθῇ ὅτι διὰ τοῦτου δὲν σκοπεῖται μόνον ἡ καλυτέρα χρησιμοποίησις τῶν δυνάμεων ἐνὸς ἀνθρώπου, ἀλλ' ἐπίσης καὶ ἡ κατοχύρωσις τῆς θέσεως τοῦ διαιτητοῦ ἥτις κανονικῶς ἀνήκει καὶ ἡ ὁποῖα θὰ ἐκινδύνευε καθ' ὅρισμένον μέτρον, νὰ ἀπωλεσθῇ ὅσον ἀφορᾷ τὴν κατηγορίαν τῶν ^{κατὰ} ἐξουσιῶν ἀποθέσεων αἵτινες θὰ ἐτέλουν ὑπὸ τὴν ἄμεσον διοίκησιν τοῦτου.

Ἐξ ἄλλου, δεόν ὅπως ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως ἔχη εἰς τὴν

διαθέσιν του τὰ ἀναγκαῖα ὄργανα ὁράσεως. Διὰ τῆς ὁργανώσεως Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως τίθεται εἰς τὴν διαθέσιν του τὰ ὄργανα ταῦτα καὶ αἱ κατὰλληλοι μέθοδοι ἐργασίας ἡ περιγραφή τῶν ὁποίων ἀποτελεῖ ἀντικείμενον τῆς παρούσης μελέτης. *ὑπουργείων εἰς 8 ὄνται*

Ἡ διάρθρωσις τῆς Κυβερνήσεως. Ὑστερα ἀπὸ μακρὰς περιόδου σταθερότητος, ἡ κυβερνητικὴ διάρθρωσις μεταβλήθη ριζικῶς λόγῳ τῆς ἐπεκτάσεως τῶν κρατικῶν ἀρμοδιοτήτων, ἀπὸ τοῦ πολέμου τοῦ 1914, ἥτις εἶχεν ὡς ἀποτέλεσμα τὴν ἀνάλογον ἀνάπτυξιν τοῦ διοικητικοῦ μηχανισμοῦ. Ἀπὸ ἐννεα κατὰ τὰς ἀρχὰς τῆς τρίτης δημοκρατίας, τὰ ὑπουργεῖα ἠυξήθησαν εἰς 22, τῷ 1940. Σήμερον ὁ ἀριθμὸς τῶν εἶναι ὁ αὐτὸς ἢ μεγαλύτερος. Ὑφίσταται λοιπὸν, ἐξεταζομένης μίᾳ μικρᾷ μᾶλλον χρονικῆς περιόδου, μεταβολὴ τῆς κυβερνητικῆς διαρθρώσεως συνδεομένη πρὸς τὴν μεταβολὴν τῆς διαρθρώσεως τῆς πολιτείας.

Ἐν τούτοις ἡ κίνησις αὕτη αὐξήσεως - καίτοι ἀναπότρεπτος - γνωρίζεται περιόδους ἐπιβραδύνσεως (χαλαρώσεις), ~~αἱ ὁποῖαι αὐτὴν~~ αἰτινες σκοποῦνται εἰς βραχεῖας μᾶλλον χρονικὰς περιόδους καὶ ἐμφανίζουν σχετικὴν σταθερότητα, ὅπως ὑποθέσεων τῆς δημοσίας ὑπηρεσίας καὶ ἀριθμοῦ δημοσίων ὑπηρεσιῶν. Ὅμως ἡ σταθερότης αὕτη δὲν συνεπάγεται σταθερότητα τοῦ πλαισίου ἐντὸς τοῦ ὁποίου ἔχουν κατανεμηθῇ αἱ ὑποθέσεις καὶ αἱ ὑπηρεσίαι ὑπὸ τὴν πολιτικὴν εὐθύνη τῶν Ὑπουργῶν. Ἀπὸ ὑπουργεῖον εἰς ὑπουργεῖον ἡ κυβερνητικὴ διάρθρωσις εἶναι ρευστὴ (MOUVANTE) καὶ τὸ γεγονὸς τοῦτο ἔχει τὴν σημασίαν του, οἷοτι εἶναι σαφές ὅτι ἡ σύνθεσις τῆς Κυβερνήσεως, ὁ ἀριθμὸς τῶν Ὑπουργῶν, ὁ τρόπος καθ' ὃν κατανέμονται ἡ ἐνδεχομένως ἀνακατατάσσονται αἱ ἀρμοδιότητες τούτων εἶναι στοιχεῖα, ἅτινα ἔχουν αἰσθητὴν ἐπίδρασιν ἐπὶ τῆς ὁργανώσεως τῆς κυβερνητικῆς ἐργασίας.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως δταν συγκροτῇ τὴν κυβέρνησιν καθορίζει ἐλευθέρως, βάσει τῶν πολιτικῶν ἢ διοικητικῶν ἀναγκῶν τὸν ἀριθμὸν τῶν Ὑπουργῶν καὶ, συντρεχούσης περιπτώσεως, τῶν Ὑπουργῶν ἄνευ χαρτοφυλακίου καὶ τῶν Ὑφυπουργῶν. Ἡ εὐχέρεια αὕτη ἔχει καὶ ἄλλην συνέπειαν, ἥτοι τὴν ἐλευθέραν κατανομήν τῶν μεταξὺ τούτων ἀρμοδιοτήτων καὶ ὁργάνωσιν τῶν Ὑπουργείων. Ἐκ τούτου λόγου τούτου ὁ νόμος τῆς 24 Νοεμβρίου 1945 ὑποκατέστησε εἰς τὸν τομέα τοῦτον τὴν νομοθετικὴν ὁδὸν διὰ τῆς κανονιστικῆς (REGLEMENT D'ADMINISTRATION). Ἀλλὰ πρέπει νὰ σημειωθῇ παρεμφερὲς ὅτι ἡ ἐλευθερία αὕτη ὑπόκειται εἰς περιορισμούς ὑπὸ διαφόρων νομοθετικῶν διατάξεων αἰτινες ὑποβάλλουν τὴν δημιουργίαν ὑπηρεσιῶν ἢ θέσεων εἰς τὴν ἔγκρισιν τοῦ νομοθέτου. Ἐκ τούτου ἔπεται ὅτι ἡ παρεχομένη εὐχέρεια

εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως, τῆς συγκροτήσεως τῆς κυβερνήσεως
του καὶ τοῦ διορισμοῦ ἀριθμοῦ Ὑπουργῶν κατὰ βούλησιν ὅν ἐξικνε-
ται καὶ μέχρι τῆς ὁμηουργίας νέων Ὑπουργείων διὰ ὁμηουργίας νέων
ὑπηρεσιῶν ἀλλὰ μέχρι τῆς ὁμηουργίας νέων ὑπουργείων εἰς ᾧ δύναται
να ὑπαχθῶν ὑφιστάμεναι ὑπηρεσίαι ἢ καλλίτερον μέχρι τῆς αὐξήσεως
ἢ περιορισμοῦ τῶν ἀρμοδιοτήτων τῶν Ὑπουργείων δι' ἀντιστοίχου ὁ-
παγωγῆς ἢ μεταφορᾶς ὑπηρεσιῶν συγκεκροτημένων ἢ ὅτι.

τοῦ σχηματισμοῦ ἐλάσσης κυβερνήσεως συνοδεύεται λοιπόν, ἐντός τοῦ πλαισίου ἐν ᾧ τοῦτο καθίσταται ἀναγκαῖον ^{ἀπὸ} ἐκτελέσεως τῶν ἀρμοδιοτήτων αἵτινες ἐπηνέχθησαν εἰς τὴν κυβερνητικὴν διάρθρωσιν, ὑπὸ ἀνακατατάξεω τῶν ἀρμοδιοτήτων, ἥτις πραγματοποιεῖται διὰ μεταφορᾶς ἀρμοδιοτήτων συνεπαγομένων ἢ οὐ μεταφορᾶν ὑπηρεσιῶν, τῶν ὁποίων ἡ ἔκτασις εἶναι προδήλως περιορισμένη ἢ εὐρετὰ ἀναλόγως τῆς μικρᾶς ἢ μεγάλης ἀδιαφορίας τῆς νέας κυβερνήσεως ἀπὸ τὴν προηγουμένην.

Ὅτις ἡ Γαλλία ἡ ὁποία ἔσχεν 19 διαφόρους κυβερνήσεις ἀπὸ τῆς
θέσεως ἐν ἰσχυρτοῦ συντάγματος τοῦ 1946 ἐγνώρισεν ἐπίσης μίαν με-
γάλην ποικιλίαν κυβερνητικῶν σχημάτων ἀπὸ ἀπόψεως διαρθρώσεως. Κυ-
βερνήσεις μὲ περιωρισμένον ἢ μεγάλον ἀριθμὸν Ὑπουργῶν — κυβερνή-
σεις εἰς τὰς ὁποίας ἡ πολιτικὴ καὶ διοικητικὴ κατάρτισις ὑπῆρξεν
λίαν ἔντονος ἢ κυβερνήσεις αἰτίνες ἔτεινον εἰς ἀνασύστασιν τῶν ἀρ-
μοδιοτήτων — κυβερνήσεις συγκροτούμεναι ἀποκλειστικῶς ἐξ Ὑπουργῶν
ἢ κυβερνήσεις περιλαμβάνουσαι καὶ τὰ τρία ὑπουργικὰ κλιμάκια ἡ ἴδι-
τοὺς Ὑπουργοὺς, Ὑπουργοὺς ἄνευ χαρτοφυλακίου καὶ ὑφυπουργοὺς μὲ
ἀποτέλεσμα τὴν ἐντάξει μεταξὺ αὐτῶν τούτων τῶν ὑπουργῶν λόγῳ
τῆς ἀνατιθεμένης ἀποστολῆς εἰς ὁρισμένους ἐκ τούτων συντονισμοῦ
τῆς δράσεως τινῶν ἐκ τῶν συναδέλφων των. Μεταξὺ τῶν ἀκραίων τούτων
περιπτώσεων ἐμφανίζεται μεγάλη ποικιλία μέσων λύσεων.

Βεβαίως δεν πρέπει να νά εξογκούται ή σημασία της διαφορής σχημάτων από άποψews κυβερνητικής διαρθρώσεως ήτις παρ'όλα ταύτα επιτρέπει τήν ύπαρξιν παραγόντων σταθερότητος καί ~~δυσχερούμε~~ ~~μειονεκτίας~~ εν μέσω των συχνών κυβερνητικών μεταβολών. Άλλ'είναι έκ- της αληθείας ότι ή συχνή έναλλαγή των κυβερνήσεως εν τῇ έξουσίᾳ δη- μιουργεῖ δυσκολίας εἰς τάς δημοσίας υπηρεσίας κατά πρῶτον λόγον τάς όποιας εκπηρεζεί συχνότερον καί ἀκολούθως εἰς τήν καλήν δργά- νωσιν τῆς κυβερνητικῆς εργασίας ἐν τῷ συνόλῳ της.

Πολλοί θεωροῦν εὐκτατόν ὅπως καθιερωθῇ σταθερόν σχῆμα διαρ- θρώσεως μέ μικρόν ἀριθμόν ὑπουργῶν βοηθημένων εἴτε ὑπό ὑφυπουργῶν εἴτε ὑπό ἀνωτάτων δημοσίων ὑπαλλήλων.

ΥΠΟ - Πράγματι πρέπει να δεχθώμεν ότι η συγκέντρωσις τῶν Ὑπουργέ-
ων θά καθέστα ἀνεπιτέραν τὴν ἐπεξεργασίαν, τὴν ἐφαρμογὴν καὶ τὴν
ἐναρμόνισιν τῆς κυβερνητικῆς πολιτικῆς διότι θά ἐχαραγοῦτο ἡ στεγα-
νοποίησις τῶν διαφόρων διοικητικῶν τομέων καὶ θά διευκολύνετο πε-
ρισσότερον ἡ συνέργασις τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως μετ' ὀλίγαριθμω-
τέρους ὑπουργούς. ~~Τῆς πολιτικῆς προσωπικότητος λίαν ἀντιπροσωπευ-
τικῆς.~~ Αἱ ἰδέαι αὗται διετύπωθησαν εἰς δεκάδας προτάσεων νόμων αἰτι-
νες εἶδον τὸ φῶς καὶ προτάσεις ἐγένοντο ἀναθεωρήσεως τοῦ συντάγμα-
τος πρὸς καθορισμὸν πάγιας διαρθρώσεως τῆς Κυβερνήσεως. ~~Ἐν τούτοις ἀμφίβολος ἡ υἱοθέτησις τῆς λύσεως ταύτης καὶ
ἀμφίβολος ἡ ἄξια τῆς.~~ Ἡ παρεχομένη ἐλευθερία εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς
Κυβερνήσεως νὰ καθορίσῃ τὴν σύνθεσιν τῆς κυβερνήσεώς του ~~εἶναι~~ εἶναι
ἀπόρροια ἐν τοῖς πράγματι τῶν πολιτικῶν ἀναγκῶν αἰτινες δυσπόλως
δύνανται νὰ ἀραθῇ. ~~Ἐν τούτοις ἀμφίβολος ἡ υἱοθέτησις τῆς λύσεως ταύτης καὶ
ἀμφίβολος ἡ ἄξια τῆς.~~ Εἶναι λοιπὸν φρόνιμον νὰ θεωρήσωμεν ὡς στοιχεῖον διαρκείας
ἂν ἔχῃ μόνιμον τῆς ὀργανώσεως τῆς κυβερνητικῆς ἐργασίας τὴν ρευστό-
τητα τοῦ σχήματος διαρθρώσεως τῆς Κυβερνήσεως. ~~Ἐν τούτοις ἀμφίβολος ἡ υἱοθέτησις τῆς λύσεως ταύτης καὶ
ἀμφίβολος ἡ ἄξια τῆς.~~ Ἡ ὀργάνωσις τῆς Προεδρίας. Ἀναποκρινομένη εἰς τὸν ὑπερ-
κατακείμενον τοῦ προεδρικοῦ λειτουργήματος ἡ ὀργάνωσις τῆς προεδρίας
εἶναι συγχρόνως καὶ πολιτικὴ καὶ διοικητικὴ. ~~Ἐν τούτοις ἀμφίβολος ἡ υἱοθέτησις τῆς λύσεως ταύτης καὶ
ἀμφίβολος ἡ ἄξια τῆς.~~ Τὸ πολιτικὸν στοιχεῖον ἐκπροσωπεῖται ὑπὸ τῶν μελῶν τῆς Κυβερ-
νήσεως, τῶν Ὑπουργῶν ἄνευ χαρτοφυλακίου ἢ τῶν Ὑφυπουργῶν, οἵτινες
διορίζονται παρὰ τῇ Προεδρίᾳ τῆς Κυβερνήσεως ἵνα βοηθοῦν τὸν Πρω-
θυπουργόν. ~~Ἐν τούτοις ἀμφίβολος ἡ υἱοθέτησις τῆς λύσεως ταύτης καὶ
ἀμφίβολος ἡ ἄξια τῆς.~~ ὅτι ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως διαμοιράζεται ἀλλοῦς
τὴν ἐξουσίαν. Οὗτος διαθέτει ἐπὶ πλέον τὸ πολιτικὸν του γραφεῖον (CABINET)
τὸ ὁποῖον εἶναι ὄργανον μικτὸν καὶ τοῦ ὁποῦ οὗτος ὁ ρόλος εἶναι ταυτο-
χρόνως τεχνικὸς καὶ πολιτικὸς. Τοῦτο συγκροτεῖται ὡς πᾶν γραφεῖον
ὑπουργοῦ ἐκ προσωπικῶν συνεργατῶν. ~~Ἐν τούτοις ἀμφίβολος ἡ υἱοθέτησις τῆς λύσεως ταύτης καὶ
ἀμφίβολος ἡ ἄξια τῆς.~~ Τέλος ὑφίσταται μία καθαρῶς διοικητικὴ καὶ μόνιμος ὑπηρεσία
ἡ Γενικὴ Γραμματεία τῆς Κυβερνήσεως. ~~Ἐν τούτοις ἀμφίβολος ἡ υἱοθέτησις τῆς λύσεως ταύτης καὶ
ἀμφίβολος ἡ ἄξια τῆς.~~ Οἱ πολιτικοὶ βοηθοί. Ἡ πολιτικὴ ὀργάνωσις τῆς Προεδρίας τῆς
Κυβερνήσεως ἀποτελεῖ μίαν ὅψιν τοῦ γενικωτέρου προβλήματος τῆς κυ-
βερνητικῆς διαρθρώσεως περὶ ᾧ ὁμιλοῦμεν ἀνωτέρω. Ἡ ὀργάνωσις αὐ-
τὴ ὡς ἡ ὀργάνωσις αὐτῆς ταύτης τῆς κυβερνήσεως εἶναι ἐπιβεβλημένη
εἰς σταθερὸν σχῆμα (XIX) ἕκαστος πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως εἶναι
ἐλευθερὸς ν' ἀποφασίσῃ κατὰ τὴν συγκρότησιν τῆς Κυβερνήσεώς του
περὶ τοῦ ἀριθμοῦ καὶ τῆς ποιότητος τῶν πολιτικῶν του βοηθῶν - Ἄν-
τιπροέδρων τῆς Κυβερνήσεως, Ὑπουργῶν ἄνευ χαρτοφυλακίου ἢ Ὑφυπου-

γῶν - δι' ὧν θά περιβλήθη. Πράγματι ἀπὸ τοῦ 1947 σχεδόν ἅπασαι αἱ κυβερνήσεως περιελάμβανον ἀριθμὸν (ἀπὸ 1 ἕως 5) ἀντιπροέδρων ἢ ὕπουργῶν ἄνευ χαρτοφυλακίου καὶ ἅπασαι αἱ Κυβερνήσεις ἄνευ οὐδεμιᾶς ἐξαιρέσεως Ὑφυπουργοὺς παρὰ τῇ Προεδρίᾳ τῆς Κυβερνήσεως.

Οἱ Ἀντιπρόεδροι τῆς Κυβερνήσεως καὶ οἱ Ὑπουργοὶ ἄνευ χαρτοφυλακίου εἶναι γενικῶς πολιτικαὶ προσωπικότητες λίαν ἀντιπροσωπευτικά. Ἡ παρουσία των θά ἡδύνατο ν' ἀνταποκριθῇ ἐνίοτε εἰς τὴν ἐξενεχθεῖσαν ἰδέαν ὅπως καταστή σὺλλογικόν τὸ κεντρικόν ὄργανον διευθύνσεως ὡς εἶναι ἡ Προεδρία διὰ τῆς συστάσεως περὶ τὸν Πρωθυπουργόν ἐνός Συμβουλίου Διευθύνσεως. Ἀλλὰ ἐάν οὕτω εἶχον τὰ πράγματα κατὰ τὴν περίοδον τοῦ πολέμου διὰ τῆς συστάσεως τῆς Ἐπιτροπῆς πολέμου, κατὰ τὴν περίοδον τῆς εἰρήνης ἡ κατάσταση ἐμφανίζεται λίαν διὰφορος. Εἰς τὰς γαλλικὰς συμμαχικὰς Κυβερνήσεις οἱ Ἀντιπρόεδροι καὶ οἱ Ὑπουργοὶ ἄνευ χαρτοφυλακίου, συχνάκις ἡγέται μεγάλων πολιτικῶν κομμάτων, εἶναι ἐν τοῖς πράγμασιν ἐκπρόσωποι τῶν κομμάτων τῆς συμπολιτεύσεως εἰς τοὺς κόλπους τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. Ὑπ' αὐτὸν τὸν τίτλον ὁ πολιτικὸς τῶν ρόλος εἶναι σπουδαῖος. Διαφωτίζουν καὶ συμβουλεύουν τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως ἐν τῇ ἀσκήσει τῆς ἀρμοδιότητος αὐτοῦ, τοῦ καθορισμοῦ τῆς γενικῆς πολιτικῆς τῆς Κυβερνήσεως, καὶ ἔχουν τρόπον τινα μόνιμον ἀποστολὴν συνδέσμου μετὰ τῶν πολιτικῶν μερίδων ἐξ ὧν συγκροτεῖται ἡ κοινοβουλευτικὴ πλειοψηφία ἥτοι μετὰ τῶν κομμάτων ὧν ἡγοῦνται ἢ εἰς αὐτὴν ἀνήκουν. Ἀλλὰ καὶ ὅταν ἀκόμη πρόκειται περὶ τῶν Ἀντιπροέδρων τῆς Κυβερνήσεως θά ἦτο ἀκριβές νὰ λεχθῇ ὅτι ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως διαμοιράζεται ἀληθῶς τὴν ἐξουσίαν τῆς διευθύνσεως τῆς Κυβερνήσεως μετὰ τούτων.

Ἄλλως ἔχουν τὰ πράγματα μετὰ τοὺς Ὑφυπουργοὺς. Ἡ σύστασις τοιοῦτων θέσεων ἀνταποκρίνεται εἰς τὴν ἐπιθυμίαν τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως νὰ ἐπιφορτίσῃ ^{ἑαυτὸν} ἕνα ἢ περισσοτέρους πολιτικοὺς βοηθοὺς μετὰ ὁρισμένης ἐκ τῶν ἀρμοδιοτήτων του, ἥτις δι' ἀναθέσεως εἰς τοὺτους τῆς διευθύνσεως ὁρισμένων υπηρεσιῶν ὑπαγομένων εἰς αὐτὸν ^{ἐπ' αὐτὸν} δι' ἀναθέσεως γενικωτέρας πολιτικῆς ἀποστολῆς ὡς π.χ. θέματα ἀναφερόμενα εἰς σχέσεις μετὰ τοῦ Κοινοβουλίου.

Ἡ πεῖρα δεικνύει ὅτι εἰς Ὑφυπουργοὺς καὶ τοὺς ὑστερῶν ἀπὸ ἀπόψεως ὑπουργικοῦ βαθμοῦ ἐάν ἀπολαμβάνῃ τῆς προσωπικῆς ἐμπειστοσύνης τοῦ Πρωθυπουργοῦ δύναται νὰ ἀναλάβῃ λίαν ἐνεργὸν ρόλον εἰς τὴν ἄσκησιν τῶν πρωθυπουργικῶν καθηκόντων.

Ἄλλ' ἡ πρακτικὴ εἰς τὸν τομέα τοῦτον παραμένει ποικίλλουσα, ὡς καὶ διὰ τὸ κυβερνητικὸν σχῆμα διαρθρώσεως ἐν τῇ συνόλῳ του, ὑπε-

βλήθησαν συχνάκις προτάσεις τείνουσαι εἰς τόν καθορισμόν παγίου σχήματος πολιτικῆς διαρθρώσεως τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως. Αὐταὶ προκαλοῦν εἰς αὐτάς ἐπιφυλάξεις σκοπιμότητος αἵτινες ἐσημειώθησαν ἀνωτέρω.

Ἐξ ἄλλου εἶναι πρόδηλον ὅτι τὰ προβλήματα τῆς πολιτικῆς καὶ τῆς διοικητικῆς ὀργανώσεως τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως εἶναι στενῶς συνδεδεμένα. Ὁ ἀριθμὸς τῶν πολιτικῶν βοηθῶν ἐξαρτᾶται ἐκ τοῦ ἀριθμοῦ καὶ τῆς σπουδαιότητος τῶν ὑπηρεσιῶν αἵτινες λειτουργοῦν παρὰ τῷ Πρωθυπουργῷ καὶ ἐκεῖνο τὸ ὅποτον τελεῖ ὑπὸ κρίσιν εἶναι ἡ ἀντίληψις περὶ τοῦ ρόλου τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως.

Τὸ Πολιτικὸν γραφεῖον τοῦ κ. Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὡς καὶ τὰ λοιπὰ γραφεῖα ὑπουργῶν τὸ πολιτικὸν γραφεῖον τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως ἀποτελεῖ ἓν εἶδος προσωπικοῦ ἐπιτελείου καὶ ὄργανον μελετῶν, συνδέσμου πολιτικοῦ καὶ διοικητικοῦ.

Ὁ προσωπικὸς χαρακτήρ τοῦ ὁργάνου τούτου ἐργασίας ἐξηγεῖται ἐν ὧς ὅτι, ἔχει μόνον ἡ σύνθεσις του ἀλλὰ καὶ ἡ ἐσωτερικὴ του ὁργάνωσις καὶ αἱ χρησιμοποιούμεναι ὑπ' αὐτοῦ μέθοδοι ἐργασίας, ποικίλλουν ἀναλόγως τοῦ κατέχοντος τὴν θέσιν τοῦ πρωθυπουργοῦ. Εἰς τὸ ἐπέπεδον τῆς διευθύνσεως τῶν ἐργασιῶν τῆς Κυβερνήσεως ἥτις ἀποτελεῖ ἰδικόν του καθήκον τὸ ἐπιτελεῖον τοῦτο εἶναι πολυαριθμώτερον κατ' ἀνάγκην, ἢ τὸ ἐπιτελεῖον τοῦ Ὑπουργοῦ ὁδὸς πρὸς μίαν πολιτικὴν, τοῦτο εἶναι κατ' ἐξοχὴν ἀληθὲς διὰ τὸ πολιτικὸν γραφεῖον τοῦ πρωθυπουργοῦ, δεδομένου ὅτι ἡ Προεδρία δὲν δίδωκεν ἄμεσον διοικήσιν ἢ δακεῖ ἐλαχίστην τοιαύτην καὶ συνεπῶς ἡ ἀδραστηριότης αὕτη τοποθετεῖται εἰς ἀνώτερον κλίμακον ἢ τοῦ τῆς γενικῆς πολιτικῆς. Ρόλος λοιπὸν οὐσιώδης δοκεῖται ὑπὸ τοῦ πολιτικοῦ γραφεῖου τοῦ πρωθυπουργοῦ, ἐξ οὗ καὶ ἡ σπουδαιότης τῶν καθηκόντων τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ αὐτοῦ.

Ὅσον ἀφορᾷ εἰς τὴν γενικὴν ὁδὸν περὶ τοῦ ρόλου του, οἶαι καὶ ἂν εἶναι αἱ ἰδιομορφφαὶ ἀναλόγως τῆς προσωπικότητος τοῦ ἐκαστοῦ Πρωθυπουργοῦ, οὐνόμεθα νὰ εἴπωμεν ὅτι ἐάν ἡ ἀποστολὴ παντὸς γραφεῖου Ὑπουργοῦ εἶναι ἀναμφισβητήτως ἡ προσαρμογὴ τῆς διοικητικῆς ὁράσεως πρὸς μίαν πολιτικὴν, τοῦτο εἶναι κατ' ἐξοχὴν ἀληθὲς διὰ τὸ πολιτικὸν γραφεῖον τοῦ πρωθυπουργοῦ, δεδομένου ὅτι ἡ Προεδρία δὲν δίδωκεν ἄμεσον διοικήσιν ἢ δακεῖ ἐλαχίστην τοιαύτην καὶ συνεπῶς ἡ ἀδραστηριότης αὕτη τοποθετεῖται εἰς ἀνώτερον κλίμακον ἢ τοῦ τῆς γενικῆς πολιτικῆς. Ρόλος λοιπὸν οὐσιώδης δοκεῖται ὑπὸ τοῦ πολιτικοῦ γραφεῖου τοῦ πρωθυπουργοῦ, ἐξ οὗ καὶ ἡ σπουδαιότης τῶν καθηκόντων τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ αὐτοῦ.

Ἡ Γενικὴ Γραμματεία τῆς Κυβερνήσεως. Ἀντιθέτως πρὸς τὸ πολιτικὸν γραφεῖον τοῦ Πρωθυπουργοῦ τὸ ὅποτον ἔχει πολιτικὸν χαρακτήρα, ἡ Γενικὴ Γραμματεία τῆς Κυβερνήσεως ἔχει κατ' οὐσίαν συντονιστικὴν ἀποστολὴν εἰς τὸν διοικητικὸν ἐπέπεδον. Αὕτη ἀποτελεῖ τὴν

διοικητικήν βάσιν της οργανώσεως της Προεδρίας της Κυβερνήσεως περί ης αἱ νομοθετικά καὶ κανονιστικά διατάξεις τοῦ 1934 καὶ 1935, τὰς ὁποίας ἐμνημονεύσαμεν ἀνωτέρω.

Βάσει τοῦ νόμου τῆς 24 Δεκεμβρίου 1934 καὶ τοῦ ἐκτελεστικοῦ διατάγματος τῆς 31 Ἰανουαρίου 1935 αἱ διοικητικά ὑπηρεσίαι τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως ἐπανόρθονται μὲ ὀργανικοὺς ὑπαλλήλους καὶ προσωρινούς καλουμένους CHARGES DE MISSION. Ὁ ρόλος τοῦ ὀργανικοῦ προσωπικοῦ - βαθμοῦ ἴσου πρὸς τὸν τοῦ Τμηματάρχου (CHEF DE BUREAU) ἢ κατωτέρου - ὑφίστατο κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκεῖνην εἰς τὴν διεξαγωγὴν τῶν συνήθων διοικητικῶν ἐργασιῶν ἢ δὲ πρωτοτυπία τῆς γενόμενης ἀναδιοργανώσεως ἔγκειται εἰς τὴν καθιέρωσιν τοῦ θεσμοῦ τῶν CHARGES DE MISSION. Οὗτοι εἶναι οἱ κύριοι βοηθοὶ τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν ἀσκήσιν τῶν καθηκόντων του καί, βάσει τοῦ διατάγματος τῆς 31 Ἰανουαρίου 1935 εἰς τοῦτων ἀναλαμβάνει τὰ καθήκοντα γενικοῦ γραμματέως τῆς Κυβερνήσεως. Οἱ CHARGES DE MISSION τοποθετοῦνται δι' ἀποφάσεως τοῦ Πρωθυπουργοῦ καὶ εἶναι εἴτε δημόσιοι ὑπάλληλοι ἀνήκοντες εἰς ἕτερα Ὑπουργεῖα ἀποσπώμενοι εἰς τὴν Προεδρίαν, εἴτε πρόσωπα ζῆνα πρὸς τὴν δημόσιαν ὑπηρεσίαν τοποθετούμενα ὑπὸ ἰδιότητα προσωρινὴν λόγῳ τῆς ἐπιστημονικῆς ἢ ἄλλης ἐπαγγελματικῆς ἱκανότητος των. Κατὰ τὴν ἰδέαν τῶν μεταρρυθμιστῶν τὰ πρόσωπα ταῦτα πρέπει νὰ εἶναι περιορισμένου ἀριθμοῦ καὶ νὰ παρουσιάζουν ἑγγυήσεις ἐξαιρετικῆς ἱκανότητος. Οἱ CHARGES DE MISSION ἀποτελοῦν ἓν εἶδος Τμήματος διοικήσεως καὶ μελετῶν τὸ ὁποῖον ἔχει ἀποστολὴν νὰ συγκεντρώη στοιχεῖα ὑποβοηθοῦντα τὸν Πρόεδρον εἰς τὴν ἀφῆλιν ἀποφάσεων καὶ νὰ παρακολουθῇ τὸ νομοθετικὸν ἔργον. Ἡ θέσις τοῦ γενικοῦ γραμματέως ὁδημοιοῦργησιν τῇ 1936, ὅτε δι' ἑνὸς νόμου ὁ γενικὸς γραμματεὺς ὁνομασθῇ γενικὸς γραμματεὺς τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως. Ἄλλ' οὐδέμειν σχεδὸν πρόδος παρατηρεῖται μέχρι τοῦ 1940. Δύο οὐσιώδεις διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ θεσμοῦ ὁροὶ ἔλλειπον. Ἡ ἀπουσία τοῦ γενικοῦ γραμματέως ἐκ τῶν συνεδριάσεων τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου καὶ ἡ τῆς μονιμότητος ἢ ὁποῖα δημιουργεῖ ἐνδιαφέρον καὶ συμβάλλει εἰς τὴν ἀποδοτικότητά.

Ἐπὶ τοῦ ἐπιπέδου τῆς ὀργανώσεως τῆς συλλογικῆς ἐργασίας τῆς Κυβερνήσεως ἡ ὁρμῆσις τῆς Γενικῆς Γραμματείας δὲν εἶχεν ἀναπτυχθῇ. Πράγματι ἡ ἀποστολὴ αὐτῆς ἦτο ἄλλη. Ἦτο ὄργανον μελέτης προβλημάτων γενικῆς πολιτικῆς, ἀμέσων ἢ μακρῶς πνοῆς καὶ ἦτο ἐπιφορτισμένη νὰ παρακολουθῇ ἐν ὀνόματι τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως τὰς ὑποθέσεις ἐκείνας αἱ ὁποῖαι διὰ διαφόρους λόγους ἀνετίθεντο εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως.

είς τὸ ὡς τοιοῦτος ὀργανισμὸς ἦτο ἀρκετὰ χρησίμος ἀλλὰ δυσκόλως διεκρίνετο τοῦ Πολιτικοῦ γραφείου (ὁ κ. ΠΕΛΕΑΝΔΡΙΝ ὤμιλει τῷ 1934 εἰς τὴν Βουλὴν περὶ ἐνὸς εἰδους "δημιουργήσαντος πολιτικοῦ γραφείου"). Δὲν ἐπρόκειτο ἀληθῶς περὶ ὀργάνου συντονισμοῦ τῆς κυβερνητικῆς ἐργασίας ἀλλὰ περὶ ὑπηρεσίας βοηθοῦσης τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως καὶ μὴ ἐχούσης σχέσεις εἰ μὴ μόνον μετ' αὐτοῦ. Ἡ μορφή αὕτη διετηρήθη μέχρι τῆς ἀπελευθερώσεως ὅποτε ἐδόθη εἰς τὴν Γενικὴν Γραμματεῖαν τῆς Κυβερνήσεως ἡ σημερινή αὕτη μορφή καὶ ὑπηρεσία ὀργανώσεως καὶ

διευθύνουσα. Ἀματῇ συστάσει ἐν "Αλγερῇ" τῆς Γαλλικῆς Ἐπιτροπῆς Ἐθνικῆς Ἀπελευθερώσεως ἐγένετο ἐν νέον βῆμα διὰ τῆς δημιουργίας μιᾶς ὑπηρεσίας διακεκριμένης, πράγματι καὶ δικαίως, τοῦ Πολιτικοῦ γραφείου ἡτοῦ τῆς Γενικῆς Γραμματείας Ἐθνικῆς Ἀπελευθερώσεως ἡ ὁποία ὡς ἡ ἀγγλική γραμματεία τοῦ Ἰπουργικοῦ Συμβουλίου (CABINET OFFICE) ἐξασφάλιζεν ἀποτελεσματικῶς ὑπηρεσίας γραμματέως τῶν συσκέψεων τῆς Ἐπιτροπῆς. ὁ ἀλλήλος τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως εἶναι πανοῦνιαν τῇ 3ῃν Ἰουνίου 1944 αὕτη μετετρέπη εἰς γενικὴν γραμματεῖαν τῆς προσωρινῆς κυβερνήσεως καὶ ἐγκατεστάθη ἅμα τῇ ἐπιστροφῇ αὐτῆς εἰς τὴν Γαλλίαν εἰς τὸ μέγαρον MATIGNON. Τῷ 1947 ὅτε συνεστήθησαν καὶ ἕτεροι νέοι ὀργανισμοὶ διὰ τοῦ συντάγματος ἔλαβε τὸν τίτλον "γενικὴ γραμματεία τῆς Κυβερνήσεως." Ἐκτός τῶν ἐπενεχθεσῶν τροποποιήσεων οἱ ἐνὸς διατάγματος τοῦ 1945 ὁ ὀργανισμὸς αὐτῆς διέπεται ὑπὸ τῶν νομοθετικῶν διατάξεων τοῦ 1934 καὶ 1935. Οἱ CHARGES DE MISSION π.χ. διατηροῦν τὴν ὑπαλληλικὴν κατάστασιν, ἣν εἶχον κατὰ τὸ παρελθόν τῆς γαλλικῆς ὑπηρεσίας αὐτῆς μετεβλήθη ρηθικῶς. Ἀπὸ τοῦ 1944 ἡ θέσις τοῦ γενικοῦ γραμματέως καθίσταται μόνιμος. Ὁ γενικὸς γραμματεὺς καθίσταται πλέον γνήσιος ὁμηοῖος ὑπάλληλος οὐτεῖνο ἢ θέσις δὲν ἐξαρτᾶται ἐκ τῆς κυβερνητικῆς σταθερότητος. Πράγματι ὁ πρῶτος γενικὸς γραμματεὺς τῆς κυβερνήσεως LOUIS JOXE, ὑπῆρξεν ἐπὶ τρεῖς ἔτη καὶ ὁ διαδόχος του ANDRE SGALAT, ἀναλαβὼν καθήκοντα ὁλίγους μῆνας πρὶν τῆς θέσεως ἐν ἰσχύϊ τοῦ συντάγματος τοῦ 1946 ὑπῆρξεν ἐπὶ 11 ἔτη.

Ἐκ τούτου διεδόχθη τῷ 1958 ὁ ROGER BELIN, διευθυντὴς παρὰ τῇ Προεδρίᾳ τῆς Κυβερνήσεως.

Ὑπάρχει διαμορφωθῆναι τὸ κύριον χαρακτηριστικὸν τῆς σημερινῆς ὀργανώσεως τῆς γενικῆς γραμματείας τῆς κυβερνήσεως. Συνεκτικὴ διάδρασις περὶ τὸν ἡγέτην αὐτῆς, τὸν γενικὸν γραμματέα, ὅστις εἶναι μόνιμος ὑπάλληλος καὶ τοῦ ὁποίου ἡ κυρία ἀρμοδιότης εἶναι ἡ ἐξασφάλις ὑπηρεσιῶν γραμματείας εἰς τὰς συνεδριάσεις τοῦ ἱπουργικοῦ συμβουλίου

εἰς τὰς ὁποίας μετέχει καὶ τῶν ἑλλων κυβερνητικῶν συλλογικῶν ὀργάνων. Ἐν σχέσει πρὸς τὴν πρὸ τοῦ πολέμου περίοδον καθ' ἣν ὁ ~~ἐπὶ τῇ~~^{παραγραφῇ} ~~ἡμερησία~~ διδάξις οὕτε πρακτικὰ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἢ νέα πρακτικὴ ἥτις ἐφημερίσθη ἐν Ἀλγερίᾳ κατὰ τὸ πρότυπον τῆς ἀγγλικῆς γραμματείας τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου (CABINET OFFICE) ἀποτελεῖ ἀναμφισβητήτως ἕν βῆμα λίαν σημαντικόν ἀπὸ ἀπόψεως ὁργανώσεως τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως. Ἡ γενικὴ γραμματεία εἶναι κατὰ πρῶτον λόγον γραμματεία τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου καὶ ὑπηρεσία ὁργανώσεως καὶ διευθύνσεως τῆς συλλογικῆς κυβερνητικῆς ἐργασίας ὑπὸ τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως ἐκ τοῦ ὁποίου ἐξαρτᾶται πάντοτε ἀμέσως κατ' ἀντίθεσιν πρὸς τὰς ἄλλας ὑπηρεσίας τῆς Προεδρίας, αἱ ὁποῖαι συχνότατα τίθενται ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν πολιτικοῦ ἢ πολιτικῶν βοηθῶν τοῦ προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὑπουργῶν ἢ νευ χαρτοφυλακίου ἢ Ὑφυπουργῶν. Ἐν πάσῃ περιπτώσει ἐξ αὐτῆς ταύτης τῆς φύσεως τῶν καθηκόντων του ὁ γενικὸς γραμματεὺς, ὑπάλληλος τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως εἶναι κανονικῶς καὶ εἰς τὴν διὰθεσιν τοῦ Προέδρου τῆς Δημοκρατίας ἰδίᾳ διὰ τὴν ὁργάνωσιν τῶν συνεδριάσεων τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου τοῦ ὁποίου οὗτος εἶναι πρόεδρος.

Ἀφοῦ ὑπεγραμμίσθη τὸ σημεῖον τοῦτο ὅσον νὰ προστεθῇ ὅτι ἡ γενικὴ γραμματεία ἔχει περιορισμένον ἀριθμὸν προσωπικοῦ. Οἱ προσλαμβανόμενοι ἢ ἀποσπώμενοι CHARGES DE MISSION ὁὖν ὄνουνται νὰ ὑπερβαίνουν τοὺς 25 βάσει νόμου τοῦ 1936. Ἐν τοῖς πράγμασιν ὁμως καὶ σήμερον οὗτοι εἶναι ὀλιγώτεροι τῶν 15. Σκελετόν τῆς ἐσωτερικῆς ὁργανώσεως τῆς γενικῆς γραμματείας ἀποτελεῖ ἡ λεγομένη "ὑπηρεσία νομοθεσίας" (SERVICE LEGISLATIF). Ἀλλ' εἶναι ἀκριβέστερον νὰ λεχθῇ ὅτι ὑπὸ τὸν γενικὸν γραμματεᾶ, βοηθούμενον ὑφ' ἐνὸς διευθυντοῦ, κατανέμονται οἱ CHARGES DE MISSION, οὐχὶ ἀκόμπτως ἄλλως τε, εἰς τέσσαρας κυρίας ὁμάδας καθηκόντων: Προπαρασκευὴ τῶν συνεδριάσεων τῶν διαφόρων συλλογικῶν κυβερνητικῶν ὀργάνων, νομοθετικὴν καὶ κανονιστικὴν διαδικασία, μελέται καὶ τεκμηρίωσις καὶ σχέσεις μετὰ τοῦ κοινοβουλίου.

Ἐπὶ πλέον ὅσον νὰ σημειωθῇ ὅτι ἡ γενικὴ γραμματεία ἔχει καὶ ὑπηρεσίαν διοικητικῶν καὶ οἰκονομικῶν ὑποθέσεων εἰς ἣν εἶναι ἀνατεθειμένα αἱ ἀρμοδιότητες διοικητικῆς καὶ οἰκονομικῆς δι' ἀνάσας τὰς ὑπηρεσίας τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως.

Τέλος εἰς τὴν γενικὴν γραμματείαν ὑπάρχοντες ἀμέσως ἢ διευθύνσεις Ἐθνικοῦ Τυπογραφείου (DIRECTION DES JOURNAUX OFFICIELS) ὑπηρεσία τεχνικὴ καὶ ἐκτελεστικὴ ἐπιφορτισμένη μετὰ τὴν δημοσίευσιν τῶν ἐπισήμων δημοσιεύσεων καὶ ἡ διευθύνσις ^{ἐνημερώσεως} ~~ἐνημερώσεως~~ (DIRECTION DE

LA DOCUMENTATION) της οποίας θα περιγραφη κατωτέρω ή αποστολή.
 *Η δργάνωσις της κυβερνητικης εργασίας. Μεταξύ των αποφάσεων, αίνεσι
 καθίστανται δομηραί πολυαριθμότεραι, τας οποίας καλεῖται νά λαμβάνη
 συνεχώς ή εκτελεστική εξουσία αι μέν εἶναι αποφάσεις λαμβανόμεναι
 ατομικῶς ὑφ' ἑνός εκδότου ὑπουργοῦ ἐν τῇ πλαίσι τῶν ἀρμοδιοτήτων
 του, αι δέ αποφάσεις συλλογικαί εἴτε οἶδτι αὐται ἀφορῶν θέματα ἀρ-
 μοδιότητος πλειόνων τοῦ ἑνός ὑπουργῶν εἴτε οἶδτι λόγω της σημασίας
 των λαμβάνονται ὑφ' ὁλοκληροῦ της Κυβερνήσεως.

*Η δευτέρα αὕτη κατηγορία αποφάσεων, εἰς ἧς ἀφορᾷ ή παρούσα
 μελέτη ἀπαιτεῖ τήν συνδρομήν, ὡς εἶδομεν, ἑνός μεγάλου σχετικῶς ἀ-
 ριθμοῦ προσώπων καθ' ὅσον ἄριθμός των ὑπουργῶν - μή περιλαμβανομένων
 τῶν ὑπουργῶν ἄνευ χαρτοφυλακίου καὶ ὑφυπουργῶν - ὑπερβαίνει γενικῶς
 τοὺς 20.

*Εξεταστέον ὅθεν πῶς ἀσκεῖται ή εξουσία λήψεως αποφάσεων ὑπὸ
 τὰς συνθήκας ταύτας. Αἱ ὑπὸ της Προεδρίας χρησιμοποιοῦμεναι μέθοδοι
 καὶ εἶδος ὅπως της γενικῆς γραμματείας της Κυβερνήσεως, καθορίζονται
 δι' αποφάσεως ληφθεῖσης ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου περὶ ἐσωτερι-
 κοῦ κανονισμοῦ τῶν ἐργασιῶν της Κυβερνήσεως καὶ ἀφορῶν κυρίως:

- ο) τὰ κυβερνητικὰ συλλογικὰ ὄργανα,
- β) τήν ἐπεξεργασίαν κειμένων νομοθετικῆς γενικῶς φύσεως,
- δ) τὰς σχέσεις κυβερνήσεως καὶ κοινοβουλίου.

ΤΟ ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΑ ΣΥΛΛΟΓΙΚΑ ὈΡΓΑΝΑ

Τὰ ὄργανα ταῦτα ἔχουν συλλογικὴν ἀρμοδιότητα καὶ λαμβάνουν οἰα-
 πορον μορφήν. Τὸ σπουδαιότερον μεταξύ τούτων εἶναι τὸ Ὑπουργικόν
 Συμβούλιον.

Τὸ Ὑπουργικόν Συμβούλιον. Πράγματι οἱ ὑπουργοὶ ἄνευ χαρτοφυ-
 λακίου. Τὸ Ὑπουργικόν συμβούλιον ἀποτελεῖ τὸν
 κατὰ παράδοσιν κυβερνητικὸν σχηματισμὸν ὅστις εἶναι ἀναγκαῖος εἰς
 τὸ κοινοβουλευτικὸν σύστημα. Ἐν Γαλλίᾳ ὁ θεσμός ἐμφανίζεται τὸ
 πρῶτον κατὰ τήν μοναρχικὴν κατενόρθωσιν τοῦ Ἰουλίου. Οἱ συνταγμα-
 τικοὶ νόμοι τοῦ 1875 ὁμιλοῦν ρητῶς καὶ κατ' ἐπανάληψιν περὶ τοῦ Ὑ-
 πουργικοῦ Συμβουλίου τοῦ ὅπου ἡ θέσις καὶ ὁ ρόλος ὑπογραμμίζονται
 σαφέστερον εἰς τὸ σύνταγμα τοῦ 1946.

Ὁ τίτλος VI τοῦ συντάγματος ἐπιγράφεται "περὶ τοῦ Ὑπουργικοῦ
 συμβουλίου". Αἱ διατάξεις αὐτοῦ ὅσον ρυθμίζουν, εἶναι ἀληθές, συστη-
 ματικῶς τὰς ἀρμοδιοτήτας καὶ τήν λειτουργίαν τοῦ Ὑπουργικοῦ συμβου-
 λίου. Τὸ περιεχόμενόν των εἶναι εὐρύτερον καὶ ὁ τίτλος VI ὁμιλεῖ
 πράγματι "περὶ της κυβερνήσεως". Ἄλλ' ἀκριβῶς ή ταῦταις Ὑπουργικοῦ

συμβουλίου καὶ κυβερνήσεως εἶναι σημαντική. Εἶναι ἐξ ἴσου χαρακτη-
ριστικὸν ὅτι εἰς τὸν τίτλον τοῦτον τοῦ συντάγματος περιλαμβάνονται
καὶ αἱ κῆρυαι διατάξεις περὶ τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς κυβερνήσεως, ὁ ὁποῖος
ἀναφέρεται ὡς "πρόεδρος τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου" (μὲ πόσαν τινὰ
παραδοξότητα εἰς τὰς χρησιμοποιουμένας λέξεις καθ' ὅσον ἐν τῇ πραγμα-
τικότητι πρόεδρος τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου εἶναι ὁ πρόεδρος τῆς
Δημοκρατίας). *Εἰς ἄλλον καὶ εἰς τὸν τίτλον VI καὶ ἄλλαχού ὑπάρχουν
εἰδικαὶ καὶ πολυάριθμοι μᾶλλον διατάξεις ἀφορῶσαι εἰς τὰς συνεδριά-
σεις τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου. Χωρὶς ν' ἀπαριθμήσωμεν ταύτας, ση-
μειοῦμεν ὅτι αἱ σπουδαίστεραι ἀποφάσεις τῆς κυβερνήσεως λαμβάνονται
ἐν ὑπουργικῷ συμβουλίῳ. αὗται γίνονται προφορικῶς ἢ ἀλλοῦν τρόπον καὶ

οὕτω καὶ κατ' ἔθιμον καὶ βάσει ρητῶν συνταγματικῶν διατάξεων τὸ
ὑπουργικὸν συμβούλιον προεδρευόμενον ὑπὸ τοῦ ἀρχηγοῦ τοῦ κράτους ἀ-
ποτελεῖ τὸν ἀνώτατον κυβερνητικὸν βαθμόν. *Ἀπαντὰ τὰ λοιπὰ κυβερνη-
τικὰ συλλογικὰ ὄργανα εἶναι ὑφιστάμενα τοῦτου. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον
ἐξ ὧν τῶν συνεδριάσεων τῶν διαφόρων τοῦτων ὀργάνων ἐκτελεῖται αἱ ὁ-
ποῖαι ὀργανοῦνται μετὰ μεγαλυτέρας ἀκριβεῆς μερίμνης τῆς γενικῆς
γραμματείας τῆς κυβερνήσεως εἶναι αἱ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου.

Τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον προεδρευόμενον ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς
Δημοκρατίας συνέρχεται καθ' ἑκάστην ἐβδομάδα εἰς τὰ ἑπτὰ ἡμέρας, συνήθως
τὴν πρῶτην ἐκάστης Τετάρτης. *Ἡ περιοδικότης αὕτη τῆς συγκλήσεως
τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου τηρεῖται μὲ ἀκρίβειαν αὐστηρότητα, μὴ ἀπο-
κλειομένης τῆς συγκλήσεώς του καὶ ἀνὰ πᾶσαν ἑλλην σιγμὴν. αὐτὸς
αἱ προσκλήσεις, ἀποστελλόμεναι ὑπὸ τοῦ γενικοῦ γραμματέως τῆς
κυβερνήσεως ἀπευθύνονται εἰς ἅπαντας τοὺς ὑπουργοὺς, οἵτινες εἶναι
μέλη τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου. Πράγματι οἱ ὑπουργοὶ ἄνευ χαρτοφυ-
λακίου κανονικῶς ὄν προσκαλοῦνται εἰς τὰς συνεδριάσεις τοῦ ὑπουργι-
κοῦ συμβουλίου, εἰ μὴ μόνον εἰς ἃς περιπτώσεις συζητοῦνται ὑποθέσεις
τῆς ἀρμοδιότητός των καὶ μόνον ἐφ' ὅσον διαρκεῖ ἡ ἐπ' αὐτῶν συζήτησις.
*Ὅσον ἀφορᾷ εἰς τοὺς ὑφυπουργοὺς οὗτοι οὐδέποτε προσκαλοῦνται νὰ
συμμετέσχουν εἰ μὴ μόνον εἰς ὅπως ἐξαιρετικὰς περιπτώσεις. αὐτοὶ νὰ

αἱ συζητήσεις ἐν τῷ ὑπουργικῷ συμβουλίῳ γίνονται βάσει ἡμερη-
σίας διατάξεως. Πρὶν ἢ ἐμιλήσωμεν περὶ τοῦ τρόπου καταρτισμοῦ αὐτῆς
πρέπει νὰ τονίσωμεν ὅτι τὰ συζητούμενα ὑπὸ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου
θέματα χωρίζονται εἰς τρεῖς κατηγορίας. αὐτὸν τοῦτον καὶ ἐπὶ τῶν

Σχέδια κειμένων νομοθετικῆς φύσεως. Πρόκειται περὶ τῶν σχεδίων
νόμων ἅτινα πρὸ τῆς καταθέσεώς των εἰς τὸ νομοθετικὸν σῆμα ὑπὸ τοῦ
Προέδρου τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου συζητοῦνται εἰς τὸ ὑπουργικόν

συμβούλιον καὶ ὠρισμένων διαταγμάτων τὰ ὅποια βάσει τῶν κειμένων διατάξεων ἐκδίδονται "προτάσει τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου" ἢ ὠρισμένων διαταγμάτων, τὰ ὅποια καίτοι ὅθεν ὑφίστανται ὑποχρέωσις ἐκ τοῦ νόμου ὅπως ὑποβληθῶν εἰς τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον, ὁ πρόεδρος τοῦτου θεωρεῖ σκόπιμον νὰ ἀρνηθῇ ἐπ' αὐτῶν ἀποφασίς ὑφ' ὀλοκλήρου τῆς κυβερνήσεως.

* Ἀνακοινώσεις: ἤτοι ζητήματα ἐνδιαφέροντα τὴν γενικὴν πολιτικὴν τῆς κυβερνήσεως ἐκτιθέμενα ὑπὸ τῶν ἀρμοδίων ὑπουργῶν, πρὸς τὸν σκόπον πολλᾶκις ὅπως ληφθῇ ἀποφασίς καὶ ἐντέτε ἀπλῶς πρὸς πληροφόρησιν καὶ συλλογὴν ἐνδεχομένων παρατηρήσεων τῶν μελῶν τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου. Αἱ ἀνακοινώσεις αὗται γίνονται προφορικῶς ἀλλὰ δυνατόν νὰ στηρίζονται καὶ ἐπὶ ἔγγραφου ἐκδόσεως.

Διορισμοί: (NOMINATIONS) οἵτινες ἀποτελοῦν χωριστὴν κατηγορίαν καθεῖς οὗτοι γενικῶς πραγματοποιοῦνται διὰ διαταγμάτων, καλουμένων ἀτομικῶν διαταγμάτων. Πρόκειται περὶ τῶν διορισμῶν (ἢ προαγωγῶν) δι' οὓς ἀπαιτεῖται βάσει ἐπιταγῆς τοῦ συντάγματος, νόμου ἢ κανονιστικοῦ διατάγματος γνώμη τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἢ τοῦ προέδρου αὐτοῦ.

"Ὅσον ἀφορᾷ τὰ σχέδια νόμων ἢ διαταγμάτων ἢ γενικὴ γραμματεία τῆς κυβερνήσεως ὑπερέχεται εἰς τὴν διαοικασίαν κατὰ τὸ προναταρτικὸν στάδιον ὑπὸ ὅρους οἵτινες ἐξετάζονται κατωτέρω. Ἐφ' ὅσον τίθεται ζήτημα ἐγγραφῆς των εἰς τὴν ἡμερησίαν διὰταξιν τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου γίνεται προσφυγὴ εἰς τὴν γενικὴν γραμματείαν διὰ τὰ σχέδια ταῦτα, διακρινόμενα τῶν ὠρίμων (XXXXX) πρὸς ὑποβολὴν εἰς τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον. Διὰ τὰς ἀνακοινώσεις καὶ τοὺς διορισμοὺς ἕκαστος ἐνδιαφερόμενος ὑπουργὸς ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ ζητήσῃ ἀπὸ τὴν γενικὴν γραμματείαν εἰς κατάλληλον χρόνον, ἤτοι 24 τοὐλάχιστον ὥρας πρὸ τῆς συνεδριάσεως, τὴν ἐγγραφὴν του εἰς τὴν ἡμερησίαν διὰταξιν συναποστέλλων, ἐάν συντρέχῃ περίπτωσις καὶ ἅπαντα τὰ σχετικὰ ἔγγραφα, εἰς τὸ τέλος ἐκάστης ἐβδομάδος ὁ γενικὸς γραμματεὺς τῆς κυβερνήσεως συγκεντρώνει λοιπὸν τὰ στοιχεῖα τὰ ὅποια ἐπιτρέπουν εἰς τοῦτον νὰ ὑποβάλῃ σχέδιον ἡμερησίας διατάξεως εἰς τὸν πρόεδρον. Ἐποβάλλων τὰς προτάσεις του περὶ ἐγγραπτέων θεμάτων φερίζει ὁ γενικὸς γραμματεὺς, ὡς εὐνόητον, νὰ εἶναι εἰς θέσιν νὰ παρῶσιν ἀπὸ τὰς ἀναγκαίας ἐπ' αὐτῶν ἐξηγήσεις καὶ πληροφορίας. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον καὶ ἐπὶ τῶν σχεδίων νομοθετικῶν κειμένων καὶ ἐπὶ τῶν ἀνακοινώσεων αἱ ὑπηρεσίαι τῆς γενικῆς γραμματείας τῆς κυβερνήσεως καλοῦνται νὰ προβῶν, ὑπὸ τύπον ἐκδόσεων παρατηρήσεων, εἰς μελέτας ἀντικειμενικὰς κατὰ τὸ

δυνατόν σκοπούσας εις τήν διαφώτισιν του προέδρου επί των προβλημάτων άτινα εξαίρουται. Ταυτοχρόνως, άλλαι εκθέσεις παρατηρήσεων επ' αὐτῶν πολιτικοῦ μᾶλλον χαρακτηρηος δύνανται νά ζητηθοῦν ἀπό τό πολιτικόν γραφεῖον του Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως.

Τό σχέδιον ἡμερησίας διατάξεως δύναται οὕτω νά ἐγκριθῇ ὑπό του Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ἐν πλήρει γνώσει τῶν θεμάτων τῆς, ἄτινα περιλαμβάνει πρό τῆς ὑποβολῆς του εἰς τόν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας.

Ἡ ἡμερησία αὕτη διάταξις διαιρεῖται εἰς τρεῖς μέρη - ἄτινα δέν ἀντιστοιχοῦν, ὅσον νά σημειωθῇ, πρὸς τὰς τρεῖς κατηγορίας θεμάτων περὶ τῶν ἀνωτέρω:

Τό μέρος Α' περιλαμβάνει τὰ σχέδια νομοθετικῶν κειμένων τὰ ὅποια λόγῳ τῆς προηγηθείσης προπαρασκευῆς των καί λαμβανομένου ὑπ' ὄψιν του ἀντικειμένου των δέν πρόκειται νά προκαλέσουν συζητήσιν.

Τό μέρος Β' εἶναι ἀφιερωμένον εἰς τὰς ἀνακοινώσεις του Προέδρου τῆς Δημοκρατίας του Πρωθυπουργοῦ καί τῶν Ὑπουργῶν καί εἰς ἀτομικῆς φύσεως ζητήματα ἥτοι εἰς τοὺς διορισμοὺς (καί προαγωγάς).

Τό μέρος Γ' εἶναι ἀφιερωμένον εἰς τὰ σχέδια νομοθετικῶν κειμένων ἄτινα χρήζουσι συζητήσεως.

Ἡ ἡμερησία διάταξις, οὕτω καταρτιζομένη, κοινοποιεῖται ὑπό του γενικοῦ γραμματέως εἰς τοὺς ὑπουργοὺς 24 τουλάχιστον ὥρας πρὸ τῆς συνεδριάσεως. Ὅσον ἀφορᾷ εἰς τὰ προσηρητημένα ἔγγραφα, σχέδια νόμων καί διαταγμάτων καί ἐκθέσεις συνοδευούσας ἐνδεχομένως τὰς ἀνακοινώσεις, αὗται κοινοποιοῦνται πρὸ τῆς ἡμερησίας διατάξεως πρὸς τόν σκοπόν τῆς ἐνδεχομένης ἐγγραφῆς των εἰς αὐτήν.

Οἱ ὑπουργοί ἔχουσι οὕτω τήν εὐκαιρίαν νά προπαρασκευασθοῦν διὰ τήν συνεδρίασιν. Ἐκαστος τούτων ἔχει φάκελλον τῆς συνεδριάσεως ἀποτελούμενον ἐκ τῆς ἡμερησίας διατάξεως, τῶν σχετικῶν ἐγγράφων τῶν θεμάτων ταύτης καί ἐνδεχομένως ἐκ ἐκθέσεων παρατηρήσεων ἐπ' αὐτῶν κατόπιν μελέτης ἢ ὁποῖα ἐγένετο ὑπό τῶν ὑπηρεσιῶν αὐτοῦ χάρις εἰς τῇ προηγουμένην κοινοποίησιν εἰς τοῦτον τῶν ἀντιγράφων κλπ. τῶν σχετικῶν ἐγγράφων. Ὁ φάκελλος του Προέδρου του Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου καταρτίζεται ὑπό τῆς γενικῆς γραμματείας.

Ἡ συζήτης ἐν τῷ ὑπουργικῷ συμβουλίῳ διευσθύνεται ὑπό του Προέδρου τῆς Δημοκρατίας ὁ ὅποτος ἀσκεῖ ἐν τούτῳ τήν ἐξουσίαν του ἐπιτροπῆς καί διαιτησίας. Ἀλλά ὁ ἐνεργὸς ρόλος ἀνήκει ὡς εὐνόητον εἰς τόν ἀρχηγόν τῆς κυβερνήσεως. Εἰς τό ὑπουργικόν συμβούλιον καθορίζεται ἡ γενική πολιτική ἢ ὁποῖα πρέπει νά εἶναι πολιτική μετὰ συλλογικῆς ὑπευθύνου κυβερνήσεως (GOVERNEMENT SOLIDAIRE) καί ἡ διατήρησιν τῆς γενικῆς γραμματείας του ὑπουργικοῦ συμβουλίου.

ρησις τῆς συλλογικῆς ἐδύνης στηρίζεται οὐσιωδῶς εἰς τὸν πρόεδρον τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου, εἰς τὴν καθ' ἡμέραν ὀρᾷσιν τοῦτου ἀλλ' ἐξίσως εἰς τὴν ὀρᾷσιν τοῦτου ἐν τῷ ὑπουργικῷ συμβουλίῳ.

Ὁ γενικὸς γραμματεὺς τῆς Κυβερνήσεως παρίσταται εἰς τὰς συνεδριάσεις καὶ ὑπεγραμμίσαμεν ἀνωτέρω ποῖα ἦτο ἡ σημασία ἐπὶ τοῦ ἐπιπέδου τῆς ὁργανώσεως τῆς κυβερνητικῆς ἐργασίας αὐτοῦ τοῦ προνομίου τὸ ὅποτον ἔσκει αὐτος προσωπικῶς μὴ διαμοιραζόμενος τοῦτο (ἐξαιρῶσι τῆς πρακτικῆς ἥτις ἀκολουθεῖται διὰ τὰ ἄλλα κυβερνητικὰ συλλογικὰ ὄργανα) μετ' οὐδενὸς τῶν συνεργατῶν του. Ὁ Γενικὸς γραμματεὺς παρίσταται εἰς τὰς συνεδριάσεις καὶ τηρεῖν πρακτικὰ τοῦτου βάσει τοῦ ἄρθρου 32 τοῦ συντάγματος, τὰ πρακτικὰ θεωροῦνται καὶ ὑπογράφονται ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς Δημοκρατίας, ὅστις τηρεῖ ταῦτα εἰς τὸ ἀρχεῖον τοῦ βάσει διατάξεων τοῦ συντάγματος. τοῦ κυβερνητικοῦ συμβουλίου. Ὁ κανὼν τῆς μυστικότητος τῶν συνεδριάσεων ἐπιβάλλεται εἰς ἅπαντας τοῦ συμμετέχοντος τοῦ συμβουλίου.

Αἱ μόναι πληροφορίαι αἵτινες δύνανται νὰ δοθοῦν ἐπὶ τῶν συνεδριάσεων εἶναι δύο κατηγοριῶν: Γενικαὶ πληροφορίαι διὰ τὸ κοινὸν διὰ τοῦ τύπου, αἵτινες διανέμονται ἅπα τῷ πέρατι τῆς συνεδριάσεως ὑφ' ἑνὸς μέλους τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου. Ἄλλαι ἀνέτερος τοῦτου κυβερνητικῆς βαρύνει. Οὗτοι, αἱ ἀποφάσεις. Πληροφορίαι πρὸς τὰς ὑπηρεσίας προφανῶς ἀπαραίτητοι ἀφορῶσι εἰς τὰς ληφθεῖσας ἀποφάσεις. Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον ὁ γενικὸς γραμματεὺς τῆς Κυβερνήσεως συντάσσει καὶ διανέμει εἰς ἅπαντα τὰ μέλη τῆς Κυβερνήσεως (ὑπουργοὺς, ὑπουργοὺς ἀνεξ. χαρτοφυλακίου καὶ ὑφυπουργοὺς) περίληψιν τῶν ἐκτελεστικῶν νομοθετικῶν κειμένων. Ἡ περίληψις αὕτη συνιστᾷ ἐπίσημον ἀνακοίνωσιν πρὸς τὰς ἀρμοδίας διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ληφθεῖσων ἀποφάσεων ὑπηρεσίας.

Γενικῶς, ὁ γενικὸς γραμματεὺς τῆς Κυβερνήσεως ἔχει καθήκον ὅπως ἐπαγγρηῇ διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν λαμβανόμενων ὑπὸ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἀποφάσεων. Ἐάν ἐν υἱοθετηθῇ κατ' ἀρχὴν κείμενον ἔχει ἀνάγκην προσαρμογῆς, ἐάν μία ἀπόφασις, πρὸ τῆς λήψεως τῆς ὁριστικῆς αὐτῆς μορφῆς, προϋποθέτει ὠρισμέναν συνεργασίαν ἢ ὠρισμένην μελέτην, ὁ γενικὸς γραμματεὺς ἔχει καθήκον ὅπως προβῇ εἰς πᾶσαν κατάλληλον ἐνέργειαν ἵνα ἀχθῇ τοιαύτη τις διαδικασία εἰς πέρας. Τὰ ὑπουργεῖα ἐξ ἄλλου εἶναι ὑποχρεωμένα νὰ κοινοποιοῦν ἀντίγραφα ἀπασῶν τῶν ἐκδοδόμενων εἰς ἐκτέλεσιν τῶν ἀποφάσεων τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου, ἀποφάσεων ἐγκυκλίων ἢ ὁδηγίων γενικῆς φύσεως εἰς τὴν γενικὴν γραμματείαν τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου.

οὕτω, διὰ τὸν ἀνώτατον κυβερνητικὸν βαθμὸν, τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον, ἢ ὀργάνωσις τῆς ἐργασίας εἶναι πλήρης. Ἀπὸ τοῦ καταρτισμοῦ τῆς ἡμερησίας διατάξεως μέχρι τῆς ἐκτελέσεως τῶν ἀποφάσεων ἅπανα ἡ διαδικασία τελεῖ ὑπὸ τὸν ἑλεγχον τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὅστις διαθέτει οὕτω ἐν μέσον ὁράσεως λίαν σημαντικόν.

Τὸ Κυβερνητικὸν Συμβούλιον (CONSEIL DE CABINET). Τὸ κυβερνητικὸν συμβούλιον, σχηματισμὸς κυβερνητικὸς λειτουργῶν κατὰ παράδοσιν καὶ μὴ προβλεπόμενος ὑπὸ τοῦ συντάγματος, ὅν ἔχει οὕτε τὴν αὐτὴν σύνθεσιν οὕτε τὰς αὐτὰς μετὰ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἀρμοδιότητας.

Τοῦτο προεδρεύεται ὑπὸ τοῦ προέδρου τῆς Κυβερνήσεως καὶ συνέρχεται εἰς τὸ μέγαρον MATIGNON. Ἀπαντες οἱ ὑπουργοὶ καὶ ὑπουργοὶ ἄνευ χαρτοφυλακίου μετέχουν εἰς τοῦτο. Ὅσον ἀφορᾷ εἰς τοὺς ὑφυπουργοὺς αὗτοι ὅν προσκαλοῦνται εἰς τὰς συσκέψεις τοῦ κυβερνητικοῦ συμβουλίου εἰμὴ ὁσάκις κρίνει τοῦτο ἀναγκαῖον ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως.

Ἐκ τῆς συνθέσεώς του τὸ κυβερνητικὸν συμβούλιον εὐρίσκεται εἰς θέσιν νὰ γνωρίζῃ ἀπᾶσας τὰς ὑποθέσεις αἱ ὁποῖαι ἀφορῶν εἰς τὴν γενικὴν πολιτικὴν τῆς Κυβερνήσεως. Ἐν πάσει περιπτώσει ἡ ἀρμοδιότης αὐτοῦ τυγχάνει διὰφορος τῆς ἀρμοδιότητος τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου τὸ ὁποῖον εἶναι ἀνώτερος τοῦτου κυβερνητικὸς βαθμὸς. Οὕτω, αἱ ὑποθέσεις αἱ ὁποῖαι δυνάμει τοῦ συντάγματος πρέπει νὰ κρίνωνται ὑπὸ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου, φέρονται προηγουμένως ἐνώπιον τοῦ κυβερνητικοῦ συμβουλίου ἀλλὰ τοῦτο εἶναι ἀναρμόδιον νὰ λάβῃ ἐπ' αὐτῶν ὁριστικὰς ἀποφάσεις. Ἐκτὸς ὅμως τῆς συνταγματικῆς προβλέψεως, κατὰ κανόνα ζητήματα τὰ ὅποτα ἐμφανίζουσιν ἰδιαίτερον πολιτικὸν ἐνδιαφέρον πρέπει ἅπαντα νὰ φέρονται εἰς τὸν ἀνώτερον βαθμὸν, ἥτοι τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον.

Ἀπὸ ἀπόψεως ὀργανώσεως, οἱ ἀνωτέρω μνημονευθέντες κανόνες ὅσον ἀφορᾷ εἰς τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον ἐφαρμόζονται καὶ ἐπὶ τοῦ κυβερνητικοῦ συμβουλίου. Πρὸς ὑποβοήθησιν τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν ἄσκησιν τῶν καθηκόντων του διευθύνσεως τῶν ἐργασιῶν τοῦ συμβουλίου τοῦτου ἡ γενικὴ γραμματεία τῆς κυβερνήσεως διεξάγει τὰ αὐτὰ καθήκοντα ὅσον ἀφορᾷ εἰς τὴν σύγκλησιν τῶν συσκέψεων, τὸν καταρτισμὸν καὶ τὴν κοινοποίησιν τῆς ἡμερησίας διατάξεως, τὴν μελέτην τῶν ἀγομένων ἐνώπιον του ὑποθέσεων, τῆς τηρήσεως πρακτικῶν καὶ τῆς κοινοποιήσεως τῶν λαμβανομένων ἀποφάσεων.

Ἐν πάσῃ ὅμως περιπτώσει οἱ κανόνες ὀργανώσεως τῆς ἐργασίας τοῦ κυβερνητικοῦ συμβουλίου στεροῦνται αὐστηροῦ φορμαλισμοῦ καὶ

σας εκ της ἀκαμψίας της τοιαύτης οργανώσεως των. Είς τās συμμαχικάς κυβερνήσεις εἶναι ἀναγκαῖον ὅπως τὰ κυβερνητικά συλλογικά ὄργανα συντίθενται καθ' ὁρισμένην "κοσολογίαν" ἀκολουθοῦσαν τās διακιμώσεις τῆς πολιτικῆς ζωῆς. Ἡ παγία σύνθεσις καὶ ὁργάνωσις των καθίστα ταύτας πολὺ δυσκόμτους κατὰ τās διαφόρους κυβερνητικὰς μεταβολάς. Ἐξ ἄλλου ἡ κατανομή τῶν ἀρμοδιοτήτων μεταξὺ τῶν κατ' ἴδιον ἐπιτροπῶν ἐξ ὑπουργῶν καὶ τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου ἦτο ζήτημα λεπτόν. Τὸ τελευταῖον ἔκπερε ν' ἀποτελῇ τὸν ἀνώτατον βαθμὸν ἀποφασιστικῆς ἐξουσίας, ἀλλ' οὕτω αἱ ἐπιτροπαὶ ἑσπεροῦντο καθ' ὁρισμένον μέτρον τοῦ λόγον ὑπάρξεως των ἐάν ὅεν διέθετον εὐρετὰν ἀποφασιστικὴν ἐξουσίαν. Ἡ δυσκολία αὕτη - ἡ ὁποία ἀκόμη συναντᾶται εἰς τὴν λειτουργίαν τῆς ἐπιτροπῆς ἐθνικῆς ἀμύνης - καθίσταται μεγαλύτερα λόγῳ τῆς ἐλλείψεως πολιτικῆς ὁμοιογενείας τῶν κυβερνήσεων. Ἐάν εἰς μίαν ὁμοιογενῆ κυβερνήσιν τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον δύναται ν' ἀφίξη εὐρὺν κύκλον ὑποθέσεων εἰς τās ἐπιτροπὰς ἐξ ὑπουργῶν ὅεν συμβαίνει τὸ ἴδιον καὶ μὲ τās συμμαχικάς κυβερνήσεις ὅπου ἅπασαι αἱ σπουδαῖαι ἀποφάσεις εἶναι ἀπώροια συμβιβασμοῦ μεταξὺ τῶν διαφόρων ἐν τῇ κυβερνήσει κομμάτων. Εἰς τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον καὶ μόνον εἰς αὐτὸ δύναται νὰ πραγματοποιηθῇ ὁ συμβιβασμὸς ὅστις εἶναι πρῆξις κατ' οὐσίαν πολιτικῇ. Διὰ τοῦτο ἐξαιρέσει τῆς ἐπιτροπῆς ἐθνικῆς ἀμύνης, αἱ διεισφοροὶ μόνιμοι ἐξ ὑπουργῶν ἐπιτροπαὶ περιέπεσαν εἰς ^{ἀρχαίων} ~~ἐθνικῶν~~ καὶ τέλος παρέδωσαν τὴν θέσιν των εἰς τās "προσωρινὰς ἐπιτροπὰς" ἢ εἰς τās "AD HOC" ἐάν δυνάμεθα νὰ τās ἀποκαλέσωμεν οὕτω ἐπιτροπὰς, αἵτινες συνέρχονται ἀναλόγως τῶν ἀναγκῶν, τῇ πρωτοβουλίᾳ τοῦ προέδρου τῆς κυβερνήσεως ὅστις καθορίζει τὴν ἡμερησίαν ὁδὸν διδασκίν καὶ τὴν σύνθεσιν των βάσει τῶν θεμάτων ταύτης.

Ἡ ἀποφασιστικὴ ἐξουσία τῶν "AD HOC" ἐπιτροπῶν εἶναι κατ' ἀρχὴν περιωρισμένη. Ἐάν πρόκειται περὶ τῆς ρυθμίσεως ἐνὸς δι' ὑπουργικοῦ ζητήματος στερομένου μεζονος σημασίας ἢ ἐπιτυγχανομένη συμφωνία εἰς τὴν "AD HOC" ἐπιτροπὴν εἶναι ὀριστική. Ἀντιθέτως διὰ τὰ ἐνδιαφέροντα τὴν γενικὴν πολιτικὴν ζητήματα ἢ ἐξάρτησις των ἐκ τοῦ ὑπουργικοῦ ἢ ἐκ τοῦ κυβερνητικοῦ συμβουλίου εἶναι φανερόν. Εἰς τās περιπτώσεις αὐτὰς μία "AD HOC" ἐπιτροπὴ δύνατ' ὅν νὰ συνέλθῃ ἢ διὰ νὰ προπαρασκευάσῃ μίαν ἀπόφασιν τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου εἴτε διὰ νὰ καθορίσῃ τās ἰδιομορφίας ἐφαρμογῆς μίας ἀποφάσεως ἀρχῆς τῆς ὁποίας τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον καθώρισε μόνον τās γενικὰς γραμμάς. Αὕτη ἡ περιωρισμένη αὐτονομία τῶν "AD HOC" ἐπιτροπῶν εἶναι σύμφωνος πρὸς τās ἀρχὰς τῆς κυβερνητικῆς μας οργανώσεως. Ἄλλως τε ὅθεν ἀποκλείει αὕτη ὅπως σημαντικὰ ἀποφάσεις λαμβάνωνται ὑπὸ τῶν ^{ἐξ ὁρισμένων} "AD HOC".

~~Αυτοί οι άνθρωποι~~. Είς αὐτάς δύνανται προσκαλούμενοι νά παραστοῦν ἀνώ-
τατοι πρακτικοί λειτουργοί. Ἡ ἐργασία διεξάγεται συμφώνως πρὸς τὰς κα-
τασκευηθέντων ἀρχὰς τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, μέσῳ τῆς Γραμματείας
τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. Ὁ Γραμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου
ἀπευθύνει τὰς προσκλήσεις καὶ κοινοποιεῖ τὴν ἡμερησίαν διάταξιν. Ὁ
ἑὸς ἢ οἱ βοηθοὶ του ἐκτελοῦν καθήκοντα γραμματείας καὶ παρακολουθεῖ
τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ληφθεῖσων ἀποφάσεων.

Διϋπουργικαὶ Ἐπιτροπαὶ καὶ Συμβούλια διοικητικοῦ χαρακτῆρος: Ὁ συν-
τονισμὸς τῆς κυβερνητικῆς δραστηριότητος εἰς ἐπίπεδον ὑπουργῶν - ὁ ὁ-
ποῖος ἔχει πολιτικὸν χαρακτῆρα - ἐμφανίζει καὶ τὴν τεχνικὴν ἢ διοικη-
τικὴν ἀποφιν, διὰ τὴν ὁποῖαν ἀρμόδιος εἶναι οἱ δημόσιοι ὑπάλληλοι. Εἰς
τὰς διϋπουργικὰς ἐπιτροπὰς διοικητικοῦ χαρακτῆρος μετέχουν ἀντιπρόσω-
ποι τῶν ἐνδιαφερομένων ὑπουργείων καὶ ἐφαρμόζεται ἡ αὐτὴ μέθοδος ἐργα-
σίας ἡ ὁποία ἐφαρμόζεται καὶ ἐπὶ τῶν ἐπιτροπῶν "AD HOC".

Ὑπάρχουν πολλὰ ἐπιτροπαὶ αὐτοῦ τοῦ εἴδους αἱ ὁποῖαι λειτουργοῦν
ἐκτὸς τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως. Αἱ σπουδαιότεραι ὅμως ἐξ αὐτῶν
- ἐκεῖναι αἱ ὁποῖαι ἀσκοῦν ἀρμοδιότητα πλειόνων ὑπουργείων - τελοῦν
ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως ἢ τῆς Γραμματείας τοῦ
Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου (τίθενται ὑπὸ τὴν προεδρίαν ἐνὸς μέλους τοῦ πο-
λιτικοῦ γραφείου τοῦ Πρωθυπουργοῦ ἢ μιᾶς προσωπικότητος ὑποδεικνυμέ-
νης ὑπ' αὐτοῦ).

Ἐκ τῶν ἐν λόγῳ ἐπιτροπῶν μερικαὶ εἶναι ἀπλᾶ συμβούλια τρεχούσης
φύσεως ὑπηρεσιακῶν θεμάτων. Μετὰ τὴν λήψιν ὑπὸ τῆς κυβερνήσεως μιᾶς ἀ-
ποφάσεως-πλαισίου ἐπὶ ἐνὸς θέματος, ἀπαιτεῖται ἡ σύνταξις τοῦ κειμένου
τοῦ ὁποῖου θὰ θέσῃ εἰς ἐφαρμογὴν τὴν ληφθεῖσαν ἀπόφασιν. Ἡ συνένωσις
τῶν εἰδικευμένων ἐκπροσώπων τῶν ἐνδιαφερομένων ὑπουργείων ἀπαιτεῖται
τὴν ταχέαν πραγματοποιήσιν, ἐπὶ τεχνικῆς βάσεως, μιᾶς συμφωνίας ἡ ὁ-
ποία ἄλλως θὰ ἀπῆτει γραφειοκρατικὴν ἐργασίαν περισσοτέρων ἐβδομάδων.
Ὁ Γραμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου συχνὰ συγκαλεῖ τοιαύτας
ἐπιτροπὰς εἴτε πρὸς τὸν σκοπὸν ἄρσεως διαφωνίας μεταξὺ περισσοτέρων
δημοσίων ὑπηρεσιῶν ἢ ὑπουργείων (ὁσάκις τὴν πρωτοβουλίαν ἐπιλύσεως τῆς
διαφορᾶς ἀναλαμβάνει ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως) ἢ ἐκτέλεσιν μιᾶς κυ-
βερνητικῆς ἀποφάσεως.

Εἰς ἄλλας περιπτώσεις εἰς τὰς ἐν λόγῳ ἐπιτροπὰς ἀνατίθεται ἡ με-
λέτη ἐνὸς εἰδικοῦ θέματος, τὸ ὁποῖον λόγῳ τῆς σημασίας του ἢ τῶν συνε-
πειῶν του ἐπὶ διϋπουργικοῦ ἐπιπέδου, δεόν νά ἀχθῇ εἰς τὴν Προεδρίαν
τῆς Κυβερνήσεως. Μία τοιαύτη ἐπιτροπὴ ἐπιφορτίζεται πολλάκις μὲ τὴν προ-
παρασκευὴν ἐνὸς κειμένου ἀποφάσεως ἢ ἐκθέσεως ἡ ὁποία θὰ εἰσαχθῇ εἰς
τὴν κυβερνήσιν.

Ἡ ἐπεξεργασία τῶν νομικῶν κειμένων. Πολλὰκις αἱ ἀποφάσεις τῶν ὀργάνων τῆς ἐκτελεστικῆς ἐξουσίας καταλήγουν εἰς κανονιστικὴν ρύθμισιν καὶ ἐκφράζονται διὰ νομικῶν κειμένων. Προσχέδια νόμων, διαταγμάτων, ἀποφάσεων κλπ. Ἡ ἐπεξεργασία ὅθεν τῶν ἐν λόγῳ νομικῶν κειμένων ἀποτελεῖ ἓνα ἄλλο σημαντικόν τομέα ὁ ὁποῖος ἔχει ἀνάγκην συντονισμοῦ, ἐνοποιήσεως καὶ ἐλέγχου ἐκ μέρους τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Ἡ ἀκολουθουμένη ἐν προκειμένῳ διαδικασία ποικίλλει κατὰ κατηγορίας κειμένων πρὸς ἐπεξεργασίαν. ὡς εἰς προσεχῆ συνεδράσιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. Ἀντὶ τούτου ἡ συμμετοχὴ τῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν νομοθετικὴν λειτουργίαν: Μία στατιστικὴ ἐνδείξις ἐμφανίζει τὴν σπουδαιότητα αὐτῆς τῆς συμμετοχῆς. Ἐκτός τῶν νομοθετικῶν ἐξουσιοδοτήσεων τῶν παρεχομένων ἐκάστοτε εἰς τὴν κυβέρνησιν πρὸς κανονιστικὴν ρύθμισιν, δυνάμεθα νὰ εἰπωμεν ὅτι ἐπὶ τοῦ συνόλου τῶν τυπικῶν νόμων, ἓνα ποσοστὸν 700/ο ἔχει ὡς προέλευσιν ἓνα κυβερνητικὸν προσχέδιον. παροχῆς γνωμοδοτήσεως ὑπὸ τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας. Τὸ σύνταγμα ἔχει ἀναθέσει τὴν νομοθετικὴν πρωτοβουλίαν εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως. Ὅθεν θὰ πρέπει ἡ ἐπεξεργασία τῶν νομοσχεδίων νὰ ὀργανωθῇ πλησίον αὐτοῦ, πρὶν ἢ μετὰ τὴν ἔγκρισίν των ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ συμβουλίου, ἡ ὁποία εἶναι ὑποχρεωτικὴ ἐν προκειμένῳ. Ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως δὲν ἐπιλαμβάνεται, παρὰ ταῦτα παρὰ ἀπὸ ἐνός ὀρισμένου σταδίου ἐπεξεργασίας καὶ ἐντεῦθεν, καθ' ὅσον, παρ' ὅλον ὅτι ἐνώπιον τοῦ κοινοβουλίου τὰ ἐν λόγῳ νομοσχέδια δέον νὰ ἐμφανίζονται ὑπ' αὐτοῦ, εἶναι προφανές ὅτι εἰς τοὺς κόλπους τῆς Κυβερνήσεως ἡ νομοθετικὴ πρωτοβουλία ἀνήκει εἰς ἓνα ἕκαστον ὑπουργὸν ἐν τῷ πλαίσιῳ τῶν ἀρμοδιοτήτων του. Ὁ ὑπουργός, λοιπόν, ὁ ὁποῖος λαμβάνει μίαν τοιαύτην πρωτοβουλίαν συντάσσει τὸ νομοσχέδιον τῆς ἀρμοδιότητός των, κατόπιν συμφώνου γνώμης (ὁσάκις αὕτη ἀπαιτεῖται) τῶν λοιπῶν ἐνδιαφερομένων ὑπουργῶν. Μετὰ ταῦτα διαβιβάζει τὸ νομοσχέδιον εἰς τὴν γραμματεῖαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ἀπ' αὐτῆς δὲ τῆς διαβιβάσεως καὶ ἐντεῦθεν ἡ ὅλη διαδικασία τίθεται ὑπὸ τὸν ἔλεγχον τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως. τῶν μελῶν τοῦ κοινοβουλίου. Ὁ Γραμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ἀφοῦ ἐρευνήσῃ τὸ νομοσχέδιον ἔτυχεν ὅλων τῶν ἀπαιτουμένων ὑπουργικῶν προσυπογραφῶν καὶ γνωμοδοτήσεων - πρῶτος ὅρος συντονισμοῦ - κοινοποιεῖ τὸ νομοσχέδιον εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως διὰ νὰ ἐπιτύχῃ τὴν κατ' ἀρχὴν συγκατάθεσίν του. Ἀποστέλλει ἀκολουθῶς τὸ κείμενον εἰς τὸ Συμβούλιον τῆς Ἐπικρατείας, τοῦ ὁποῦ ἡ γνωμοδότησις ὑποχρεωτικῶς ζητεῖται, κοινοποιῶν ἅμα εἰς τοὺς ἐνδιαφερομένους ὑπουργοὺς ἀντίγραφον τῆς διαβιβαστικῆς πράξεως. Κατόπιν τῆς ἐπεξεργασίας τοῦ κειμένου ὑπὸ τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας - ἐνώπιον τῶν ἀντιπροσώπων τῶν ἐνδιαφερομένων ὑπουργείων - τὸ νομοσχέδιον ἀποστέλλεται εἰς τὸν Γραμματεῖα τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβου-

λίου, ὅστις ἐπιβελεῖται τῆς κοινοποιήσεως αὐτοῦ εἰς τοὺς προσυπογράφαν-
 τας ὑπουργούς, πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς διατυπώσεως τῶν παρατηρήσεών των.
 Ὁσάκις ἡ κυβερνήσις ἀπεφάσισεν ἐν Ὑπουργικῇ Συμβουλίᾳ νὰ συμβουλευθῇ
 τὸ Οἰκονομικὸν Συμβούλιον/τὴν Συνέλευσιν τῆς Γαλλικῆς Ἐνώσεως, ὁ Γραμ-
 ματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου προβαίνει εἰς τὰς σχετικὰς διαβιβάσει
 τῶν κειμένων καὶ λαμβάνει τὰς γνωμοδοτήσεις αὐτῶν. Τὸ οὕτω ἐπεξεργασθέν
 κείμενον κοινοποιεῖται εἰς ὅλα τὰ μέλη τῆς Κυβερνήσεως ἐν ὅφει μιᾶς ἐ-
 κανεξετάσεως εἰς προσεχῇ συνεδρίᾳσιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. Ἀνῆ-
 κει μετὰ ταῦτα εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως - τηρηθέντα ἐνημέρον
 καθ' ἑαυτὴν τὴν διαδικασίαν τῆς ἐπεξεργασίας τοῦ νομοσχεδίου - ὅπως ἀποφα-
 σίσῃ περὶ τῆς ἐγγραφῆς αὐτοῦ εἰς τὴν ἡμερησίαν διάταξιν. Ἡ διαγραφείσα
 διαδικασία εἶναι ἡ κανονικὴ τοιαύτη. Ἐν περιπτώσει ἐπείγουσης ἀνάγκης,
 διαπιστωθείσης ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὑφίσταται μίᾳ ἑκτακτοῦ
 διαδικασίᾳ ἐπείγουσης παροχῆς γνωμοδοτήσεως ὑπὸ τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐ-
 πικρατείας καὶ κοινοποιήσεως τῶν κειμένων, ἐν ὅφει τῆς ἡμερησίας τῶν εἰς
 τὴν ἡμερησίαν διάταξιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. *ἐνδιαφερομένου ὑπουρ-*
γοῦ. Ἀφοῦ ἐγκριθῇ ὑπὸ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου τὸ σχέδιον νόμου ἐμ-
 φανίζεται εἰς τὴν Βουλὴν ὑπὸ μορφήν ἐνός διατάγματος. Ὁ Γραμματεὺς τοῦ
 Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου συντάσσει τὸ ἐν λόγῳ σχέδιον διατάγματος, συγκεν-
 τρώνει τὰς ὑπογραφὰς τῶν ἐνδιαφερομένων ὑπουργῶν καὶ τοῦ Προέδρου τῆς
 Κυβερνήσεως καὶ διαβιβάζει τὸ νομοσχέδιον εἰς τὸν Γραμματέα τῆς Βουλῆς
 (ἢ ἀπὸ τοῦ 1954 τῆς Γερουσίας) τὸ ὁποῖον ἑκτοτε θεωρεῖται "κατατεθειμέ-
 νον". Κατόπιν τῆς καταθέσεως τοῦ νομοσχεδίου, ὁ Γραμματεὺς τοῦ Ὑπουρ-
 γικοῦ Συμβουλίου παρακολουθεῖ τὰ διάφορα στάδια ψηφίσεως αὐτοῦ, ἐνῶπιον
 τῶν νομοθετικῶν σωματίων. Συντάσσει σημείωμα περὶ τῆς πορείας τῆς νομο-
 θετικῆς ἐπεξεργασίας καὶ ὀφείλει νὰ εἶναι εἰς θέσιν νὰ ἐνημερώνη σχετι-
 κῶς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως ἢ τοὺς ἐνδιαφερομένους ὑπουργούς. Δέον
 νὰ σημειωθῇ ὅτι οὗτος καλεῖται νὰ ἐκτελέσῃ τὴν αὐτὴν ἀποστολὴν καὶ προ-
 κειμένου περὶ σχεδίων νόμων προτεινομένων ὑπὸ τῶν μελῶν τοῦ κοινοβου-
 λίου. Ὁ Γραμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου λαμβάνει ἀπὸ τὴν Ἐθνι-
 κὴν ἀντιπροσωπείαν τὸ κείμενον τῶν ψηφισθέντων νόμων. Ἡ διαβίβασις τοῦ
 κειμένου τούτου ἀποτελεῖ τὴν ἀφετηρίαν τῆς προθεσμίας ἐκδόσεως τῶν νό-
 μων, κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ὁποίας ἡ Γενικὴ Γραμματεία ὀφείλει νὰ συγ-
 κεντρώσῃ τὰς ὑπογραφὰς τῶν Ὑπουργῶν καὶ τοῦ Πρωθυπουργοῦ καὶ ἀκολουθῶς
 τοῦ Προέδρου τῆς Δημοκρατίας. Μετὰ ταῦτα ὁ Γενικός Γραμματεὺς τοῦ Ὑ-
 πουργικοῦ Συμβουλίου εἰδοποιεῖ τὸν Γραμματέα τῆς Βουλῆς περὶ τῆς ἐκδό-
 σεως τοῦ νόμου καὶ τοῦ χρόνου καθ' ὃν αὕτη ἔλαβεν χώραν καὶ ἐπιβελεῖται
 τῆς δημοσιεύσεως αὐτοῦ εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως. *Πρωθυπουργὸν*
πρὸς ὑπογραφήν.

Ἡ κανονιστικὴ ἀρμοδιότης τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως: Δυνάμει τοῦ ἄρθρ. 47 τοῦ συντάγματος ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως "ἐξασφαλίζει τὴν ἐκτέλεσιν τῶν νόμων". Ἡ ἀρμοδιότης αὕτη ὑπὸ τὸ συνταγματικὸν καθεστὼς τοῦ 1875 ἡσκήετο ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς Δημοκρατίας. Ἡ ἐπελθοῦσα μεταβολὴ ὑποδηλοῦ ὅτι ἡ κανονιστικὴ ἐξουσία (ἐννοουμένη ὡς ἐξουσία ὑπογραφῆς τῶν διαταγμάτων) ἤλλαξεν φορεῖα, μὴ ἀσκουμένη ἐφεξῆς ὑπὸ τοῦ ἀνευθύνου ἀνωτάτου ἄρχοντα, ἀλλὰ ὑπὸ τοῦ ὑπευθύνου Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Παρὰ ταῦτα ὠρισμένα διατάγματα ἐκδίδονται ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς Δημοκρατίας. Τὰ διατάγματα αὐτῆς τῆς κατηγορίας εἶναι ὀλιγάριθμα καὶ προσυπογράφονται ὑποχρεωτικῶς ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Ἡ ἀλλαγὴ εἶναι λοιπὸν σημαντικὴ. Ἐνῶ ὑπὸ τὸ καθεστὼς τοῦ 1875 ἦρκει διὰ τὴν ἔγκυρον ἐκδόσιν ἐνός κανονιστικοῦ διατάγματος ἡ προσυπογραφή τοῦ ἀρμοδίου ὑπουργοῦ (ὑπευθύνου ὀργάνου), σήμερον οὐδέν τοιοῦτον διάταγμα ἐκδίδεται ἄνευ τῆς ὑπογραφῆς τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Τὰ κανονιστικὰ διατάγματα τὰ ἐκδιδόμενα ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως κατὰ τὸ σύνταγμα προσυπογράφονται ὑποχρεωτικῶς ὑπὸ τοῦ ἐνδιαφερομένου ὑπουργοῦ. Ἡ τοιαύτη ὅμως προσυπογραφή ὅν ἔχει τὴν αὐτὴν πολιτικὴν σημασίαν τὴν ὅποιαν ἔχει ἡ προσυπογραφή τῶν πράξεων τοῦ Ἀνωτάτου Ἀρχontos. Πρόκειται ἀπλῶς περὶ μιᾶς προσυπογραφῆς καλῆς διοικήσεως καὶ συντονισμοῦ. Συμβουλίου. Ἀντίγραφον ἀποστέλλεται εἰς τὴν ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως εἶναι περίστον νά τονισθῇ ἡ σημασία αὐτοῦ τοῦ προνομίου τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὡς μέσου διευθύνσεως καὶ ἐλέγχου τῆς δραστηριότητος τῶν ὑπουργῶν. θά ἀναφέρω μόνον, πῶς, ἀπὸ πρακτικῆς ἀπόψεως, ἡ ἀσκῆσις αὐτῆς τῆς ἀρμοδιότητος διεξάγεται μὲ τὴν συνδρομὴν τῶν ὑπηρεσιῶν τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως. Ἔνα διατάγματα. Ἡ συγκέντρωσις τῶν πρὸς ἑᾶν πρόκειται περὶ διαταγμάτων τῶν ὁποίων ἡ ἐκδόσις τελεῖται ὑπὸ τῆς ἔγκρισιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, διαβιβάζει τὸ κείμενον τοῦ σχεδίου εἰς τὴν Γραμματεῖαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, συνοδευόμενον ὑπὸ ἐνός αἰτιολογικοῦ σημειώματος καὶ τῶν ἐγγράφων διαβεβαιώσεων τῶν συναδέλφων τοῦ ὑπουργῶν ὅτι θά προσυπογράψουν τὸ κείμενον τοῦ διατάγματος. Μετὰ τούτα τὸ θέμα ἐγγράφεται εἰς τὴν ἡμερησίαν διατάξιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, καὶ ἀφοῦ ἐγκριθῇ ὑπ' αὐτοῦ ὁ Γραμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου συγκεντρώνει τὰς ὑπογράφας καὶ ὑποβάλλει τὸ κείμενον πρὸς ὑπογραφήν εἰς τὸν Πρωθυπουργόν.

Ἐπὶ τῶν λοιπῶν κανονιστικῶν διαταγμάτων, ἀνήκει εἰς τὸν ἀρμόδιον ὑπουργόν ἢ συγκέντρωσις τῶν ἀπαιτουμένων προσυπογραφῶν καὶ ἡ διαβίβασις τοῦ σχεδίου διατάγματος εἰς τὴν Γραμματεῖαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ἥτις καὶ ἐπιμελεῖται ἀκολουθῶς τῆς ὑποβολῆς αὐτοῦ εἰς τὸν Πρωθυπουργόν πρὸς ὑπογραφήν.

Ὁ Γράμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, πρὸ τῆς ὑπογραφῆς τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὀφείλει νὰ ἐλέγξῃ τὴν τυπικὴν νομιμότητα τῆς κανονιστικῆς πράξεως, ἥτοι νὰ ἐξακριβώσῃ λ.χ. εἰν τὸ ρυθμιζόμενον θέμα ὑπάγεται εἰς τὴν κανονιστικὴν ἀρμοδιότητα τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ἢ εἰν ἐτέθησαν αἱ ἀπαιτούμεναι ὑπογραφαὶ ἢ εἰν ἐτηρήθησαν ἄλλαι τυχόν ἀπαιτούμεναι διατυπώσεις, ὡς λ.χ. γνωμοδότησις συμβουλίου τινὸς κλπ.

Ὁ Γράμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ὀφείλει νὰ ἐξατάξῃ μὲ ἀντικειμενικότητα ^{τὸ}σχέδια διαταγμάτων καὶ ὑπὸ ἔποψιν οὐσιαστικὴν, διὰ νὰ εἶναι εἰς θέσιν νὰ ἐνημερώσῃ τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως ἐπὶ παντὸς θέματος ἔχοντος ἀνάγκην διασαφίσεως ἢ αἰτιολογίας. Ἡ ἀντικειμενικὴ αὕτη μελέτη συμπληροῦται, δοθείσης εὐκαιρίας, ὑπὸ μιᾶς γνώμης, πολιτικῆς φύσεως διδομένης ὑπὸ τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου τοῦ Πρωθυπουργοῦ.

Ἀφοῦ τὸ σχέδιον ὑποστῇ ὅλην τὴν ἐπεξεργασίαν ὑποβάλλεται εἰς τὸν Πρωθυπουργὸν πρὸς ὑπογραφήν ὑπὸ τοῦ Γραμματέως τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου.

Τὸ πρωτότυπον ὅλων τῶν κανονιστικῶν διαταγμάτων προσηκόντως ὑπογεγραμμένων παραμένει πάντοτε εἰς τὰ ἀρχεῖα τῆς Γραμματείας τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. Ἀντίγραφον ἀποστέλλεται εἰς τὴν ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως πρὸς δημοσίευσιν.

Ἡ δημοσίευσις εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως: Ἡ διεύθυνσις τῆς ὑπηρεσίας τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως ἀνήκει εἰς τὴν Γραμματεῖαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ἡ ὁποία ἀποστέλλει πρὸς δημοσίευσιν τοὺς ἐκδοθέντας νόμους καὶ τὰ ὑπογεγραμμένα διατάγματα. Ἡ συγκέντρωσις τῶν πρὸς δημοσίευσιν κειμένων εἰς τὴν Γραμματεῖαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ἐπεκτείνεται καὶ ἐπὶ ἐκείνων τῶν πράξεων, αἱ ὁποῖαι δὲν ὑπόκεινται εἰς ὑπογραφήν τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὡς λ.χ. αἱ ὑπὸ τῶν ὑπουργῶν ἐκδιδόμεναι ἀποφάσεις, ἐγκύκλιοι κλπ. Τὰ ὑπουργεῖα τὰ ὁποῖα ἐπιθυμοῦν τὴν δημοσίευσιν ἑνὸς νομικοῦ κειμένου εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως ὀφείλουν νὰ ἀπευθύνθουν εἰς τὴν Γραμματεῖαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ἥτις εἶναι μόνη ἀρμοδία ὅπως δώσῃ ἐντολὴν εἰς τὴν Διεύθυνσιν τοῦ Τυπογραφείου πρὸς δημοσίευσιν.

Σχέσεις Κυβερνήσεως καὶ Κοινοβουλίου: Εἰς τὸ κοινοβουλευτικὸν καθεστῶς ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως ὀφείλει νὰ συντονίζῃ ἐνώπιον τῆς Βουλῆς τὴν κυβερνητικὴν ὁρᾶσιν, πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἐνιαίας ἐμφανίσεως τῶν ὑπουργῶν. Αὕτη ἐνέχει πολιτικὴν σημασίαν καὶ ὁὖν περιορίζεται εἰς θέματα ὀργανώσεως τῆς ἐργασίας. Ὄφείλει ὅμως νὰ ἀσκήται καθ' ὅρισμένον τρόπον, συστηματικῶς ἐλεγχόμενον ὑπὸ τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Τοῦτο ἀποτελεῖ μίαν ἀκόμη πλευρὰν τοῦ σπουδαίου ρόλου, ὁ ὁποῖος ἐπιπίπτει ἐπὶ τῶν ὑπηρεσιῶν τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως, ὡς ὀργάνου διευθύνσεως τῆς κυβερνητικῆς ἐργασίας. *νὰ καθορίσῃ τὴν ἡμερησίαν διάταξιν τοῦ.*

Εἰδομεν ἀνωτέρω ὅτι, κατὰ τὴν ἐπεξεργασίαν τῶν νόμων, ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ἐνεργῶν ἐν ὀνόματι τῆς Κυβερνήσεως, ἀποτελεῖ τὸν συνδέτικόν κρῖκον αὐτῆς μετὰ τῶν γραμματειῶν τῶν δύο νομοθετικῶν ἢ σμμάτων (Βουλῆς-Γερουσίας). Ἐπιμελεῖται τῆς διαβιβάσεως τῶν κυβερνητικῶν κειμένων καὶ στοιχείων καὶ δέχεται ἀντιστοίχως ἐκ τῶν νομοθετικῶν σμμάτων, κατὰ τὰ διάφορα στάδια τῆς νομοθετικῆς ἐργασίας, τὰ κοινοβουλευτικὰ κείμενα, τὰ ὅποια προορίζονται διὰ τὴν κυβέρνησιν, συμπεριλαμβανομένων καὶ τῶν ψηφισθέντων νόμων, ἐν ὅψει τῆς ἐκδόσεως καὶ δημοσιεύσεώς των. *ὑποδείκνυσμένων ὑπὸ τοῦ Πρωθυπουργοῦ - ἐξάγει νὰ δι-*

Ἄλλὰ ὁ ρόλος αὐτός ὁὖν περιορίζεται εἰς τὸν νομοθετικὸν τομέα. *ἔκδοσιν* Οὕτω αἱ ἐπερωτήσεις διαβιβάζονται ὑπὸ τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως τῆς Βουλῆς εἰς τὸν Γραμματέα τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ὅστις τὰς κοινοποιεῖ εἰς τοὺς ἐνδιαφερομένους ὑπουργούς καὶ συγχρόνως εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως, εἰς τὸν ὅπονον καὶ ἀναπόκειται νὰ κρίνῃ ἐὰν τὸ ἀνακινήθῃν θέμα πρέπει νὰ ἀχθῇ πρὸς συζήτησιν ἐνώπιον τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου.

Κατὰ μίαν ἀνάλογον διαδικασίαν αἱ γραπτὰ καὶ προφορικὰ ἀναφοραὶ καὶ αἰτήσεις τῶν βουλευτῶν καὶ γερουσιαστῶν ἀπευθύνονται εἰς τὸν Γενικὸν Γραμματέα τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ὅστις καὶ ὑποβάλλει εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως καὶ τοὺς ἐνδιαφερομένους ἑπουργούς. Προκειμένου περὶ τῶν γραπτῶν ἀναφορῶν, αἱ ἀπαντήσεις ἀποστέλλονται ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ εἰς τὸν Γραμματέα τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ὅστις καὶ κοινοποιεῖ αὐτάς ἀκολούθως εἰς τὸ ἐνδιαφερόμενον νομοθετικὸν σῶμα. Κατὰ γενικὸν κανόνα ὅλαι αἱ ἀνακοινώσεις τῶν ὀργάνων τῆς ἐκτελεστικῆς ἐξουσίας πρὸς τὸ Κοινοβούλιον - διάγγελμα τοῦ Προέδρου τῆς Δημοκρατίας, ἀνακοινώσεις τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως κλπ. - διαβιβάζονται ὑπὸ τῆς Γραμματείας τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. *ὑπολαμβάνομενος τῶν αἰτήσεων τῶν Ὑπουργῶν*

Ἡ σύνταξις τῆς ἡμερησίας διατάξεως τῶν νομοθετικῶν σμμάτων: Ὁ L. BLOUM ἔλεγεν ὅτι εἰς τὸ κοινοβουλευτικὸν καθεστῶς ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως, ἀρχηγός τῆς πλειοψηφίας, ὀφείλει νὰ εἶναι εἰς θέσιν νὰ κατευθύνῃ τὴν ἐρ-

γασίαν τοῦ Κοινοβουλίου. Δι' αὐτοῦ ἄλλως τε τοῦ τρόπου δύναται νά ἀσκηθῇ ἀποτελεσματική ἐπίδρασις τῆς Κυβερνήσεως ἐπὶ τῆς ὁράσεως τοῦ κοινοβουλίου - πέραν βεβαίως τῶν καθαρῶς πολιτικῶν μέσων τὰ ὅποια ἡ κυβερνήσις διαθέτει κατὰ τὰς κατ'οὐσίαν συζητήσεις αὐτοῦ.

Τὸ γαλλικόν σύστημα εἶναι ἐν προκειμένῳ ὀλιγώτερον εὐνοϊκόν τοῦ ἀγγλικοῦ λ.χ. συστήματος, ὅχι μόνον ἐκ λόγων πολιτικῶν ὀφειλομένων εἰς τὴν δυσχέρειαν σχηματισμοῦ ὁμοιογενοῦς πλειοψηφίας, ἀλλὰ καὶ ἐκ λόγων τεχνικῶν, λόγῳ τῆς παραδεδεγμένης ἐν Γαλλίᾳ ἀπόψεως καθ' ἣν τὸ κοινοβούλιον ὀφείλει μόνον του νά καθορίζῃ τὴν ἡμερησίαν διάταξιν του.

Ἡ Βουλὴ καὶ ἡ Γερουσία καθ' ἑκάστην ἐβδομάδα καταρτίζουσιν τὸ πρόγραμμα τῶν ἐργασιῶν των, τῇ προτάσει τῆς CONFERENCE DES PRESIDENTS, ἥτοι ὀργάνου ἀποτελουμένου ἐκ τοῦ Προέδρου καὶ Ἀντιπροέδρου ἑκάστου νομοθετικοῦ σώματος, τῶν Προέδρων τῶν πολιτικῶν κομμάτων ἢ ὁμάδων καὶ τῶν Προέδρων τῶν Ἐπιτροπῶν τοῦ Κοινοβουλίου. Αἱ ἐν λόγῳ προτάσεις συζητοῦνται ἐν δημοσίᾳ συνεδριάσει ἑκάστου σώματος καὶ γίνονται δεκταὶ ἢ ἀπορρίπτονται ἐν τῷ συνόλῳ των. Ὅθεν ἡ Κυβέρνησις - ἥτις ἀντιπροσωπεύεται εἰς τὴν CONFERENCE DES PRESIDENTS δι' ἑνὸς ὑπουργοῦ ἢ ἑνὸς Γενικοῦ Γραμματέως ὑποδεικνυομένων ὑπὸ τοῦ Πρωθυπουργοῦ - δύναται νά διατυπώσῃ τὰς ἀπόψεις τῆς μετὰ μεγαλυτέραν εὐχέρειαν ἐνώπιον μὲν περιωρισμένης ἀριθμητικῶς ἐπιτροπῆς, ἀποτελουμένης ἐκ προσώπων κατεχόντων ὑπεύθυνον θέσιν, παρὰ ἐνώπιον τῆς ὁλομελείας τοῦ σώματος.

Ἡ CONFERENCE DES PRESIDENTS συνέρχεται, κατ' ἀρχήν, ἑκάστην Παρασκευὴν πρωΐ.

Ἀπὸ τοῦ τέλους τῆς παρελθούσης ἐβδομάδος ὁ Γραμματεὺς τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου συγκεντρώνει τὰς προτάσεις τὰς διατυπωθείσας ὑπὸ τῶν διαφόρων ἐπιτροπῶν τῆς Βουλῆς καὶ τὰς κοινοποιεῖ ἁμέσως εἰς τοὺς Ὑπουργούς, οἱ ὅποιοι ὀφείλουν νά γνωστοποιήσουν ἐντός τριῶν ἡμερῶν τὰς ἐπ' αὐτῶν παρατηρήσεις των. Παρὰ τὴν ἀρχὴν οἱ ἐπιθυμοῦντες ὅπως ἐγγράφουν νομοσχέδιον τι εἰς τὴν ἡμερησίαν διάταξιν τῆς Βουλῆς, Ὑπουργοὶ ἀπευθύνουν τὴν Πέμπτην πρωΐ τὸ βραδύτερον, μίαν σχετικὴν αἴτησιν εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως, μέσῳ τῆς Γραμματείας τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου.

Διὰ τῆς οὕτω ἐπιτυχανομένης συγκεντρώσεως, ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως, ἀντικαταστάμενος ἐπιλαμβανόμενος τῶν αἰτήσεων τῶν Ὑπουργῶν, ἐνημερούμενος ἐπὶ τῶν αἰτήσεων τῶν προερχομένων ἐκ τῶν κοινοβουλευτικῶν ἐπιτροπῶν καὶ τῶν ἐπ' αὐτῶν παρατηρήσεων τῶν ἐνδιαφερομένων ὑπουργῶν, δύναται νά διατυπώσῃ τὴν ἐσπέραν τῆς Πέμπτης τὰς προτάσεις τὰς ὁποίας

ὁ εκπρόσωπος τῆς Κυβερνήσεως θάν κἀνη ἐνώπιον τῆς CONFERENCE DES PRESIDENTS τὴν ἐπομένην ἡμέραν.

Ἡ Προεδρία τῆς Κυβερνήσεως καὶ αἱ Ὑπηρεσίαι γενικοῦ συμφέροντος: Εἰς ὅλας τὰς Κυβερνήσεις αἱ ὁποῖαι διεδόχθησαν ἀλλήλας ἀπὸ τοῦ ἔτους 1948 καὶ ἐντεῦθεν, διάφοροι ὑπηρεσίαι ἐτέθησαν κατὰ καιροῦς ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Ὁ προσωρινὸς χαρακτήρ τῆς τοιαύτης ὑπαγωγῆς ἐξηγεῖται ἐκ πολιτικῶν κυρίως λόγων. Ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως ἐπιμύζεται τὴν ἐποπτείαν μιᾶς δραστηριότητος, ἡ ὁποία εἰς μίαν δι-δομένην περίοδον ἐμφανίζει ἐξαιρετικὸν ἐνδιαφέρον ἀπὸ πολιτικῆς ἀπο-φews. Οὕτω εἰς διαφόρους ἐποχὰς διάφοροι ὑπηρεσίαι ὡς λ.χ. ἡ τοῦ ἐπισι-τιομοῦ, ἡ τῶν ὑποθέσεων τῆς Ἀμερικῆς κλπ. ὑπῆχθησαν προσωρινῶς εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως.

Ἡ διαρκὴς κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἥττον ὑπαγωγή τῶν τοιούτων ὑπηρεσιῶν εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως ἐπέρχεται καὶ κατ' ἄλλον τρόπον. Πρός κάλυψιν μιᾶς νέας ἀνάγκης λ.χ. συνιστᾶται μία ἀνωτέρα ἐπιτροπὴ εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως, ἡ ὁποία κατ' ἀρχὰς ἐπιφορτίζεται μὲ τὴν ἀπλὴν ἔρευναν ὁρισμένων θεμάτων. Ἀλλ' εἰς ὁρισμένας περιπτώσεις, ἀναλόγως τῆς φύσεως τῶν ἐμφανιζομένων ἀναγκῶν, ἡ ἐρευνητικὴ αὕτῃ ἀποστολὴ μεταβάλλε-ται εἰς μίαν ἐνεργὸν ἐπέμβασιν, ἡ ὁποία ἀπαιτεῖ τὴν συγκρότησιν ἐνός ἐξειδικευμένου ὀργάνου, μιᾶς διοικητικῆς ὑπηρεσίας ἡ ἐνός αὐτοδιοικου-μένου ὀργανισμοῦ.

Ὅσακις πρόκειται περὶ διαρκῶν ἀναγκῶν, ἡ οὕτω συντελουμένη ὑπα-γωγὴ δύναται νὰ εἶναι μόνιμος, ἐκτός ἐὰν κρίνεται σκόπιμον ὅπως μετὰ τῶν ὑπ' αὐτῆς ἀσκουμένων ἀρμοδιοτήτων τῆς, μεταβιβασθῇ ἡ ὑπαχθὴ εἰς αὐ-τοτελεῖς ὑπουργεῖον.

Θὰ μελετήσωμεν κατωτέρω μόνον τὰς ὑπηρεσίας ἐκεῖνας, αἱ ὁποῖαι, λόγῳ τῆς φύσεως τῶν ὑπ' αὐτῶν ἀσκουμένων ἀρμοδιοτήτων, δύνανται νὰ θεω-ρηθοῦν ὡς ὀργανικῶς ἀνήκουσαι εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως. Εἶναι αἱ ὑπηρεσίαι γενικοῦ συμφέροντος, αἱ ἀσκῶσαι ἀρμοδιότητας περισσοτέρων ὑπουργείων. Ὁ χαρακτήρ τοῦ γενικοῦ συμφέροντος εἶναι ἐδιαζόντως ἐντο-νος εἰς μερικὰς ἐξ αὐτῶν, ὡς λ.χ. ἡ διεθύνουσιν Δημοσιῶν ὑπαλλήλων, ἡ ὁποία διοικητικῶς ἀνήκει εἰς τὴν Γραμματεῖαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβου-λίου. Ἡ ὑπηρεσία αὕτη ἐμφανίζεται ὡς ἓνα ὄργανον συντονισμοῦ ἐπὶ ἐνός τομέως ἀφορῶντος πλείονα ὑπουργεῖα.

Ἡ ὑπαγωγή ἄλλων ὑπηρεσιῶν εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως θε-μελιούται ἐπὶ τῆς ἰδέας, καθ' ἣν αὗται συμβάλλουν σοβαρῶς εἰς τὴν ἀσκη-σιν τῶν πολλαπλῶν ἀρμοδιοτήτων τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως καὶ ὡς ἐκ τοῦτου ὁ πλεον ἐνδεδειγμένος ὅπως κατευθύνῃ τὴν δραστηριότητά των, λόγῳ τῆς θέσεως καὶ τοῦ κύρους του εἶναι ὁ Πρωθυπουργός. Τοῦτο συμβαίνει

λ.χ. με τήν Διεθύνουσιν Ένημερώσεως, υπαγομέναν εις τήν Γραμματεία του Υπουργικού Συμβουλίου, ή τήν Υπηρεσία πληροφοριών, Αντικατασκοπείας, καί Ατομικής Ένεργείας.

Α) Η Διεθύνουσιν Ένημερώσεως καί Διαφωτίσεως. Προσκεικολλημένη εις τήν Προεδρία της Κυβερνήσεως από του Έτους 1947 ή ως άνω Δ/νσις ανήκει εις τήν Γραμματεία του Υπουργικού Συμβουλίου. Αι κυριώτεραι αρμοδιότητες της Δ/σεως αυτής είναι: α) Η συγκέντρωσις καί θέσις υπ' όψιν του Προέδρου της Κυβερνήσεως καί των διοικητικών υπηρεσιών, παντός στοιχείου άφορώντος τά κυριώτερα προβλήματα τόσο της Γαλλίας όσο καί των άλλων κρατών. Ο ρόλος αυτός επιπλέον έντός των κόλων αυτής της Δ/σεως εις τό "Κέντρον Ένημερώσεως", τό όποιον είναι επιφορτισμένον με τήν συγκέντρωσιν πάσης πληροφορίας ή στοιχείου επί των τρεχόντων πολιτικών, οικονομικών, κοινωνικών καί πολιτιστικών προβλημάτων. Έντός μιςς συγχρονισμένης βιβλιοθήκης, μιςς συλλογής φωτογραφιών καί ένός τμήματος περιοδικών εκδόσεων, τό έν λόγω Κέντρον περιλαμβάνει ένα "Τμήμα Έκδόλων" (γαλλικών-ξένων) συστηματικώς ενημερούμενον καί ένα "Κέντρον Νομικής Ένημερότητος", εγκατεστημένον εις τό HOTEL DE MATIGNON. Τό Πολιτικόν Γραφείον του Πρωθυπουργού καί ή Γραμματεία του Υπουργικού Συμβουλίου προσφεύγουν καθημερινώς εις αυτήν τήν υπηρεσία.

β) Η Εκδόσις καί διδόσις των πάσης φύσεως πληροφοριών. Μετά υπηρεσία Μελετών καί Μεταφράσεων επεξεργάζεται τας περιοδικάς εκδόσεις υπό τόν τίτλον "LA DOCUMENTATION FRANCAISE", αι όποίαι έχουν ως αντικείμενον άφ' ένός μεν τήν μελέτην των μεγάλων προβλημάτων γενικού ένδιαφέροντος, άφ' άλλου δέ τήν παροχήν πληροφοριών σχετικώς με τήν διεθνή ζωήν καί τά ξένα κράτη (ξένος τύπος - χρονικά). Αι δημοσιεύσεις διαφωτίσεως προορίζονται διά τό εκπαιδευτικόν προσωπικόν καί τά σχολεία.

γ) Ο συντονισμός όλων αυτών των δραστηριοτήτων επί δι' ύπουργικού επιπέδου.

Τό Κέντρον Ένημερώσεως εδρίζεται εις διαρκή έπαφήν με τας μεγάλας κρατικές υπηρεσίας. Παρουσιάζει μέν βιβλιογραφία των επίσημων γαλλικών δημοσιεύσεων καί άναλαμβάνει πρωτοβουλία ενεργείας, έν όψει της αξιόσεως της αποτελεσματικότητος της διοικητικής ενημερώσεως καί της άποφυγής των επικαλύψεων. Διεθύνουσιν Δημοσίων ύπαλλήλων: Ο ύπαλληλικός κώδικς του 1946 όρίζει ότι "Ο Πρόεδρος της Κυβερνήσεως είναι επιφορτισμένος με τήν άσκησην έποπτείας επί των δημοσίων ύπαλλήλων". Υπ' αυτήν τήν έξειδίχτητα προΐσταται του άνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων ύπαλλήλων καί έχει υπό τήν έποπτείαν του - ως όργανον εργασίας - τήν Διεθύνουσιν Δημοσίων ύπαλλήλων, ή όποία ενσωματώνεται εις τήν Γραμματεία του Υπουργικού Συμβουλίου.

Ἡ Διεθύνσεις Δημοσίων ὑπαλλήλων (ἣτις ἐπεφορτίσθη κατὰ τὴν οὐστα-
σὲν τῆς ἐν ἔτει 1945 μὲ τὴν σύνταξιν τοῦ ὑπαλληλικοῦ κώδικος) ἔχει ὡς
κύριον ρόλον τὸν συντονισμόν τῶν μέτρων ἐφαρμογῆς τοῦ ὑπαλληλικοῦ κώδι-
κος, τὴν ἐπεξεργασίαν τῶν γενικῶν κανόνων τῶν ἀπορῶντων τὴν κατὰστασιν
τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων.

Ἡ Διεθύνσεις Δημοσίων ὑπαλλήλων συνεργάζεται ἐπίσης εἰς τὴν ἐπε-
ξεργασίαν τῶν ἐδικῶν ὑπαλληλικῶν κανονισμῶν, τῶν ἐκδιδομένων ἐν τῇ
πλαίσιω τοῦ γενικοῦ ὑπαλληλικοῦ κώδικος, δι' ἐδικὰς κατηγορίας ὑπαλλή-
λων. Ἡ πρωτοβουλία τῶν κατ' ἐξῆς τούτων μέτρων ἀνήκει εἰς τὸν ἀρμοδίον
ὑπουργόν, ἀλλὰ ἡ ὑπογραφή τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως - κατὰ συνέπειαν
ἡ συνεργασία τῆς Διεθύνσεως Δημοσίων ὑπαλλήλων - εἶναι ὑποχρεωτική.

Ἡ συνεργασία αὕτη τείνει εἰς τὴν ἐπιβολὴν σεβασμοῦ τῶν γενικῶν κανόνων
τῶν διεκόντων τὴν δημοσίαν ὑπαλληλικὴν σχέσιν καὶ τὸν συντονισμόν τῶν
κατ' ἐξῆς ὑπαλληλικῶν κωδίκων πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ὁμοιομόρφου νομικῆς
ρυθμίσεως τοῦ προσωπικοῦ τῶν δημοσίων ὑπηρεσιῶν.

Ἡ Διεθύνσεις Δημοσίων ὑπαλλήλων ἀσκεῖ ἀρμοδιότητα κεντρικῆς διοι-
κήσεως ἐναντι τῆς Ἑθνικῆς Σχολῆς Διοικήσεως (ECOLE NATIONALE D'ADMINI-
STRATION), εἰς τὴν ὅποian ὁρῶν νὰ ὑπαχθῇ τὸ Κέντρον Ἀνωτάτων Διοικητι-
κῶν Σπουδῶν.

Ἡ Ἐπιτροπὴ Ἀτομικῆς Ἑνεργείας: Ὑστερα ἀπὸ τὴν καθολικὴν σχεδὸν δια-
κοπὴν τῆς γαλλικῆς προσπάθειας εἰς τὸν τομέα τῆς ἀτομικῆς ἑνεργείας,
κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ πολέμου καὶ πρὸς κλίμακιν τῆς ἐπελθοῦσης ἐπιβρα-
δύνσεως, ἡ προσωρινὴ κυβέρνησις συνέστησεν διὰ τοῦ ἀναγκαστικοῦ νόμου
τῆς 18 Ὀκτωβρίου 1945, τὴν Ἐπιτροπὴν (ἐποπτεῖαν) Ἀτομικῆς Ἑνεργεί-
ας. Εἰς τὸν ὁργανισμόν αὐτὸν ἡ κυβέρνησις ἐνεπιστεύθη τὴν ἀποστολὴν τῆς
προπαρασκευῆς τῆς χώρας διὰ τὴν χρησιμοποίησιν τῆς νέας μορφῆς ἑνεργεί-
ας εἰς τοὺς διαφόρους τομεῖς τῆς ἐπιστήμης, τῆς βιομηχανίας καὶ τῆς ἐ-
θνικῆς ἀμύνης.

Ἡ ἐν λόγῳ Ἐπιτροπὴ ὑπάγεται εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως.
Ἀναμφιβόλως οὗτος ὅν ἀσκεῖ πάντοτε ὁ ἑὸς τὰς ἀπονεμηθείσας εἰς αὐ-
τὸν ἀρμοδιότητας, ἀλλὰ τὰς ἐκχωρεῖ εἰς ἕνα ὑπουργόν ἢ ἕνα ἀνώτατον ὑ-
πάλληλον τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως. Ἡ ὑπαγωγή τῆς Ἐπιτροπῆς εἰς
τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως ἐξηγεῖται ἐκ τῆς ἐπιθυμίας ὅπως ἀποφει-
χθῇ πᾶσα σπάταλη τῶν καταβαλλομένων εἰς τὸν τομέα τῆς ἀτομικῆς ἑνεργεί-
ας προσπαθειῶν καὶ ὅπως συγκεντρωθοῦν εἰς ἕνα καὶ τὸν αὐτὸν ὁργανισμόν
ὅσαι αἱ δραστηριότητες αἱ ἀφορῶσαι τὴν ἐπιστημονικὴν ἔρευναν ἢ τεχνικὴν ἢ
ἐπαγγελματικὴν ἢ τὴν βιολογίαν, τὰς βιομηχανικὰς ἐφαρμογὰς καὶ τὴν ἐθνι-
κὴν ἄμυναν.

Υπαχθεύσα εις τόν Πρόεδρον της Κυβερνήσεως ή Επιτροπή της Διοικητικής Ένεργειας απολαμβάνει παρά ταύτα, μιᾶς ἐλευθερίας ἐνεργείας, ὅπως ἐξαιρετικῆς. Αὕτη λειτουργεῖ ὡς μία ἰδιωτικὴ ἐπιχειρήσις. Τὸ προσωπικόν της διέπεται ὑπὸ τοῦ ἰδιωτικοῦ δικαίου, αἱ διαχειριστικαὶ της πράξεις διεξάγονται κατὰ τὰς ἐπικρατούσας ἐν τῷ ἐμπορίῳ συνθηκάς. Ὁ διοικητικὸς καὶ διαχειριστικὸς ἔλεγχος εἶναι ἰδιόρρυθμος καὶ δοκεῖται σχεδὸν πάντοτε ἐκ τῶν ὑστέρων.

Ἡ ἐσωτερικὴ ὀργάνωσις της ἐπιτροπῆς ἐνεργείας εἶναι ἐπὶσης πρωτότυπος. Ἡ ἐπιτροπὴ αὕτη προεδρευομένη ὑπὸ τοῦ Πρωθυπουργοῦ, ἢ τοῦ ἀντιπροσώπου αὐτοῦ, καὶ περιλαμβάνουσα ὀκτα μέλη, διαδραματίζει τὸν ρόλον ἐνὸς διοικητικοῦ συμβουλίου.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν διοίκησιν της ἐπιτροπῆς, αὕτη δοκεῖται ὡς ἐνὸς ὑπὸ ἐνὸς διοικητικοῦ ὑπαλλήλου, ἀντιπροσώπου της κυβερνήσεως, ὅστις δοκεῖ τὰς διοικητικὰς καὶ οἰκονομικὰς ἀρμοδιότητας καὶ ὡς ἑτέρου ὑπὸ ἐνὸς ἀνωτάτου ἐπόπτου ὅστις εἶναι ἐπιφορτισμένος μὲ τὴν ἐπιστημονικὴν καὶ τεχνικὴν οὐκ ἐξουσίαν.

Αἱ Ὑπηρεσίαι Πληροφοριῶν: Παρά τὰς ὑφισταμένας ἀντιρρήσεις ἐπὶ τοῦ ρόλου τῶν ὁποῶν διαδραματίζει εἰς τὰ δημοκρατικὰ καθέστατα ἡ ὑπηρεσία πληροφοριῶν, εἶναι ἀναμφέβολον ὅτι ἡ κυβερνήσις δὲν δύναται νὰ ἀδιαφορῇ διὰ τὴν συγκέντρωσιν πληροφοριῶν καὶ ὅτι μιᾶ σχετικῇ ἀρμοδιότητι πρέπει νὰ ἀνατεθῇ εἰς αὐτήν, ἵνα ἐνηθῇ καὶ ἐφαρμώσῃ ἐν τῷ πλαισίῳ της γενικῆς της ἀποστολῆς ἐκτελέσεως τῶν νόμων, τοὺς οὐσιώδεις κανόνας, οἱ ὅποιοι διέκουν τὴν ἐλευθέραν ἐκφράσιν της σκέψεως. Ἐπὶ πλέον, εἶναι προφανές ὅτι ἡ κυβερνητικὴ ἐπέμβασις ἐν προκειμένῳ ἐπιβάλλεται ὡς ὅσον ὠρισμένα μέσα ἐκφράσεως ἐξακολουθοῦν νὰ διέκωνται ὑπὸ κανονισμῶν δημοσίων ὑπηρεσιῶν. Εἰς ὁμαλὰς περιόδους αἱ ἀρμοδιότητες αὐτῆς της φύσεως δὲν δικαιολογοῦν τὴν ὑπαρξιν ἐνὸς ἰδιαίτερου ὑπουργείου. Ἀλλὰ εἶναι προφανές ὅτι αἱ προκύπτουσαι εὐθύναι, ἐκ τῶν σχέσεων κυβερνήσεως καὶ κοινῆς γνώμης, ὁφείλουν νὰ ἀναληφθοῦν, ἐπὶ τοῦ πλέον ὑψηλοῦ ἐπιπέδου, ἥτοι ὑπὸ τοῦ Προέδρου της Κυβερνήσεως.

Ὅταν τὸ Ὑπουργεῖον Πληροφοριῶν κατηργήθη, κατὰ τὸ ἔτος 1947, αἱ κριθεύσαι ὡς διατηρητέαι ὑπηρεσίαι αὐτοῦ ὑπῆχθησαν εἰς τὴν Προεδρίαν της Κυβερνήσεως. Πρόκειται περὶ της ὑπηρεσίας ἐνημερώσεως, περὶ ἧς ἐγένετο ἡδὴ λόγος, της Ραδιοφωνίας καὶ Τηλεοράσεως καὶ της τεχνικῆς καὶ νομικῆς ὑπηρεσίας Τύπου.

Παρά ταῦτα αἱ ἀρμοδιότητες αἱ ἀφορῶσαι τὴν κινηματογραφίαν (Ἑθνικόν Κέντρον Κινηματογραφίας) μεταβιβάσθησαν εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Παιδείας καὶ Ἑμπορίου. Ἡ Προεδρία της Κυβερνήσεως διετήρησεν μόνον τὰς

ἀρμοδιότητας (προληπτικοῦ) ἐλέγχου τῶν κινήματογραφικῶν ταινιῶν καὶ τῶν ἐπικαίρων.

Ραδιοφωνία καὶ Τηλεόρασις: Ἡ ραδιοφωνία καὶ τηλεόρασις εἶναι ὀργανωμένη ὑπὸ τὴν μορφήν μιᾶς δημοσίας ὑπηρεσίας τελοῦσης ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν ἐνός Γενικοῦ Διευθυντοῦ. Αὕτη ἀπολαμβάνει οἰκονομικῆς αὐτοτελείας, ἀσκεῖ δὲ δύο εἰδῶν ἀρμοδιότητας:

α) τὴν ὀργάνωσιν καὶ ἐκμετάλλευσιν παντός τεχνικοῦ ἔργου ὑποδομῆς τῶν δικτύων ἐκπομπῶν.

β) τὴν πραγματοποιήσιν τῶν προγραμμάτων ὅσον ὁφθαλμικῶς κυρίως πληροφορίας ὡς καὶ τὰς καλλιτεχνικὰς μορφωτικὰς ἢ πολιτιστικὰς ἐν γένει ἐκπομπάς.

Ἐπεχειρήθη μία διακρισις μεταξὺ διοικητικῆς διαχειρίσεως τῆς ραδιοφωνίας καὶ τηλεόρασεως καὶ ἀνωτάτης κατευθύνσεως τῆς δραστηριότητός της, ἥτις παρέμεινεν ὑπαγομένη εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως. Ἀλλὰ ἐγένετο ἀντιληπτὸν ὅτι αὐτός ὁ διαφορισμός ἦτο αἰτία ἀνωμαλιῶν, τελεῶς δὲ τὸ σύνολον τῶν ὑπηρεσιῶν ραδιοφωνίας καὶ τηλεόρασεως ὑπῆχθη εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως. εἰς τὸ ἔργον του, ὑπὸ τῆς διαρκούς Γραμματείας Τεχνικῆ καὶ Νομικῆ Ὑπηρεσίας Τύπου: Ἡ τεχνικὴ καὶ νομικὴ ὑπηρεσία τύπου προέκυψεν - κατὰ τὴν ἀναδιοργάνωσιν καὶ μελίσιν τοῦ προσωπικοῦ - ἐκ τῆς Διευθύνσεως Τύπου καὶ τῆς Νομικῆς Ὑπηρεσίας τοῦ τέως Ὑπουργοῦ Πληροφοριῶν. Ἡ ὑπηρεσία αὕτη εἶναι ἐπιφορτισμένη μὲ τὴν ἐφαρμογὴν τῆς νομοθεσίας τῆς ἀναφερομένης εἰς τὸ νῦν καθεστὼς περὶ τύπου τὸ καθιερῶν μετὰ τὴν ἀπελευθέρωσιν.

τῆς ἐθνικῆς ἀμύνης βοηθεῖται ὑπὸ δύο ἀπολόγων (ἐνός αἱ ἀναφερόμεται ἀρμοδιότητες αἱ ἀφορῶσαι τὴν ραδιοφωνία-τηλεόρασιν καὶ τὴν ὑπηρεσίαν τύπου ἔχουν ἐκχωρηθῆ εἰς ἕνα ἀνώτατον λειτουργὸν εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως (ἐμβόλου ἐπὶ τῶν πληροφοριῶν) ὅστις δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς διερμηνεύων τὰς κυβερνητικὰς ἀπόψεις. τὸ ἴδιον Ὑπηρεσία Ἀντικατασκοπείας: Ἀπὸ τοῦ 1944 ἡ Κυβέρνησις ἐθεώρησεν ἀναγκαῖον ὅπως ἐντάξῃ εἰς ἕνα ὀργανισμόν, τελοῦντα ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ὅλας τὰς ὑπηρεσίας πληροφοριῶν καὶ ἀντικατασκοπείας τὰς λειτουργούσας ἐκτός τῶν συνόρων.

Ἡ ὑπηρεσία ἀντικατασκοπείας διαθέτει ὁμάδας ἐλέγχου τηλεπικοινωνιῶν, ἥτοι ὀργανισμόν ἐξ ἑσῶν προσκεκολλημένον εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως, τοῦ ὁποῦ ἡ δραστηριότης ἀσκεῖται πρὸς ὄφελος τῶν διαφορῶν στρατιωτικῶν καὶ πολιτικῶν ὑπουργείων. ἐν 54 τοῦ συντάγματος ὁρίζει ὅτι αἱ ἀρμοδιότητες τοῦ Πρωθυπουργοῦ ἐπὶ θεμάτων ἐθνικῆς ἀμύνης: Δυνάμει τοῦ ἄρθρ. 47 τοῦ συντάγματος ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως ἀσκεῖ τὴν διοίκησιν τῶν ἐνόπλων δυνάμεων καὶ συντονίζει τὴν ὁρῶσιν τῆς ἐθνικῆς ἀμύνης. Ποῖα

είναι ή έννοια αὐτῆς τῆς διατάξεως; Ἡ ἐν λόγῳ ἀρμοδιότης βασίζεται ἐπὶ τῆς ἰδέας καθ' ἣν ή σύγχρονος ἀντίληψις τῆς ἐθνικῆς ἀμύνης, τὰ προβλήματα ἀμύνης, ἐξ αὐτῆς τῆς φύσεώς των, ἀπαιτοῦνται θεμάτων ἀρμοδιότητος περισσοτέρων ὑπουργείων. Ἐνδιαφέρουν ὅλους τοὺς ὑπουργοὺς καὶ εἰδικώτερον τοὺς οἰκονομικοὺς ὑπουργοὺς, καθ' ὅσον πρόκειται ὅλον τὸ ἔθνος νά τεθῇ ἐπὶ ποδὸς πολέμου. Διὰ τὸν συντονισμόν ὅθεν ὅλων τῶν ἐνδιαφερομένων παραγόντων τὸ σύνταγμα θέτει τὸν Πρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν κορυφὴν τῆς κυβερνητικῆς ὁργανώσεως τῆς ἐθνικῆς ἀμύνης.

Τὰ ὄργανα ἐργασίας: Ἔως τὸ 1950 ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως διὰ τὴν ἀσκῆσιν τῶν ὡς ἄνω ἀρμοδιοτήτων εἶχεν εἰς τὴν διάθεσίν του ἕνα ὀνιαζὸν ὁργανισμόν (Ἐπιτελεζὸν Ἐθνικῆς Ἀμύνης, μετέπειτα δὲ τὸ Διαρκὲς Στρατιωτικὸν καὶ Πολιτικὸν Ἐπιτελεζὸν) διοικητικῶς ὑπαγόμενον εἰς τὴν Προεδρίαν Κυβερνήσεως, ἡ ὁποία ἦτο ἐπιφορτισμένη συγχρόνως μὲ τὴν διοικῆσιν τῶν ἐνόπλων δυνάμεων καὶ τὸν συντονισμόν τῶν μέτρων ἐθνικῆς ἀμύνης. Ἀπὸ τοῦ 1950 ὅμως ὑπάρχουν δύο ὁργανισμοὶ διαφόρου διοικητικῆς διαρθρώσεως.

Δι' ὅ,τι ἀφορᾷ τὸν συντονισμόν τῶν μέτρων ἐθνικῆς ἀμύνης ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως βοηθεῖται εἰς τὸ ἔργον του, ὑπὸ τῆς Διαρκοῦς Γραμματείας τῆς Ἐθνικῆς ἀμύνης. Τὸ ἔργον τοῦτο εἶναι, διοικητικῶς καὶ οἰκονομικῶς, ^{ἀνατεθειμένον} ~~ἀνατεθειμένον~~ εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως. Ἐχει μικτὸν χαρακτῆρα, πολιτικὸν καὶ στρατιωτικόν. Κατ' ἀρχὴν ὅθεν ἀσκεῖ ρόλον διοικήσεως, ἀλλ' ἀπλοῦ συντονισμοῦ. (Α.χ. ὁ συντονισμός τῶν μέτρων ἐφαρμογῆς τοῦ στρατιωτικοῦ νόμου, ὑπαγομένων εἰς τὴν ἀρμοδιότητα πλειόνων ὑπουργῶν).

Ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς Ἐθνικῆς ἀμύνης βοηθεῖται ὑπὸ δύο ἀκολούθων (ἐνὸς στρατιωτικοῦ καὶ ἐνὸς πολιτικοῦ). Ἡ Γραμματεία Ἐθνικῆς ἀμύνης περιλαμβάνει: α) ἕνα τμήμα γενικῶν ὑποθέσεων, β) ἕνα τμήμα οἰκονομίας πολέμου, γ) ἕνα τμήμα πολιτικῆς προστασίας καὶ δ) ἕνα τμήμα πληροφοριῶν.

Εἰς τὴν Διαρκῆ Γραμματείαν Ἐθνικῆς ἀμύνης ὑπάγεται καὶ τὸ Ἰνστιτούτον Ἀνωτάτων Σπουδῶν Ἐθνικῆς Ἀμύνης.

Δι' ὅ,τι ἀφορᾷ τὴν διοικῆσιν τῶν ἐνόπλων δυνάμεων ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως ὅθεν ἔχει πλέον εἰς τὴν διάθεσίν του ἕνα ὄργανον, ἀνήκον εἰς τὴν προεδρίαν.

Τὸ ἀντίστοιχον ὄργανον ἐξαρτᾶται ἐκ τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Ἀμύνης καὶ ἀποτελεῖται ἐκ τοῦ ἀρχηγοῦ τοῦ Γενικοῦ Ἐπιτελείου, βοηθουμένου ὑπὸ τῆς ἐπιτροπῆς τῶν ἐπιτελαρχῶν.

Ἡ ἐκχώρησις τῶν ἀρμοδιοτήτων: Τὸ ἄρθρον 54 τοῦ συντάγματος ὁρίζει ὅτι ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως δύναται νά ἐκχωρήσῃ τὰς ἀρμοδιότητας αὐτοῦ, καθ' ὅλου ἢ ἐν μέρει εἰς ἕνα ὑπουργόν.

Συμπέρασμα:

Κατά τὰ τελευταῖα ἔτη παρουσιάζεται μία ὑποχώρησις τῆς τάξεως ὑπαγωγῆς τῶν ὑπηρεσιῶν κοινῆς ὠφελείας εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως. Δύο ἐκδηλώσεις ὑπάρχουν ἐν προκειμένῳ. α) Ἡ πρακτικὴ τῆς διαρκoῦς ἐκχωρήσεως τῶν ἀρμοδιοτήτων τῶν σχετιζομένων μὲ τὴν ἐθνικὴν ἄμυναν, β) ἡ μεταβίβασις εἰς τὸ Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν, κατὰ τὸ ἔτος 1954 τῆς Ἐπιτροπῆς σχεδίου ἐκσυγχρονισμοῦ καὶ ἐξοπλισμοῦ ὡς ἐπέσης τῆς Γενικῆς Γραμματείας τῆς ἐξ Ὑπουργῶν ἐπιτροπῆς διὰ τὰ θέματα τῆς εὐρωπαϊκῆς οἰκονομικῆς συνεργασίας, αἵτινες ἀνήκον ἀπὸ τῆς δημιουργίας τῶν εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως. Ὑπάρχει πράγματι, ἓνα πρῶτον ὅριον τὸ ὁποῖον δύναται νὰ χαρακτηρισθῇ ὡς "τεχνικόν", ἐν τῇ διαχειρίζει τῶν κατ'ἰδίαν ὑπηρεσιῶν, ὑπὸ τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως. Ἡ διαχείρισις αὕτη παρουσιάζει ἐνδιαφέρον μόνον ὁσῶτις ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως εἶναι εἰς θέσιν, πέραν τῶν γενικῶν του καθηκόντων, νὰ ἀναμιγνύεται ἐνεργῶς εἰς τὴν λειτουργίαν τῇ ὡς εἴρηται ὑπηρεσιῶν, ἔστω μέσῳ ἑνὸς πολιτικοῦ του συμβούλου.

"Ἄλλως ἡ ἔνταξις μιᾶς ὑπηρεσίας εἰς τὴν Προεδρίαν τῆς Κυβερνήσεως ἔχει φραστικὴν μόνον ἀξίαν.

Τιθεμένη ὑπὸ τὴν διοίκησιν ἑνὸς ὑπουργοῦ μίᾳ ὑπηρεσίᾳ συγκατατίθεται εἰς Ὑπουργεῖον διακεκριμένον, τὸ ὁποῖον ἐφεξῆς συμμετέχει εἰς τὴν ἀσκῆσιν τῶν Προεδρικῶν καθηκόντων ὡς ἓνα οἰονόηποτε ἄλλο ὑπουργεῖον.

Εἰς τὸ ἡμέτερον πολιτικὸν καθεστῶς ὅπου ἡ κυβερνητικὴ ἐξουσία ἀνήκει εἰς τὸ συλλογικόν ὄργανον τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου, ὑπὸ τὴν Προεδρίαν τοῦ Πρωθυπουργοῦ, ἡ ὀργάνωσις τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως ὀφείλει νὰ ἀνταποκρίνεται εἰς αὐτὴν τὴν ἀποστολὴν τῆς συλλογικῆς ἐργασίας. Ἡ πεῖρα δεικνύει ὅτι παρεκκλίσεις εἶναι ἐπιτρεπταί πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἐνισχύσεως τῶν μέσων δράσεως τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς κυβερνήσεως. Ἀλλὰ πρὸς αὐτὴν τὴν κατεβῆθουν ὑπάρχουν ὁρισμένα ὅρια. Τὰ καθήκοντα τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως ὅς ἐν δύναται νὰ ἐπαυξηθοῦν εἰς τὸ ἔπακρον* ἡ μεμετρημένη συγκέντρωσις τῶν κυριωτέρων ὑπουργικῶν ἀρμοδιοτήτων εἰς χεῖρας τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως θέτει ἐν κινδύνῳ τὰς ἀρχὰς τῆς συλλογικῆς δράσεως κοινοβουλευτικῆς κυβερνήσεως.-

[20]

Περὶ ἡμετέρας
ποιήσεσιν οὐκ ἔστιν
ὁρᾶται ὁ νόμος Περὶ Πάσης
Ἐλευθερίας

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΤΗΣ ΠΡΟΕΔΡΙΑΣ κ. Κ. ΤΣΑΤΣΟΣ
ΠΕΡΙ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ, ΕΛΕΥΘΕΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΛΕΥΘΕΡΟΥΤΥΠΙΑΣ

Ἡ συζήτησις τοῦ Νομοσχεδίου "περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῶν περὶ Τύπου διατάξεων" εἰς τὴν Νομοθετικὴν Ἐπιτροπὴν Ἐξουσιοδοτήσεως παρέσχε τὴν εὐκαιρίαν εἰς τοὺς ἐκπροσώπους τῆς Ἀκρας Ἀριστερᾶς ν' ἀναπτύξουν τὰς ἰδέας των περὶ Δημοκρατίας, Ἐλευθερίας καὶ Ἐλευθεροτυπίας.

Ὁ Ὑπουργὸς τῆς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως κ.Κ.Τσατσὸς ἀπαντῶν εἰς τοὺς ρήτορας τῆς ἀντιπολιτεύσεως ἐξεφώνησε μνημεῖαδῃ πράγματι θεωρητικῶν λόγων περὶ τῶν ἐννοιῶν τῆς Ἐλευθερίας, Ἐλευθεροτυπίας καὶ Δημοκρατίας, τὸν ὅποιον καὶ παραθέτομεν, λόγῳ τοῦ γενικωτέρου ἐνδιαφέροντος τὸν ὅποιον παρουσιάζει καὶ ὅστις δὲν ἐδημοσιεύθῃ λόγῳ τῆς ἀπεργίας τῶν τυπογράφων τῶν Ἀθηνῶν καὶ τῆς μὴ ἐκδόσεως ἐφημερίδων:

Δὲν ἐκπλήσσομαι -εἶπεν ὁ κ. Τσατσὸς ἀρχόμενος τοῦ λόγου του-διότι ἓνα νομοσχέδιον μὲ ἀπολύτως συγκεκριμένης καὶ περιωρισμένης σημασίας ἄρθρα, ἀφορῶντα ὅμως τὸν Τύπον, ἔδωσαν λαβὴν εἰς μίαν μακρὰν συζήτησιν. ἀπὸ μέρους τῆς ἁκρας ἀριστερᾶς. Ἀποτελεῖ σχεδὸν ἀναγκαιότητα, τὴν ἀναγκαίαν γραμμὴν τῆς πολιτικῆς τῆς ἁκρας ἀριστερᾶς νὰ ἐμφανίζεται ὡς ὁ πρῶτος τῆς ἐλευθεροτυπίας ὅπως καὶ τῶν ἄλλων ἀτομικῶν ἐλευθεριῶν εἰς ἐκείνας τὰς χώρας εἰς τὰς ὅποιας δὲν ἐπεκράτησεν. (Χειροκροτήματα ἐκ τῆς Κυβερνητικῆς πτέρυγος). Δὲν νομίζω ἐπομένως ὅτι πρέπει νὰ διαμαρτύρεται τὸ Σῆμα διότι τὸ ἐν λόγῳ κύμα ἐκτελοῦν ἢ ἐφαρμόζον τὴν πολιτικὴν του, θέλει ἐξ ἀφορμῆς ἐνὸς νομοθετήματος περιωρισμένου νὰ συζητήσῃ ὁλόκληρον τὸ θέμα τῆς ἐλευθεροτυπίας καὶ πέραν τούτου τὸ θέμα τῶν δημοκρατικῶν ἐλευθεριῶν ἐν τῷ συνόλῳ του. Δὲν πρέπει νὰ ἀπορούμεν δι' αὐτό, διότι αὐτὸ ἀποτελεῖ στοιχεῖον τῆς πολιτικῆς, τὴν ὅποιαν ἐφαρμόζει ἢ ἁπλᾶ ἀριστερά εἰς ὅλας τὰς χώρας καὶ ἐπομένως εἶναι ἡ ἀναγκασμένη νὰ ἐφαρμόσῃ αὐτὴν τὴν πολιτικὴν καὶ εἰς τὴν Ἑλλάδα. ἔχουμεν τὸσον πολὺ μάλιστα ἐξοικειωθῇ μὲ τὸ γεγονός ὅτι ἡ ἁκρά ἀριστερά ἀπὸ πρῶτας μέχρι τῆς δόσεως τοῦ ἡλίου μάχεται καὶ ἀγωνίζεται καὶ διαμαρτύρεται διὰ τὴν καταπάτησιν τῶν ἀτομικῶν ἐλευθεριῶν, τὸσον πολὺ, ὥστε τὸ ἔχων ἔφαμεν καὶ ἡμεῖς κ. συνάδελφοι καὶ δὲν ἐξανιστάμεθα καθόλου, μᾶς φαίνεται αὐτὸ φυσικὴ ἢ κατὰστασις. Μία ἀπλουστάτη σκέψις ἔκρεπε νὰ ἐγεννᾶτο εἰς τὴν συνέλευσιν παντὸς μὴ ἀνήκοντος εἰς τὴν ἁκρὰν ἀριστεράν, ἢ σκέψις ἡ ὅποια θὰ σᾶς ἔκαμε νὰ τὴν ἐρωτήσητε, καλὰ ἔδω, ἀλλὰ ἐκεῖ ὅπου σεῖς ἐπεβλήθητε, ἐκεῖ ὅπου ἐφηρμόσατε τὸ καθεστῶς σας, ποῦ εἶναι ἡ ἐλευθεροτυπία διὰ τὴν ὅποιαν ἔδω κόπτεσθε; Αὐτὴν τὴν ἀπλουστάτην σκέψιν, αὐτὸ τὸ ἐρώτημα τὸ ὅποιον ἔκρεπε νὰ εἶναι ἡ καθημερινὴ ἀπάντησις μας εἰς τὴν συνεχῆ φωνασικίαν ὑπὲρ τῆς ἐλευθεροτυπίας, αὐτὴν δὲν τὴν κάμομεν διότι ἡμεῖς εἴμεθα φρόνιμα παιδιὰ καὶ ἐδέχθημεν ὡς γεγονὸς τὴν ἀταξίαν τῆς

ἀντιπέραν ὄχθης. Αὐτό ἀποτελεῖ βαρυτάτην εὐθύνην ἐκείνων, οἱ ὅποιοι εἶναι πράγματι τεταγμένοι νά προφυλάσσουν τὰς ἐλευθερίας τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ. Διότι περὶ τῆς ἐλευθερίας καὶ τῆς ἐλευθεροτυπίας καὶ περὶ τῶν δημοκρατικῶν ἐλευθεριῶν χρεὺς ἔχομεν συνεχῶς νά ὁμιλοῦμεν καὶ συνεχῶς νά μεριμνῶμεν, ἀλλὰ, οἱ τελευταῖοι νομίζω, οἱ ὅποιοι θά ᾔσαν ἁρμόδιοι νά ὁμιλοῦν περὶ αὐτῶν τῶν μεγάλων θεμάτων εἶναι ἐκεῖνοι, οἱ ὅποιοι συμφῶνως πρὸς τὴν φιλοσοφίαν καὶ πρὸς τὴν πολιτικὴν ἢ ὅποια προέκυψεν ἀπὸ τὴν φιλοσοφίαν των, δέν πιστεύουν οὔτε ἂν δέχονται τὴν ἔννοιαν τῆς ἐλευθερίας, οὔτε περὶ δημοκρατίας, οὔτε τὴν μεταφυσικὴν οὔτε τὴν πολιτικὴν.

ΠΕΡΙ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Μᾶς λέγουν ὅμως, καλὰ τὸ τί γίνεται εἰς τὰς ἰδιικάς μας χώρας δέν οἷς ἀνήκει νά τὸ ἐξετάσῃτε, ἡμεῖς ἔχομεν τὰ ἰδικὰ μας καθήκοντα. Ἐδῶ σεῖς λέγετε, ὅτι ἔχετε δημοκρατίαν, ὁρῶτε κύριοι νά τὴν ἐφαρμόσῃτε. Διὰ τὸ δέν τὴν ἐφαρμόζετε πλήρη, διὰ τὸ ὑπάρχουν ἐξαιρετικά διατάξεις; Ἐδῶσε μίαν ἀπάντησιν μέ μίαν λέξιν ὁ ἀξιότιμος ἐν Κερκύρας συνάδελφος. Αἱ δημοκρατίαι ὕστερα ἀπὸ ὅσα ἔπαθον καὶ δὴ ἡ Ἑλληνικὴ Δημοκρατία, ὕστερα ἀπὸ ὅσα ἔπαθεν, ἔχει εὐλογον καχυποψίαν ἀπέναντι ἐκείνων, οἱ ὅποιοι εἰς ὠρισμένας στιγμὰς τοῦ παρελθόντος ἐπεδύωσαν διὰ τῆς βίας νά καταλάβουν τὴν ἐξουσίαν, δηλαδή διὰ μέσων ἀντιδημοκρατικῶν. Αὐτὰ τὰ ἔκτακτα μέτρα, αὐτὴ ἡ καχυποψία τί σημαίνει κύριοι; Μήπως; Ὅτι ἡμεῖς ἐγκατελείψαμεν τὴν ἔννοιαν τῆς δημοκρατίας καὶ μεταχειριζόμεθα καὶ ἡμεῖς τὴν μέθοδον τῆς πασσάλου ἢ ὅποια θά ἐκβάλλῃ τὴν πασσάλον καὶ ἐπειδὴ αὐτοὶ εἶναι ὁλοκληρωτικοὶ θά γίνωμεν καὶ ἡμεῖς ἐν τινὶ μέτρῳ ὁλοκληρωτικοί; Ὁχι, κύριοι. Τὸ δημοκρατικὸν πολίτευμα ἔχει ἓνα μεγάλο χάρισμα, αὐτὸ τὸ ὅπου τὸ διατηρεῖ διὰ μέσου τῶν αἰώνων. Ἔχει ἑλκτικὴν δύναμιν ἐξελλείψεως καὶ κάθε φορά προσλαμβάνει ἐκεῖνας τὰς μορφὰς καὶ ἐκείνους τοὺς τύπους, οἱ ὅποιοι εἶναι ἱκανοὶ νά τὸ διατηρήσουν ἀπέναντι τῶν ὁλοκληρωτικῶν καθ' ὅσων.

Ἐπομένως, ἀνήκει εἰς ἐκείνους, οἱ ὅποιοι πιστεύουν εἰς τὴν δημοκρατίαν, νά ἀναζητοῦν ἐκάστοτε τὰ νομοθετικὰ ἐκεῖνα μέτρα, τὰ ὅποια εἶναι ἀπαραίτητα διὰ τὰς συγκεκριμένας περιστάσεις, ἵνα ἀντιμετωπισθῇ ὁ ἐκάστοτε κίνδυνος ὁ κατὰ τῆς δημοκρατίας στρεφόμενος. Αὐτὰ τὰ μέτρα εἶναι ἐκεῖνα, τὰ ὅποια ὑπηνέχθη καὶ ὁ ἀξιότιμος εἰσηγητὴς τῆς μειοψηφίας. Ὁνόμασε τὸ ΑΔ, τὸ ΑΒ ψήφισμα, τὰ διάφορα ψηφίσματα, τὰ ὅποια πάντες καὶ διὰ τοῦ Τύπου, ἀλλὰ καὶ ἐντὸς τῆς αἰθούσης ταύτης ἡ ἄκρα ἀριστερὰ ἐπιδιώκει νά καταργήσῃ. Καὶ ἐρωτᾶται ἐάν αὐτὴ ἡ κατάργησις ἀποτελεῖ ὀρθόδοξον ἀντίληψιν τῆς δημοκρατίας. Ἐγώ, κύριοι, πιστεύω ὅτι ἀπὸ τὴν φύσιν τῶν πραγμάτων, τὰ κόμματα τῆς ἄκρας ἀριστερᾶς ἔργῳ μὲν ἐπιδιώ-

κουν τήν κατάλυσιν τῆς δημοκρατίας, λόγῳ δέ μόνον ὑποστηρίζουν αὐτάς τὰς ἐλευθερίας, τὰς ὁποίας παρέχει τό Σύνταγμα. Αἱ ἀτομικαί ἐλευθερίαι, αἱ ὁποῖαι δίδονται εἰς τὰ δημοκρατικά καθεστώτα διὰ τὴν κατοχυρωθεῖσάν ἡ προσωπικότητα τοῦ ἀνθρώπου, εἰς τρόπον ὥστε μία κοινωνία ἐλευθέρων ἀνθρώπων νὰ προάγεται καὶ νὰ πρὸδεύῃ, αὐταὶ αἱ ἀτομικαὶ ἐλευθερίαι γίνονται εἰς χεῖρας τῶν κομμουνιστῶν ὅπλα μάχης διὰ τὴν κατάκτησιν τῆς ἐξουσίας καὶ διὰ τὴν ἀνατροπὴν τοῦ ἐλευθέρου πολιτεύματος.

ΔΙ. ΘΕΩΡΙΑ ΤΗΣ ἌΚΡΑΣ ἈΡΙΣΤΕΡΑΣ

Αὕτη εἶναι μία πολιτικὴ, ἡ ὁποία ἐνυπάρχει εἰς τὴν φύσιν, εἰς τὴν τακτικὴν, εἰς τὴν ψυχολογίαν, εἰς τὴν φιλοσοφίαν ἀκόμη τῆς ἄκρας ἀριστερᾶς. Δηλαδή, χωρὶς νὰ θέλω νὰ εἰδῶ ἀτομικῶς οὐδένα συνάδελφον τῆς ἄκρας ἀριστερᾶς, πιστεύω ὅτι ἡ πίστις των ἡ ἐσωτερικὴ εἶναι ὅτι καποτε πρέπει ὅλα αὐτὰ τὰ προσήματα τῶν ἀστῶν νὰ περάσουν, διὰ τὴν ἑλθῶμεν εἰς τὸ καθεστὸς τῆς δικτατορίας τοῦ προλεταριάτου. Πιστεύω ὅτι ὅλα αὐτὰ τὰ ὅποια σήμερον ἀκούομεν ἀπὸ τοὺς ἀξιολύτους συνάδελφους τῆς ἀριστερᾶς γίνονται εἰς ἐκτέλεσιν αὐτῆς τῆς σκέψεως, ἡ ὁποία ἀποτελεῖ τὴν ἐνδόμυχον πίστιν των. Ἀλλὰ τὸ νὰ θέλουν ἔναντι αὐτῆς τῆς πολιτικῆς νὰ ἐμφανισθῶμεν ἡμεῖς ὡπλισμένοι ὄχι μὲ τὰ σύγχρονα ὅπλα τῆς δημοκρατίας, ἀλλὰ μὲ βέλη καὶ μὲ δόρατα καὶ μὲ παλαιὰ χαντζύρια, μὲ τὰ ὅπλα τῆς δημοκρατίας τοῦ 19ου αἰῶνος, εἶναι μεγάλη ἡ ἐξέλιξις των. Ἡ δημοκρατία τοῦ 20ου αἰῶνος ἔχουσα νὰ ἀντιμετωπίσῃ τὸν κομμουνισμόν, ὀφείλει νὰ ἔχῃ ἄλλον ὡπλισμόν ἀπὸ ἐκεῖνον τὸν ὁποῖον εἶχεν ἡ δημοκρατία τοῦ παρελθόντος αἰῶνος. Καὶ αὐτὸ ἀποτελεῖ τὴν πραγματικὴν ὑπεράσπισιν καὶ προάσπισιν τῆς δημοκρατίας ὄχι ὁ ὡπλισμός της ὁ ἡλικὸς καὶ ὁ νομοθετικὸς, διὰ τὴν δύνηθουν νὰ τὴν καταστήσῃ εἰς τὴν δοθεῖσαν εὐκαιρίαν ὑπόδουλον εἰς τὴν πολιτικὴν των, τὴν ὁποίαν ἡμεῖς τουλάχιστον δὲν πιστεύομεν, μίαν πολιτικὴν ἡ ὁποία εἶναι ἀντίθετος πρὸς τὴν πλειοψηφίαν τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ.

Ο.Ι. Δ.Υ.Ο. Κ.Ο.Σ.Μ.Ο.Ι

Μὲ αὐτὴν τὴν βάσιν θεωρῶ ὅτι ὅλαι ἐκεῖναι αἱ μορφαὶ αἱ στρεφόμεναι κατὰ τοῦ Κράτους, τὸ ὁποῖον διατηρεῖ ὡρισμένα ἔκτακτα νομοθετήματα πρὸς προστασίαν τῆς σημερινῆς δημοκρατίας ἀπέναντι τοῦ κομμουνιστικοῦ κινδύνου, δὲν εὐσταθεύουν. Δὲν πρὸκειται διὰ μέτρα ἀντιδημοκρατικά. Ἀντιθέτως, εἶναι δυστυχῶς, ἀναγκαστικὰ μέσα πρὸς κατοχύρωσιν αὐτοῦ τοῦ καθεστώτος τοῦ λεγομένου δημοκρατίαν. Ἐπεχείρησαν καὶ οἱ ὀὔγγροι, ἀγαπητοὶ συνάδελφοι, νὰ κάμουν ἐκανάστασιν μὲ τὰ τέμματα μέσα τῆς

καλιᾶς δημοκρατίας καὶ ἤλθον αἱ φάλαγγες αἱ αἰδηραὶ τῆς ὁλοκληρω-
τικῆς καὶ συγχρονισμένης δυνάμεως, αἱ ὅποια ἔδωσαν τὴν λύσιν. Αὐτὸ θέ-
λουμε νὰ ἀποφύγῃμεν καὶ δι' αὐτὸ εὐρισκόμεθα ἐδῶ.

Κύριοι πρέπει νὰ πιστεύσητε ὅτι ὁ ὁμιλῶν δὲν ἔχει οὐδένα προ-
σωπικὸν φανατισμὸν. Ἠνάλωσε πολὺν χρόνον τῆς ζωῆς του μελετῶν τὰ βιβλία
ἐκεῖνα εἰς τὰ ὅποια οἱ ὅπαδοί τῆς ἄκρας ἀριστερᾶς πιστεύετε, κα-
λὸ περισσότερον ἀπὸ ὅσον χρόνον ἠναλώσατε οἱ εἰς τὰ νάμελετήσατε τὰ
βιβλία εἰς τὰ ὅποια πιστεύομεν ἡμεῖς. Ἐχω κάμει μίαν μεγάλην προσπά-
θειαν νὰ κατανοήσω καὶ τὴν ψυχολογίαν καὶ τὴν πολιτικὴν αὐτὴν καὶ θά
ἡδυνάμην νὰ σᾶς εἶπω ὅτι ἂν ὑπάρχῃ ἄνθρωπος ὁ ὁποῖος αἰσθάνεται καὶ
γνωρίζει τὰ ἐλαττώματα τοῦ ἰδιοῦ μας καθεστώτος, αὐτὸς εἶμαι ἐγώ. Τί
ἔρω καὶ τί εἶω. Ἀλλ' ἐὰν δὲν συμμερίζωμαι τὰς ἀπόψεις σας, εἶναι διό-
τι πιστεύω, ὅτι ἡ χειροτέρα ἐξελίξεις διὰ τὴν ἱστορίαν τοῦ ἀνθρώπου εἶ-
ναι ἐκεῖνη τὴν ὅποian προσπαθεῖτε νὰ χαράξετε οἱ εἰς. (Χειροκροτήματα)

Η ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ ΤΟΥ ΤΥΠΟΥ

"Ὅλα αὐτὰ λυποῦμαι ὅτι πρέπει νὰ λεχθοῦν. Ζητῶ συγχνῶμην ἀπὸ
τὸ Σῶμα διότι ἔκαμα καὶ ἐγώ, ἐκδικουμένος οὕτως εἰπεῖν τὸν εἰσηγητὴν
τῆς μειοψηφίας μίαν εὐρεῖαν παρέκβασιν. Δὲν ἔκρεπεν οὔτε ὁ εἰσηγητὴς
τῆς μειοψηφίας, οὔτε ἐγὼ νὰ ὁμιλήσωμεν δι' ὅλα αὐτὰ τὰ γενικώτερα θέ-
ματα. Ἐκρεπε νὰ περιορισθῶμεν εἰς ἓν νομοσχέδιον τὸ ὅποion δὲν δικαιο-
λογεῖ μίαν τόσο γενικὴν συζήτησιν. Δύναμαι μάλιστα νὰ προβῶ εἰς τὴν
δήλωσιν ὅτι ἐλπίζω ταχέως νὰ σᾶς δώσω ἐγὼ τὴν ἀφορμὴν παρουσιάζ-
ων ἄλλο νομοθέτημα περὶ Τύπου τὸ ὅποion πράγματι καλύπτει θέματα
σχετιζόμενα μὲ ὅλην τὴν ζωὴν τῆς δημοσιογραφίας καὶ τοῦ Τύπου, νὰ σᾶς
δώσω ἀφορμὴν τότε νὰ ἀναπτύξετε καὶ πάλιν τὰς ἰδέας σας περὶ ἐλευθε-
ρουτυίας διότι ἐστίς ἀναπτύξετε καὶ πάλιν θὰ ὑποστηρίξετε τὰ ἴδια πράγ-
ματα. Ὁφείλετε νὰ τὸ κάμετε ὅπως καὶ ἐγώ, ὀφείλω, ἀνταπαντῶν, νὰ σᾶς
εἶπω περὶ τοῦ τὰ ἴδια τὰ ὅποια σᾶς εἶπον σήμερον. Ὅμως ἔχομεν
ἓνα ἀπλούστατον νομοσχέδιον. Εἶναι χαρακτηριστικὸν ὅτι ἐσπεύσατε ἐξ
ἀφορμῆς αὐτοῦ τοῦ ἀσπμάντου νομοσχεδίου νὰ πιάσετε τὸ ὅλον θέμα τῆς
ἐλευθερουτυίας, νὰ καταστήσατε μέγα πολιτικὸν θέμα ἐνῶ τὸ νομοσχέδιον
δὲν δικαιολογεῖ ὅλον αὐτὸν τὸν θόρυβον. Τό λέγω, τὸ ἐκάματε διότι εἶ-
ναι μέσα εἰς τὴν πολιτικὴν σας νὰ δημιουργήτε θόρυβον γύρω ἀπὸ αὐτὰ
τὰ θέματα. Καὶ ἐξηγῶ αὐτὴν τὴν κατεθουνοσίαν σας. Ἐξηγῶ αὐτὴν τὴν προ-
σπάθειάν σας. Δὲν προέρχεται, ἐπιτρέφατέ μου νὰ σᾶς εἶπω, ὅχι μὲ κακότη-
τα, ἀλλὰ μὲ ἀντικειμενικότητα, δὲν προέρχεται ἀπὸ τὸ ὅτι οἱ οἱ σᾶς κώπτεσθε
ἢ πᾶσχετε ἀπὸ στέρησιν ἐλευθερίας. Εἰς τοὺς τύπους πρὸς τοὺς ὁποῖους
ἔχετε στρέφει τὴν κριτικὴν σας καὶ τὸν θαυμασμὸν σας δὲν ὑπάρχει τοι-

αὕτη ἐλευθεροτυπία. Ἐκεῖ δὲν σὰς στενοχωρεῖ ἡ ἔλλειψις τῆς, ἐδῶ σὰς στενοχωρεῖ; Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ἡ ἐλευθερία τοῦ τύπου εἶναι ὅπλον μάχης διὰ σὰς. Ποῖος ἤμπορεῖ νὰ σὰς ἀρνηθῇ τὸ δικαίωμα νὰ κάμετε τὴν μάχην σας; Ἐκεῖνο ὅμως ποῦ δὲν ἤμπορεῖ ἐκίσης νὰ ἀρνηθῇ κανεὶς εἶναι νὰ ἐμποδίζεται ὁ Ἑλληνικὸς Λαὸς νὰ κάμῃ καὶ αὐτὸς τὴν ἰδικήν του μάχην. Τὴν κάμομεν ἐντὸς τῆς αἰθούσης αὐτῆς ἐπὶ βάσεως δημοκρατικῆς, τὴν κάμομεν ἐφαρμόζοντες κανόνας δικαίου οἱ ὅποιοι δὲν ἀποτελοῦν παρέκλι-
σιν ἀπὸ τὴν ἔννοιαν τῆς Δημοκρατίας, ἀποτελοῦν κατοχύρωσιν αὐτῆς. Τὴν ὦραν κατὰ τὴν ὅποian κινδυνεύει τὸ πολιτικὸν καθεστῶς μας, ποῦος ἤμ-
πορεῖ νὰ μᾶς ὑποχρεώσῃ νὰ ἀφοπλισθῶμεν διὰ νὰ δεχθῶμεν ὡς μοιραῖον γε-
γονός τὴν ὑποταγὴν εἰς τὸν ἐπιβουλευόντα ἐχθρόν; Λέγουσιν τινές ὅτι δὲν πρέπει νὰ φοβῆται ἐκεῖνος ποῦ ἔχει τὸν Κύριον μαζῆτου. Γνωρίζετε ὅμως ὅλοι πολὺ καλὰ ὅτι μὴ ὁμᾶς μειοψηφίας καλῶς ὀργανωμένη εἶναι πολὺ ἰσχυροτέρα ἀπὸ τὴν ἀναργάνωτον πλειοψηφίαν ἐνός Λαοῦ. Καὶ σεῖς γνωρίζετε αὐτὴν τὴν ἀλήθειαν καὶ ἐμεῖς τὴν γνωρίζομεν καὶ τὴν ἐπιλη-
ρώσαμεν. Καὶ αὐτὸ εἶναι τὸ ἐλάττωμα, ἡ ἀδυναμία μας τῆς συγχρόνου Δημοκρατίας, ἀδυναμία ἡ ὅποια θὰ παύσῃ νὰ ὑπάρχῃ ὅταν ἔλθῃ ἡ ὥρα νὰ ἀποδειξῶμεν καὶ ἡμεῖς ὅτι ἔχομεν τὴν δυνατότητα νὰ σχηματισῶμεν ἐντὸς τοῦ κλεισίου τῆς Δημοκρατίας μίαν στρατευμένην δύναμιν δημοκρατικὴν, ἡ ὅποια ἐμφορουμένη ἀπὸ δημοκρατικὴν πλίστιν καὶ μὲ δημο-
κρατικὰ μέσα θὰ ἔχῃ τὴν δύναμιν νὰ σὰς ἀντιμετωπίσῃ.

Η. Ἡ λ ι ο Ὡ. Χουσεΐνικοῦ τύπου κ. Ὑπουργέ;

Κ. Τ σ ἄ τ σ ο ς (Ὑπ. Προεδρ. Κυβερνήσεως). Δὲν γνωρίζω τί ἰσχυρίζεται ὁ Χουσεΐν. Δὲν γνωρίζω τί ἰσχυρίζεται ὁ Κροῦστσεφ. Δὲν γνωρίζω τί ἰσχυ-
ρίζονται ἔξω τῶν συνόρων μας.

Ο ΔΟΥΡΕΙΟ Σ. Ι Π Π Ο Σ

Γνωρίζω ὅμως ὅτι ἡμεῖς ὀφείλομεν ἐντὸς τῆς αἰθούσης αὐ-
τῆς νὰ συνειδητοποιήσωμεν εἰς ἕκαστος τὴν θέσιν του καὶ ὀφείλομεν ἡμεῖς νὰ προφυλάξωμεν τὸν Ἑλληνικὸν Λαὸν ἀπὸ τὸν Δουρεῖον Ἰππον, ὁ ὅποιος κατὰ τὴν ἐπιφάνειαν ὁμοιάζει Δημοκρατία, ἐντὸς τῶν κόλπων του ὅμως κρύπτει ἐκεῖνας τὰς δυνάμεις, αἱ ὁποῖαι εἰς μίαν δεδομένην στιγμήν θὰ καταλύσουν τὴν Δημοκρατίαν.

Θαλίβομαι νὰ ὁμιλῶ ἔτσι. Θαλίβομαι ὅταν διαπιστώνω ὅτι ἡ Δη-
μοκρατία γενικά καὶ ἡ Ἑλληνικὴ Δημοκρατία διέρχεται ἀπὸ αὐτὴν τὴν τρα-
γικὴν φάσιν. Παραδεισιακὴ φάσις τῆς Δημοκρατίας ὑπῆρξεν ὅταν ὅλα
τὰ ἄτομα συνεφάνουν εἰς ὠρισμένας βασικὰς ἀρχάς. Ὑπῆρχεν ἓνα πλῆρες
CONSENSUS SOCIAL καὶ διεφάνουν εἰς τὰς λεπτομερείας.

- 6 -

Τότε ἐπήγαιναν καλὰ τὰ πράγματα. Ἀφ' ἧς στιγμῆς ἐδημιουργήθη εἰς τοὺς κόλπους μιᾶς χώρας μία δύναμις φυγόκεντρος, ἡ ὅποια δὲν πιστεύει πλέον εἰς τὴν ἐνότητα αὐτὴν, ἡ ὅποια δὲν θέλει τὴν ἐνότητα αὐτὴν, ἀλλὰ θέλει μίαν ἄλλην ἐνότητα ἐξηρτημένην ἀπὸ ἄλλας δυνάμεις, ἀπὸ ἐκείνης τῆς στιγμῆς εἰσέρχεται ἡ δημοκρατία εἰς μίαν φάσιν πραγμακὴν. Διερχόμεθα αὐτὴν τὴν πραγμακὴν φάσιν της καὶ ἀμυνόμεθα διὰ νὰ περισώσωμεν τὴν Δημοκρατίαν μέσα εἰς αὐτὴν τὴν πραγμακὴν φάσιν.

Ἀλλὰ τὸ νομοθέτημα τὸ ὁποῖον συζητοῦμεν, κ. συνάδελφοι, ὅπως θὰ σᾶς ἀναπτύξῃ καὶ ὁ ἀξιότιμος συνάδελφος ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης, δὲν ἔχει καμμίαν σχέσιν με' αὐτά.

Η ΔΡΑΣΙΣ ΤΗΣ ΑΤΕΛΕΙΑΣ

Τὸ νομοθέτημα αὐτὸ δὲν θίγει κατὰ κανένα τρόπον τὴν ἀρχὴν τῆς Δικαιοσύνης, τὴν ἰσοτιμίαν τῶν ἐφημερίδων καὶ τὴν ἐλευθεροτυπίαν. Μόνον τοῦτο θὰ σᾶς ἀναφέρω ὡς παράδειγμα: Ἡ ἄρσις τῆς ἀτελείας ὡς ποινῆς ὅταν ἔγινεν ἡ διάταξις τὸ 1953 εἶχεν ἓνα κατώτατον ὅριον δύο μηνῶν. Ἦδη παρέχεται εἰς τὸν Δικαστὴν διὰ τοῦ Νομοθετήματος αὐτοῦ ἡ εὐχέρεια νὰ ἐκμηδενίσῃ τὴν κοινὴν αὐτὴν. Δύναται νὰ ἐπιβάλλῃ ἄρσιν διὰ μίαν μόνον ἡμέραν. Καθίσταται ἐν τῇ οὐσίᾳ ἡ ἐπιβολὴ τῆς παρεχομένης αὐτῆς ποινῆς δυνατὴ.

ΓΕΝΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΤΥΠΟΥ

- | | |
|---------------------------|-----------|
| 1. Γ. ΜΗΕΤΤΟΣ καί Κα | (δτομα 2) |
| 2. Δ. ΓΕΝΟΒΕΛΗΣ καί Κα | (δτομα 2) |
| 3. Α. ΚΟΝΙΤΟΠΟΥΛΟΣ καί Κα | (δτομα 2) |
| 4. Κ. ΚΕΦΑΛΑΣ | (" 1) |

7

ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΝ ΕΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΕΝΩΣΕΩΣ ΣΥΝΤΑΚΤΩΝ

- | | |
|--|-----------|
| 1. Ν. Κρανιωτάκης Ε.Σ.Η.Ε.Α. ('Ακαδημίας' 20) | (δτομα 1) |
| 2. Μ. Καλογερόπουλος καί Κα Ε.Σ.Η.Ε.Α. ('Ακαδ. 20) | (" 2) |
| 3. Κ. Βούρβουλης καί Κα | (" 2) |
| 4. Α. Χρονόπουλος καί Κα, | (" 2) |

7

ΛΕΞΙΛΟΓΙΚΟΝ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ

- | | | |
|--------------------|-------------|--------|
| 1. Ε. Α. Α. Παλλας | Ροβέρτος 61 | (" 1) |
|--------------------|-------------|--------|

4

ΔΙΕΥΘΥΝΤΑΙ ΕΦΗΜΕΡΙΔΩΝ

- | | | |
|------------------------------|--------------------------|--------|
| 1. Α. Μ. Χουρμούζιος καί Κα | Γιδν Σμάτς 25 | (" 2) |
| 2. Γ. Συριώτης καί Κα | "Ιμβρου 3 | (" 2) |
| 3. Γ. 'Αθανασιάδης καί Κα | 'Αμφιτρίτης 20 Παλ. Θάλ. | (" 2) |
| 4. Ε. Κωνσταντόπουλος καί Κα | 'Ακαδημίας 27 | (" 2) |
| 5. Η. Οικονομίδης καί Κα | Μακεδονίας 7 | (" 2) |
| 6. Α. Μπορολίας καί Κα | Ζαΐμη 1 | (" 2) |
| 7. Κ. Νίτσος | Σπάρτης 8 | (" 1) |

12

26

33

29

81

ΠΟΛΙΤΙΚΟΙ ΣΥΝΤΑΚΤΑΙΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ

1. Ζαφειρόπουλος Κ. καί Κα	Πλ. Κυριακού	6	(Άτομα 2)
2. 'Ανδρουλιδάκης Εδωγ. καί Κα	Λαμπάκου	4	(" 2)
3. Παπανικολάου Χρ. καί Κα	Δημάρχου Μερκούρη	(" 2)	
4. Δημητράκοπουλος 'Ηλίας	Αδφνουμύλης	51	(" 1)
5	Νεάπολης		

7

ΑΚΡΟΠΟΛΙΣ

ως 4/7/75 1. Κωνσταντόπουλος Βάββας καί Κα	'Ακαδημίας	27	(Άτομα 2)
2. Βασιλείου Βαθ. καί Κα	Γ'. Σεπτεμβρίου	25	(" 2)
3. Καμβύσης Παύλος καί Κα	Κεφαλληνίας	34	(" 2)
αρχιόντ 4. Γρηγοριάδης Σόλων	Παπαδιαμαντοπούλου	9	(" 1)
5. Μεταξάς Ι.	Μηθύνης	48	(" 1)
ως 7/7/75 6. Τριανταφυλλίδης Κ. καί Κα	Καρόλη Κολωνάκη	1	(" 2)

8

18

ΒΗΜΑ

1. Δημάκος 'Ανδρέας καί Κα	Παυροφάνειν	6	(Άτομα 2)
ως 4/7/75 2. Βυριώτης Γεώργιος καί Κα	'Ιμβρού	3	(Άτομα 2)
3. Κοτοαρίδας Α. καί Κα	Λαμπάκου	4	(" 2)
4. Κυριακίδης Μιχ. καί Κα	Φιλ. 'Εταιρείας	14B.	(" 2)
5. Μούσης Στελ. καί Κα	Σαμψαρίδη	6-7/7	(Άτομα 2)
ως 7/7/75 6. Δύχνος Γερ. καί Κα	'Αγ. Νικολάου	23	(" 2)
	'Αμαρουσίου		

10

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

1. 'Ανδρουλιδάκης Γ. καί Κα	4/7/75 40-5/7/75 Ελευθέρως 11 Νέα Σμύρνη Κρίστας 17 - Σελος 4/7/75 Ρέου 3-Κυψέλη Νάφιμος	(Άτομα 2)	8
2. Πλουμίδης Μ.		(" 1)	1
3. Παπακωνσταντίνου Θ. καί Κα	Πλ. Σκιαθίμα-Φιλοθέη	(Άτομα 2)	1

5

ΕΘΝΙΚΟΣ ΚΗΡΥΞ

1. Μαρκόπουλος Σπυρ.	'Αγ. Σπυρίδων 39 - Νυσταρεών	(Άτομα 1)	
αρχιόντ 2. Παράσχος Κ. καί Κα	Τετράγωνον 76 Α-Φιλοθέη	(Άτομα 2)	3

33

ATHENS NEWS

~~Ι. Κατρίης Ι. και~~ ~~Ευαγγέλιου~~ ^{10 -}
~~Παριόνα~~

ΒΡΑΔΥΝΗ

1. Μπαρτολάς Α. και Κα	Ζαΐμη Ι	(άτομα 2)
2. Πετρομανιάτης Α. και Κα	Αγαθουπόλεως 74	(" 2)
3. Βούρος Γ. και Κα	Σένα 36	(" 2)
4. Σκούρας Α.	Παπαδιαμαντοπούλου 9	(" 1)
5. Δρόσος Α. και Κα	Πλ. Αγ. Λαύρας 4 Υμηττός	(" 2) 7

ΑΥΓΗ

~~Ι. Ρ. Βούρος (είδους έχει σπασμένη σελίδα)~~

ΗΜΕΡΗΣΙΑ

~~Ι. Κ. Αμορτιανός Αγ. Φιλοθέη 28 Φιλοθέη~~

ΕΘΝΟΣ

1. Δρόσος Γ. και Κα	Πινδάρου 32	(άτομα 2)
2. Σκούρας Γ.	Λεωφ. Ευγερσθ 28	" 2
3. Οικονομίδης Κ. και Κα	Μακεδονίας 7	(" 2) 6

ΑΘΗΝΑΪΚΗ

1. Τροϊκούνης Π. και Κα	Μηθύμνης 48	(" 2)
2. Κυριακίδης Γ. και Κα	Δαμφίκου 4	(" 2) 4

ΕΣΤΙΑ

1. Μεταξίδης Αγγ. και Κα	Αγ. Φιλοθέης 43-Φιλοθέη	(" 2)
2. Θεοδοσόπουλος Αλ.	Μηθύμνης 48	(" 1) 3

ΕΙΚΟΝΕΣ

1. Δαφνης Γ.	Όμφρου 34	(" 1)
2. Καζαντζής Β.	Σκουφά 64	" 1 2

to Leuchter
Leuchter

Ἐν Ἀγκερᾷ, τῇ 27ῇ Ἰουλίου 1959.

Ἰθακικὲς μὲν Κύριε Ὑπουργέ

Τὸ φιλικόν σας ἐνδιαφέρον διὰ τὸν διορισμόν μου ἐδῶ καὶ ἡ τόσον ἐνεργὸς συμβολή σας εἰς τοῦτο μοῦ δίδουν τὸ θάρρος νὰ σᾶς ἀποστείλω ἐσωκλειστως ἀντίγραφον ἐγγράφου τὸ ὁποῖον ἠναγκάσθην ν' ἀπευθύνω πρὸς τὸ Ὑπουργεῖον μου ἀπὸ 22ας τρέχοντος. Ὡς θὰ ἴδετε ἀπερρίφθησαν ἀβασανίστως ἐπανειλημμέναι ἐκκλησεις διὰ τὴν ἀναπροσαρμογὴν τῶν μισθῶν τοῦ προσωπικοῦ Τουρκίας εἰς τὴν ὁσημέραι σημειουμένην ἀνύψωσιν τοῦ τιμαριθμοῦ καὶ μείωσιν τῆς τιμῆς τοῦ δολλαρίου. Ἦδη, ὅπως σᾶς εἶχον εἶπει ὅταν ἀνέλαβον τὴν θέσιν ταύτην, ἐσημειοῦτο μεταξὺ τῶν ἀποδοχῶν μου καὶ τῶν τοῦ προκατόχου μου διαφορά 470 δολλαρίων, δηλαδὴ ὁ κ. Πεσμαζόγλου ἐλάμβανε 1800 δολλάρια καθαρὰ ἐγὼ δὲ 1330. Καὶ τοῦτο εἰς στιγμὰς καθ' ἃς ὑψώθη καὶ ὑψοῦται διαρκῶς ὁ τιμαριθμός, ἔπρεπε ἡ τιμὴ τοῦ δολλαρίου ἀπὸ 15 Λ.Τ. εἰς 13, συγχρόνως δὲ ὑποτίθεται ὅτι ἡ Πρεσβεῖα μου θὰ πρέπει νὰ ἀναπτύξῃ κοινωνικὴν κίνησιν εὐρυτέραν λόγῳ τῆς ἀναπτύξεως τῶν σχέσεων.

Ἐγένετο προσπάθεια βελτιώσεως τῶν ἀποδοχῶν μου μὲ αὐξησιν τῶν γραφικῶν, ὅπερ ἀπέδωσε τὸ ἀποτέλεσμα νὰ μειωθῇ μὲν ἡ προμνησθεῖσα διαφορά, ἀλλὰ μόνον κατὰ

Αὐτοῦ Ἐξοχότητα

Κύριον Κωνσταντῖνον Τσάτσον

Ὑπουργὸν παρὰ τῇ Προεδρίᾳ Κυβερνήσεως

κλπ. κλπ. κλπ.

Ἀ θ ῆ ν α ς.

τὸ ἥμισυ, καθ' ὅσον, μὲ τὰς κρατήσεις, θὰ μοῦ μένουν 1600
 δολλάρια μηνιαίως ἔναντι τῶν 1800 τοῦ κ. Πεσμαζόγλου. Ἡ
 ῥύθμισις αὕτη παρουσιάζει, τολμῶ νὰ τὸ εἴπω, τὸ ἄδικον
 ἀποτέλεσμα πάλιν νὰ ὑστερῶ κατὰ 200 δολλάρια τῶν εἰς
 τὴν διάθεσιν τοῦ προκατόχου μου μέσων, συγχρόνως δὲ τὸ
 ἄκρως δι' ἐμὲ δυσάρεστον νὰ ἔχῃ παραμείνει κυριολεκτικῶς
 δεινὴ ἡ θέσις τῶν συνεργατῶν μου καὶ τοῦ προσωπικοῦ, πρὸς
 βελτίωσιν τῆς ὁποίας οὐδὲν ἀπολύτως ἐγένετο. Δὲν ἀμφιβάλ-
 λω ὅτι θὰ ἐννόησθε τὴν μεγάλην μου ἐπὶ τούτῳ στενοχωρίαν,
 τοσοῦτον μᾶλλον καθ' ὅσον τὰ περιθώρια πρώτης ἀνάγκης τῶν
 μισθῶν τῶν ἄλλων βαθμῶν εἶναι ἀνύπαρκτα.

Λυποῦμαι ὅτι τὸ πρῶτον μου γράμμα ἀναφέρεται
 εἰς τόσον πεζὰ πράγματα· θὰ προσθέσω μόνον ὅτι ἔμεινα
 ἐκθαμβος ἀπὸ τὴν ὡραιότητα καὶ τὴν γοητεῖαν τῆς Κωνσταν-
 τινουπόλεως, σὰς θυμήθηκα δὲ εἰς τὴν Μονὴν τῆς Χώρας ἡ
 ὁποία εἶναι κυριολεκτικῶς ἓνα θαῦμα.

*Σετὶ ἐνδοκίμω εἰς τὴν ἡσυχίαν
 με χειμερινὰ διδάγματα
 Ἰουλία Μαρία*

Εν Άγκρᾳ, τῇ 22ῃ Ἰουλίου 1959

Ἀριθ. Πρωτ. 2144.

Πρὸ ἀδείκτους τῶν ἀποδοχῶν
τῶν ἐν Τουρίᾳ ἀπαλλήλων".-

Π Ρ Ο Σ

τὸ ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν Β. Ὑπουργεῖον
Γραφεῖον κ. Μον. Ὑφυπουργοῦ

Διὰ τῶν γυνῶν τοῦ ὑπ' ἀριθ. 127250/Ι/5 ἔγγράφου, ὅπερ
ἐβηρεστήθη νὰ κοινοποιήσῃ τῇ Β. ταύτῃ Πρεσβεΐᾳ ἡ Δ/νσις Ἐκκα-
θαρίσεως Δαπανῶν, διαπιστῶ ἐν αὐτῇ ὅτι ἡ αὔξησης τῶν ἀποδοχῶν
τοῦ ἐν Τουρίᾳ προσωπικοῦ τὴν ἀπολὺν τὸ Β. Ὑπουργεῖον εἰσηγεῖται
πρὸς τὴν Γ.Δ.Δ.Α. εἶναι 15%. Πληροφοροῦμαι δὲ παραλλήλως ὅτι ἡ
τελευταία αὕτη ἐγκρίνει ὅτι χαμηλότερον ποσοστὸν, καπώτερον καὶ
τοῦ ἡμίσεως τοῦ ζητηθέντος παρ' ἡμῶν.

Θαυρῶ, ὡς ἐκ ταύτου, καθῆκον μου νὰ ἐπανέλθω ἐπὶ τοῦ
θέματος καὶ παρακαλῶ ὅπως μοι ἐπιτραπῇ νὰ ἐπιμείνω ἐπὶ τοῦ ἀρχῆ-
θεν ὑποδειχθέντος ὑπὸ τοῦ προκατόχου μου ποσοστοῦ αὔξεσεως 30%,
σημειῶν ὅτι:

1) οἱ διὰ τῶν κατὰ καιροῦς ἔγγράφων τῆς Β. Πρεσβεΐας
τεθέντες ὑπ' ὄψιν ἡμῶν ἀριθμοί, καταδεικνύοντες τὰς ἐπαλλοδαφὰς ἀν-
ξήσεις τῶν τιμῶν, ἀναποδιδότως ἄγουν εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι ἡ ζη-
τουμένη αὔξησης τῶν 30% ἔχει λίαν συντηρητικῶς ἐκτιμηθῇ.

Κοινοποιήσεις:

- Γραφεῖον κ. Ὑπουργοῦ
- Γραφεῖον κ. Γενικοῦ Διευθυντοῦ
- Δ/νσιν Ἐκκαθαρίσεως Δαπανῶν
- Δ' Πολιτικὴν Δ/νσιν

2) ἀφ' ἧς ἔγραψεν ὑμῖν ἡ Β. αὕτη Πρεσβεΐα ὅτι ἡ τιμὴ ἐλευθέρου δολλαρίου ἐκυμαινετο μεταξὺ 13-14 Λ.Τ., ἐπῆλθε νέα πτώσις αὐτοῦ, λόγῳ τῶν γενικωτέρων οἰκονομικῶν μέτρων τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἤδη μετὰ μεγίστης δυσκολίας καὶ πολλῶν κινδύνων εὗρίσκει τις τιμὴν 12 Λ.Τ. κατὰ δολλάριον. Ἐκδέσθῃ δὲ μόνος τὴν ὁποῖαν χάνει τὸ δολλάριον εἰς τὴν ἐλευθεραν ἀγορὰν σημαίνει διὰ τὸ ἐν Τουρκίᾳ προσωπικὸν περικολπὴν 8% τῶν ἀποδοχῶν τοῦ. Ταῦτα δὲ καθ' ἣν στιγμήν αἱ τιμαὶ τῶν ἀγαθῶν ἐξακολουθοῦν νὰ αὐξάνουσιν, ὡς διέπρασσε ἤδη καὶ προσωπικῶς ἐκ τῆς συντόμου ἐνταῦθα παραμονῆς μου.

Ἡ ὡς ἄνω κατάστασις ἀφίνει τὸ ἐν Τουρκίᾳ προσωπικὸν ἔκθετον εἰς τὴν ἰσχυρὰν οἰκονομικὴν κρίσιν ἣν δημιουργεῖ ἡ τῶν χρόνων κίνησις τῶν μὲν τιμῶν πρὸς τὰ ἄνω καὶ τοῦ δολλαρίου πρὸς τὰ κάτω. Δι' ὃ καὶ ἀπευθύνεται καὶ αὖθις πρὸς ὑμᾶς εἰσηγοῦμενος εὐσεβῶς ὥπως εὐαρεστηθῆτε καὶ ἐπανεξετάσῃτε τὰς ὑμετέρας ἐν προκειμένῳ ἀποφάσεις καὶ ὑποστηρίξῃτε παρὰ τῇ Γ.Α.Δ.Α. τὴν ἀρχικῶς ζητηθεῖσαν αὐξήσειν τῶν 30%.-

Εὐπειθέστατος

Ὁ Πρέσβυς

Α. ΜΑΤΣΑΣ

Δαπάνες - Απορροή

2) Ἐκ τῶν ἀπορροῶν ἢ ἀποβλήτων δαπανῶν
τοποθετοῦν, ἐν δὲ ἀπορροῶν διὰ τοῦ νομοθετικοῦ
σχετικῶς προϋποθέσεις, ἐν ἀπορροῶν διὰ τοῦ νομοθετικοῦ
πολογισμοῦ, περιορίζονται τοῦ νομοθετικοῦ τῶν ἀπορροῶν
κῶν κοινῶν δαπανῶν.

ὑπάρχουν ὅμως καὶ ἄλλοι τινὲς κοινῶν δαπανῶν
νομοθετικῶς μέτρον ἐν ἀπορροῶν διὰ τοῦ νομοθετικοῦ
ἀπορροῶν δαπανῶν, ἐν δὲ ἀπορροῶν διὰ τοῦ νομοθετικοῦ

25.7.61

ΑΚΡΩΣ ΑΠΟΡΡΗΤΩΝ

Ἐκ τοῦ συνημμένου ἀνακεφαλαιωτικοῦ πίνακος προκύπτουν τὰ ἀκόλουθα:

- 1) "Ἀπαντα τὰ ὑπουργεῖα, τὰ διαθέτοντα τὰ κονδύλια ἀπορρήτων ἢ ἀποβλεπτῶν δαπανῶν πᾶσαν ὑπηρεσιακὴν ἀνάγκην μὴ δυνάμενην νὰ καλυφθῇ διὰ φανερῶν κονδυλίων τήν καλύπτουν διὰ τῆς μεθόδου τῶν ἀπορρήτων καὶ ἀποβλεπτῶν. Ἡ μέθοδος αὕτη στερεῖ τὰς οἰκονομικὰς ὑπηρεσίας τῆς δυνατότητος νὰ ἐλέγχουν δαπάνας αἱ ὁποῖαι ὡς ἐκ τῆς φύσεως εἶναι ἀπορρήτοι ἢ ἀποβλεπτοί.
- 2) Ἐκ τῶν ἀπορρήτων ἢ ἀποβλεπτῶν δαπανῶν θὰ ἠδύναντο πολλαί, ἐάν ἐδημιουργοῦντο διὰ νομοθετικῶν μέτρων αἱ σχετικαὶ προϋποθέσεις, νὰ ἀναγραφῶσι ἐμφανῶς ἐν τῇ προϋπολογισμῷ, περιοριζομένου τοῦ ὅψους τῶν ὑπὸ μορφὴν μυστικῶν κονδυλίων δαπανῶν.
- Ὑπάρχουν ὅμως καὶ ὀλίγα τινὰ κονδύλια τὰ ὁποῖα καὶ ἄνευ νομοθετικοῦ μέτρου θὰ ἠδύναντο νὰ ἀποχωρισθῶσι ἀπὸ τὰς ἀπορρήτους δαπάνας, ἐνίοτε δι' αὐξήσεως τῶν σχετικῶν φανερῶν πιστώσεων τοῦ προϋπολογισμοῦ, ἐνίοτε καὶ ἄνευ αὐτῆς.
- 3) Ὑπάρχουν ὁρισμέναι περιπτώσεις, καθ' ἃς ἡ μεταφορά εἰς τὰς φανεράς δαπάνας μιᾶς δαπάνης γινομένης μετὰ τὴν διαδικασίαν τῶν ἀπορρήτων νὰ ἐπιβαρύνῃ τὸν προϋπολογισμόν διὰ προσθέτων δαπανῶν ὡς π.χ. ἡ περίπτωσις καθ' ἣν θὰ ἐδημιουργοῦντο διὰ νόμου ὀργανικαὶ θέσεις πρὸς κάλυψιν ἀναγ-

κῶν αἱ ὁποῖαι σήμερον ἀντιμετωπίζονται διὰ προσλήψεων προσωπικοῦ ἀμειζομένου πέραν τῶν ὑφισταμένων γενικῶν μισθολογικῶν κανόνων. (Ἐπιβαρύνσεις ἐξ ασφαλιστικῶν ταμείων κλπ. περί τῶ 3 ἑκατ. ἐτησίως) Ἐτέρα περίπτωσις εἶναι ἡ καταβολή δαπανῶν ξενοδοχείου, πέραν τῶν ὑπὸ τοῦ νόμου ὀριζομένων ὁρίων, εἰς τοὺς ἀποστελλομένους εἰς ἀλλοδαπήν (Ἀπορρήτα Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν). Ἐφαρμογὴ τοῦ μέτρου δι' ὅλους τοὺς ὑπαλλήλους θὰ ἐξημιούργει πιθανήν ἐπιβάρυνσιν μέχρι 15 ἑκατ. ἐτησίως.

4) Εἰδικῶς ὡς πρὸς τὸν Προϋπολογισμόν τῆς ΚΥΠ θὰ ἦτο δυνατόν οὗτος νὰ περιορισθῇ εἰς δύο βασικά κονδύλια. Τὸ ἓν φανερόν, ἐφ' ὅσον ψηφισθῇ σχετικὸν νόμος, θὰ ἀφορᾷ τὸ μισθολόγιον ὅσους 5.5 ἑκατ. τὸ δὲ ἕτερον ἐκ 5 ἑκατ. θὰ καλύπτῃ τὰς πραγματικὰς ἀπορρήτους δαπάνας τῆς ὑπηρεσίας. Ὅμοιον θέμα ὑφίσταται καὶ διὰ τὰς ὑπηρεσίας ΚΕΕΘΑ καὶ τῆς Μονάδος Υ. Τὰ ἄλλα κονδύλια τὰ ὁποῖα κατὰ τὸ οἰκονομικὸν ἔτος 1961 περιελήφθησαν εἰς τὸν προϋπολογισμόν τῆς ΚΥΠ θὰ ἔδει νὰ μεταφερθῶσι εἰς τὸν προϋπολογισμόν τοῦ ΓΕΕΘΑ.

5) Εἶναι αὐτονόητον ὅτι ὁ γενόμενος ἔλεγχος δὲν δύναται νὰ καθορίσῃ τὴν σκοπιμότητα τῶν καταλογιζομένων εἰς τὰς ἀπορρήτους πιστώσεις ἐπὶ μέρους δαπανῶν διότι τοῦτο θὰ ἀπῆτει μακρότατον χρονικὸν διάστημα καὶ δὲν θὰ ἡδύνατο πιθανόν νὰ καταλήξῃ καὶ εἰς θετικὸν ἀποτέλεσμα.

- 3 -

6) Παρακαλῶ νά σημειωθῇ διὰ τῆς δαπάνας τῆς ΚΥΠ καί τοῦ ΓΕΕΘΑ ἡ μόνη δυνατή διάσπασις διὰ τό τρέχον ἔτος εἶναι ὁ διαχωρισμός τῶν σχετικῶν πιστώσεων εἰς δύο ὁμάδας. Μία καλύπτουσα τῆς δαπάνας τοῦ ΓΕΕΘΑ καί ἡ δευτέρα τῆς ΚΥΠ καί ΚΕΕΘΑ. Καί τοῦτο διότι σήμερον ἔχουν ἐνταλματοποιηθῇ ἐν τῷ συνόλῳ αἱ ἀναγραφόμεναι εἰς τόν προϋπολογισμόν πιστώσεις.

Εκ του συνημμένου αναιρεφαλαττωτικού πίνακος προκύπτουν τὰ ακόλουθα:

1) Άπαντα τὰ Ύπουργεία, τὰ διοθένοντα κονδύλια άπορρήτων ή άπορβλέπων δαπανών, πώσαν ύπερσεισικήν άνάγκην μή θυναμένην νά καλυφθῇ διά φανερών κονδυλίων τήν καλύπτουν διά τής μεθόδου των άπορρήτων καί άπορβλέπων. Η μέθοδος αύτη στερεῖ τās οικονομικές ύπερσείας τής δυνατότητας νά ελέγχουν δαπάνας αί όποῖαι, ως εκ τής φύσεός των, δέν εἶναι άπορρήτοι ή άπορβλέπτοι.

2) Εκ των άπορρήτων ή άπορβλέπων δαπανών θά ήδύναντο πολλοί, εάν έθιμουργούντο διά νομοθετικών μέτρων αἱ σχετικές προϋποθέσεις, νά άναγκασθύν έμφανώς έν τῷ προϋπολογισμῷ, περιοριζομένου του ύφους των υπό μορφήν μυστικών κονδυλίων δαπανών.

Ύπάρχουν όμως καί όλίγα τινά κονδύλια τὰ όποῖα καί άνευ νομοθετικού μέτρου θά ήδύναντο νά άπομαρτυθῇ από τās άπορρήτους δαπάνας, έντοτε δι' αύτήσεως των σχετικών φανερών πιστώσεων του προϋπολογισμού, έντοτε καί άνευ αύτής.

3) Ύπάρχουν όρισμένα περιπτώσεις, καθ'ās ή μεταφορά εἰς τās φανεράς πιστώσεις μιᾶς δαπάνης εκτελουμένης σήμεραν μέ τήν διαδικασίαν των άπορρήτων, νά επιβαρύνῃ τόν προϋπολογισμόν προσέτως, ως π.χ. ή περιπτώσις, καθ'ήν θά εθιμουργούντο διά νόμου όργανικά θέσεις πρὸς κάλυψιν άναγκών, αἱ όποῖαι σήμεραν άντιμετωπίζονται διά προσλήψεων προσωπικού άνευ ούδεμιᾶς διαδικασίας καί άμειβομένου πέραν των ύφισταμένων γενικών μισθολογικών κανόνων. (Επιβαρύνσεις ἐξ εἰσφορῶν εἰς άσφαλιστικά τομεῖα ιατρ. περί τὰ 3 εκατ. έτησίως) Έτέρα περίπτωσις εἶναι ή κατοβολή δαπανών ξενοδοχείου, πέραν των υπό του νόμου επιτρεπομένων όρίων, εἰς τούς άποστελλομένους εἰς άλλοδασην (άπορρήτα Ύπουργείου Ήλπερεϊκών). Προόυησις πρὸ τριετίας καταρτισθέντος Νομοσχεδίου, ρυθμίζοντος γενικώς τὰ των άποζημιώσεων εἰς τήν άλλοδασην δι'όλους τούς ύπαλλήλους θά εθιμοδύργει πιθανήν επιβάρυνσιν μέχρι 15 εκατ. έτησίως.

4) Εἰδικώς ως π.ός τόν Προϋπολογισμόν τής Ε.Υ.Π θά ήτο δυνατόν ούτος νά περιορισθῇ από του 1962 εἰς δύο βασικά κονδύλια. Τὸ έν φανερόν, ἐφ'όσον φημισθῇ σχετικός νόμος καί τὸ όποῖον θά άπορᾷ δαπάνας μισθολογίου ύφους 5,5 εκατ., τὸ δέ έτερον εκ 5 εκατ. θά καλύπτῃ τās πραγματικές άπορρήτους δαπάνας τής ύπηρεσίας. Όμοιον θέμα ύφίσταται καί διά τās ύπερσείας ΚΕΒΒΑ καί τής Μονάδος "Υ". Τὰ άλλα κονδύλια τὰ όποῖα κατά τὸ οἶκον έτος 1961 περιελήφθησαν εἰς τόν προϋπ/σμόν τής ΕΥΠ θά εἶδει νά μεταφερθῶσιν εἰς τās πιστώσεις του ΓΕΒΒΑ.

5) Σημειοῦται ότι διά τās δαπάνας τής ΕΥΠ καί του ΓΕΒΒΑ ή μόνη δυνατό ή διάσπασις διά τὸ τρέχον έτος 1961 εἶναι ὁ διαχωρισμός των σχετικών πιστώσεων εἰς δύο όμάδας. Η μία θά καλύπτῃ τās δαπάνας του ΓΕΒΒΑ καί ή δευτέρα τής ΕΥΠ

και KREBA. Καί τοῦτο διότι σήμερον ἔχουν ἐντολματοποιηθῆ ἐν τῷ συνόλῳ αἱ ἀνο-
γραφόμεναι εἰς τὸν προϋπολογισμόν τοῦ 1961 πιστώσεις.

6) Εἶναι αὐτονόητον, ὅτι ὁ γενόμενος ἔλεγχος δέν δύναται νά καθορίσῃ τήν
οικονομότητα τῶν καταλογιζομένων, εἰς τὰς ἀπορρήτους πιστώσεις, ἐπὶ μέρους δε-
κανῶν, διότι τοῦτο θά ἀπῆται μοιρότατον χρονικόν διάστημα καί δέν θά ἠδύνατο
πιδανόν νά καταλύῃ καί εἰς θετικόν ἀποτελεσμά.

Ερωτήσεις και απαντήσεις
α) Τη χρονιά που διανύεται από τον μήνα Ιανουάριο του 1960 ως τον Ιανουάριο του 1961 ορισμένοι από τους εργαζόμενους της
β) Της και των άλλων εργαζόμενων της επιχείρησης που είναι υπαλλήλοι της

Κατηγορία δαπάνης	Ποσό δαπάνης		Ποσό δαπάνης αναλογιστικής εξόδου	Σημειώσεις
	1960	1961		
1. ΠΡΩΤΗ ΑΝΕΓΚΛΙΣΗ				
- Δαπάνες για την ανέγερση του κτιρίου	1.922.670	991.230	1	(α) Αναλαμβάνεται η ανέγερση του κτιρίου (β) Τη χρονιά που διανύεται 1961 αναλαμβάνεται η ανέγερση του κτιρίου (31-7-61) - Δεν αναλαμβάνεται η ανέγερση του κτιρίου Δεν αναλαμβάνεται η ανέγερση του κτιρίου
- Δαπάνες για την ανέγερση του κτιρίου	449.578	299.700	1	
- " " " " " "	-	36.000	1	
- " " " " " "	540.800	728.700	1	
- Εξόδα από την ανέγερση του κτιρίου	-	68.540	1	
- Αξιοκρατία από την ανέγερση του κτιρίου	296.391	239.365	1	
- Εξόδα από την ανέγερση του κτιρίου	306.115	112.257	1	
- Αναμεικτό από την ανέγερση του κτιρίου	-	295.836	1	
- " " " " " "	286.500	184.500	1	
- " " " " " "	237.450	45.500	1	
- " " " " " "	-	15.000	1	
	4.119.504 (α)	2.994.628 (α-β)	111	
2. ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΑ ΕΞΟΔΑ				
- " " " " " "	3.083.000 (γ)	3.889.000 (γ)	1	(γ) Οι από την ανέγερση του κτιρίου δαπάνες που αναλαμβάνονται την επόμενη χρονιά, που είναι η ανέγερση του κτιρίου " " " " " " (δ) 2' δαπάνες για την ανέγερση του κτιρίου (ε) Διότι η ανέγερση του κτιρίου αναλαμβάνεται η επόμενη χρονιά διότι η ανέγερση του κτιρίου " " " " " " (στ) Διότι η ανέγερση του κτιρίου αναλαμβάνεται η επόμενη χρονιά διότι η ανέγερση του κτιρίου " " " " " "
- " " " " " "	1.101.000 (γ)	1.275.000 (γ)	1	
- " " " " " "	313.000 (δ)	471.048 (δ)	471.000	
- " " " " " "	1.161.000 (α)	600.728 (α)	1	
- " " " " " "	1.136.000 (στ)	-	1	
- " " " " " "	4.894.000	5.415.773	-	
- " " " " " "	27.796.000	30.942.925	-	
- " " " " " "	64.690.000	56.358.698	-	
- " " " " " "				

Κατηγορία δαπάνης	Ποσό δαπανηθέντος		Ποσό δαπανηθέντος με προβλεπόμενα επ. εν. (α/σφ) πρόσ. επί της καταβληθείσας	Π α ρ α τ η ρ ή σ ε ι ς
	έτος 1960	έτος 1961		
3. ΑΥΤΟΦΩΤΙΑ ΠΛΑΝΗ				
Είς "Αυτοφωτισμόν επιτηρηθελαισθώνων	275.000	161.600	-	(C) "Προσυνδέονται έπιλοτοιμή καπνιστοί.
- "Εξόδοι καπνιστών έπιτοιν. έπιπλάτων δα' έπιπλάτων έπιτοιν. έπιπλάτων έπιτοιν. έπιπλάτων	250.000	100.000	-	(η) - Τό ποσό τοῦ έτους 1961 καλόντοισιν Τηρονον δαλόντοισιν (31-3-61)
- "Εξόδοι δαπνοεργασίων κατόχ. καπνοεργασίων έπιπλάτων έπιπλάτων	190.000	120.000	-	- Δέν παρδόντοισιν στοιχέτω προβλεπόμεν δα' τό έπιπλάτων πάλῃ τήλοισ τοῦ έτους δαλόντοισιν.
- Καταβληθείς κατόχ. δαπνοεργασίων έπιτοιν. κατόχ. καπνοεργασίων έπιπλάτων (έπιπλάτων καπν.)	120.800	80.000	-	
	795.800 (C)	461.600 (C-η)	-	
4. ΚΑΠΝΟΕΡΓΑΣΙΑ				
- "Εξόδοι συντηρηθελαισθώνων έπιπλάτων καπνοεργασίων έπιπλάτων καπν. έπιπλάτων έπιπλάτων (έπιπλάτων) ...	1.500.000	1.125.000 (C)	-	(C) - Τό ποσό τοῦ 1961 καλόντοισιν Τηρονον δαλόντοισιν (30-3-61)
- "Εξόδοι έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων ...	390.000	390.000	-	- Δέν παρδόντοισιν στοιχέτω προβλεπόμεν δα' τό έπιπλάτων πάλῃ τήλοισ τοῦ έτους δαλόντοισιν.
	2.090.000	1.515.000	-	
5. ΓΕΝΙΚΗ ΔΑΠΑΝΗ ΕΠΙΤΗΡΗΣΗΣ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΑΣ				
- Επισκευή έπιπλάτων έπιπλάτων	360.000	210.000	-	(C) - Τό ποσό τοῦ 1961 καλόντοισιν Τηρονον δαλόντοισιν (31-3-61)
- "Αποβλή έπιπλάτων έπιπλάτων	120.000	70.000	120.000 (C)	- Δέν παρδόντοισιν στοιχέτω προβλεπόμεν δα' τό έπιπλάτων πάλῃ τήλοισ τοῦ έτους δαλόντοισιν.
- Δαπάνη έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων ...	156.000	-	-	(C) - Τό ποσό τοῦ έτους 1961 καλόντοισιν Τηρονον δαλόντοισιν (31-3-61)
- Δαπάνη έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων ...	100.000	95.000	-	- Δέν παρδόντοισιν στοιχέτω προβλεπόμεν δα' τό έπιπλάτων πάλῃ τήλοισ τοῦ έτους δαλόντοισιν.
- Δαπάνη έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων έπιπλάτων ...	44.000	-	-	(C) - Τό ποσό τοῦ έτους 1961 καλόντοισιν Τηρονον δαλόντοισιν (31-3-61)
	780.000	375.000 (C)	120.000	

①

ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΣ

ΑΠΟΡΡΗΤΟΝ

ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

Διαθέσεως Έθνικων Δαπανών

Κεφ. 20 άρθρα 3 καί 6

ΣΥΓΚΡΙΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΞ 1960 - 1961

		ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΝ ΕΤΟΣ	
		1960	1961
Α. Έγγεγραμμένη πίστωση:			
1. Κεφάλ. 20 άρθρ. 3.	3.660.000.-		4.170.000.-
2. Κεφάλ. 20 άρθρ. 6.	676.000.-		750.000
	<u>4.336.000.-</u>		<u>4.920.000.-</u>
Β. Δαπανηθέντα:			
Ι. Κεφ. 20 άρθρ. 3			
(1) Δημοσιογράφοι:			
(α) Άπασχολούμενοι άς ύπάλληλοι	430.460.-		290.750.-
(β) Ξπιδοδοούμενοι έν ένεργεία δημοσιογράφοι.	320.500.-		125.000.-
(γ) Ξένοι άνταποκριτάι. . . .	93.610.-		118.680.-
(δ) Άλλοι έπιδοδοούμενοι λόγω παρεχομένων έργασιών. . .	121.500.-		45.500.-
(ε) Δημοσιογράφοι Γραφείου Τύπου Θεσσαλονίκης.	96.500.-		59.500.-
(στ) Δημοσιογράφοι Ρ.Σ. Κομοτινής	71.000.-		49.700.-
(ζ) Δημοσιογράφοι Δελτίου Πληροφοριών Έπιμορφωτικής. . .	429.500.-		188.500.-
(η) Δημοσιογράφοι Άγγλικού Δελτίου Έπιμορφωτικής. . .	<u>360.200.-</u>	1.922.670.-	<u>113.600.-</u>
(2) Συνεργάται Έπηρεσίας Πληροφοριών		449.578.-	259.700.-
(3) Συνεργάται Έπιμορφωτικής. . . .		-	56.000.-
(4) Έπιδοτήσεις Ξενογλώσσων έφημερίδων.		-	30.000.-
(5) Έπιδοτήσεις καί άλλαι δαπάναι όλ έλληνικάς έφημερίδας έξωτερικού.		180.000.-	230.000.-
(6) Έπιδοτήσεις έφημερίδων έσωτερικού		<u>135.000.-</u>	<u>275.500.-</u>
Είς μεταφοράν άρχ.		<u>2.687.248.-</u>	<u>1.842.430.-</u>

.. 'Εκ μεταφορᾶς ΔΡΧ.	2.687.248.-	1.842.430.-
(7) 'Επιδοτήσεις ἡμερησίων καὶ ἄλλων ἐντύπων παρὰ 'Υπηρεσ.Πληροφοριῶν	225.800.-	193.200.-
(8) Εἰδικαὶ ἀποστολαεῖς ἐξωτερικῶν	-	51.040.-
(9) Εἰδικαὶ ἀποστολαὶ εἰς ἐσωτερικῶν	-	17.500.-
(10) 'Επιχορηγήσεις πρὸς σωματεῖα παρ' 'Υπηρεσῆς Πληροφοριῶν.	45.450.-	191.000.-
(11) Διᾶφοροι ἐπιχορηγήσεις παρ' 'Υπηρεσῆς Πληροφοριῶν	- 17.000.-	17.500.-
(12) 'Επιχορηγήσεις διᾶφοροι	233.941.-	30.865.-
(13) Δαπάναι πρὸς κάλυψιν εἰδικῶν ἀναγκῶν Γενικῆς Διευθύνσεως Τύπου.	338.973.-	98.257.-
(14) Δαπάναι διὰ μετεκπαίδευσιν ὑπαλλήλων εἰς ἑσχολὴν διαφωτίσεως 'Υπηρεσῆς Πληροφοριῶν	-	295.836.-
(15) Δαπάναι πρὸς κάλυψιν εἰδικῶν ἀναγκῶν 'Υπηρεσῆς Πληροφοριῶν	27.142.-	14.000.-
	<u>3.575.554.-</u>	<u>2.751.628.-</u>

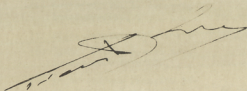
II.Κεφ. 20 ἄρθρ. 6

(1) Δι' ἔξοδα ξενίας, δεξιῶσεων κ.λ.π. ξένων δημοσιογράφων καὶ προσωπικοτήτων ὑπὸ τῶν Διευθυντῶν Γραφείων Τύπου ἐξωτερικοῦ	286.500.-	184.500.-
(2) 'Αποζημιώσεις ἐκτάκτων ἁλλοδαπῶν συνεργατῶν	257.450.-	43.500.-
(3) Δι' ἔξοδα τύπου Προξενείου Τερζέστης	-	15.000.-
	<u>543.950.-</u>	<u>243.000.-</u>

Σύνολον δαπάνης ἐκ κεφ.20 ἄρθρ.3 καὶ 6	<u>4.119.504.-</u>	<u>2.994.628.-</u>
--	--------------------	--------------------

Σημ. I Εἰς τὰς ἀνωτέρω δαπάνας κεφ. 20 ἄρθρ. 3 διὰ τὸ α' ἐπτάμηνον τοῦ 1961 ὁδὸν νά προτεθῶσι καὶ δραχμαὶ 280.000.- διατεθεῖσαι διὰ τὴν κινηματογραφικὴν 'Υπηρεσίαν (παραγωγὴν ἐκπαιδευτικῶν ταινιῶν κ.λ.π.) αἱτινες θέλουσι καλυφθῆκανονικῶς κατόπιν τῆς ἀποφασισθεῖσης (μετὰ τὴν σημερινὴν σύσκεψιν εἰς τὸ Γενικὸν Λογιστήριον) ἐκδόσεως Πράξεως 'Υπουργικοῦ Συμβουλίου.

- Σημ. 2 *Η δαπάνη κεφ. 20 άρθρ. 3 διὰ τὸ Δελτίον Πληροφοριῶν εἰς τὴν Ἀγγλικὴν γλῶσσαν ὁ ἐνυφίσταται πλέον, διακοπείσης τῆς ἐκδόσεώς του ἀπὸ τριμήνου.
- Σημ. 3 *Ἐκ τοῦ ὡς ἄνω συνολικοῦ ποσοῦ τῶν δραχμῶν 2.751.628.- τῶν δαπανηθεισῶν ἐκ τοῦ κεφ. 20 άρθρ. 3 διὰ τὸ ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου μέχρι 31 Ἰουλίου 1961 διάστημα, διετεθέσαν διὰ πάσης φύσεως δαπάνας τῆς Ὑπηρεσίας Πληροφοριῶν ἀρχ. 1.006.236.-
- Σημ. 4 Πέραν τῶν ὡς ἄνω δαπανηθέντων ἐκ τοῦ κεφ. 20 άρθρ. 3 διετεθέσαν καὶ ἀρχ. 169.500.- δι' ἐκτάκτους διαφωτιστικὰς ἐνεργείας ἐν Μ.Βρετανίᾳ (ἀρχ. 49.500) καὶ ἐν Ἡν. Πολιτείαις καὶ Καναδᾷ (120.000) ἐξ ἀφορμῆς τῆς εἰς τὰς ἀνωτέρω χώρας ἐπισήμου ἐπισκέψεως τοῦ κ. Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως. Τὰ ὡς ἄνω ποσὰ δύνανται νὰ τακτοποιηθοῦν κατὰ μὲγα μέρος ἐκ τῆς πιστώσεως ξενίας ἐξωτερικοῦ (Κεφ. 20 άρθρ. 7), τῆς τοιαύτης ὁριστικῆς τακτοποιήσεως τῶν πραγμάτων ποιηθεσομένης ἅμα τῇ ἐπικειμένῃ ἐπιβολῇ λεκτομεροῦς καταστάσεως περὶ αὐτῶν κατὰ τῆς διευθύνσεως Ἐξωτερικοῦ Τύπου.-



Διὰ τὴν Α.Ε.
τὸν Ὑπουργὸν Προεδρίας Κυβερνήσεως
Κύριον Κ. Τσάτσον

ΑΠΟΦΡΗΤΟΝ

Π Ι Ν Α Ε

Συγκεντρωτικός δαπανῶν ἀπορρήτων ἀναγκῶν
Οἰκονομικοῦ ἔτους 1960

1) Πατριαρχεῖα, Μητροπολῖται, Ἐκκλησίαι κτλ.	Δρχ. 10.987.000. -
2) Ἐκπαιδευτικά, Κοινωφελῆ Ἰδρύματα Ἐξωτερικοῦ, Κοινότητες.	" 10.955.000. -
3) Κύπρος.	" (27) 734.000. -
4) Παρακολούθησις Κομμουνιστικῆς κινήσεως ἑξωτερικοῦ καὶ μειονότητες.	" 3.923.000. -
5) Ἐπιδόματα Βορειοηπειρωτῶν - Ἰδρύματα-Κονδυλοῦχοι	" 3.083.000. - ;
6) <u>Κονδυλοῦχοι ἑξωτερικοῦ</u> , ἔξοδα Συμβουλίου Εὐρώπης.	" 1.181.000. - + ;
7) Ὑπότροφοι.	" 3.943.000. -
8) Χειρίσταί τηλετύπων	" 313.000. - ;
9) Δαπάναι ἐθνικῶν ἀναγκῶν Ἀντιπροσωπειῶν μας εἰς Διά- σκεψεις ἐν τῷ ἑξωτερικῷ	" 1.161.000. - ;
10) Ἀρωγὴ εἰς ξένους Ἐρυθροὺς Σταυροὺς ὡς καὶ ἡμετέ- ρας ἐν τῷ ἑξωτερικῷ Ἀρχάς, δι' ἀντιμετώπισιν θεο- μηνιῶν πληττουσῶν ξένους καὶ Ἕλληνας πολίτας ὡς καὶ ἐκ πολεμικῶν γεγονότων.	" 1.156.000. - ;
11) Ἐκτακταὶ δαπάναι.	" 254.000. -
Δραχμαὶ	<u><u>64.690.000. -</u></u>

Α Π Ο Ρ Ρ Η Τ Ο Ν

Π Ι Ν Α Ξ

Συγκεντρωτικός δαπανών άπορρήτων έθνικων
άναγκων οίκου. έτους 1961

1) Πατριαρχεία, Μητροπολίται, Έκκλησίαι κτλ.	Δρχ. 19.504.853.-
2) Έκπαιδευτικά, Κοινωφελή Έδρύματα Έξωτερικού Κοινό- τητες.	" 11.089.922.-
3) Κύπρος	" 11.001.000.-
4) Παρακολούθησις Κομμουνιστικής κινήσεως έξωτερικού καί μειονότητες.	" 5.323.150.-
5) Έπιδόματα Εοραιοηπειρωτών - Έδρύματα - <u>Κονδυλοχιοι</u> . . .	" 3.069.000.-
6) <u>Κονδυλοχιοι</u> έξωτερικού, έξοδα Συμβουλίου Εύρώπης . . .	" 1.275.000.-
7) Υπότροφοι.	" 3.180.000.-
8) Χειριστάι τηλετύπων (Νέαι έγκαταστάσεις μή προβλεπόμε- ναι υπό Νόμου).	" 471.048.-
9) Δαπάναι έθνικων άναγκων Άντιπροσωπειων μας εις Διάσκε- φεις έν τω έξωτερικω (<u>Ξενοδοχεία, γεύματα κ.ά</u>). . . .	" 600.725.-
10) Άρωγή εις ξένους Έρυθρούς Σταυρούς ώς καί ήμετέρας έν τω έξωτερικω Άρχάς, δι' αντιμετώπισιν θεομηνιων πλητ- τουσων ξένους καί Έλληνας πολίτας ώς καί εκ πολεμικων γεγονότων. (Δέν κατεβλήθησαν άκόμη άλλ' άδύνατον άποφευχ- σούν).	
11) Έκτακται δαπάναι	" 844.000.-
Δραχμαί 56.358.698.-	

Προβλεπόμενα

"

54.623.000

24.7.1961

ΕΚΤΑΚΤΑ ΕΞΟΔΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑΣ ΠΟΛΕΩΝ

Α. Οικονομικόν έτος 1960

000.000

000.00

Κεφ. 26/1 Πίστωσις Δραχ. 829.000

διατεθέντα κονδύλια

Είς 'Αστυν. Δ/νσιν	Αθηνών Μηνιαίως	Δραχ. 32.000X12=	384.000	
" "	έκτάκτως	" 71	71.700	
Σύνολον			455.700	455.700
Είς 'Αστυν. Δ/νσιν	Πειραιώς Μηνιαίως	Δραχ. 14.000X12=	168.000	
" "	Πατρών	" 2.500X12=	30.000	
" "	Κερκύρας	" 1.800X12=	21.600	
" "	έκτάκτως	" 5	500	
Σύνολον			22.100	22.100

Σύνολον διατεθέντων 675.800

Τά ως άνω έξοδα αναλύονται ως άκολουθως κατά κατηγορίας:				
Αποζημιώσεις προσώπων διά την παροχήν πληροφοριών χρησίμων είν την 'Ασφαλειαν (Πληροφοριοδοτών)	Δραχ.	155.000		
Έξοδα κινήσεως Αστυνομικών 'Υπαλλήλων κατά την εκτέλεσιν έμπιστευτικής 'Υπηρεσίας (χρησιμοποιήσις αὐτ/των κ.λ.π.)	Δραχ.	250.000		
Ένοίχια διαμερισμάτων διά την έκείθεν παρακολούθησιν ύπόπτων προσώπων.	Δραχ.	150.000		
Χορηγήσεις είν 'Αστυνομικούς 'Υπαλλήλους διά άντιμετώπισιν δαπανών εός άς υποβάλλονται κατά την εκτέλεσιν έμπιστευτικής 'Υπηρεσίας (λήψις άναψυκτικών κ.λ.π.)	Δραχ.	120.800		
Σύνολον			675.800	

Κεφ. 26/4 Πίστωσις Δραχιάς 120.000, διατεθέντα έξ έλλοκλήρου διά την αποζημιώσιν Πληροφοριοδοτών

Β. Οίκονομικόν έτος 1961

120.000

795.800

Κεφ. 33/1 Πίστωσις Δραχ. 1.000.000

διατεθέντα μέχρι τέλους Ιουλίου 1961

Είς 'Αστυν. Δ/νσιν	Αθηνών μηνιαίως	Δραχ. 32.000X7=	224.000	
" "	έκτάκτως	" 39.500	39.500	
Σύνολον			263.500	263.500
Είς 'Αστυν. Δ/νσιν	Πειραιώς μηνιαίως	Δραχ. 14.700X7	98.000	
" "	Πατρών	" 2.500X7	17.500	
" "	Κερκύρας	" 1.800X7	12.600	
Σύνολον			391.600	391.600

Τά ως άνω έξοδα αναλύονται ως άκολουθως κατά κατηγορίας:				
Αποζημιώσεις προσώπων διά την παροχήν πληροφοριών χρησίμων είν την 'Ασφαλειαν (πληροφοριοδοτών)				91.600
Έξοδα κινήσεως Αστυνομικών 'Υπαλλ/ων κατά την εκτέλεσιν έμπιστευτικής 'Υπηρεσίας (χρησιμοποιήσις αὐτ/των κ.λ.π.)				100.000
Ένοίχια διαμερισμάτων διά την έκείθεν παρακολούθησιν ύπόπτων προσώπων	Δραχ.			120.000
Χορηγήσεις είν 'Αστυν. 'Υπαλλήλους διά την άντιμετώπισιν δαπανών είν άς υποβάλλονται κατά την εκτέλεσιν έμπιστευτικής 'Υπηρεσίας (λήψις άναψυκτικών κ.λ.π.)	Δραχ.			80.000
				391.600

Εκ μεταφοράς
β) Πρόβλεψις μέχρι τέλους τοῦ ἔτους

δραχ. 391.600
608.400 1.000.000

2) Καφ. 33/4 πίστωσις δραχ. 120.000
Διατεθέν κονδύλιον μέχρι τέλους Ἰουλίου
διὰ ἀποζημιώσιν πληροφροδοτήτων

δραχ. 70.000

Πρόβλεψις μέχρι τέλους τοῦ ἔτους

50.000

126.000

Ἐν Ἀθῆναις τῇ 24/7/1961

ὁ Διευθυνὴς Ἐοικονομικῶν

καὶ Αἰ. Σχ. Γραφ.



Α. Γ. Γραφ.

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ
ΓΕΝΙΚΗ Δ/ΝΣΙΣ ΧΩΡ/ΚΗΣ
Δ/ΝΣΙΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ ΧΩΡ/ΚΗΣ

ΑΠΟΡΡΗΤΟΣ

Κ Α Τ Α Σ Τ Α Σ Ι Σ

Εμφανιούσα την πορεία των πιστώσεων τακτικών και έκτακτων δαπανών εξόδων Ασφαλείας Γενικής Δ/νσεως Χωρ/κής, οικονομικών έτων 1960 και 1961.-

1.- Οικονομικόν Έτος 1960

Χρηρηθητέα τακτική πίστωσης	δραχμ.	1.500.000	Διετεθέη εξ
" Έκτακτος "	"	590.000	δλοκλήρου
Σ ό ν ο λ ο ν		2.090.000	✓

2.- Οικονομικόν Έτος 1961

Χρηρηθητέα τακτική πίστωσης	δραχμ.	1.800.000	
" Έκτακτος πίστωσης	"	350.000	✓
Σ ό ν ο λ ο ν		1.850.000	✓

Εκ τούτων διετεθέη ποσόν μέχρι σήμερον 1.125.000 περιλαμβανομένης της τριμηνίας Ιουλίου - Σεπτεμβρίου 1961, εκ της τακτικής πιστώσεως.

Η Έκτακτος πίστωσης διετεθέη εξ δλοκλήρου.

- 1.- Η τακτική πίστωσης 1.500.000 διατίθεται εις τέσσαρας τριμηνιαίας καταβολάς εκ δραχμών 375.000 κατά τριμηνίαν. Τό ποσόν τούτο διατίθεται με αναλυτικήν διαταγήν του Υπουργείου δι' Έξοδα συντηρήσεως του δικτύου πληροφοριών Εθνικής και Γενικής Ασφαλείας εις 13 Ανωτέρας Διοικήσεις Χωρ/κής, Διοικητικήν Διεύθυνσιν Θεσ/νίκης, Υπηρεσίαν Ασφαλείας Υψηλών Προσώπων, 64 Διοικήσεις Χωρ/κής, 39 Τμήματα Ασφαλείας Χωρ/κής δε και εις έκτάκτους πινάκους περιπτώσεις.
- 2.- Η Έκτακτος πίστωσης εκ δραχμών 590.000 διὰ τὸ οικονομικόν έτος 1960 καὶ 350.000 δραχμῶν διὰ τὸ οικονομικόν έτος 1961 διετεθέη υπό του κ. Υπουργοῦ εις ἀριστομένα πρόσωπα καὶ δι' εἰδικούς λόγους Ασφαλείας :- *Επὶ τῇ ὑπόθεσιν καὶ πρὸς τοὺς*

Ρθμὴς 24/2/1961
ὁ Διοικητὴς Β.Χ.

Γ. ΒΑΡΔΩΤΑΚΗΣ
ΑΝΖ/ΓΟΣ

Κ Α Τ Α Σ Τ Α Σ Ι Σ

* Εμφαινουσα την πορεϊαν των πιστώσεων τακτικών κατ' ἐκτάκτων δαπανών έξεδων 'Ασφαλείας Γενικής Δ/νσεως
'Εθνικής 'Ασφαλείας . οικονομικών έτων 1960 κατ' 1961.-

1.- Οικονομικόν Έτος 1960

Χορηγηθεϊσα τακτική πιστώσεις δραχμ.	480.000
" ἐκτακτος "	300.000
Σ θ ν ο λ ο	780.000 ✓

* Εξ αὐτῶν διετεθέσαν :

(α) Διδ' συνεργάτας θψηλῆς τάξεως μηνιαίως	30.000 X 12 =	360.000
(β) Δι' εϊδίκευμένον προσωπικόν	10.000 X 12	120.000
(γ) Διδ' οίκαστικά έξεδα (καταμηνύσεως ὀργάνων δ.δ. κομ/στών)		156.000
(δ) Δο 'Α Δ Ε Δ Υ		100.000
(ε) Δι' ἐκτάκτους πληροφοριοδότας		\$355\$44.000
		780.000

2.- Οικονομικόν Έτος 1961

Χορηγηθεϊσα τακτική πιστώσεις δραχμ.	480.000
" ἐκτακτος "	100.000
Σ θ ν ο λ ο	580.000 ✓

* Εξ αὐτῶν διετεθέσαν μέχρι 31 'Ιουλίου 1961

(α) Διδ' συνεργάτας θψηλῆς τάξεως	Δραχμ.	210.000
(β) Δι' ἀμοιβήν εϊδίκευμένου προσωπικοῦ	"	70.000
(γ) Εἰς Α Δ Ε Δ Υ		95.000
		Σ θ ν ο λ ο 375.000

* Εκ τῶν ἀνωτέρω ὀδυνται νά μεταφερθῇ εἰς τῆς φανεράς δαπάνας ἡ ἀμοιβή τοῦ εϊδίκευμένου προσωπικοῦ ἐφ' ὅσον ὑπάρξῃ διάταξις νόμου .



24 'Ιουλίου 1961

Γεν. Δ/ντος
ΛΥΜ/ΡΑΒΕ

ΓΕΕΘΑ/Γ' ΜΕΘ

ΑΠΟΡΡΗΤΟΝ

ΕΥΓΚΡΙΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΞ

Απροβλέπτων έξοδων του Υ.ΕΘΑ οίκ. έτών 1960 και 1961

ΦΟΡΕΥΣ	Έτος 1960 Τελική διαμόρφωσις	Έτος 1961	Παρατηρήσεις
Γ Ε Ε Θ Α	5.258.000	5.716.635	Πιστώσεις εις δρχ 2.500.000 Οίκον. Έτους 1961 διετε- σαν προς κάλυψιν Ισοπέδων δα- πανών Οίκ. Έτους 1960. ΚΥΠ.
ΚΥΠ (α)	9.500.000	9.500.000	
ΚΕΕΘΑ	3.500.000	4.000.000	
ΜΟΝΑΣ V	4.000.000	6.500.000	
ΓΕΣ	5.439.000 ✓	2.800.000 ✓	
ΓΕΝ	3.082.000 ✓	2.162.000 ✓	
ΓΕΑ	1.700.000 ✓	1.400.000 ✓	
Σύνολον	32.479.000	32.078.635	
	- 2500 000	+ 2500 000	
	<u>29.979.000</u>	<u>34.578.635</u>	

Αθήναι τῇ 19 Ἰουλίου 1961

BA/Γ' ΜΕΘ/ΓΕΕΘΑ

Συν.ρχης ΜΗΧ. ΖΕΚΟΣ Α. ΖΕΚΟΣ

ΓΕΒΘΑ : Α/ΓΕΒΘΑΑΠΟΡΡΗΤΟΝΣΗΜΕΙΩΜΑ

Πρός τούς Κ.Κ. Υπουργούς Οικονομικῶν καί Προεδρίας Κυβερνήσεως

Ἐπὶ τοῦ διαχωρισμοῦ τῶν ἀπροβλέπτων καί εἰδικῶν ἐξόδων τοῦ ΥΒΘΑ εἰς ἀπόρρητα καί ἐμφανῆ τοιαῦτα:

Α° ΑΠΡΟΒΛΕΠΤΑ ΕΞΟΔΑ ΟΙΚ. ΕΤΟΥΣ 1961

- 1.- Τὰ ἀπρόβλεπτα ἐξόδα τοῦ ΓΕΒΘΑ/ΚΥΠ τοῦ Κεφ. 27/1 τοῦ Προϋπολογισμοῦ οἰκ. ἔτους 1961 ὡς οὗτος διεμορφώθη κατὰ τὴν 30-6-61 ἀνέρχονται εἰς 28216635 ἀναλυόμενα ὡς ἀκολούθως:

ΓΕΒΘΑ	Δρχ.	5.716.635	
ΚΥΠ	"	12.000.000	(ἐξ ὧν Δρχ. 2.500.000
ΚΕΒΘΑ	"	4.000.000	ἐδόθησαν πρὸς κάλυψιν
Μονὰς V	"	6.500.000	δαπανῶν οἰκ.έτους 1960)
Σύνολον	Δρχ.	28.216.635	
- 2.- Ἡ ἐκτέλεσις τῆς Κυβερνήτικῆς ἐντολῆς περὶ μεταφορᾶς τῶν συναμμένων νά ἐμφανισθῶσιν εἰς τὸν Προϋπολογισμόν δαπανῶν ἀπὸ τὰς τοιαύτας τὰς ἀπορρήτους διὰ τὸ Οἰκ. ἔτος 1961 καθίσταται ἀδύνατος δεδομένου ὅτι ἔχει ἤδη ἐνταλθῇ τὸ σύνολον σχεδόν τῶν ἀνωτέρω πιστώσεων.
- 3.- Ἡ μόνη δυνατὴ διάσκασις ἥτις δύναται νά πραγματοποιηθῇ διὰ τὸ Οἰκ. ἔτος 1961 εἶναι ὁ διαχωρισμός τῶν πιστώσεων τοῦ ΓΕΒΘΑ ἀπὸ τῶν τοιοῦτων τῆς ΚΥΠ καί ΚΕΒΘΑ διὰ τῆς ἐγγραφῆς ἰδίῶν πιστώσεων ὑπὲρ ΚΥΠ καί ΚΕΒΘΑ ἐπὶ ἰσοπέδῳ μειώσει τῆς μικτῆς πιστώσεως τοῦ Κεφ. 27/1 "Ἀπρόβλεπτα ἐξόδα ΓΕΒΘΑ/ΚΥΠ".
- 4.- Δεδομένου ὅτι ὡς ἀνεφέρθη ἀνωτέρω ἔχει ἤδη ἐνταλθῇ τὸ σύνολον σχεδόν τῶν ἐν λόγῳ πιστώσεων θά εἶναι μόνον δυνατόν ν' ἀνακαταλογισθῶσιν διὰ ἀποφάσεως τοῦ ΥΒΘΑ εἰς βάρος τῶν ἐγγραφησομένων πιστώσεων ὡς ἐν παραγρ. 3 ἀναφέρεται, δαπᾶναι τινές ἐκ τῶν ἐκδοθέντων εἰς βάρος τῆς μικτῆς πιστώσεως τῶν ἀπροβλέπτων, ἐνταλμάτων.

- 5.- Όσον αφορά τὰς δαπάνας τῆς Μονάδας V δὲν καθίσταται δυνατὴ ἐκ τῶν πραγμάτων ἡ διάσπασις διὰ τὸ τρέχον ἔτος δεδομένου ὅτι αὐτοὶ κατ'ἀνάγκην ἐξαιρετικῶς δι' ἑφέτος θὰ ἐμφανίζονται εἰς τὰς τοιαύτας τῆς ΚΥΠ.

Β' ΑΠΡΟΒΛΕΠΤΑ ΟΙΚ. ΕΤΟΥΣ 1962

- 6.- Ὁ διαχωρισμὸς τῶν ἀπροβλέπτων ἐξόδων εἰς ἀπόρρητα καὶ ἐμφανῆ τοιαῦτα διὰ τὸ Οἶκ. ἔτος 1962 εἶναι δυνατός συμφώνως πρὸς τὴν δοθεῖσαν Κυβερνητικὴν ἐντολήν.

Ἐπὶ τοῦ προκειμένου σημειοῦνται τὰ κάτωθι σχετικῶς μὲ τὴν διάσπασιν τῶν ἀπροβλέπτων δαπανῶν τοῦ Ὑπ. Ἐθνικῆς Ἀμύνης τοῦ Οἴκου. ἔτους 1962 λαμβανομένου ὑπ' ὄψιν ὅτι καὶ διὰ τὸ Οἶκ. ἔτους τοῦτο τὸ σύνολον τοῦ ποσοῦ τῶν τοιούτων δαπανῶν θὰ ἀνέλθῃ εἰς τὸ αὐτὸ ποσὸν τοῦ Οἴκ. ἔτους 1961.

- α.- Ἐκ τῶν δαπανῶν τοῦ ΓΕΘΔ ἐκ. ὀρχ. 5.716.635 εἶναι δυνατή ἡ μεταφορά περίπου ὀρχ. 1.137.000 εἰς τὰς ἐμφανεῖς πιστώσεις τοῦ Προϋπολογισμοῦ ἀναλυόμεναι ὡς κάτωθι:

Διὰ μισθοδοσίαν ἐργατοῦπαλλήλων	ὀρχ.	160.000
" προμήθειαν ὕλικῶν	"	50.000
" " εἰδῶν γραφείου	"	50.000
" " εἰδῶν καθαριότητος	"	10.000
" " συντήρησιν κτιρίου	"	12.000
" γραφικὴν ἔλπην	"	100.000
" συγγράματα-περιοδικά	"	350.000
" πολεμικὰς ἐφορτάς-τελετάς	"	100.000
" ταχυδρομικὰ τέλη	"	30.000
" ἡμερησ. τύπον	"	50.000
" δεξιώσεις	"	200.000
" ἐκτυπώσεις ἐκτὸς τυπογραφείου ΓΕΕ	"	4.000
Ὀργάνωσις Ἀγώνων	"	20.000

Σύνολον ὀρχ. 1.137.000

Αἱ λοιπαὶ θὰ ἐμφανίζονται ὡς ἀπόρρητοι ὡς καλυπτοῦσαι ἀπορρήτους ἀνάγκας.

- β.- Ἐκ τῶν δαπανῶν τῆς ΚΥΠ ἐκ ὀρχ. 9.500.000 ποσὸν ἐκ ὀρχ. 4.500.000 ἀντιπροσωπεύει ἀμοιβὰς προσωπικοῦ αἱ ὁποῖαι κατ'ἀνάγκην ἐμφανίζονται ὡς ἀπόρρητοι διότι δὲν ὑφίσταται νομοθετημένη ὀργανικὴ σύνθεσις τοῦ Προϋπολογισμοῦ τούτου. Εἰς τὴν περίπτωσιν ἡ Κυβέρνησις ἀποφασίσθη τὴν θέσεισιν εἰδικῆς διατάξεως σημειοῦται ὅτι ὁ προϋπολο-

- 3 -

γισμός θά επιβαρυνθῇ μέ τό ποσόν τῶνδρχ. 1.350.000 ὅπερ ἀντι-
προσωπεύει ὑποχρεωτικές νομίμους κρατήσεις καί ἐίσφορα εἰς
'Ασφαλιστικά ταμεῖα αἰτίνες σήμερον δέν καταβάλλονται.

- γ.- Ἐκ τῶν δαπανῶν Μονάδος V ἐκ δρχ. 6.500.000 ποσόν ἐκ δρχ.
3.375.000 ἀντιπροσωπεύει ὁμοίως ἀμοιβάς προσωπικοῦ αἰτίνες
ἐμφανίζονται ὡς ἀπόρρητοι διά τόν αὐτόν ὡς ἀνωτέρω λόγον.
Σημειοῦται ὅτι διά τήν πληρωμήν τῶν ἀσφαλιστικῶν ταμείων
θά ἐπιβαρυνθῇ ὁ Προϋπολογισμός μέ δρχ. 1.000.000.
- δ.- Ὁμοίως ἐκ τῶν δαπανῶν ΚΕΒΘΑ ἐκ δρχ. 4.000.000 ποσόν ἐκ δρχ.
1.700.000 ἀντιπροσωπεύει ἀμοιβάς προσωπικοῦ ὡς ἀνωτέρω αναφέ-
ρεται. Ἐν προκειμένῳ σημειοῦται ὅτι διά τήν πληρωμήν τῶν
'Ασφαλιστικῶν ταμείων θά ἐπιβαρυνθῇ ὁ Προϋπολογισμός μέ
δρχ. 500.000

7.-

ΑΠΡΟΒΛΕΠΤΑ ΚΑΙ ΕΙΔΙΚΑ ΕΞΟΔΑ ΓΕΝΙΚΩΝ ΕΠΙΤΑΓΕΙΩΝ

Γ.Ε.Σ.

Κεφ. 27/2 Δρχ. 2.500.000

Ἐκ τούτων δρχ. 1.400.000 θά ἐμφανίζονται ὡς ἀπόρρητοι καθ'
ὅσον καλύπτουσιν ἀπορρήτους ἀνάγκας.

Αἱ ὑπόλοιποι δρχ. 1.100.000 καλύπτουσι τās κάτωθι δαπάνας:

Δρχ. 200.000 διά δεξιώσεις καί φιλοφρονήσεις ξένων
Στρ. Προσωπικότητων.

" 200.000 διά τό Ἰατρικόν Συνέδριον.

* 500.000 διά πληρωμήν γραφέων Στρ. Ἀκολούθων

" 200.000 δι' εἰδικά ἔξοδα Στρ. Ἀκολούθων.

Αἱ ἀνωτέρω δαπάναι ὀφναι τὰ ἐμφανίζονται ὡς ἐμφανεῖς τοιαῦ-
ται ὑπό τās ἀκολούθους προϋποθέσεις :

- Διά τās δαπάνας τῶν δεξιώσεων καί φιλοφρονήσεων ἐφ' ὅσον
ἤθελεν ἐπενταθῇ ἡ σχετική διάταξις ἡ ἀφορῶσα τās δαπάνας
δεξιώσεων καί φιλοφρονήσεων Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν καί
διά τό Ὑπ. Ἐθνικῆς Ἀμύνης.
- Διά τās δαπάνας τοῦ Ἰατρικοῦ Συνεδρίου ἐφ' ὅσον ἤθελε
ἐπενταθῇ ἡ σχετική διάταξις ἡ ἀφορῶσα τās δαπάνας τῶν
Διεθνῶν Συνεδρίων τοῦ Ὑφ. Τύπου καί διά τό Ὑπ. Ἐθνικῆς
Ἀμύνης.

...//...

- Διά τας δαπάνας τῶν Γραφεῶν Στρ. 'Ακολούθων ἐφ' ὅσον ἡ Κυβερνησις ἀποφασίσῃ τὴν σύστασιν τῶν θέσεων τούτων.
- Τὰ εἰδικὰ ἔξοδα τῶν Στρ. 'Ακολούθων δύνανται νὰ ἐμφανίζονται ὡς ἔξοδα παραστάσεως τούτων ἐφ' ὅσον ἤθελε ἐπεκταθῇ ἡ διάταξις ἡ ἀφορῶσα τὴν καταβολὴν ἑξόδων παραστάσεως εἰς ΒΣΑΒ καὶ διὰ τούτους Στρ./κοὺς 'Ακολούθους.

Κεφ. 27/3 Δρχ. 300.000

Δύνανται νὰ ἐμφανισθῶσιν ὡς ἐμφανεῖς δαπάναι καὶ τοιαῦται εἶναι διὰ τῆς ἀλλαγῆς τῆς κατονομασίας τοῦ ἄρθρου τούτου ὡς "Δαπάνη ἐκπυλώσεως Στρ. 'Ἐφημερίδων".

Γ.Ε.Ν.

Κεφ. 56/1 Δρχ. 1.100.000

'Ἐκ τούτων δρχ. 977.000 θὰ ἐμφανίζονται ὡς ἀπόρρητοι.

Αἱ ὑπόλοιποι καλύπτουσιν τὰς κάτωθι δαπάνας:

Δρχ.	45.000	διὰ πληρωμὴν Βαθμῶν 'Ακολούθου	} 123.000
"	78.000	διὰ πληρωμὴν ΕἰΡ διὰ ἐκπομπάς	

Αἱ ἀνωτέρω δύνανται νὰ ἐμφανίζονται ὡς ἐμφανεῖς ἐφ' ὅσον διὰ τὰς δαπάνας τῶν Βοηθῶν Ναυτ. 'Ακολούθων ἐφαρμοσθῶσιν ὅτι καὶ διὰ τοὺς Γραφεῖς τῶν Στρ. 'Ακολούθων, διὰ δὲ τὰς δαπάνας τοῦ ΕἰΡ διαταχθῇ τοῦτο νὰ ἐνεργῇ τὰς ἐκπομπὰς ἄνευ πληρωμῆς.)

Κεφ. 56/2 Δρχ. 600.000

600.000

Δύνανται νὰ ἐμφανισθῶσιν ὡς ἐμφανεῖς ἐφ' ὅσον εἰς τὴν κατονομασίαν τοῦ ἄρθρου ἀπαλειφθῇ ἡ λέξις ἀπρόβλεπτα καὶ ἐφαρμοσθῶσιν ὅτι καὶ διὰ δαπάνας δεξιώσεων, φιλοφρονήσεων τοῦ ΓΕΣ.

Κεφ. 56/3 δρχ. 72.000 θὰ ἐμφανίζονται ὡς ἀπόρρητοι

" 56/4 " 150.000 " " " " " "

" 56/5 " 240.000 δύνανται νὰ ἐμφανίζονται ὡς ἐμφανεῖς

ἐφ' ὅσον ἐφαρμοσθῶσιν ὅτι καὶ διὰ τὰ εἰδικὰ ἔξοδα τῶν Στρ. 'Ακολούθων.

963.000

Γ.Ε.Α.

Κεφ. 91 Δρχ. 1.400.000

'Ἐκ τούτων δρχ. 480.000 θὰ ἐμφανίζονται ὡς ἀπόρρητοι:

Αἱ ὑπόλοιποι καλύπτουσιν τὰς κάτωθι ἀνάγκας.

Δρχ.	240.000	δι' εἰδικὰ ἔξοδα 'Αεροπ. 'Ακολούθων	} 920.000
"	680.000	δι' ἔξοδα δεξιώσεων, φιλοφρονήσεων κλπ.	

"Απασαὶ αἱ ἀνωτέρω δύνανται νὰ ἐμφανίζονται ὡς ἐμφανεῖς ἐφ' ὅσον ἐφαρμοσθῶσιν ὅτι καὶ διὰ τὰ ἔξοδα παραστάσεως Στρ. 'Ακολούθων

καί διά τās δαπάνας δεξιώσεων, φιλοφρονήσεων τοῦ ΓΕΣ.

- 8.- Ἐκτός τῶν προγραμματισμένων δεξιώσεων ὑψηλῶν Στρ. Προσωπικοτήτων τό ΥΒΘΑ ἀντιμετωπίζει καί δαπάνας φιλοξενίας διαφόρων Στρατιωτικῶν Ξένων Κρατῶν οἵτινες ἐπισκέπτανται συχνάκις τās Ἐνόπλους Δυνάμεις. Αἱ δαπάναι αὗται μέχρι σήμερον ἀντιμετωπίζονται ἐκ τῶν διά - φόρων ἀπροβλέπτων κονδυλίων τῶν Γ.Βοηθητικῶν.
Αὗται θά ἡδύναντο νά ἐμφανίζωνται ὡς ἐμφανεῖς ἐφ' ὅσον διά πράξεως Ὑπ. Συμβουλίου παρασχεθῇ τό δικαίωμα πραγματοποιήσεως τοιοῦτων δαπανῶν κατόπιν σχετικῶν διαταγῶν τῶν Α/Γ.Β. ἐντός καθοριζομένου ἐτησίου χρηματικοῦ ποσοῦ.

- 9.- Ἐν ἀνακεφαλαιώσει σημειοῦται τά κάτωθι σχετικῶς μέ τόν διαχωρισμόν τῶν ἀπροβλέπτων ἐξόδων κατὰ οἰκ. ἔτος.

Οἰκ. ἔτος 1961

- α.- Διαχωρισμός ἀπροβλέπτων ἐξόδων εἰς ἀπόρρητα καί ἐμφανῆ ἀδυνατος.

- β.- Δύνανται νά διαχωρισθῶσιν τά ἀπρόβλεπτα τοῦ ΓΕΘΑ/ΚΥΠ ἐλ. Δρχ. 28.216.635 ὡς ἀκολούθως:

Ἀπρόβλεπτα ἐξόδα ΓΕΘΑ	Δρχ.	5.716.635
" " ΚΥΠ	"	18.500.000
" " ΚΕΘΑ	"	4.000.000
Σύνολον		Δρχ. 28.216.635

- γ.- Δύνανται ν' ἀνακαταλογισθῶσιν εἰς βάρος τῶν ὡς ἄνω ἐγγραφη-
σομένης πιστώσεων δαπάναι τινές ἐκ τῶν ἐκδοθέντων εἰς βάρος
τῆς μικτῆς πίστώσεως, ἐνταλμάτων.

Οἰκ. ἔτος 1962

- α.- Δύνανται νά ἐνεργηθῇ ἡ διαχωρισμός τῶν ἀπροβλέπτων ἐξόδων
τῶν Ἐνόπλων Δυνάμεων εἰς ἀπόρρητα καί ἐμφανῆ τοιαῦτα ὡς
ἀκολούθως ὑπό τās κατωτέρω προϋποθέσεις.

Διαχωρισμός ἀπροβλέπτων

Φορέας	Απρόβλεπτα	Διαχωρισμός	
		Είς απόρρητα	Είς εμφανή
ΘΑ	5.716.635	4.579.635	1.137.000
Π	9.500.000	5.000.000	4.500.000
ΚΕΘΑ	4.000.000	2.300.000	1.700.000
ΜΟΝΑΣ V	6.500.000	3.125.000	3.375.000
ΓΕΣ	2.800.000	1.400.000	1.400.000
ΓΕΝ	2.162.000	1.199.000	963.000
ΓΕΑ	1.400.000	480.000	920.000
Σύνολον	32.078.635	18.983.635	13.095.000

Προϋποθέσεις

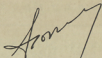
- Δι' ειδικής διατάξεως νά καθορισθῇ ὀργανικὴ σύνθεσις τοῦ προσωπικοῦ τῆς ΚΥΠ-Μοναδὸς V καὶ ΚΕΘΑ.
- Διὰ σχετικῆς διατάξεως νά συσταθῶσιν θέσεις γραφεῶν ἐνίων Στρ/κῶν Ναυτικῶν καὶ Ἀεροπορικῶν Ἀκολουθῶν.
- Νά ἐπεκταθῇ ἡ διάταξις ἡ ἀφορῶσα τὰς δαπάνας δεξιῶσεων καὶ φιλοφρονήσεων τοῦ Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν καὶ διὰ τὸ Ὑπουργεῖον Ἐθνικῆς Ἀμύνης.
- Διὰ πράξεως Ὑπ. Συμβουλίου νά παρασχεθῇ τὸ δικαίωμα εἰς Ἀρχηγούς Γ.Ε. πραγματοποιήσεως δαπανῶν φιλοξενίας Στρ/κῶν ξένων Κρατῶν ἐντός ὁρισμένου χρ. Ποσοῦ.
- Νά ἐπεκταθῇ ἡ διάταξις ἡ ἀφορῶσα τὰς δαπάνας διεθνῶν Συνεδρίων τοῦ Ὑπουργείου Προεδρίας Κυβερνήσεως /Γενικῆς Δ/σεως τύπου καὶ διὰ τὸ Ὑπουργεῖον Ἐθν. Ἀμύνης.
- Νά ἐπεκταθῇ ἡ διάταξις ἡ ἀφορῶσα τὰ ἐξοδα παραστάσεως τοῦ ΚΕΑΕ καὶ διὰ τοῦς Στρ/κοὺς, Ναυτικοὺς καὶ Ἀεροπορικοὺς Ἀκολουθοῦς.
- Νά διαταχθῇ τὸ ΕΙΡ διὰ τὴν πραγματοποιήσιν ἐκπομπῶν τῶν ἐνόπλων

...//...

- 8 -

Δυνάμεων ἄνευ πληρωμῆς.

- 10.- Τέλος σημειοῦται ὅτι ἐφ' ὅσον αἱ ἀνωτέρω προτάσεις δέν ἤθελον υἱοθετηθῇ ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως θά ἐξακολουθήσωσιν ἐμφανιζόμεναι αἱ ἀνωτέρω δαπάναι ὡς ἀπρόβλεπτοι καθ' ὅσον ἡ πραγματοποιήσις τούτων καθίσταται ἀναγκαία διὰ τήν λειτουργίαν τῶν Ἑνόκλων Δυνάμεων.



Ἀντιστράτηγος ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΣ ΛΘ.

Ἀρχηγός ΓΕΘΑ.

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΕΚΚΛΗΣΙΩΝ

Έν Αθήναις τῇ 12^{ης} Ιουλίου 1961

Αριθ. Πρωτ. Ε05-96

Πρὸς
τὸ Γενικὸν Λογιστήριον τοῦ Κράτους
Διευθύνειν Ι

Παρακαλοῦμεν ὅπως εὐαρεστούμενοι ἀνελή-
σητε τὴν πίστωσιν τοῦ Κφ 10 ἁθροῦ 1 τοῦ προϋπολογισμοῦ
τῶν ἐξόδων μαζοικονομικοῦ ἔτους 1961 κατὰ τὸ ποσὸν τῶν
δραχμῶν ἑνὸς ἑκατομμυρίου διακοσίων πενήτηντα χιλιάδων
(1250.000) διὰ τὴν ἀντιμετώπισιν ἐκτὸς προβλέψεως προϋπο-
λογισμοῦ, ἐκτάκτων δαπανῶν ἀπορρήτου ἐθνικῆς ἀνάγκης
ἐκκλησιαστικῆς φύσεως.

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΣΙΣ

- Διευθύνειν Ἀντικαθαρίσεως Δαπανῶν
- Εἰδικὸν Λογιστήριον

V

2

1961

^[22]
Ra B

Leave
Du

Απάντησις τῆς ΕΔΑ πρὸς τὸν κ. Προέδρον
τῆς Κυβερνήσεως ("Αύγή" 5 Σ/βρίου, σελ. 1)

Ἐπὶ τῆς ἀπαντήσεως τῆς ΕΔΑ εἰς τὰς εἰς βάρος της καταγγελίας τοῦ κ. Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως (λόγος Θεοφάνους) παραρῶνται τὰ κάτωθι:

- 1- Ἡ ΕΔΑ ἰσχυρίζεται ὅτι τὰ διαβήματα τῆς ΣΕ καὶ Βουλγαρίας προεκάλεσεν ὄχι ἐκεῖνη ἀλλ' ἡ πολιτικὴ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως. Ἐν τούτοις, ἡ ΕΔΑ ἤτο ἐκεῖνη ποὺ κατήγγειλε πρώτη τὴν σύσκεψιν τῆς Ἀλεξανδρουπόλεως, τὰ ἐκάστοτε διεξαγόμενα γυμνάσια κλπ. Εἰς αὐτὴν ταύτην τὴν ἀπάντησίν της ὑπάρχουν νέαι καταγγελίαι, ποὺ ἀποτελοῦν ἐμμέσους ἀποδείξεις διὰ νέας αἰτιάσεις τῶν κομμουνιστικῶν χωρῶν (περὶ τῶν λόγων τοῦ Διαδόχου, τοῦ πρίγκ. Πέτρου κ.ἄ.).
- 2- Ἐνῷ ἰσχυρίζεται ὅτι "συκοφαντεῖται", δικαιολογεῖ τὰς ἀπειλάς τοῦ Χρυστούφ καὶ ἐπιχειρεῖ νὰ τὰς συγκαλύψῃ, κατηγοροῦσα τὴν Ἑλληνικὴν Κυβέρνησιν ὅτι "διεστρέβλωσε" τὰς δηλώσεις τοῦ σοβιετικοῦ πρωθυπουργοῦ, καταγγέλλει τὴν Ἑλλάδα ὡς "πρωτόπορον σέ ψυχροπολεμικὰς προκλήσεις" καὶ προσπαθεῖ νὰ διευκολύνῃ τὴν Σοβ. Ἐνῶσιν εἰς τὴν πρόθεσιν ὅπως ἐκφοβήσῃ τὸν Ἑλληνικὸν λαόν.
- 3- Ὑπὸ τὸ σύνθημα "γιά τὴ σωτηρίαν τῆς Ἑλλάδος" υἱοθετεῖ ὡς προεκλογικὴν τῆς ἐκστρατείας τὰς ἐπιδιώξεις τῆς σοβιετ. πολιτικῆς εἰς τὴν χώραν μας (ἀπομάκρυνσις ἀπὸ τὸ ΝΑΤΟ - κατάργησις τῶν βάσεων-ματαίωσις τῆς ἀμυντικῆς ὀργανώσεώς μας, οὐδετερότης, ἔξοδος ἀπὸ τὴν Κοιν. Εὐρ. ἤγοράν κλπ.).
- 4- Συκοφαντεῖ τὴν χώραν μας ὡς "κράτος στρατοδικείου" κ.τ.λ.
- 5- Γενικῶς, ἐνῷ προσπαθεῖ νὰ ἀντιδράσῃ εἰς τὴν ἀπομόνωσιν της ἐκ τῆς ἀποκαλύψεως τῆς ἀνθελληνικῆς πολιτικῆς της, ἀδυνατεῖ νὰ συγκαλύψῃ τὸν πρακτορειακὸν ρόλον της, παρέχουσα νέα στοιχεῖα περὶ αὐτοῦ.-

Αθήναι 28-8-1961

Ε Η Μ Ε Ι Ω Μ Α

"Επί της "Διακηρύξεως" της ΕΔΑ της 27/8/61

1- "Όπως καί μέ τήν συγκέντρωσιν τοῦ "Ἀκροπόλ", διὰ τῆς χθεσινῆς "διακηρύξεως" τῆς "μέ τήν εὐκαιρία τῶν 10 χρόνων ἀπό τήν ἱδρυσί της", ἡ ΕΔΑ ἐπιδιώκει νά ἀντιδράσῃ εἰς τήν διαφαινομένην ἀπομόνωσιν τῆς συνεπείᾳ τῆς ἀποκαλύψεως τῆς φιλοβουλγαρικῆς καί ρωσσοδόλου πολιτικῆς τῆς καί νά προβάλλῃ ἑαυτήν ὡς τό "κατ' ἐξοχήν ἐθνικό πατριωτικό κόμμα". Κύριος ἀντικειμενικός τῆς σκοπός εἰς τόν ἐσωτερικόν τομέα παραμένει ἡ πραγματοποιήσις τῆς "πατριωτικῆς ἐνότητος καί τῆς συνεργασίας ὅλων τῶν δημοκρατικῶν κομμάτων καί παραγόντων", δηλαδή ἡ συγκρότησις τοῦ "λαϊκοῦ μετώπου". Χαρακτηριστικόν, ὅμως, εἶναι ὅτι καλεῖ ἰδιαιτέρως "ὅλους τοὺς πατριῶτες, ὅλο τό λαό, νά γιγαντώσουμε τήν 'Ελλάδα", ὅπερ σημαίνει ὅτι, ἐν ὅψει τοῦ ναυαγίου τῶν προσπαθειῶν τῆς διὰ τό "πατριωτικό μέτωπο", θά προσπαθῇ νά συγκαλύψῃ τήν ἀποτυχίαν καί ἀπομόνωσιν τῆς διὰ τῆς ἐμφανίσεως μεμονωμένων συνεργασιῶν καιροσκόπων "παραγόντων" ὡς μέτωπον πατριωτικῆς συνεργασίας".

2- 'Εν τῷ μεταξύ, αἰχμάλωτος τῶν ὑποχρεώσεων τῆς ἔναντι τῶν ἐντολῶν τῆς, θεωρεῖ ὡς τίτλον τιμῆς τό ὅτι ἀντετάχθη ἀπό τῆς πρώτης στιγμῆς "στὴν εἰσοχή τῆς 'Ελλάδος στό ἐπιθετικό σύμφωνο τοῦ ΝΑΤΟ" καί τό ὅτι "κατεπολέμησε καί καταπολεμεῖ τὰ σωβινιστικά ἐμπρηστικά κυρήγματα" - κατηγορεῖ, δηλαδή, τήν 'Ελλάδα ἐπὶ "σωβινισμῶν" ἔναντι τῆς Βουλγαρίας, Ἀλβανίας, κ.λ.π. Προσπαθεῖ νά καλλιεργήσῃ κλῆμα φοβίας, ἰσχυριζομένη ὅτι "ὁ κίνδυνος νά ἐμπλακῇ ἡ χώρα μας σ' ἕνα τυχοδιωκτικό πόλεμο κατὰ τῶν σοσιαλιστικῶν χωρῶν εἶναι θανάσιμος", ὑποστηρίζει δουλικῶς τὰς ἐπιδιώξεις τῶν κομμουνιστικῶν χωρῶν καί τάσσει ὡς πρῶτον ἀντικειμενικόν σκοπὸν τῆς, τόν ἀντικειμενικόν σκοπὸν τῶν πιέσεων τοῦ Χρουστώφ: "τὴν κατάργησιν τῶν πολεμικῶν βάσεων τοῦ ΝΑΤΟ". Αἱ βάσεις θά ἀποτελέσουν ἀσφαλῶς, κυριώτερον θέμα τῆς προεκλογικῆς ἐξορμήσεως τῆς ΕΔΑ καί τῶν συνοδοιπόρων τῆς.

3- Τέλος, διὰ τῆς διακηρύξεως, ἀποκαλύπτεται ἡ ἐπαναστατικὴ ὑψὲς τῆς ΕΔΑ. Πράγματι, εἰς τήν διακήρυξιν τονίζεται ὅτι ἡ ΕΔΑ ἐγεννήθη "μέσα στίς συνθήκας ποῦ διαμορφώθηκαν ὕστερα ἀπὸ τὸν ἐμφύλιο πόλεμο" καί ἐνσαρκώνει τό πνεῦμα... ἰδιαίτερα τοῦ πατριωτικοῦ μεγαλείου τῆς 'Εθνικῆς Ἀντιστάσεως". Δέν παραλείπει δέ νά καλλιεργήσῃ τό πρόσχημα ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἐστηρίξε τήν ἐπαναστατικὴν του δράσιν τό ΚΚΕ: τόν κίνδυνον "ἐπιβολῆς τοῦ φασισμού" εἰς τήν χώραν μας, ὃ ὁποῖος πρέπει "νά ἀποκρουσθῇ".-

5 Σεπ/βρίου 1961

Συγκέντρωση της ΕΔΑ εις Θεσ/νίκην
ἐπ'εὐκαιρίᾳ τῶν ἐγκαινίων τῶν γρα-
φείων της ("Αὐγή" 5/9, σελίς 3)

Εἰς τὴν σημερινὴν "Αὐγὴν" ὁρίζεται εὐρεῖα προβολὴ τῆς πραγ-
ματοποιηθείσης εἰς Θεσ/νίκην συγκέντρωσης τῆς ΕΔΑ ἐπ'εὐκαιρί-
ᾳ τῶν ἐγκαινίων τῶν γραφείων της. Ἐκ τῆς μελέτης τοῦ "μηνύ-
ματος" τοῦ Πασαλίδου πρὸς τὴν συγκέντρωσιν καὶ τοῦ λόγου τοῦ
βουλευτοῦ Ἐφραιμίδου, προκύπτουν τὰ κάτωθι:

1- Ἡ συγκέντρωσις ἀπετέλεσε συνέχειαν τῆς προσπάθειας τῆς
ΕΔΑ ὅπως ἀντιδράσῃ εἰς τὴν διαφαινομένην ἀπομόνωσιν της,
συνεπείρ τῆς ἀποκαλύψεως τῆς ἀντεθνικῆς φιλοβουλγαρικῆς πολιτι-
κῆς της καὶ τοῦ ρόλου της ὡς τυφλοῦ ὄργάνου του σοβιετικοῦ
ἱμπεριαλισμοῦ καὶ ὅπως ἐπιτύχῃ, ἐν ὅφει ἐκλογῶν, τὴν συγκρότη-
σιν τοῦ "λαϊκοῦ μετώπου" ἢ, ἔστω, μιᾶς οἰασοθήποτε εὐρυτέρας "πα-
τριωτικῆς συνεργασίας" - διὰ τῆς προσελκύσεως "παραγόντων"
κέντρου. Χαρακτηριστικὰ ἐν προκειμένῳ εἶναι αἱ ἀκόλουθοι πε-
ρικοπαὶ τοῦ μηνύματος Πασαλίδου: "Μᾶς πολεμοῦν μὲ τὸ ὅπλο τῆς
λυσσασμένης ἐκστρατείας τῆς συκοφαντίας καὶ τοῦ ψεύδους... Νο-
μίζουν ὅτι ἔτσι θὰ μειώσουν τὴν ἐπιρροή μας, θὰ μᾶς ἀπομονώ-
σουν ἀπὸ τὸ λαὸ καὶ τίς ἄλλες δημοκρ. δυνάμεις, θὰ τρομάξουν
τούς ἡγέτες τοῦ κέντρου νὰ συνεργαστοῦν μαζί μας... Ὑπάρχουν
ὅλες οἱ προϋποθέσεις γιὰ νὰ διαφυσθῇ ἡ ξενόδοϋλη δεξιὰ σ' αὐ-
τὲς τίς προβλέψεις της... Οἱ λαοὶ εἶναι μαζί μας ... δέν εἴ-
ναι ἡ ΕΔΑ καὶ ἡ πολιτικὴ της ἀπομονωμένη ἀπὸ τὸ λαὸ... Οἱ ἡ-
γέτες τοῦ κέντρου νὰ μὴ παρασύρονται ἀπὸ σκοπίμους καὶ ἰδιο-
τελεῖς θορύβους". Εἶναι καταφανές ὅτι ἡ ΕΔΑ ἔχει ἀντιληφθῇ τὴν
ἀπήχησιν εἰς τὴν κοινὴν γνώμην τῶν εἰς βάρος της ὑπευθύνων
κυβερνητικῶν ἀποκαλύψεων.

2- τῆς Ἡ ΕΔΑ θὰ ρίψῃ τὸ κύριον βάρος τῆς προεκλογικῆς ἐκστρατεί-
ας/εἰς τὸ ἐθνικὸν θέμα (ἐξωτερικὴ πολιτικὴ). Μὲ βασικὸν σύνθη-
μα "τὴν σωτηρίαν τῆς Ἑλλάδος" ἡ προεκλογικὴ προπαγάνδα της θὰ
ταυτίζεται μὲ τὰς ἐπιδιωξείας τῆς σοβιετικῆς πολιτικῆς εἰς τὴν
χώραν μας καὶ τὴν προσπάθειαν καλλιέργειας κλίματος φοβίας
πρὸς ἐπηρεασμὸν τῆς κοινῆς γνώμης κατὰ τῶν βάσεων τοῦ ΝΑΤΟ,
ὕπερ τῆς "ἀπυράλου ζώνης" κ.λ.π. Εἰς τὴν συγκέντρωσιν ἐρρήφθη-
σαν συνθήματα καλλιέργειας τῆς φοβίας ὡς τὰ ἀκόλουθα: "Αὕτῃ
τῇ φορᾷ ἀντιμετωπίζουμε τὸν κίνδυνον ὁλοσχεροῦς ἐκμηφένσεως...
Νὰ μὴ γίνουμε στόχη γιὰ χάρι τοῦ ΝΑΤΟ... κινδυνεύουμε νὰ γί-
νουμε στόχη ἀπὸ τὰ δικαιολογημένα ἀντίμετρα... ἔξω ἀπὸ τὸ
ΝΑΤΟ, ὅχι βάσεις". Ἡ ἐκστρατεία αὕτη θὰ συνοδεύεται ἀπὸ παράλ-
ληλον τοιαύτην ἐνισχυθησομένην κατὰ πᾶσαν πιθανότητα καὶ ἀπὸ
"φιλειρηνικὰς" προτάσεις τῶν κομμουνιστικῶν χωρῶν, διὰ τὴν
πραγματοποιήσιν "βαλκανικῆς διασκέψεως" πρὸς "διακανονισμὸν
τῶν διαφορῶν" καὶ σχηματισμὸν τῆς "ἀπυράλου ζώνης εἰρήνης στὰ

3 Σεπ/οκτώβριον 1961

Βαλκάνια, υπό την έγγύθειν της Σοβ. Ένώσεως καί τών ΗΠΑ". Χαρακτηριστική τών προθέσεων αὐτῶν τῆς ΕΔΑ εἶναι καί ἡ ἀκόλουθος περικοπή τοῦ ἀρθρου τῆς "Δύτης" τῆς Κυριακῆς (3 Σεπ/βρίου): "Τό πρῶτο θέμα γιά τό ὅποιο θά ἀποφανθῇ ὁ λαός στίς ἐπερχόμενες ἐκλογές εἶναι: θέλει τή σωτηρία ἢ τό χαμό τῆς 'Ελλάδος; θέλει νά κοιμᾶται μέ μαξιλάρι τίς βόσεις τοῦ θανάτου ἢ νά ναι ἡσυχος σέ μιάν ἀπυράυλη ζώνη εἰρήνης; ... 'Η κυβέρνησις... στίς ἐκλογές τοῦ 1958, εἶχε ἀποφύγει νά διευκρινίσῃ τή"θέσιν" τῆς. Σήμερα δέν φαίνεται νά τό μπορεῖ οὔτε καί πρέπει νά τῆς ἀφεθῇ περιθώριο".

3- 'Η ΕΔΑ υἱοθετεῖ τās σοβιετικές ἀπόψεις/δλων τῶν διεθνῶν προβλημάτων καί τās σοβιετικές αἰτιάσεις ἐναντίον τῆς χώρας μας, τήν ὅποیان καί καταγγέλλει ὡς "πρωτοπόρον εἰς τās ψυχροπολεμικές προκλήσεις". Δικαιολογεῖ, ἐπίσης, καί πάλιν τās ἀπειλās τῆς Σοβ. Ένώσεως, τās ὅποίας χαρακτηρίζει ὡς "δικαιολογημένα ἀντίποινα".

4- 'Επικαλεῖται τόν κίνδυνον τῆς "δικτατορίας" καί τοῦ "φασισμού" καί συκοφαντεῖ τήν χώραν μας ὡς "ἀστυνομικόν κράτος", πρὸς ἐξυπηρέτησιν, προφανῶς, τῆς ἐπαναστατικῆς προετοιμασίας καί τήν προπαρασκευήν "ἡθικῶν ἐρεισμάτων" μιᾶς ἐξωθεν ἐνισχύσεως τῆς (κατά τό πρότυπον τῆς προπαρασκευῆς τοῦ συμμοριτοπολέμου καί τῆς τεχνικῆς ἐφ' ἧς ἐστηρίχθη ἡ ὑποστήριξις τοῦ ὑπὸ τῶν κομμουνιστικῶν χωρῶν).

5- Θά πρέπει νά ἐπαναληφθῇ ἐνταῦθα ὅτι, ὅπως ἀποδεικνύεται καί ἀπὸ τήν νέαν συγκέντρωσιν τῆς ΕΔΑ - ἡ πρώτη ἦτο ἡ τοῦ "Ἀκροπόλ" διὰ τήν ὅποیان ὑπεβλήθη σχετικόν σημεῖωμα - ἡ ἀποκάλυψις τῆς φιλοβουλγαρικῆς πολιτικῆς τῆς ΕΔΑ καί τοῦ ρόλου τῆς ὡς 5ης Φάλλαγος τῆς Μόσχας ἀποτελεῖ τήν "ἀχύλλειον πτέρναν" τῆς καί τήν ἐνοχλεῖ ἀποτελεσματικῶς εἰς τήν προσπάθειαν συγκροτήσεως τοῦ "πατριωτικοῦ μετώπου", πέραν τοῦτου δέ συντελεῖ εἰς τήν ἀπομάκρυνσιν τῶν μὴ κομμουνιστῶν πού τήν ἠκολούθουν. - κυβερνητικῶν ἀποκαλύψεων.

2- 'Η ΕΔΑ δὲν εἶναι τό κύριον μέρος τῆς προεκλογικῆς ἐκστρατείας/εἰς τό ἐθνικόν θέμα (ἐξωτερικὴ πολιτικὴ). Μὲ βασικόν σύνθημα "τὴν σωτηρία τῆς 'Ελλάδος" ἡ προεκλογικὴ προπαγάνδα τῆς δὲ ταυτίζεται μὲ τās ἐπιδιώξεις τῆς σοβιετικῆς πολιτικῆς εἰς τήν χώραν μας καί τήν προσπάθειαν καλλιέργειας κλίματος φοβίας πρὸς ἐπηρεασμὸν τῆς κοινῆς γνώμης κατὰ τῶν βόσεων τοῦ ΝΑΤΟ, ὅποιο τῆς "ἀπυράυλης ζώνης" κ.λ.κ. Εἰς τήν συγκέντρωσιν ἐρριθισαν συνθήματα καλλιέργειας τῆς φοβίας ὡς τὰ ἀκόλουθα: "Ἀπὸ τῆς φοβῆς ἀντιμετωπίζουμε τόν κίνδυνον ἀλλοτρίου ἐκμνησθέντος... Ἡ μὴ γίνουμε σιδήχη γιά χερί τοῦ ΝΑΤΟ... κινδυνεύουμε νά γίνουμε σιδήχη ἀπὸ τὸ δικαιολογημένα ἀντίμετρο... Ἔν ἀπὸ τὸ ΝΑΤΟ, ὄχι βόσεις". 'Η ἐκστρατεία αὐτὴ δὲ συνοδεύεται ἀπὸ παράληπον τοιαύτην ἐνισχυθησομένην κατὰ πᾶσαν πιθανότητα καί ἀπὸ "φιλειργητικὰς" προτάσεις τῶν κομμουνιστικῶν χωρῶν, διὰ τήν πραγματοποίησιν "βαλκανικῆς διασχέσεως" πρὸς "ἐξοικονομισμὸν τῶν διαφορῶν" καί σχηματισμὸν τῆς "ἀπυράυλης ζώνης εἰρήνης στὰ

19 Αυγ. 1958 [26.]

*Αρχιτεκτονικού διαγωνισμού διὰ τὴν ὑποβολὴν προσχεδίων
διὰ τὴν ἀνέγερσιν Μεγάρου πολιτικοῦ Γραφείου καὶ κατοικίας
Προέδρου Κυβερνήσεως.

Τὸ Ὑπουργεῖον Εὐρυ.-Δημ. Ἔργων προκηρύσσει *Αρχιτεκτονικὸν διαγωνισμὸν μεταξὺ Ἑλλήνων *Αρχιτεκτόνων διπλωματούχων Ε.Μ. Πολυτεχνείου ἢ ἑστέμνων ἑλλοῶν ἑξωτερικοῦ διὰ τὴν σύνταξιν καὶ ὑποβολὴν προσχεδίων πρὸς ἀνέγερσιν Μεγάρου ἑνθα πρόκειται νὰ στεγασθῇ τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον καὶ ἡ κατοικία τοῦ Προέδρου Κυβερνήσεως.

Τὸ γήπεδον ἑνθα πρόκειται νὰ ἀνεγερθῇ εὐρίσκεται εἰς τὴν γαλῶν τῆς Λεωφόρου Κηφισίας καὶ *Ακαδημίας ἑνθα ὑπῆρχεν τὸ πρῶτον Ὑπουργεῖον Ἑπτανησιωτικῶν.

Εἰς τὰ συννημμένα διαγράμματα ἐμφαίνονται διὰ ἐστιμημένης γραμμῆς τὰ ὅρια τοῦ οἰκοδομησέμου χώρου ἐντὸς τοῦ οἰκοπέδου ἤτοι Δ.Β.Ε.Α. καὶ τὸ ὕψ. τοῦ Ὑπουργείου ἑξωτερικῶν.

2) Ἡ Δι. ὑπηρεσία, αἵτινες πρόκειται νὰ στεγασθῶν εἰς τὸ ὅς ἀνωκτίστον εἶναι καθορισμέναι ὡς ἀναφέρονται ἀνεπτυκτικῶς εἰς συννημμένον πρόγραμμα.

3) Διὸ τοῦλάχιστον τοῦ ~~οἰκοπέδου~~ οἰκοπέδου τοῦ κτιρίου εἰς καὶ τὸ ἐπιτρεπόμενον ὑπὸ τοῦ Γ.Ο.Κ. εἶναι 28,90 μέτρων ἐκτὸς δρόμου εἰς πρόσφων καὶ ἕνα περὶ πρὸς 25+3,50=28,50 μέτρων τοῦ ὁμοῦς προβλεπεται ὑποχρεωτικὴ σταθ. ἀπὸ τὴν δόδν *Ακαδημίας βάθους (41,50μ.) τικόν σχεδίων ἀπὸ τὴν Διεύθυνσιν τῶν ἑλλοῶν Εὐρυ. Εργῶν καὶ *Ακαδημίας.

5) Ὡς ἀνταγωνισζόμενοι δὲν εἶναι ὑποχρεωμένοι νὰ ἐξαντλήσουν ὅλον τὸ ὕψος τὸ προβλεπόμενον ὑπὸ τοῦ Γ.Ο.Κ. ἤτοι τῶν (28,50) πάντως ὅμως δέον τοῦτο νὰ ἀποκρύπτει τὴν ἐμφάνισιν, τῆς ἀνατολικῆς ὀψέως τοῦ Ὑπουργείου ἑξωτερικῶν.

μετ' ἀποδομένου δὲ ὅτι τὸ Νέον Μέγαρον δὲν εἶναι κολάπτει δι' ἀκλήρωσιν τὴν ἀνατολικὴν ὀψιν τοῦ Ὑπουργείου ἑξωτερικῶν κατὰ τὴν ἐννοίαν τοῦ νόμου, λόγω προβλεπόμενου ἀκαλύπτου χώρου διὰ τὴν τοκαθέτησιν ἁγιάματος, δέον οἱ ἀνταγωνισζόμενοι νὰ προτείνουσι τροποποιήσας τῆς ἀκαλύπτου καλῶς ἀνατολικῆς ὀψέως τοῦ Ὑπουργείου ἑξωτερικῶν ἐπὶ τῇ αἰσθητικῇ

ἐκτίμησιν καὶ ἐπ' αὐτὴν ἔναντι τῶν ἑλλοῶν Εὐρυ. Εργῶν.

Τούτος ὁ διαγωνισμός, ἐν ὅνῳ καὶ ἀνταγωνιστῶν.

6) Πάντα καὶ σχέδια καὶ ὑποβληθέντα εἰς τὸν ἀνταγωνισμὸν, εἰς τὸν ἀνταγωνισμὸν, τὸ ἑστέον δύνανται νὰ εἶναι καὶ τὸ ἐκπαιδευτικόν.

τερον και εν συσχετισμῳ με την μεσημερινην εξουσιαν του κτιριου.

Κορνή του κτιρίου

Λαμβεται πλήρης ελευθερία εις τους διαγωνιζομένους διά την αρχιτεκτονικὴν ἔκφρασιν τοῦ Μεγάρου.

Δικαιώματα συμμετοχῆς

α) Εἰς τὸν διαγωνισμὸν δικαιούται νὰ μετέσχη πᾶς Ἕλλην Ἀρχιτέκτων διπλωματοῦχος τῆς Ἀνωτάτης Σχολῆς Ἀρχιτεκτόνων τοῦ Γ.Π.Πολυτεχνείου ἢ ἄλλης ἀνεγνωρισμένης ὁμοταγοῦς πρὸς αὐτὴν Σχολῆς.

β) Ἡ συμμετοχὴ εἰς τὸν διαγωνισμὸν ἀποτελεῖ τὴν ἀνεπιφύλακτον ἀποδοχὴν τῶν ὧρων τῆς παρούσης διακηρύξεως.

Αἰτούμενα στοιχεῖα.

Ἡ δέουσα μελέτη πρέπει νὰ ἀποτελεῖται ἐκ τῶν ἀπαραδέκτων ἀπὸ τὰ κάτωθι στοιχείων:

- 1) Σχέδιον κατάρψεως ^{δλω/τῶν} ὁρόπου ὑπὸ κλίμακα 1:100
- 2) Σχέδια τῶν δύο ὀψεων εἰς κλίμακα 1:100, ὡς καὶ τὴν τροποποίησιν τῆς ἀνατολικῆς ὀψεως τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν εἰς τὴν αὐτὴν κλίμακα.
- 3) Δύο τοῦλάχιστον τομᾶς κατὰ τὰ κύρια στοιχεῖα τοῦ κτιρίου εἰς κλίμακα 1:100, ὧν ἡ μὲν ὑποχρεωτικῶς παραλλήλως πρὸς τὴν Ἀ.Κηφισίας καὶ διερχομένη διὰ τῆς ἀφειρησμένης μετὰ τοῦ νέου κτιρίου καὶ τοῦ Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν αὐλῆς.
- 4) Προοπτικὸν σχέδιον ἀπὸ τὴν διαστεύρασιν τῶν ὁδῶν Βασ. Σοφίας καὶ Ἀκαδημίας.
- 5) Σύντομον περιγραφικὴν ἔκθεσιν δικαιολογοῦσαν τὴν σύνθεσιν τοῦ ἔργου.
- 6) Κυβισμὸν κτιρίου (διὰ τὸν ὑπολογισμὸν τοῦ κυβισμού δεόν νὰ ληφῇ τὸ ὕψος τοῦ κτιρίου ἀπὸ τῆς ἀνω στάθμης τοῦ δαπέδου τοῦ υπογείου μέχρι τῆς ἀνω στάθμης τῆς ἀνωτάτης κλαδῆς.
- 7) Κατάλογον τῶν ὑποβαλλομένων στοιχείων καὶ τευχῶν.
- 8) Ἐκαστος διαγωνιζόμενος δικαιούται νὰ ὑποβάλῃ καὶ πᾶν ἄλλο σχέδιον εἰάν ἡ ἐλεν κρίνεται τοῦτο σκόπιμον πρὸς ἐκμείλιξιν τῶν ἀνωτέρω στοιχείων, χωρὶς ἡ ὑποβολὴ τῶν προθέτων τούτων στοιχείων νὰ συνεπάγεται π' ἐκονέκτημα τι δι' αὐτόν ἐναντι τῶν ἄλλων διαγωνιζομένων.

Τρόπος ἀνεδιάσεως, φυλῶνιμον καὶ συσκευασίας.

- 1) Πάντα τὰ σχέδια θὰ ὑποβληθοῦν διὰ φωτοτυπιῶν, πλὴν τοῦ προοπτικοῦ, τὸ ὁποῖον δύναται νὰ εἶναι καὶ τὸ πρωτότυπον.

- 2) Μς πρὸς τὸν τρόπον σχεδιάσεως, ἀφίεται πλήρως ἐλευθερία εἰς τοὺς διαγωνιζομένους. Συνιστάται ὁμῶς μετ' ἐπιμονῆς ὥς οὗτοι ἀπορρίψωσι τὸν φύρτον περιττῶν γραμμῶν καὶ χρωμάτων, διότι τὰ σχέδια καθίστανται οὕτω κολλᾷκις δυσηγάνγνωστα καὶ δυσγεγραμμένα τὸ ἔργον τῆς κρίσεως.
- 3) Πρέπει νὰ ἀναγράφηται ἐπὶ τῆς κατόψεως ὁ προορισμός ἐκάστου χώρου.
- 4) Πάντα τὰ σχέδια καὶ τεύχη θὰ φέρουν ἑκαστον πρὸς διάκρισιν, ἀναγεγραμμένον εἰς τὴν ἀνω δεξιᾷ γωνίαν, πενταῖφιον ἀριθμόν.
- 5) Πάντα τὰ σχέδια θὰ εἶναι ἐκκεκολλημένα ἐπὶ χαρτονέου ἢ ἐπὶ εὐλίνου πλαισίου. Σχέδια περιεληγμένα (ρολλά) δὲν θὰ παραληφθῶν.
- 6) Ἐκδοτὴ μελέτῃ θὰ συνοδεύῃ φάκελλος μικρὸς ἀδιαφανὴς καὶ καλῶς εὐσφραγισμένος, ἐφ' οὗ θὰ εἶναι ἀναγεγραμμένος ὁ ἀνωτέρω πενταῖφιος ἀριθμὸς καὶ ὁ ὅποιος θὰ περιέχῃ τὸ ὀνοματεπώνυμον τοῦ διαγωνιζομένου, τὴν διεύθυνσιν αὐτοῦ, ὡς καὶ βεβαίωσιν τοῦ Τεχνικοῦ Ἐπιμελητηρίου ἡλλάδος ὅτι οὗτος εἶναι ἐκπαιδευτὸς τῆς Ἀνωτάτης Σχολῆς τῶν Ἀρχιτεκτόνων ἢ ἄλλης ἑστέμου πρὸς αὐτὴν Σχολῆς τῆς ἀλλοδαπῆς.
- 7) Πάντα τὰ σχέδια καὶ τεύχη, ὡς καὶ ὁ ἀνωτέρω μικρὸς κλειστὸς φάκελλος, θὰ περιτυλιχθῶν διὰ χονδροῦ χάρτου καὶ θὰ δεθῶν στερεῶς, διὰ νήματος σφραγισμένου δι' Ἰσπανικοῦ κηροῦ.

Ἐξωτερικῶς δὲ ἐπὶ τοῦ χάρτου τούτου, θὰ ἀναγραφῇ ὁ πενταῖφιος ἀριθμὸς τοῦ διαγωνιζομένου.

Προθεσμίαι ὑποβολῆς μελετῶν.

Τὰ σχέδια καὶ λοιπὰ στοιχεῖα, συσκευασμένα ὡς ἀνωτέρω περιγράφεται, πρέπει νὰ παραδοθῶν ἐπὶ ἀπ. δεξιᾷ εἰς τὴν Δ/νσιν Ἀρχιτεκτονικῶν ἐλετῶν τῆς Ἱημερίας Οὐκίμειου, ἐν Ἀθῶναις τὴν 16ην Ὀκτωβρίου ἀπὸ τῆς 8ης πρωΐνης ἕως 14ης.

Οὐδὲμία παράταξις τῆς προθεσμίας ταύτης θέλῃ δοθῇ.

Χώστασις ἐπιτροπῆς.

Διὰ τὴν κρίσιν τῶν υποβληθεσμένων μελετῶν πρὸς ἀπονομὴν βραβεύων, θέλει συσταθῇ ἐπιτροπὴ ἀποτελουμένη:

- 1) Ἐκ τοῦ Προϊσταμένου Ἱημερίας Οὐκίμειου Υ.Σ.-Δ.Ε. ὡς Προέδρου.
- 2) Ἐκ τοῦ Παν. Μιχαὴλ Καθηγητοῦ Ε.Μ. Πολυτεχνεῖου.
- 3) Ἐκ τοῦ Διευθυν. οὗ Ἀρχιτ. Μελετῶν Υ.Σ.-Δ.Ε.
- 4) Ἐξ ἑνὸς Ἀρχιτέκτονος τῆς Ἱημερίας.
- 5) Ἐξ ἑνὸς ἐκπαιδευτοῦ Ἀρχιτέκτονος ὀριζομένου ὑπὸ τοῦ Τ.Σ. ἡλλάδος.
- 6) Ἐξ ἑνὸς διπλωματοῦχου Ἀρχιτέκτονος ὀριζομένου ὑπὸ τοῦ συλλόγου τῶν

Ἀρχιτεκτόνων.

Τὰ ὡς ἄνω μέλη τῆς Κριτικῆς Ἐπιτροπῆς ἔδωκεν ἄρχει ἀποζημιώσιν 4.000 δραχμῶν ἑκάστος.

Πάντα τὰ μέλη τῆς Κριτικῆς Ἐπιτροπῆς πρέπει νὰ ἐπιλέκουν εἰς αὐτὴν ἑὴν συγγενεὴν τὴν πρόκειται νὰ λάβῃ μέρος εἰς τὸν διαγωνισμὸν.

Ἡ Ἐπιτροπὴ ἀνερχομένη λαμβάνει ὑπ' ὄψιν τὴν δίκαιον ταύτην καὶ καθορίζει τὰ ληφθησόμενα μέτρα διὰ τὸ ἀδιάρητον τῆς κρίσεως.

Κρίσις—Προβλεπόμενα κριτέα.

1) Ἡ κριτικὴ Ἐπιτροπὴ, μετὰ τὴν παραλαβὴν τῶν υποβληθεῖσιν μελετῶν, συνερχομένη εἰς κατάλληλον αἶθουσαν, ἀκούει τῆς μελέτης, μονογραφῶν, ὅλα τὰ ἀποτελοῦντα αὐτὰς στοιχεῖα, κατατάσσει ταῦτα ἐν πρακτικῇ καὶ μονογραφικῇ ἐπίσει τοὺς περιέχοντας τὰ ὄνυμα τῶν διευκρινισθέντων κλειστούς φακέλους, καὶ παραλαμβάνει ὁ πρόεδρος τῆς Ἐπιτροπῆς κρὺς φάλαξιν.

2) Ἡ Κριτικὴ Ἐπιτροπὴ δεξιῇ νὰ ἐκδώσῃ τὴν ἀπόφασίν της ὡς τυχούσα ἀπὸ τῆς εἰς αὐτὴν παραδόσεως τῶν μελετῶν καὶ δὲ συντάξῃ πρωτόκολλον ἀποφάσεως τῶν βραβείων ἐν τῷ ὁποίῳ θὰ ἀναγράφηται καὶ ἑταίσεις τῶν κριτῶν της διὰ πάσης τῆς φρεσύνειας μελέτης.

3) Μετὰ τὴν ὑπογραφήν ταύτην ὡς ἄνω πρωτοκόλλου ὁ πρόεδρος τῆς Ἐπιτροπῆς, ἀνοίγει ἐκ τῶν ἐσφαγμένων φακέλων, μὲσον ἐκείνων οἱ ὅποιοι εἰχον βραβείων. Οἱ λοιποὶ μικροὶ φακέλλοι συνάγονται ἐσφαγμένοι πάντοτε, εἰς τὰς μὴ βραβευθεῖσας μελέτας καὶ διαφυλάσσονται μετ' αὐτῶν οὐχὶ πλέον τοῦ μινός εἰς τὰ γραφεῖα Ἱκηρεσίας Οἰκισμοῦ Μετάνόρου 6, ἐν παραδοθῆν εἰς τοὺς προσερχομένους τυχὸν κρὺς παραλαβὴν τῶν ἐκιοτρειωμένων τῆς ληφθείσης ἀποδείξεως κατὰ τὴν ὑπερβολὴν τῶν σχεδίων τῶν.

4) Αἱ ἀποφάσεις τῆς Κριτικῆς Ἐπιτροπῆς λαμβάνονται κατὰ κλεισισηφαίαν καὶ εἶναι ὁριστικά.

Βραβεῖα.

1) Εἰς τὰς προκηρυχθεῖσας καλυτέρας μελέτας, κατὰ στοιρὲν τῆς κατάταξός των, θὰ χορηγηθῶσι τὰ ἑξῆς βραβεῖα μὴ δυνάμενα νὰ διεκτελεσθῶσι.

1) Βραβεῖον Α' ἐκ δραχμῶν 50.000

2) Βραβεῖον Β' ἐκ δραχμῶν 30.000

3) Βραβεῖον Γ' ἐκ δραχμῶν 20.000

4) Πέντε ἑκαῖνοι ἐκ 5.000 δραχμῶν ἑκάστος.

- II) Η Κριτική Επιτροπή θα απονεμίη δικαιώματα άπαντα τὰ βραβεία.
- III) Αι κατά τὰ άνωτέρω βραβευθησάμεναι μελέται μετά τήν καταβολήν των χρηματικών βραβείων εἰς τοὺς δικαιούχους, άποτελοῦν ιδιοκτησί τοῦ Υπουργείου Συγκ.-άμμ. Έργων, όπερ θά έχη τό δικαίωμα νά χρησιμακοῦσθ αὐτές καθ'όλογήποτε τρόπον καί συνδυασμόν κρίνει σπύσιμον.-
- IV) Τά άπονεμηθησάμενα χρηματικά βραβεία θά καταβληθοῦν εἰς τοὺς δικαιούχους έντός διμήνου τό πολὺ άπό τῆς έκδόσεως τῆς Αποφάσεως τῆς Ἑρατεινῆς Ἐπιτροπῆς.-

Εφ'όσον ἡ Ὑπηρεσία έκφράσθ μίαν τῶν τυχουσῶν βραβείου ἡ έκείνου μελετών, ἡ συντάξας τό προσχέδιον θά άναλάβῃ τήν έκπόνησιν τῆς όριστικῆς μελέτης μέ τήν κανονικήν άμοιβήν εἰς τήν όποίαν θά συμφησιθῇ τό ποσό τοῦ βραβείου.-

Ἄσαςαι οἱ μελέται βραβευοῦνται καί μῆ θέλρυσι έκτεθῇ εἰς κατάλληλον αἶθρουσ γ' ἐπ' άκατενθήμερον.-

Πάντα τῶ σχετικῇ μέ τήν διαγωνισμὸν εὑρίσκονται εἰς διάθεσιν των ένδιαφερομένων εἰς τὰ Γραφεῖα Διεμβύσεως Ἀρχιτεκτονικῶν Μελετών, Ὑπηρεσίας Οἰκισμοῦ, ένάνδρυν 6 (4ος όροφος).-

Ἀθήναι: τῇ 19 Αὐγούστου 1958

ο

Ὑπουργός Οἰκισμοῦ
ΚΩΝ. ΚΑΡΑΛΑΓΙΑΝΝΗΣ



ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΝ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΠΑΛΛΑΔΟΣ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΣΥΓΚ.-ΔΗΜ.ΕΡΓΩΝ
ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΟΙΚΙΣΜΟΥ
ΔΙΥΘΥΝΣΙΣ Β4

α) Γραφείον Προέδρου της Κυβερνήσεως	90μ2
1) Γραφείον Προέδρου	30μ2
2) Δέο Γραφεία Υποδιευκτών με τὸ Γραφείον Προέδρου	40μ2
3) Αίθουσα Αναμονῆς Δ/νσις Β4	30μ2
4) Αίθουσα Γενικοῦ <u>Οικονομικόν Πρόγραμμα</u> με τὸ Γραφείον Προέδρου <u>Κτιρίου</u>	100μ2
5) Αίθουσα Διευκτινῶν <u>Πολιτικὸν Γραφείον καὶ κατοικίας</u> Ουφίον <u>Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως</u>	200μ2
6) Πληροφ. τῶν Διευκτινῶν <u>Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως</u> με τὸ Γραφείον Προέδρου καὶ κατοικίας	20μ2
β) Γραφείον Γενικοῦ Διευκτινῶν Γραφείον	40μ2
Προέδρου Κυβερνήσεως	20μ2
1) Γραφείον Υποδιευκτινῶν Γεν. Διευκτινῶν	12μ2
2) Αίθουσα Αναμονῆς Γεν. Διευκτινῶν	25μ2
3) Διευκτινῶν Γραφείον (Προέδρου)	20μ2
γ) Πολιτικὸν Γραφείον Προέδρου Κυβερνήσεως	20μ2
1) Αίθουσα Υποδιευκτινῶν Γραφείον Προέδρου Κυβερνήσεως	24μ2
2) Δέο Γραφεία Υποδιευκτινῶν	25μ2
3) Αίθουσα Αναμονῆς	32μ2
4) Δέο Γραφεία Υποδιευκτινῶν (Προέδρου)	20μ2
δ) Γραμματοεὐ Οικονομικῆς ἑστρώσεως	20μ2
Γραμματοεὐ Οικονομικῆς ἑστρώσεως	20μ2
1) Γραμματοεὐ Οικονομικῆς ἑστρώσεως	24μ2
2) Δέο Γραφεία Οικονομικῆς ἑστρώσεως	20μ2
3) Γραμματοεὐ Οικονομικῆς ἑστρώσεως (Προέδρου)	30μ2
4) Αίθουσα Συνεδριάσεων Οικονομικῆς ἑστρώσεως	20μ2

Handwritten signature/initials

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΝ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ

ΚΤΗΡΙΟΥ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ ΓΡΑΦΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΔΙΟΙΚΙΑΣ ΤΟΥ

ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ.

Α) Γραφείον Προέδρου της Κυβερνήσεως	80μ2
1) Προθάλαμος Αναμονής	30μ2
2) Δύο γραφεία Ιδιαίτερον απ'εξουσίας συγκοινωνούντα με τὸ Γραφείον Προέδρου	40μ2
3) Αίθουσα Αναμονής Υπουργῶν καὶ Ἀρέσβειων	50μ2
4) Αίθουσα Υπουργικοῦ Συμβουλίου συγκοινωνούσα απ'εξουσίας με τὸ Γραφείον Προέδρου (κυλίστρου θύραι)	100μ2
5) Αίθουσα Δεξιώσεων μετὰ Ε.Σ., νικητῶν, ἐματιοθηκῶν, ΒΑΒ, ΟΓ, ΙΟΒ	200μ2
6) Πληθὺν τῶν Αἰθουσῶν Αναμονής καὶ προβιάων θὰ προφλε- θῶν εἰς ἐκδοτὴν ἰδιαίτερα Ε.Σ., νικητῶν, ἐματιοθηκῶν κ.λ.π.	
Β) Γραφείον Γενικοῦ Διευθυντοῦ Γραφείου Προέδρου Κυβερνήσεως	40μ2
1) Γραφείον Ἰδιαίτερου Γεν. Διευθυντοῦ	20μ2
2) Αἰθουσα Αναμονής Γεν. Διευθυντοῦ	12μ2
3) Δακτυλογράφοι - Ἀρχετὸν - Πρωτόκολλον	25μ2
Γ) Πολιτικὸν Γραφείον Προέδρου Κυβερνήσεως	
1) Διευθυντὴς Ἰδιαίτερου Γραφείου Προέδρου Κυβερνήσεως	20μ2
2) Δύο Γραφεία Ἰδιαίτερων	24μ2
3) Αἰθουσα Αναμονής	25μ2
4) Δύο Γραφεία Προσπικτοῦ (Ἀρχετὸν Πρωτόκολλον)	32μ2
Δ) Γραμματεία Οἰκονομικῆς Ἐπιτροπῆς	
Υπουργικοῦ Συμβουλίου	
1) Γραφείον Γραμματέως	20μ2
2) Δύο Γραφεία Προσπικτοῦ	24μ2
3) Γραφείον διηγερασῶσεως (Ἀρχετὸν κ.λ.π.)	20μ2
4) Αἰθουσα Συνεδριάσεων Οἰκονομικῆς Ἐπιτροπῆς	50μ2

Β) Ειδική Υπηρεσία ανά την Προέδρου Κυβερνήσεως.

1) Γραφείον Τεχνικού Συμβούλου	20μ2
2) Γραφείον Διοικητολόγων	20μ2
3) Γραφείον Οικονομολόγων	20μ2
4) Δύο Γραφεία προσωπικού (πρωτόκολλον-Άρχετον κ.λ.π.)	25μ2
5) Γραφείον επιτροπής έπιχειρησιακής Νομοθετημάτων	50μ2

Γ) Γραμματεία Συντονισμού και Διασπείσεως.

1) Γραφείον Γενικού Γραμματέως	20μ2
2) Γραφείον Ιδιαίτερου	12μ2
3) Δύο γραφεία προσωπικού	40μ2

Η) Υπηρεσία Γραφείου Τύπου.

1) Γραφείον Διευθυντού	20μ2
2) Δύο Γραφεία προσωπικού	30μ2
3) Αίθουσα Δημοσιογράφων (20-30 άτομα)	45μ2

Θ) Αντιπρόεδρος Κυβερνήσεως.

1) Γραφείον Αντιπροέδρου	30μ2
2) Γραφείον Διευθυντού, Γραφείον Αντιπροέδρου	20μ2
3) Γραφείον Ιδιαίτερου Γραμματέως	12μ2
4) Δύο γραφεία προσωπικού	25μ2
5) Αίθουσα Αναμονής	30μ2

*Ανάλογα με νικητρες κ.λ.π. δι'όλης της υπηρεσίας του Κτιρίου

ΚΑΤΟΙΚΙΑ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

1) Προχώλ μετά έματιοφυλακίου, Ιδιαίτερου Ι.Ο., νικητρες	30μ2
2) Αίθουσα Αναμονής Γραφείου	20μ2
3) Δύο Κατοικίας	25μ2
4) LIVING - ROOM	80μ2
5) Σαλόνι	50μ2
6) Τραπεζαρία	90μ2
7) Ιδιαίτερον Γραφείον Προέδρου (40μ2) μετά συνεχόμενης Ιδιαί- τέρως βιβλιοθήκης (20μ2)	60μ2

- 3 -

- 3 -

- 8) 'Ιδιαίτερον Γραφείον κατ' Προέδρου 20μ2
 9) 'Ιδιαίτερον Γραφείον κατ' Προέδρου 16μ2
 10) Κουζίνα, ΟΡΦΕΪΟ, κελλάρι, πλυντήριο, σιδηρωτήριο με 'Ιδιαί-
 τερον Ή.Ο. κατ' Οὐδὸν Προέδρου 40μ2
 11) 'Ιδιαίτερος κοιτὼν κατ' Προέδρου μετὰ BOUDOIR κατ' 'Ιδιαί-
 τερου λουτροῦ Ή.Ο. κ.λ.π. 20μ2
 12) 'Ιδιαίτερος κοιτὼν Προέδρου Κυβερνήσεως μετὰ μικροῦ σαλο-
 νιοῦ κατ' ἑτέρου λουτροῦ Ή.Ο. κ.λ.π. 30μ2
 13) Δύο κοιτῶντες κατ' ἰδίων μετ' λουτροῦ Ή.Ο. κατ' ὁ γυναικοδρόμιον 40μ2
 14) Δύο δωμάτια Ὑπηρεσίας 25μ2
 15) Δύο Βενδῶνες μετ' ἑξέτι ἑτέρου λουτροῦ Ή.Ο. κ.λ.π. 1958 35μ2
 16) 'Ιδιαίτερ' εἰσόδος κατοικίας Προέδρου
 17) Εἰληκοινωνία Κατοικίας Προέδρου μετὰ συγκολλητῶν χώρων
 Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου κατ' ἑξέτι Γραφεῖα.

ΛΕΓΟΜΕΝΟΙ ΧΩΡΟΙ ΔΙΑ ΤΗΣ ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΟΣ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΟΥ

- 1) Γραφείον Διοικητοῦ Ἀσφαλείας κατ' Προέδρου Κυβερνήσεως 20μ2
 2) Γραφείον Ὑποδιοικητοῦ κατ' Ἀξιωματικῶν Ἀσφαλείας 16μ2
 3) Δωμάτιον διωνυμιτερεῶσεως Ἀξιωματικῶν Ἀσφαλείας 30μ2
 4) Γραφείον Διοικητοῦ Φρουρῆς 16μ2
 5) Γραφείον Ἀξιωματικῶν Φρουρῆς κατ' Ὑπαξιωματικοῦ Ὑπηρε-
 σίας 20μ2
 6) Βάλλαμοι διὰ στρατωνισμὸν 30 ἀλλοτῶν.
 7) Πτοῦς Ή.Ο. νικητῆρες κ.λ.π.
 8) Ὑγειοτετον, ἐστιατόριον μετ' ὅλων τῶν ἀπαιτητῶν βοηθητι-
 κῶν χώρων αὐτῶν.
 9) Κυλινετον 50μ2
 10) Εἰσόδος μόνιμοι εἰς τῆς εἰσόδους τοῦ ὅλου κτιρίου
 11) Γκαράζ διὰ 5 αὐτοκίνητα

ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΑ ΕΙΣΟΔΙΑ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΟΥ ΕΚ ΤΩΝ ΤΟΥΧΩΝ ΤΩΝ

- 1) Ὑψηλίστη ἀπόδοσις κτιρίων (Ὑπουργικοῦ Ἐξωτερικῶν κατ' ὅλου κτιρίου) κατὰ τὴν ἀποδοτὴν αὐτὴν ὅμοι.
 2) Ὑψηλίστη κατ' ἑξέτι ἀποδοτὴς ἀλλήλων πρὸς ἑαυτοὺς τῶν

- 4 -

εὐθειῶν (ὁρίων οἰκοπέδου) ΔΓ καὶ ΜΗ ὁδὸ τῶν διαγωνιζομένων ἐάν τοῦτο ἐπιβάλλει ἡ αισθητικὴ δι-μόρφωσις τῆς Ἀντολικῆς θέσεως τοῦ Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν.

- 3) Ὑποχρεωτικὸν πλάτος στοῦς 4.50μ.
- 4) Ἡ ἐν τῷ συνημμένῳ διαγράμμιτι ἀποστασις κινόνων τῆς στοῦς τοῦ οἰκοπέ-
δου εἶναι ἐνδεικτικὴ.
- 5) Ὁ τρόπος τῆς συνδέσεως τοῦ νέου κτιρίου μετὰ τοῦ κτιρίου τοῦ Ὑπουρ-
γείου Ἰερωτερικῶν ἀφίεται εἰς τὴν κρίσιν τῶν διαγωνιζομένων.

Ἀθήναι 14ῃ Αὐγούστου 1958

Ὁ Διευθυντὴς Β4

Δ.ΣΟΥΚΗΣ

Ὁ Προϊστάμενος τοῦ Τμήματος Λ4/Ι

Γ. ΧΡΙΣΤΟ. ΣΥΡΟΣ

Ὁ Προϊστάμενος Ὑπηρεσίας
Οἰκισμῶν

Γ. ΠΑΡΚΑΚΗΣ

Πρὸ τινων ἡμερῶν ἐδημοσιεύθη διακήρυξις ἀρχι-
τεκτονικοῦ διαγωνισμοῦ πρὸς ἀνέγερσιν Πολιτικοῦ Γραφείου.
Τὸ γεγονός τοῦτο ἔδωκεν ἀφορμὴν νὰ γραφοῦν τὰ πλεον ἐπι-
θανα καὶ ἀνακριβῆ πράγματα.

Εἶναι γνωστὸν ὅτι κτίριον Πολιτικοῦ Γραφείου δὲν
ὑπάρχει. Ὁ Πρωθυπουργὸς χρησιμοποιεῖ ὡς γραφεῖον του
τὴν αἴθουσαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ὅτι δὲν ὑπάρχει
παρ' αὐτῇ αἴθουσα ἀναμονῆς, ὅτι συνωστίζονται ἐντὸς τοῦ
γραφείου τῶν γραμματέων του πᾶσης ~~ἡμετέρας~~ κατηγορίας ἐπι-
σκέπται καὶ ὅτι ἡ στενότης γενικῶς τοῦ χώρου εἶναι πασιφα-
νὴς. Ἐνὸς χώρου ἄλλωστε τὸν ὅποιον διεκδικεῖ ἡ Βουλὴ ὡς
ἰδικὸν της καὶ ὅτι εἶναι ἐκείνης ἀπαραίτητος διὰ τῆς ἀνάγ-
κας της. Ἐν τῇ ἀναζητήσει μιᾶς λύσεως διὰ τὴν στέγαν
τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου ἐγένετο σκέψις νὰ χρησιμοποιηθῇ
τὸ γνωστὸν οἰκοπέδον τῆς ὁδοῦ Ἀκαδημίας τὸ ὅποιον εἶναι
καὶ Δημοσίον κτίμα. Ἐκρίθη ὅτι ὅθ' ἦτο ἐπιφελὲς/ἡ στέγασις καὶ
ὅλων τῶν Ὑπηρεσιῶν τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου εἰς τὸν ἀνωτέρω
χώρον ἀνεγειρομένης ἐκεῖ πενταορόφου οἰκοδομῆς. Εἰς τὸ
οἰκοδόμημα τοῦτο ἐδόθη ἐντολὴ νὰ ἐξετασθῇ ἐάν ὅθ' ἡδύνατο
νὰ προστεθῇ καὶ εἰς ἔκτος ὁροφός εἰς τὸν ὅποιον ὅθ' ὑπῆρχε
διαμέρισμα δυνάμενον νὰ χρησιμοποιηθῇ ὡς κατοικία τοῦ
ἐκείνοτε Πρωθυπουργοῦ. Χωρὶς νὰ ἔχῃ ληφθῇ ἀπόφασις ἐπὶ
τοῦ τελευταίου τούτου θέματος συμμετρίγη ἡ διακήρυξις ἐν

τῷ πνεύματι τοῦτο διδ' νὰ εἶναι πλήρης ἡ ἀρχιτεκτονικὴ
μέλῃ.

Συνεπῶς ἡ ὅλη ὑπόθεσις δὲν ἀφορᾷ τὴν κατοικίαν
τοῦ Πρωθυπουργοῦ ἀλλὰ τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον. Ἡ κατοικία
τοῦ Πρωθυπουργοῦ ἡ ὁποία δὲν πρόκειται νὰ καλῶς μερίζονα
τοῦ 15% τῆς ὅλης οἰκοδομῆς, ἐάν ποτὲ ἀποφασισθῇ ἀποτελεῖ
ὅλως δευτερεύοντα παράγοντα. Ἡ παραπομπὴ ἐπομένως εἰς
τὴν λύσιν τοῦ Μεγάρου Μαξίμου ἀποδεικνύει ἀπλῶς ὅτι ^{οὔτε} ἔτι
κατεννοήθη τὸ ζήτημα περὶ τοῦ ὁποίου γίνεται λόγος.

Ἐκεῖνοι οἱ ὁποῖοι ἐπιμένουν ἐν τούτοις νὰ ρέκτουν
ὀρισμένους ὑπαινιγμούς καὶ νὰ σχολιάζουν τὴν ἐν λόγῳ ἀρχι-
τεκτονικὸν διαγωνισμόν ἔκρεπε τοῦλάχιστον νὰ εἶχον ὑπ' ὄψιν
τὴν ὅτι ἡ διεξαγωγὴ τοῦ διαγωνισμοῦ ἡ μετὰ ταῦτα ἀνάθεσις
τοῦ ἔργου εἰς ὀρισμένους ἀρχιτέκτονας καὶ ἡ ὅλη περαιτέρω
διαδικασία τῶν δημοπρασιῶν μέχρι τῆς παραδόσεως τῆς ὅλης
οἰκοδομῆς θὰ ἀπαυτίσῃ τόσον χρόνον ὥστε νὰ μὴν εἶναι δυνατόν
τὸ περίφημον αὐτὸ διαμέρισμα ἐάν τελικῶς ἀποφασισθῇ νὰ κα-
τοικηθῇ ἀπὸ τὴν σημερινὴν Πρωθυπουργόν.

Ὑποτέρα ἀπὸ ὅλα αὐτὰ ἐδλόγως πᾶς καλῆς πίστεως
ἄνθρωπος δικαιούται νὰ ἐκπλήσσεται διότι ἡ σκέψις νὰ πληρω-
θῇ μετὰ τόσον ἐπιτακτικὴ ἀνάγκη, ὁδηθεῖ ἡ στέγασις τῆς πρὸς
τῆς κατὰ τὰς δημοσίας ὑπηρεσίας τῆς χώρας ἦτο δυνατόν
νὰ γίνῃ ἀντικείμενον μιᾶς τόσον ἀχαρηκτηρίστου δημαγωγίας.

Ενδειξη

[Επειδή με τήνσευδόν σας ησυχολήθητε καὶ ἐπεὶ με τὸ θέμα, ὅπως λέγατε, τῆς Πρωθυπουργικῆς κατοικίας εἶναι ἀναγκασμένος] νὰ [οἷς] παρῶσιν ὁριμένως πληροφορίας τῆς ὁποίας ἔφην εἶχατε ὑπ' ὅσιν σας δὲν θὰ ἐγγράφατε τὸ χθεσινὸν ἡμερο-
γραφημὸν σας.]

1) Ἐν πρώτοις εἶναι ἀπολύτως ἀνακριβὲς ὅτι ὑπάρχει σκέ-
ψις ἀνεγέρεως Πρωθυπουργικοῦ μεγάρου. Σκέψις γίνεται ἀπὸ
πολλοῦ περὶ ἀνεγέρεως οἰκήματος ἐντὸς τοῦ ὁποίου νὰ στεγα-
σθοῦν αἱ σήμερον στερούμεναι ~~πρόκειται~~ ^{ἀπορροφούμεναι} στέγης ^{ἀπορροφούμεναι} ὑπηρεσίαι παρὰ
τῇ Πρωθυπουργῇ.

2) Ὅπως γνωρίζετε ἐξ ἰδίως ἀντιλήψεως ὁ Πρωθυπουργὸς
στερεῖται ἰδίου γραφείου καὶ χρησιμοποιεῖ ὡς γραφεῖον τὴν
αἴθουσαν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου. Στερεῖται τῶν ἀναγκα-
σίων βοηθητικῶν γραφείων διὰ τὴν στέγασιν τῆς Γραμματείας του
ἢ ὁποία εἶναι ἐγκατεσκευασμένη ^{μετὰ τὴν αὐτὴν} ~~κατὰ~~ ^{μετὰ} εἰς δωμάτια τοῦ ἀνω ὁρόφου.
τῶν ^{ἐν αὐτῇ} ~~ἐν αὐτῇ~~. Στερεῖται τῶν στοιχειωδῶς ἀπαραιτήτων προβαλ-
μῶν. Πολὺ συχνὰ ἐντὸς αὐτῶν συσσωρεύονται Πρεσβευταί, Ὑπουρ-
γοί, ^{χωρὶς νὰ ἔχουν οὔτε κἀν θέσιν} ~~χωρὶς νὰ ἔχουν οὔτε κἀν θέσιν~~ ^{χωρὶς νὰ ἔχουν οὔτε κἀν θέσιν} νὰ καθήσουν. Ἐπειδὴ
~~δὲν~~ ὑπάρχει αἴθουσα ἀναμονῆς ὅλοι οἱ ἀναμένοντες συμπαρα-
κθῇνται καὶ ἀσπασθῶσιν τοὺς ἐργαζομένους ἰδιαίτερους γραμ-
ματεῖς τοῦ Πρωθυπουργοῦ. Ὑπάρχουν στιγμαὶ κατὰ τῆς ὁποίας
εἶναι δυσχερὲς εἰς τὸν Πρωθυπουργὸν νὰ ζητήσῃ ἀπὸ τὴν ἰδαι-
τέραν του νὰ κἀμῃ μίαν τηλεφωνικὴν πρόσκλησιν χωρὶς νὰ τὸ
πληροφορηθῇ ὅλοι οἱ ἀναμένοντες ἐκεῖ πῶς κατηγορίας ἀνθρο-
ποι. Αὕτη εἶναι ἡ σημερινή κατάστασις τοῦ Πρωθυπουργοῦ
Γραφείου.

3) Γνωρίζετε ὅτι καὶ ὁ ἐλάχιστος καὶ ἀκατάλληλος χῶ-
ρος εἰς τὸν ὁποῖον εὕρισκεται ὁ Πρωθυπουργὸς καὶ τὸ γραφεῖον

του όχι μόνον ανήκει εις την Βουλὴν ἀλλὰ εἶναι καὶ ἀναγκαζόν
 εις τὰς ἐργασίας τῆς Βουλῆς. Ἐπεὶ δὲ αὐτὸ ἐξ ἀρχῆς τὸ χαρα-
 κτήρα τῆς προσωρινότητος.

4) "Ισως να μὴν γνωρίζετε ὅτι ~~αὐτὸ~~ ὑπηρετοῦν αἱ υπαγόμεναι ἀπ' ἐυθείας εἰς τὸν Πρωθυπουργὸν ὅπως ἡ Γενικὴ Γραμματεία τοῦ Ἀθλητισμοῦ, τὸ Ἀνώτατον Συμβούλιον Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν καὶ ο.κ. εὐρίσκονται ἐγκατεστημέναι εἰς διόφορα ~~ἐν~~ μερισθώμενα διακατάλληλα/οικήματα εἰς ὅλα τὰ σημεῖα τῆς πόλεως τῶν Ἀθηνῶν.

5) Τό οικόπεδον τῆς ὁδοῦ Ἀκαδημίας ἀνήκει εἰς τό δημοσίον καί παρ μένει χρησιμοποιοῖτο ἐπὶ ζημίᾳ τοῦ Δημοσίου. Ἐγένετο ὁλ' αὐτὸ σκέψεις ἐφ' ὅσον μάλιστα εὕρεται πλησίον τῆς Βουλῆς καί τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἐξωτερικῶν νά χρησιμοποιηθῇ ὡς γραφεῖον τοῦ Πρωθυπουργοῦ καί τοῦ πολιτικοῦ γραφεῖου.

του γραφείου.

6) ~~ΕΙΣ~~ ^Ο ~~αὐτὴν~~ ^{αὐτὴν} τὴν ἐκείνην ἐπιθυμῶ νὰ ~~ἐπισκεφθῶ~~ ^{ἀντιμαρτυρῶ} εἰς ~~ἐκείνην~~ ^{ἐν αὐτῇ} ~~κτιρίῳ~~ ^{ἐν} Καθ' ἣν στιγμὴν εἶναι ζήτημα/εἰς τὴν πλέον ~~κακὴν~~ ^{κακὴν} πτωχὴν χώραν τὸ κράτος ἔχει τὴν πενιχρὴν παρῶστασιν τὴν ὁποίαν ἔχει ἡ ἰδική μας, ~~ἐξιδιαιτερωμένον~~ ^{ἐξιδιαιτερωμένον} δὲ παρουσιάζει αὐτὴν τὴν ἀθλιότητα τὸ πρῶτον Ὑπουργεῖον τοῦ Κράτους δηλ. τὸ Γραφεῖον τοῦ Πρωθυπουργοῦ κατὰ ποῖαν λαγικὴν ἐδημιουργήθη περὶ ^{ἐν} ἀνέγερσιν ἐνός τοιοῦτου κτιρίου ἐπὶ δημοσίου κτήματος τόσος θόρυβος;

7) Τό μόνον σημείον τό ὁποῖον φαντάζομαι ὅτι ἔδωκε
 διαφορὴν συζητήσεων εἶναι ὅτι ἐν τῇ διακηρύξει πρὸς ἀνέγερσιν
 τοῦ πολιτικοῦ ~~καταστάσεως~~ ^{το σκεπτικὸν ὅτι οὐκ ἐνδιαφέρει} γραφείου περιέχεται καὶ τό σχέδιον
 προσθήκης ὁροφῶν ὅπου θὰ περιλαμβάνοντο καὶ διαμέρισμα δια-

μονης του Πρωτοκουργου. Δηλ. εις τον εκτον οροφον ^{του} αυτου
~~ητοιμασμενου με εν μεταρριτι θυσιαι περιλαμβανου~~
 του εικοστον το εκτον απο αφορας ^{εκα}
 — δια μια εν ^{τη} ~~αυτη~~ ^{για να μην πεδοι, ουκ}
 ολα τα γυνστα μελονεκτητα των οικιστων παρεσκευ εδνετο

Προεδρία Κυβερνήσεως

Μην Προβωπινοῦ



Κατάσταση

Προβωπινοῦ (Αποστολὴ Μεταπτυχιατῶν)

10-3-1959

[Signature]

ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΜΗΜΑ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ

Κ Α Τ Α Σ Τ Α Σ Ι Σ

Εμφαίνουσα τούς υπηρετούντας κατ'έκδοσιν

κατὰ τῇ Προεδρίᾳ Κυβερνήσεως ἀναλλήλων

α/α	Όνοματεπώνυμον	Βαθμός	Υπηρεσία εἰς ἣν ἀνήκει ὀργανικῶς	Ποῦ ἐκτελεῖ ὑπηρεσίαν
1	Ἀργυλᾷ Δωφία	Γραμμ.	Γ.Δ.Δ.Α.	τεποθ. Λογιστικόν
2	Ἀλεξάκης Ξενοφών	Εἰσηγ.	Μ.Τ.Π.Υ.	Γραμμ. Υπ. Συμβ.
3	Ἀθανασόπουλος Ἀνδρ.	Καθηγ.	Γυμν. Ν. Ἰων.	Βαλ.αν. Βιβλιοθ.
4	Ἀντωνίου Παράσκ.	Δακτυλ.	Υπ. Ἐθν. Ἀρ.	Πολ. Γραφ.
5	Ἀντόκας Χαρ.	Υπόδλ.	" " "	Πρ. Βουλῆς
6	Ἀποστολίδης Κωνστ.	"	Γεν. Ταρ. Ἐσ.	" Πρ. "
7	Ἀγγελῆς Ἰωάν.	Ὁδηγός	Γ.Ε.Α.	Πολιτ. Ἀερων.
8	Ἀλεξίδου Καλ.	Υπόδλ.	Υπ. Ἐμπορ.	Ε.Ο.Τ.
9	Ἀγγελίδης Φώτ.	"	Υπ. Ἐθν. Ἀρ.	Γραφ. κ. Υπουργ.
10	Ἀγγελόπουλος Θεοδ.	"	Ταρ. Χρηματ. στῶν	κ. Μπουρνιδᾶς
11	Ἀντωνίδου-Σταθοπούλου Ἑλένη	"	Υπ. Ἐμπορ.	Πολ. Γραφ.
12	Βρόϊλας Θερίστ.	"	" Γεν. " "	" " " "
13	Βαλαντίσης Κ.	Καθηγ.	Γυμν. Ν. Ἰων.	κ. Μπουρνιδᾶς
14	Βασιλάκος Γ.	ὁπδλ.	Υπ. Οἰκ/κῶν	Γραφ. κ. Υπ.
15	Γκοῦρα Πέτρ.	Διδ/σα	Υπ. Παιδ.	Βιβλ. Βουλῆς
16	Γλέζος Ἰωάν.	Κλητῆρ	Υπ. Ἐθν. Ἀρ.	Ἀθλητῆς
17	Γεωργουλᾶς Γ.	ὁπδλ.	Γ.Δ.Δ.Α.	κ. Θεβατίος
18	Γιαννόπουλος Κ.	"	Υπ. Οἰκ/κῶν	κ. Μίρτης
19	Γαλαντῆ Μαρ.	"	Βουλῆς	κ. Ἀνδριανόπουλος
20	Γιαννακοῦλια Μαρ.	"	Υπ. Ἐμπορ.	Πολ. Γραφ.
21	Γιαννίδης Κωνστ.	"	ΟΔΙΣΥ	κ. Οἰκονομ. ΟΤΕ
22	Γιαβανόπουλος Νικήφ.	Εἰσηγ.	Γ.Δ.Δ.Α.	κ. Ἀντιπρόεδρος
23	Δάμκου Ἑλένη	Καθηγ.	Γυμν. Ἰστιάας	Βουλῆ

/α.	'Ονοματεπώνυμον	Βαθμός	'Υπηρεσία εις ἣν ἀνήκει ὀργανικῶς	Ποῦ ἐκτελεῖ ὕπηρεσίαν
	Δαρλῶση Βασιλ.	'Υπδλ.	'Υπ. Οἰκ/κῶν	Γρ.κ. 'Υπουργοῦ
	Δόλκας Γεωργ.	Γραμμ.	" 'Εθν. 'Αρ.	Πολ. Γραφ.
	Δρῆς 'Αντων.	'Υπδλ.	Μ.Τ.Π.Υ.	κ. Πρωτοπαπαδ.
	Δουρδούρας Χρ.	"	'Υπ. Σωγκοινων.	κ. Παπακωνσταντ.
	Δημητρίδης 'Ιωάν.	"	'Υπ. Οἰκ/κῶν	Γραφ.κ. 'Υπ.
	Δημητρίδης Χαρ.	'Οδηγός	" Γεωργ.	" "
	Δασκαλίδης Στ.ῆ Γεωργ.	'Υπδλ.	Ο.Λ.Π.	κ. 'Αγδριανόπ.
	Εἰδοταθιδέας Ρήγας	Κλητῆρ	'Υπ. 'Εθν. 'Αρ.	'Αθλητῆς
	'Εμμανουήλ Ε.	'Υπδλ.	'Υπ. 'Εμπορ.	Ε.Ο.Τ.
	Ζαχαροπούλου 'Αλίκη	Γραμμ.	" "	Πρωτοκόλ.
	Ζησιδὼν Αἰακτέρ.	'Υπδλ.	" "	κ. Παπαρηγηδ.
	Ζέρβας Παν.	"	" Οἰκ/κῶν	κ. Δερτιλιῆν
	'Ηλιὸς 'Ηλίας	"	" 'Εμπορ.	κ. 'Αβέρωφ
	Θεοχάρης Θεοδ.	'Οδηγός	Ε.Ε.Σ.	κ. Πρόεδρος
	Θεοχάρης 'Ιωάν.	Διδ/λος	'Υπ. Παιδ.	κ. Θεμελιῆν
	Κούσουλα Αἰκατ.	'Υπδλ.	Γεν. 'Απ. 'Ελλ.	'Υπ. 'Ανακτόρων
	Καρρῆς Σίμων	Εἰσηγ.	'Υπ. Προν.	Ε.Ι.Ρ.
	Καλλῆργη Αἰκατ.	'Υπδλ.	'Υπ. 'Εθν. 'Αρ.	Εὑρετήριον
	Κοκινέζος 'Αντ.	Εἰσηγ.	'Υπ. 'Εμπορ.	Γρ.κ. 'Υπ.
	Κορίνης 'Ιωάν.	ὕπδλ.	Σαν. Τριεδλ.	κ. Τριανταφυλ.
	Κορίνη 'Αννα	"	" "	"
	Κορναίου 'Ιωάν.	"	'Υπ. 'Εμπορ.	κ. Μακρῆς
	Καστρινός Κ.	"	" "	Ε.Ο.Τ.
	Καραμανλῆς 'Αχιλ.	"	Α.Τ.Ε.	Πολ. Γραφ.
	Καλαμάρα 'Ελ.	"	('Οργ. 'Ασφαλ.) 'Υπ. 'Εργασίας	κ. 'Αλιμπρδαντην
	Κοτρεκάνης Παν.	"	'Υπ. Σωγκ.	κ. Παπακωνσταντ.

α	Όνοματεπώνυμον	Βαθμός	Υπηρεσία εις την ἀνέκει δργανικώς	Ποῦ ἐκτελεῖ ὁπηρεσίαν
	Κωνσταντίνου Χαραλ.	ὁπάλ.	Υπ. Έμπορ.	κ. Ἀλιμπράντην
	Καλατζή Εὐφρ.	"	Ε.Ι.Ρ.	κ. Καλατζήν
	Κούτσινα Ἄννα	"	Υπ. Έθν. Ἀρ.	Ε.Ρ.Ε.
	Καρμαλιάνου Μάρια	Διδ/σα	Υπ. Παιδ.	κ. Ψαρρέαν
	Κουβέλη Ρεβ.	ὁπάλ.	Υπ. Οἰκ/κῶν	κ. Ἀδαμόπουλος
	Καβαλλιεράκης Ἰωάν.	"	Κ.Ε.Α.	κ. Δαβάκην
	Καλογεργίουαννης Γεωργ.	"	Υπ. Προν.	κ. Βαρβιτσιάνην
	Νιτάκης Κωνστ.	Σχεδιαστής	Υπ. Δ. Έργων	Ε.Ο.Τ.
	Λιαλιάντης Ἀθαν.	Έλεγκτής	Γ.Δ.Δ.Α. (τοκοθ.)	Λογιστικόν
	Λιναρᾶς Αὐκᾶς	ὁπάλ.	Υπ. Έσωτ.	Ίδ. Γρ. κ. Υπ.
	Λοπατᾶ Ἄννα	"	Ε.Ι.Ρ.	Γρ. Τόμ. κ. Πρ.
	Μελιού Μαργ.	"	Υπ. Έθν. Ἀρ.	Ίδ. Γρ. κ. Υπ.
	Μακρῆς Γεωργ.	Εἰσηγ.	" " "	Έσωτ. Τουρ.
	Μαλῆς Γεωργ.	ὁπάλ.	Υπ. Έμπορ.	κ. Παπαρηγόβ.
	Ματαράγκας Σπυρ.	"	Σ.Ε.Κ.	κ. Βενιζέλου
	Μπόρου Βασίλ.	Καθηγ.	Γομν. Θηλ. Καλαρ.	Γ.Δ. Τόμου
	Μανδρακούκας Κων.	Εἰσηγ.	Υπ. Έσωτερ.	Πολ. Γραφ.
	Μεσημέρης Σπυρ.	Όδηγός	Ι.Κ.Α.	κ. Χρυσανθόπουλ.
	Μακρῆ Μάχη	Υπάλ.	Υπ. Έμπορ.	κ. Μακρῆν
	Μιχαλάκης Ἀριστ.	Εἰσηγ.	Υπ. Δημ. Έργ.	Πολ. Γραφ.
	Μποροβκάς Ἀλεξ.	Υπάλ.	Υπ. Παιδ.	κ. Γεροκωστής.
	Μητσόπουλος Χρ.	"	" Δικαιοσ.	Πολ. Γραφ.
	Μαγγιάνης Δημόσθ.	Διδ/λος	" Παιδ.	Ίδ. Γραφ.
	Μεντικός Φιλῆενος	Όδηγός	" Προν.	"
	Νοστράκης Ἀλεξ.	Τμημ.	Γ.Δ.Δ.Α.	κ. Κασιμάτην
	Ντέτσινα Μαρ.	Υπάλ.	Μηχαν. Υπηρε.	κ. Ἀβέρωφ
	Νικολόπουλος Χρ.	"	Υπ. Προν.	Ε.Ι.Ρ.
	Νῆκος Πολύδεμος	"	Ταρ. Έτ. Μεταλ.	Ἀσλ. τῆς

/α/	'Ογοράτες'άνυρον	Βαθμὸς	'Υπηρεσία εἰς ἣν ἀνήκει ὀργανικῶς	Ποῦ ἐκτελεῖ ὑπηρεσίαν
8	Πολύβορτας Σωτηρ.	Καθηγ.	Γ'υν. 'Αρ. Δράμας	Γρ.κ. 'Υπ.
9	Οδλῆς Θωμᾶς	"	'Υπ. Παιδ.	κ. Δημητράτον
10	Παπασιδῆκας Σωτηρ.	'Ελεγκτῆς	Γ.Δ.Δ.Α. (ποροθ.)	Προῖστ. Λογιστ.
11	Παπαοικονόμου 'Ιωάν.	Τηρητ.	Βουλῇ	κ. Τσαλδάρην
12	Παπαπέτρου Κων.	'Αστυφ.	"	Λογιστικόν
13	Παπαγεωργίου Παν.	'Υπδλ.	Ι.Κ.Α.	Γραφ. κ. 'Υπ.
14	Περδικοδμή Δημήτρα	Δακτυλ.	'Υπ. 'Εθν. 'Αρ.	Πολ. Γραφ.
15	Παπαδημητρίου Στένη	'Υπδλ.	'Υπ. Δημ. Έργ.	κ. Κόνταν
16	Πετρομανιδῆ Πηνελ.	"	Ταρ. Παρακαταθ.	"
17	Πέκοτας Βδθ.	Γραμμ.	Πρωτοθ. 'Αθηνῶν	κ. Ταλλιαθεδρον
18	Παναγιάννακοπούλου 'Αραλ.	'Υπδλ.	Ε.Ι.Ρ.	κ. 'Αβέρωφ
19	Πετρίδουλος 'Ανδρ.	"	'Υπ. 'Εσωτ.	"
20	Πατριαρχέας Διον.	"	'Υπ. 'Εμπ.	κ. 'Αλιμπάρνητην
21	Ποντίδας Θεοφ.	Εἰσηγ.	" Γεωργ.	Γραφ. κ. 'Υπ.
22	Παναγεωργίου Γεωργ.	'Υπδλ.	" 'Εμπ.	κ. Κωτίδων
23	Παναλιόκου Δημήτρα	Διδ/σα	" Παιδ.	κ. Κ. Δημόπουλον
24	Πανταλῶν 'Ελισαβ.	ὕπδλ.	Ε.Ι.Ρ.	Πολ. Γρ. κ. Ζαχαρ.
25	Ροδοπούλου Δωρ.	"	'Υπ. 'Εθν. 'Αρ.	Πρωτόκολλον
26	Ριζογιάννης Κων.	"	'Υπ. 'Εμπ.	κ. Καλατζῆν
27	Ροδίτης Σάββας	"	" 'Εσωτ.	κ. Βογιατζῆν
28	Σπορίτσουλος Στυλ.	Λογιστ.	Γ.Δ.Δ.Α. (ποροθ.)	Λογιστικόν
29	Σακελλαρίου Εἰρ.	Τηρητ.	'Υπ. Γεωργίας	Πολ. Γραφ.
30	Σουρᾶ Νίκη	'Υπαλ.	'Υπ. Προν.	κ. 'Αβέρωφ
31	Συροπούλου-Κατσιάμα Μαρ.	"	'Υπ. Παιδ.	κ. Κατσιάμαν
32	Σκεπασθιανός Νικ.	"	Δημ. Πειρ.	Κ. Μαρκεζίνην
33	Συροπούλου Χαρικλ.	Διδ/σα	'Υπ. Παιδ.	Γραμμ. 'Αθλ.
34	Σολιγαρδάκη Μάρτα	"	" 'Εθν. 'Αρ.	Γραφ. κ. 'Υπ.
35	Σελῆντη 'Ελευθ.	ὕπδλ.	" Προν.	Γρ. κ. 'Υπ.
36	Σπυρόπουλος Δημ.	Κλητῆρ	'Υπ. 'Εθν. 'Αρ.	'Αθλητῆς

α.	Ἑνσηματεπώνυμον	Βαθμὸς	Ἐκπαιδεύσεισ εἰς τὴν ἀνήκει ὀργανικῶς	Ποῦ ἐκτελεῖ ὀπηρεσίαν
7	Σακελλαρόπουλος Βασίλ.	Κλητὴρ	Ἰ.π. Ἐθν. Ἀρ.	Ἀθλητὴς
8	Σωτηροπούλου Ἑλένη	Βίσηγ.	Ἰ.π. Προν.	Ἰ.π. Ἐξωτερ.
9	Στρίγκας Χρ.	Καθηγ.	Γερμ. Κομποτινῆς	κ. Κασσιμάτην
10	Σωτηρίου Λυαπέρης	Ὁδηγὸς	Ἰ.π. Δημ. Ἐργ.	κ. Βουρβουρακῶς
11	Σαχτοῦρης Π.	Βίσηγ.	Ἰ.π. Ἐμ.	Ε.Ο.Τ.
12	Σισμάνης Π.	"	" "	Ε.Ο.Τ.
13	Σιδῶκος Ἀνθ.	Ἰ.π.δλ.	Ε.Ι.Ρ.	κ. Μακρήν
14	Σκιαδαρέσης Σπυρ.	Καθηγ.	Ἰ.π. Παιδ.	Ε.Ι.Ρ.
15	Σφοδράκη Μάρω	ὀπδλ.	Ἰ.π. Ἐθν. Ἀρ.	κ. Λόχων
16	Σμαθοπούλου Ἀντωνίδου ἑλ.	"	Ἰ.π. Ἐμπορ.	Πολ. Γραφ.
17	Σακουτζίδη Εὐαγ.	"	Ε.Ι.Ρ.	Γραμμ. Ἀθλητ.
18	Σχίζα Ἑλένη	Διδ/σα	Ἰ.π. Παιδ.	Γραφ. κ. Ἰ.π.
19	Σωτηρίου Σωτ.	Καθηγ.	" "	κ. Κωνσταντίνου
20	Τσάτσος Ἰωάν.	Ὁδηγὸς	Πορ. Ἰ.π.	κ. Κωνσταντίνου
21	Τσικαλῆκη Αἰκ.	Ἰ.π.δλ.	Ἰ.π. Ἐργ.	Πολ. Γραφ.
22	Τσοκάνης Ἀντ.	Ἰ.π.αλ.	" Ἐμπορ.	κ. Βογιατζήν
23	Τριβιζῶ-Παροτήρη Στ.	"	Α.Τ.Ε.	"
24	Τζοβάρης Στ.	"	Ἰ.π. Δημ. Ἐργ.	κ. Ἀθανασίου
25	Τριανταφύλλου Σεραφεῖμ	"	Ἰ.π. Ἐσωτ.	Ἰ.δ. Γρ. κ. Ἰ.π.
26	Τσιμιζόπουλος Κораῖς	"	Ἰ.π. Ἐργ.	κ. Μεσσηνιῶν
27	Θερδινῆλη Ἑλ.	Διδ/σα	Ἰ.π. Παιδ.	Ἰ.δ. Γρ. κ. Ἰ.π.
28	Φιλωνάκου Παν.	Ἰ.π.αλ.	Ἰ.π. Ἐθν. Ἀρ.	κ. Ἀντιπρόεδρος
29	Χρυσὸς Ἑλένη	Διδ/σα	Ἰ.π. Παιδ.	Ἰ.δ. Γρ. κ. Ἰ.π.
30	Χριστοπούλου Ἰωάν.	"	" "	"
31	Ντέντος Ἀναστ.	Κλητὴρ	Ἰ.π. Ἐθν. Ἀρ.	Ἀθλητὴς
32	Γαρουφαλῆς Ἰωάν.	Ἰ.π.δλ.	Ἰ.π. Προν. (ΤΕΔΥ)	κ. Πανοδύην
33	Καλογερόπουλου Πασχαλῆς Γραμμ.	"	Ἰ.π. Προν.	κ. Κασσιμάτην

ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ
Δ/ΝΣΙΣ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ

ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ

*Απεσπασμένων υπαλλήλων & υπηρετούντων παρά τρίτοις

α/α	Όνοματεπώνυμον	Ποῦ εἶναι διαπεθειμένος
1	Ἀλεξάνδρης Ξενοφ.	Γραμματ. Ὑπ. Συμβουλίου
2	Ἀθανασόπουλος Ἀνδρ.	Βαλιδάνειος Βιβλιοθήκη
3	Ἀντόπας Χαραλ.	κ. Πρ. Βουλῆς
4	Ἀποστολίδης Κων.	Ε. Ορείως
5	Ἀγγελῆς Ἰωάν.	κ. Ὁδηγός Ἀρχηγοῦ Πολιτ. Ἀεροπορίας
6	Ἀλεξιάδου Καλλ.	Ε.Ο.Τ.
7	Ἀγγελόπουλος Θεοδ.	Εἰς κ. Μουσρινιάν
8	Βαλαντάσης Κων.	κ. Μακρῆς
9	Γκούμα Πετρούλα	Βιβλιοθήκη Βουλῆς
10	Γιαννόπουλος Κων.	κ. Μάρτης
11	Γαλαντῆ Μαρ.	κ. Ἀνδριανόπουλος
12	Γιαννίδης Κων.	κ. Οἰκονομόπουλος ΟΤΕ
13	Δάμκου Ἰλένη	Βουλῆ
14	Δρῆς Ἀντ.	κ. Πρωτοπαπαδάκης
15	Δουρβούρας Χρ.	κ. Παπακωνσταντίνου
16	Δασκαλάκης Στυλ.	κ. Ἀνδριανόπουλος
17	Ἐφρανοῦλ	Ε.Ο.Τ.
18	Ζησιάδου Αἰκ.	κ. Παπαρηγόπουλος
19	Ζέρβας Παν.	κ. Δερτιλῆς
20	Θεοχάρης Παν.	κ. Θεμελῆς
21	Ἰλίου Ἰλίας	κ. Ἀβέρωφ
22	Καρρῆς Σίμων	Ε.Ι.Ρ.
23	Κορφιότου Ἰω.	κ. Μακρῆς
24	Καστρινός Κων.	Ε.Ο.Τ.
25	Καλαμάρα Ἐλ.	κ. Ἀλιμπάρνη

/α: Όνοματεπώνυμον	Ποῦ εἶναι διατεθειμένος
26 Κοτροκάνης Παν.	κ. Παπακωνσταντίνου
27 Κωνσταντινίδης Χαρ.	κ. Ἀλιμπράντης
28 Καλατζῆ Εἰφρ.	κ. Καλατζῆς
29 Καραμαλιώτου Μαρ.	κ. Γαρρέας
30 Κουβέλη Ρεβ	κ. Ἀδαρπούλου
31 Καβαλιεράκης Ἰω.	κ. Δαβάκης
32 Καλογερόγιαννης Γεωργ.	κ. Ν. Βαρβιτσιώτης
33 Αινάκης Κων.	Ε.Ο.Τ.
34 Μολῆς Γεωργ.	κ. Παπαρρηγόπουλος
35 Ματαράγκας Στυρ.	κ. Βενιζέλος
36 Μάρκος Βασ.	Γεν.Δ/νσις Τόπου
37 Μακρῆ Μάχη	κ. Μακρῆς
38 Μποροβάκας Ἀλεξ.	κ. Γεροκωστόπουλον
39 Νουτράκης Ἀλεξ.	κ. Κασιμάτην
40 Ντέτσικα Μαρ.	κ. Ἀβέρωφ
41 Νικολόπουλος Χρ.	Ε.Ι.Ρ.
42 Νάκος Πολυθ.	κ. Καρατζένην
43 Οἰλῆς Θωμᾶς	κ. Δημητρίτον
44 Παπασικονόρου Ἰωάν.	κ. Τσαλδάρην
45 Πετρομανιάτη Πηνελ.	
46 Παπαγιαννακοπούλου Μαρ.	κ. Ἀβέρωφ
47 Πετρίπουλος Ἀνδρ.	κ. Ἀβέρωφ
48 Πατριαρχᾶς Ὠιον.	κ. Ἀλιμπράντης
49 Παπαγεωργίου Γεωργ.	κ. Κωτιδῶν
50 Παπαλιάκου Δήμητρα	
51 Ριζογιάννης Κωνστ.	κ. Καλατζῆ
52 Ροδίτης Σάββας	κ. Βογιατζῆ
53 Σκυροπούλου-Κατσιάρη Μάρια	κ. Κατσιάρη
54 Σκεπασθιανός Νικόλαος	κ. Μαρκεζίνην
55 Σκυροπούλου Χαρίκλεια	Γραμματ. Ἀθλητισμοῦ

α/α	Όνοματεπώνυμο	Ποῦ εἶναι διατεθειμένος
56	Σωτηροπούλου 'Αλένη	Υπ. 'Εξωτερικῶν
57	Στρίγκας Χρ.	κ. Κοσιμάτην
58	Σωτηρίου Λυμ.	κ. Βουρβουράδων
59	Σαχτοόρης Π.	Ε.Ο.Τ.
60	Σισμάνης Π.	"
61	Σιδάκος 'Ανθ.	κ. Μακρήν
62	Εκιαβαρόσης Σπυρ.	Ε.Ι.Ρ.
63	Σοφούλη Μάρω	κ. Λόχων
64	Σακουντζή Εύανθ.	Γραμματ. 'Αθλητισμοῦ
65	Σωτηρίου Σωτ.	κ. 'Αδαμάπουλον
66	Τσοκάνης 'Αντ.	κ. Βογιατζήν
67	Τζαβάρας Στ.	κ. 'Αθανασίου
68	Τσιμιδόπουλος Κораΐς	κ. Μπουρνιδῶν
69	Γαρουφαλίδης 'Ιωάν.	κ. Πανούσην
70	Καλογεροπούλου Πασχαλίς	κ. Κοσιμάτην
1	Κακακωνισταντίνου Εύαγγ.	
12	Κροσάκης Μαρ.	Προέδρος Κολλ/σας
13	Κρούσης Εαν.	Γραμματεὺς Αΐ
14	Μαθιουδάκη 'Αντ.	Αΐ
15	Μαρινάκη Κουσιὰ	Αΐ
16	Καραθάνος Κωνστ.	Αΐ
17	'Ελισάβετ Κων/τίνος	Αΐ
18	Κουτσόλη 'Αννα	Αΐ
19	Κορναῖος Εύανγ.	Γραμματεὺς Αΐ
20	'Αντωνίου Θανά	"
21	Κατσουρίδου Μάρω	"
22	Παργαριδάκη 'Αναστ.	"
23	Παραντῆς 'Ιάκωβ.	Γραμματ. 'Αθλητ.
24	'Αργύριος 'Ιωάν.	Προέδρος Κολλ/σας
25	Τζιρμάκης 'Αν.	"

ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ
Δ/ΝΣΙΣ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ

Κ Α Τ Α Σ Τ Α Σ Ι Σ

Μετακλητῶν Ὑπαλλήλων Πρεσβρίας Κυβ/σεως

α/α	Ὄνοματεπώνυμον	Βαθμός	
1	Κόντας Πασχ.	Γεν. Δ/ντής	
2	Βλάχος Νικ.	Δ/ντής Α΄	
3	Χαβρές Κωνστ.	" "	κ. Ἀντιπρόεδρος
4	Γιαννόπουλος Γεωργ.	Τμηματ. Α΄	κ. Ὑφυπουργόν
5	Γιαννόπουλος Χαράλ.	" "	κ. Ἀντιπρόεδρον
6	Τσιαντής Ἰωάν.	" Β΄	κ. Ὑφυργόν
7	Κουτούκης Πελ.	" Β΄	κ. "
8	Τσαρκουνάρας Παν.	Εἰσηγητής	κ. Πρόεδρον
9	Καλῶνας Χαρ.	"	κ. Ἀντιπρόεδρον
10	Γούτου Ἀννα	"	κ. Ὑφυπουργόν
11	Παπακωνσταντίνου Εὐαγγ.	"	
12	Χρυσάφκη Μαρ.	Εἰσηγητής	Πρεσβρία Κυβ/σεως
13	Μεουγῆς Παν.	Γραμματεὺς Α΄	"
14	Μαθιουδάκη Ἀντ.	" Α΄	"
15	Μαρινάκη Ναυσικά	" Α΄	"
16	Καραθῶνας Κωνστ.	" Β΄	"
17	Ἐξηγντάρης Κων/τίνος	" Β΄	"
18	Κουτούζη Ἀννα	" Β΄	"
19	Κορμηνοῦ Παναγ.	Γραφεὺς Α΄	"
20	Ἀντωνίου Φανή	" "	"
21	Παταροπούλου Μαρία	" "	"
22	Περγαμηνέλη Ἀναστ.	" "	
23	Ἐηροτύρη Ἠλεκτρ.	" "	Γραμματ. Ἀθλητ.
24	Ἀρνέλος Ἰωάν.	" "	Πρόεδρ. Κυβ/σεως
25	Τζιράχος Διον.	" "	"

1960-61

Nomenclature

Exotic Species

ΑΝΩΤΑΤΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ
ΔΗΜΟΕΙΣΗ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

ΟΔΗΓΕΙΑ

Αριθ. 432/1960

ΠΡΑΚΤΙΚΟΝ ΣΥΝΕΔΡΙΑΣ

ΤΗΣ 30-6-1960

Παρόντες

Τακτικά μέλη

Γ. Σωφρονόπουλος Πρόεδρος

Γ. Κουμουτοπούλου Αντ/δρος

Β. Κορφιλάκης Ελάβουλος

Ε. Αποστολάτος "

Ε. Καζέκος "

"Εκτακτά μέλη

Μ. Δένδιας

Π. Πετρόπουλος

Πρόεδρος μέλη

Μ. Πασχόπουλος

Α. Παναγιωτόπουλος

Β. Μπορονικολός

Γραμματεύς: Γ. Νόβας

Α ν τ ι κ ε ρ μ ε ν ο ν

Εχέδον Νόμου

"Περί δοκιμαστικής υπηρεσίας

καί επιμορφώσεως δημοσίων

διοικητικών υπαλλήλων"

ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: Α. Παναγιωτόπουλος

Πρόεδρος

ΕΚΘΕΣΙΣ ΠΡΑΚΤΙΚΩΝ

Κατά τήν σημερινήν συνεδρίαν τοῦ Α.Ε.Α.Υ., γενομένην ἐν τῇ καταστάσει αὐτοῦ, μὴ παραστάντος ἐκπροσώπου τοῦ Ὑπουργείου Προεδρίας Κυβερνήσεως, ὁ Πρόεδρος εἰσήγαγε πρὸς συζήτησιν τὸ εἶδ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 163 τῆς 24.6.60 ἐγγράφου τοῦ Ὑπουργείου Προεδρίας Κυβερνήσεως ἀποσταλέν σχεδίου νόμου "περὶ δοκιμαστικῆς υπηρεσίας καὶ ἐπιμορφώσεως δημοσίων διοικητικῶν υπαλλήλων". -

μεθ' ὃ ὁ ὀριθεὶς εἰσηγητὴς ἐξέθεσε τὰ ἑξῆς:

"τὸ ὑπ' ὄφιν σχέδιον νόμου ἔχει καταρτισθῆ ἐν τῇ βάσει τῶν κριτηρίων τῆς ὑπὸ τήν προεδρίαν τοῦ κ. Ὑπουργοῦ Οἰκονομικῶν τελούσης Κεντρικῆς Ἐπιτροπῆς Ἀναδιοργάνωσεως Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν (ἀριθ. 6 Ν. 3925/59).

Ἐποῦς αὐτοῦ εἶναι ἡ ἀνάγκη τῶν ὑφισταμένων οὐσιμῶν κενῶν ὅσον ἀφορᾷ εἰς τήν ἄρτιωτέραν ὑπηρεσιακὴν κατάρτισιν τῶν δημοσίων διοικητικῶν υπαλλήλων Α' Κατηγορίας καὶ περαιτέρω εἰς τήν θεωρητικὴν καὶ πρακτικὴν ἐπιμόρφωσιν τῶν ἐξ αὐτῶν προοριζομένων διὰ τὰς ἐπὶ 5ῃ καὶ 6ῃ βαθμῇ ἡγετικὰς θέσεις τῶν διοικητικῶν Ὑπηρεσιῶν.

Εἰδικώτερον διὰ τοῦ σχεδίου προβλέπεται: Α) ὀλιγοχρόνιον στάδιον ἐνημερώσεως τῶν εἰσοριζομένων δοκίμων υπαλλήλων Α' Κατηγορίας ἐπὶ βαθμῇ 6ῃ ἢ κατωτέρῃ εἰς τὰ

της λειτουργίας καὶ τῶν ἀπαιτήσεων τῆς ὑπηρεσίας εἰς ἣν ἀνήκουν, ὡς καὶ τῆς σημασίας ἐν γένει ὑπηρεσίας (ἄρθρ. I ὁ I), ἡ ἀποτελεσματικότερα παρακολουθήσεις καὶ ἔλεγχος τῆς ὑπηρεσιακῆς ἐκπόδωσης τῶν δοκίμων ὑπαλλήλων Α'. Κατηγορίας (ἄρθρ. I § 2, 3, 4 καὶ 6), ὡς καὶ τῶν ἀνευ διαγωνισμοῦ διορισθέντων δοκίμων ὑπαλλήλων Α' καὶ Β' κατηγορίας (ἄρθρ. I § 5) ἡ ἐνδοϋπηρεσιακὴ φροντιστηριακὴ ἐπιμόρφωσις τῶν ἐπὶ βαθμῶν βφ-δφ μονίμων ὑπαλλήλων Α'. Κατηγορίας (ἄρθρ. 2), Γ) ἡ οὐσιαστικῶς Κέντρου Μετεκπαιδευτικῆς Διοικητικῶν ὑπαλλήλων, διὰ τὴν θεωρητικὴν καὶ πρακτικὴν μετεκπαίδευσιν τῶν κεκτημένων πτυχίου Ἀνατότης σχολῆς μονίμων ὑπαλλήλων ἐπὶ βαθμῶν βφ τῆς Α' Κατηγορίας (ἄρθρ. 3-7) Δ) ἡ κλήρωσις τῶν ἐπὶ 5φ βαθμῶν θέσεων τῶν δι' οὓς ἡ μετεκπαίδευσις κλάδων ἀποκλειστικῶς δι' ὑπαλλήλων εὐδοκίμως μετεκπαιδευθέντων (ἄρθρ. 8), Ε) ἡ κατὰ τῶν ἑντέρων μετεκπαιδευτικῶν οὐσιαστικῶς ἑνὸς Διοικητικῶν μελετῶν ἐπὶ σκοπῶν διεκπεραίωσης τῶν γνώσεων τῶν ἀνωτέρων ὑπαλλήλων Α'. Κατηγορίας καὶ ἐνημερώσεως τοῦτων ἐπὶ τῶν γεωμετρικῶν ἢ καὶ εἰδικωτέρων προβλημάτων τῆς Διοικήσεως τῆς χώρας καὶ τῶν συγχρόνων ἐξελίξεων (ἄρθρ. 9) καὶ ΣΤ) ἡ ἀνάθεσις τῆς συστηματικώτερης παρακολουθήσεως τῆς δοκιματικῆς ὑπηρεσίας τῶν διοριζομένων καὶ τῆς ἐπιμελείας τῶν ἀφορώτων εἰς τὴν ἐνδοϋπηρεσιακὴν ἐπιμόρφωσιν τῶν ὑπαλλήλων εἰς εἰδικὸν Ἰνστιτούτον κατὰ τῆς ὑπηρεσίας Διοικητικοῦ ἐκδότου Ἱπουργείου.

Ἐν τῷ σχεδίῳ τίθενται οἱ ἀπαραίτητοι γενικοὶ κανόνες, διὰ προβλεπομένων δὲ νὰ ἐκδοθῶσι περαιτέρω κανονιστικῶν πράξεων τῆς Διοικήσεως θέλουν ὀργανωθῇ ἐν ταῖς λεπτομερείαις τὰ εἰσαγόμενα ὡς ἄνω συστήματα.

Τὰ διὰ τοῦ σχεδίου λαμβανόμενα μέτρα, καλῶς ἐφαρμοζόμενα, παρέχουν αἰσάν ἐγγύησιν ὅτι ταχέως θέλει ἐκτελεσθῇ ἡ προσήκουσα διαμόρφωσις ἰσχυρῶν καὶ κατὰ πάντα ἀξίῳ ἡγετικῶν στελεχῶν τῆς Διοικήσεως καὶ ἡ εἰς τὸν ἐπιθυμητὸν βαθμὸν ταχύτητος, νομιμότητος καὶ ἀποτελεσματικότητος ἐρᾶσις τῆς ὅλης ἐκτελεστικῆς λειτουργίας τῆς Πολιτείας.

Ὁρθὸν ἐπομένως, ὅπως τὸ Συμβούλιον ἐκφέρῃ τὴν σφύρον γνώμην του ἐπὶ τῆς ἀρχῆς τοῦ ὑπ' ὕψιν σχεδίου, χαίρει τὸν ὅμα τὴν κρύπτειν αὐτοῦ ὡς προέγγελον τῆς κοπῆς τῆς ἀνορθώσεως τῆς Διοικήσεως.

Ὁρθὸν γὰρ εἶναι τὸν ὅμα τὴν κρύπτειν αὐτοῦ ὡς προέγγελον τῆς κοπῆς τῆς ἀνορθώσεως τῆς Διοικήσεως.

Είς τήν κατ' ἄρθρον ἐπεξεργασίαν τοῦ σχεδίου ἐπιφυλάσσομαι ὅπως ἐκθέσω λεπτομερειακῶς τινάς παρατηρήσεις."

Τό Συμβούλιον, μετὰ μακράν συζήτησιν ἐπὶ τῶν καθ' ἕκαστα καί τοῦ συνόλου τῶν διατάξεων τοῦ σχεδίου, γνωμοδοτεῖ ὁμοφώνως ὡς ἑξῆς:

Α) Ἀποδέχεται ὁμοφώνως τήν εἰσήγησιν. Ἐκφορᾷ τήν σύμφωνον γνώμην του ἐπὶ τοῦ ὑπ' ὄψιν σχεδίου καί διατυχεῖ τήν εἰρήνην περί ταχείας ψηφίσεως αὐτοῦ, ὡς καλύπτοντος οὐσιώδεις κενῶν ἐν τῇ ὁργανώσει τῆς Διοικήσεως καί παρέχοντος τήν βάσιμον προεδοκίαν ταχείας ἀνορθώσεως ταύτης.

β) Γνωμοδοτεῖ, ὅτι τό σχέδιον χρήζει τροποποιήσεως καί συμπληρώσεως ὡς ἑξῆς:

1. Ἄρθρον 1 § 1 ἐδ. δεύτερον. Ἡ ἐνημέρωσις τῶν διοριζομένων ὑπαλλήλων δεόν νά ὁργανωθῇ, δι' ἕκαστον ἔχουραγιον, δι' ἀποφάσεως τοῦ ἁρμοδίου ἔχουραγου, μετὰ σύμφωνον γνώμην τοῦ Α.Ε.Δ.Υ., δεδομένου ὅτι θά παραστῇ ἀσφαλῶς ἀνάγκη συμπράξεως, κέρα τοῦ γενικοῦ Διευθυντοῦ καί τοῦ προϊσταμένου τοῦ Γραφείου Ἐνημερώσεως, καί ἐτέρων Διευθυντῶν καί Τμηματορχῶν, κατὰ λόγον τῶν θεμάτων ἐφ' ὧν θέλει κριθῇ ἀναγκαῖα ἡ ἐνημέρωσις τῶν διοριζομένων ὑπαλλήλων ἐκάστου κλάδου.

Ἡ ἁρμοδιότης πρὸς παρακολούθησιν τῆς ἐνημερώσεως ὑπερτέρον θά ἦτο ν' ἀνατεθῇ εἰς τήν κατ' ἐκαστὸν ἔχουραγον ἁρμοδίαν ὑπηρεσίαν Διοικητικοῦ, ἀποφευγομένης τῆς διὰ τοῦ νόμου (ἄρθρ. 1 § 1 καί ἄρθρ. 10 § 1) ἰδρύσεως τοῦ Γραφείου διὰ μόνον τό θέμα τοῦτο. Ἡ ἴδρυσις τοιοῦτου εἰδικοῦ γραφείου ἐνδεχεται νά μὴ εἶναι ἀκραιψή-τος εἰς ἔκτασιν μέ μικρὸν ἀριθμὸν ὑπαλλήλων.

2. Ἄρθρον 1 § 1 ἐδ. τρίτον. Εὐκόκιμον εἶναι, ὅπως προβλεφθῇ ὁ διὰ κοινῆς ἀποφάσεως τῶν ἔχουραγων ὁικονομικῶν καί προεδρίας Κυβερνήσεως κανονισμὸς τῶν ὅρων καταβολῆς ἡμερησίας ἀποζημιώσεως εἰς τοὺς ὑπὸ ἐνημέρωσιν νεοδιορισμένους ὑπαλλήλους, οἷον ἄλλως ἢ διὰ τὰς εἰς τὸ σχέδιον θά ἦτο συνιστῶν νά μὴ ἐσφραδίζηται ὁμοιομῶ-πως διὰ πάντας τοὺς ὑπαλλήλους.

3. Ἄρθρον 1 § 5. Τό προβλεπόμενον Β.Δ. περί τῆς εἰδικῆς ἐξετάσεως πρὸς μονιμοποίησιν τῶν ἀνευ διαγωνισμοῦ διορισθέντων ὑπαλλήλων δεόν νά ἐκδίδηται μετὰ σύμφωνον γνώμην τοῦ Α.Ε.Δ.Υ., ὡς ἀφορῶν εἰς θέμα καταστάσεως ὑπαλλήλων.

4. "Άρθρο 2 § 1, 3 § 2 και 10 § 2. Αι διὰ τούτων προβλεπόμεναι ὑπουργικαὶ ἀποφάσεις οὐκ ἐπιμὸν εἶναι νά ἐκδίδωνται μετὰ σύμφωνον καί οὐχί ἀπλῆν γνώμην τοῦ Α.Ε.Δ.Υ., διότι ἀφορῶν εἰς θέματα καταστάσεως ὑπαλλήλων.

5. "Άρθρον 2 § 1. Αἱ λέξεις "κατὰ κατηγορίας" τυγχάνουν ἀκαλεικταί, διότι πρόκειται περὶ κλάδων ἀποκλειστικῶς Α': κατηγορίας.

6. "Άρθρον 2. Δέον νά προτεθῇ διάταξις προβλέπουσα περὶ ὁδοιπορικῶν ἐξόδων καί ἡμερησίας ἀποζημιώσεως τῶν μετακινουμένων ἐκτὸς ἔδρας ὑπαλλήλων χάριν φοιτήσεως εἰς τὸ φροντιστήριον.

7. "Άρθρον 3 § 4. Δέον νά διευκρινισθῇ ὅτι τὰ ἐκ καθηγητῶν μέλη τοῦ διοικητικοῦ συμβουλίου τοῦ Κέντρου Μετεκπαιδεύσεως λαμβάνονται ἐκ τῶν καθηγητῶν πανεπιστημίου ἢ ἄλλων ἀνωτάτων σχολῶν.

8. "Άρθρον 4 § 1 στοιχ. β'. Ἐν περιπτώσει καθ' ἣν δέν ὑφίστανται αἱ προϋποθέσεις ἐγγραφῆς εἰς τοὺς κλάδας τῶν προακτῶν τοῦλάχιστον κατ' ἐκλογὴν, περὶ τῆς παραδοχῆς ὑπαλλήλου πρὸς συμμετοχὴν εἰς τὸν διαγωνισμὸν εἰσαγωγῆς εἰς τὸ Κέντρον Μετεκπαιδεύσεως δέον ν' ἀποσαφηνισθῇ τὸ ὑπηρεσιακὸν συμβόλιον, κρίνον ἂν αἱ προτάσεις τῶν προϋσταμένων τοῦ ὑπαλλήλου, περὶ παραγωγῆς τοῦτου κατ' ἐκλογὴν ἀνταποκρίνονται πράγματι, πρὸς τὰς ἱκανότητας τοῦτου. Ἄλλως ἐνδέχεται νά προσέλθουν εἰς τὸν διαγωνισμὸν καὶ ὑπἄλληλοι ἀβασίμως χαρακτηριζόμενοι ὑπὸ τῶν προϋσταμένων των ὡς προακτεῖ κατ' ἐκλογὴν, ὅπερ ἄγει εἰς ἄσκοπον δημιουργίαν θανάων καὶ βλάβην εἰς τὴν λειτουργίαν τῆς ὑπηρεσίας.

9. "Άρθρον 4 § 1 στ. γ'. Ἀντὶ τοῦ 35ου δέον νά ὁρισθῇ τὸ 40ὸν ἔτος ὡς ἀνώτατον ὅριον ἡλικίας τῶν εἰσαγομένων πρὸς μετεκπαιδεύσιν ὑπαλλήλων, δεδομένου ὅτι τὸ 35ον τοῦχει ὡς ἀνώτατον ὅριον διὰ τὸν διορισμὸν εἰς τὸν εἰσαγωγικὸν βαθμὸν.

10. "Άρθρον 6. Οὐκ ἐπιμὸν εἶναι νά ὁρισθῇ ρητῶς ὅτ ὁ χρόνος μετεκπαιδεύσεως ἐν τῇ κέντρῳ λογίζεται ὡς χρόνος πραγματικῆς ὑπηρεσίας διὰ πᾶσαν περίκτωσιν.

11. "Άρθρον 7 § 1. Μεταξὺ τῶν θεμάτων, ἅτινα προβλέπονται ἐν τῇ διατάξει ταύτῃ νά ρυθμισθοῦν διὰ Β.Δ./των, δέον νά περιληφθῇ καὶ τὸ τῆς διάρκειας τῆς μετεκπαιδεύσεως, ἥτις κατὰ τὸ ἄρθρον 6 § 1 δέν δύναται νά εἶναι βραχυτέρα τοῦ ἔτους, οὐδέ μακροτέρα τῶν δύο

ετών.

12. "Εν τῷ στοιχ. β' τῆς αὐτῆς παραγρ. I τοῦ ἄρθρου 7 σκόπιμον εἶναι νά διευκρινισθῇ ἂν διὰ τῶν λέξεων "διδασκτικοῦ καὶ βοηθητικοῦ προσωπικοῦ" νοοῦνται δύο ὁμάδες προσωπικοῦ ἢ μία καὶ ἡ αὐτή, ἡ "τοῦ βοηθητικοῦ διδασκτικοῦ προσωπικοῦ". "Εκ τῶν παρ. 4 τοῦ αὐτοῦ ἄρθρου ἔνθα προβλέπεται διοικητικῶν προσωπικῶν, συνάγεται ὅτι ἐν παρ. I στοιχ. β' πρόκειται περὶ τοῦ "βοηθητικοῦ διδασκτικοῦ προσωπικοῦ", ἥτοι διδασκτῶν, ἐπιμελητῶν βοηθῶν.

"Ο Ἀντιπρόεδρος I. Κουμουτσόπουλος διευκρίνωσε τὴν γνώμην ὅτι θά ἔδει νά μειωθῇ ὁ χρόνος δοκιμασίας τῶν διοριζομένων ἐπὶ βαθμῇ β' ἢ κατωτέρῃ ὑπαλλήλων ἀπὸ δύο ἔτη εἰς ἓν".

"Ο Σύμβουλος Ε. Καζάκος ὑπεστήριξε τὰς ἀκόλουθας προτάσεις:

"Ἄρθρον I § 2

Αἱ διὰ τῆς ἐν λόγῳ παραγράφου προβλεπόμεναι ἐτήσιαι ἐκθέσεις τῶν διανυόντων δοκιμαστικὴν ὑπηρεσίαν, προβλεπόμεναι ὡς ἐκθέσεις "περὶ τῆς ἐργασίας αὐτῶν ἐν τῷ γραφεῖῳ παρ' ᾧ ὑπηρετοῦν ὡς καὶ περὶ τοῦ ὑπηρεσιακοῦ ἀντικειμένου, εἰς ὃ ἀπασχολήθησαν" δεόν νά διαγραφῶσιν καθόσον περὶ αὐτῶν δέν εἶναι οὔτε σκόπιμον οὔτε ἀναγκαῖον νά συντάξῃ ὁ ὑπὸ δοκιμασίαν ἐκθέσεις ἀφοῦ περὶ τῆς ποιοτικῆς καὶ ποσοτικῆς ἀποδόσεώς του ἐν τῷ γραφεῖῳ καὶ περὶ τοῦ ἀντικειμένου εἰς ὃ ἀπασχολήθη ὑπὸ χρέως εἶναι ὁ προϊστάμενος αὐτοῦ νά ἀναγράψῃ ἐν τῇ περὶ αὐτοῦ ἐκθέσει ὑπηρεσιακῆς δράσεως καὶ ἐκτιμώσεως.

"Ἄρθρον I § 5

"Ο ἄνευ διαγωνισμοῦ διορισθεὶς διαφέρει τοῦ μετὰ διαγωνισμὸν διορισθέντος κατὰ τὸ ὅτι δέν ἐζητάσθῃ εἰς τὴν ἐξεταστέαν ὕλην εἰς ἣν ἐζητάσθῃ ὁ ἐπιτυχὼν ἐν τῷ διαγωνισμῷ. Τὴν κατὰ τοῦτο ἐξίωσιν τῶν ἐν λόγῳ ἀποσκαεῖ προφανῶς ἡ διόταξις. Τοῦτο ὅμως ἐπιτυγχάνεται μόνον ἐάν προβλεφθῇ ὅτι ὁ ἄνευ διαγωνισμοῦ διορισθεὶς δέν μονιμοποιεῖται ἐάν δέν ἐπιτύχῃ εἰς ἐξέτασιν ἐπὶ τῆς διὰ τὸν διαγωνισμὸν πρὸς κατάληψιν τῆς ἣν κατέχει θέσεως καθωρισμένης ἐξεταστέας ὕλης. Εὐχέρεια καθορισμοῦ τῶν τῆς εἰδικῆς ἐξετάσεως ἐνδεχεται νά ὀδηγήσῃ εἰς ἀνομοιόμορφον μεταχείρισιν.

"Ἄρθρον I § 6

"Ἡ διὰ τῶν διατάξεων αὐτῆς προβλεπομένη καρδτασις

τῆς διετούς δοκιμαστικῆς ὑπηρεσίας ἐπὶ ἑν εἰσέτι ἔτος (τρίτον) δι' ἐκεῖνον, ὅστις κατὰ τὴν λήξειν τῆς διετίας ἐκρίθη ὑπὸ τοῦ Ὑπηρεσιακοῦ Συμβουλίου ὡς μὴ μονιμοποιή-
τέος ἢν παράτασιν θὰ δύναται νὰ δικαιολογήσῃ ἡ ἐλαψὺς τοῦ Ὑπηρεσιακοῦ Συμβουλίου ὅτι ὁ ὑπὲρ αὐτῆς θάνατος ἰσχύος ἐαυτὸν μονιμοποιήτεον εἰς τὸ τέλος τῆς τριετίας, παρὰ τὴν καθ' ὁρόνως ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ ὑπηρεσιακοῦ συμβουλίου βεβαιουμένην ἀνικανότητα αὐτοῦ πρὸς μονιμοποιή-
σιν καὶ ὅσον τοῦτῳ τῷ λόγῳ νὰ διαγραφῇ ἐπὶ σκοπῷ ὅπως εἰς τὸ τέλος τῆς διετίας, ἣτις εἶναι ὑπεραρκετὸς χρό-
νος διὰ νὰ βεβαιωθῇ ἂν ὁ ὑπ' ἄλλῳ δύνανται νὰ καταστή-
σῃ ἐαυτὸν ἱκανὸν νὰ ἀποτελέσῃ μόνιμον στέλεχος τῆς Δη-
μοσίας Ὑπηρεσίας, τὸ συμβούλιον ἀποφαίνεται ὁριστικῶς ἂν ὅσον νὰ μονιμοποιηθῇ ἢ ὅχι ὁ δοκιμὸς. του προηγου-
μενου

Ἄρθρον 2. § 1 τὴν κατὰ συνέχειαν λειτουργίαν αὐ-
τοῦ. Διὰ τῶν ὑπὸ τῶν διατάξεων τῆς ἐν λόγῳ παραγράφου προβλεπομένων ἀποφάσεων ὅσον νὰ ὁρισθῇ ὅτι καθορίζοντα καὶ τὰ κριτήρια ἅτινα ἐκαστοτε θὰ δύναται νὰ εἰσέλθῃ εἰς τὰ φροντιστήρια ἐκπαίδευσης. τοῦ κατὰ τὸν Ἄρθρον 2. § 4 εἰς ἀπαιτούμενους Α.Υ.

Ὅσον νὰ προστεθῇ ὅτι οἱ εἰς οὗς ἀνατίθεται ἡ ἐπι-
μόρφωσις παραβίδουν εἰς τὴν διεύθυνσιν τοῦ Κέντρου ἢ τὴν Δ/νσιν Διοικητικοῦ Πίνακα τῶν ἐκαστοτε ἀπόντων τῶν φροντιστηρίων.

Ἄρθρον 3. § 2 τῆς ἐν λόγῳ παραγράφου.

Ἡ μετεκπαίδευσις ὑπαλλήλων ἐχόντων μακρὰν ὑπηρε-
σίαν εἰς τινὰ κλάδον ἐπὶ σκοπῷ καταλήψεως ἀνωτέρων θέ-
σεων ἄλλου κλάδου καὶ ὅχι τοῦ εἰς ὃν ἀνήκουσιν προβλέ-
πεται ἥμισυ ἀποδοτική. κατ' ἀκολουθεῖαν φερνῶ ὅτι ὅσον νὰ μετεκπαιδεύονται οἱ ἀνήκοντες εἰς τοὺς κλάδους διὰ τὰ ἀνωτέρας θέσεις τῶν ὁρίων καθορίζονται οἱ ἐν τῷ κέντρῳ μετεκπαιδευόμενοι, προβλεπομένης τῆς ἐν τῷ κέντρῳ λειτουργίας ἐν ἰσῶν τμημάτων μετεκπαιδεύσεως ὑπαλλήλων συγγενῶν κλάδων. του προηγου-
μενου

Ἄρθρον 5. § 1

Ἡ ἀπόφασις ἡ ὁρίζουσα τὸν ἀριθμὸν τῶν εἰς τὸ κέντρον εἰσιγομένων δι' ἐκαστὴν ἐκπαιδευτικὴν περίοδον ὅσον νὰ προβλεφθῇ ὡς ἀπόφασις ἐφ' ἧς ἐκδιδομένη.

Άρθρον 5 § 2.

Ο δία των διατάξεων αυτής προβλεπόμενος περιορισμός δέον να διαγραφῇ ἀφοῦ ἀποσκοπεῖται ἡ εἰσαγωγή εἰς τὸ κέντρον τῶν ἀριστέων. Ἄλλως περιορισμός ὑπάρχει ὡς ἐκ τοῦ ἀριθμοῦ καὶ θά ὑπάρξῃ καὶ ἕτερον εἰν ἀποκλεισθῶσι οἱ κατ' ἐκλογὴν προακτέοι.

Άρθρον 6 § 1

Ἡ διάρκεια τῆς εἰς τὸ κέντρον μετεκπαιδευσεως δέον νά καθορισθῇ ἀπὸ τοῦδε σταθερά ἢ εἰς δωδεκάμηνον ἢ τὸ πολὺ εἰς δεκαεπτάμηνον. Ἡ διετία εἶναι μῆκος δι' ὑπερκαλλήλους ἀρίστους κατ' ἐκλογὴν ἐπιστημονικὴν κατάρτισιν.

Άρθρον 7 § 4.

Ἡ ἴδρυσις ἀπὸ τοῦδε θέσεων τοῦ κέντρου προϋποθέτει ἐξησφαλισμένην τὴν κατὰ συνέχειαν λειτουργίαν αὐτοῦ. Ἀντὶ ταύτης εἶναι σκόπιμον νά προβλεφῇ ἡ δία Δ/τος ἱδρύσεις τῶν ἀπαιτουμένων θέσεων οὐχὶ κλειδῶν τῶν τεσσάρων καὶ ἡ μέχρι τῆς ἱδρύσεως καὶ πληρώσεως αὐτῶν ἀνάγκες κατὰ πλήρη ἢ μὴ ἀπασχόλησιν τῶν καθηκόντων τῶν θέσεων εἰς ἀπηρετοῦντας Δ.Υ.

Άρθρον 8 παρ. 3

Αἱ περί μετατάξεως διατάξεις τοῦ Κ.Α.Δ.Υ. οὐδεμιᾶς χρήζουν τροποποιήσεως καὶ συνεπῶς δέον νά διαγραφῇ ἡ εὐχέρεια τροποποιήσεως αὐτῶν ὑπὸ τοῦ Δ/τος τοῦ προβλεπόμενου ὑπὸ τῆς ἐν λόγῳ παραγράφου.

Άρθρον 9 § 4.

Ἀφοῦ οἱ ἀπόφοιτοι τοῦ κέντρου προορίζονται διὰ τὴν πλήρωσιν τῶν κενῶν θέσεων ἢ ἄμερος πλήρωσις τῶν ὑποκείμενων ἀποτελεῖ πάντοτε ἀνάγκην διοικητικὴν ἢ ἐν λόγῳ οἰκονομικὴν ἢ ἀποδοτικὴν πληρώσεως τῶν θέσεων ὁρίζεται μετὰ τρία ἔτη ἀπὸ τῆς ἐνδράσεως λειτουργίας τοῦ κέντρου δέον νά διαγραφῇ καθόσον θά δόξηται εἰς τὸ νά παραμείνωσι κεναὶ αἱ θέσεις ἐπὶ ἔν ἢ ὅσο ἔτη.

Ἐφ' ᾧ συνετάχθη τὸ καρὸν πρακτικόν.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ

Ο ΓΡΑΜΜΑΤΕΥΣ

Γ. ΕΞΕΤΡΟΝΟΠΟΥΛΟΣ

Τ. ΝΟΒΑΕ

ΒΙΟΗΡΗΤΙΚΗ ΕΚΘΕΣΙΣ

"Επί τοῦ σχεδίου Νομοθετικοῦ Διατάγματος "περί δοκιμαστικῆς ὑπηρεσίας καὶ ἐπιμορφώσεως δημοσίων διοικητικῶν ὑπαλλήλων".-

Π ρ ό ς

τὴν Ἐκτεροκτὴν τοῦ ἄρθρ. 35 τοῦ Συντάγματος.

"Ὡς ἐν συνεχείᾳ τῶν μέχρι τοῦδε ληφθέντων μέτρων πρὸς ἐφαρμογὴν τοῦ ἐξαγγελθέντος Κυβερνητικοῦ προγράμματος ἀναδιοργανώσεως τῆς διοικήσεως, ὑποβάλλεται ὑπὸ τῆν Ὑμετέραν κρίσιν τὸ ὑπ' ὅσιν εἰς διον Νομοθετικοῦ Διατάγματος, τὸ ὁποῖον ἀφορᾷ εἰς τὸν βασικώτερον ὅπως παράγοντα πρὸς ἐπιτυχίαν τοῦ προγράμματος τούτου, εἰς τὸν ἀνθρώπινον θηλαδὴ παράγοντα, καὶ συγκεκριμένως εἰς τὴν ἐξύψωσιν ἀπὸ πάσης ἀπόψεως, τοῦ ποιοτικοῦ ἐπικέδου τῶν στελεχῶν τῆς δημοσίας διοικήσεως τῆς Χώρας μας. Διότι εἶναι ἀναμφισβήτητον ὅτι οἰαδήποτε μέτρα πρὸς βελτίωσιν τῆς ὀργανώσεως καὶ λειτουργίας τοῦ κρατικοῦ μηχανισμοῦ δὲν θά ἤδυναντο νὰ ἔχουν μόνιμα καὶ ικανοποιητικὰ ἀποτελέσματα ἐάν δὲν συνεβούζοντο μέ τὴν ἐξύψωσιν τοῦ ποιοτικοῦ ἐπικέδου τῶν προσώπων τὰ ὁποῖα κινεῖν τὸν μηχανισμόν αὐτοῦ.

Αἱ ὑπὸ τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων, πρὸ τοῦ διορισμοῦ των, κτάνε-
ναι εἰς τὰς διαφόρους ἀνωτάτας σχολὰς ποικίλαι εἰδικαὶ ἐπιστημο-
νικαὶ γνώσεις, ὅσονδήποτε πλήρεις καὶ ἄρτιαι, δὲν ἀρκοῦν
μόναι ἵνα καταστήσουν αὐτοὺς ικανοὺς νὰ ἐπωμισθῶν τὸ εὐρὺ καὶ
πολυσύνθετον ἔργον τῆς συγχρόνου διοικήσεως καὶ νὰ ἀνταποκρίνων-
ται ἐκάστοτε τελεσφόρως εἰς τὰ δυσχερῆ καὶ πολὺπλοκα καθήκοντα
αὐτῶν.-

Εἶναι ἀπαραίτητον συνεπὶς ὅπως τὰ στελέχη τῆς διοικήσεως, ἐν
ὅψει τῶν ἀπαιτήσεων τοῦ ἔργου δι' ὃ προορίζονται, ἀποκτήσουν τὴν
διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τούτου ἀπαραίτητον θεωρητικὴν καὶ πρακτικὴν
διοικητικὴν κατάρτισιν, ἐπιμορφούμενα τόσον ἐπὶ τῶν εἰδικῶν θε-
μάτων τῆς ὑπηρεσιακῆς αὐτῶν ἀπασχολήσεως, ὅσον καὶ ἐπὶ τῶν ἀπα-
σχολούντων τὴν κρατικὴν διοίκησιν συγχρόνων γενικῶν προβλημάτων
καὶ ἐνημερούμενα συνεχῶς ἐπὶ τῶν νέων μορφῶν καὶ συσσημάτων τῆς
τεχνικῆς τῆς διοικήσεως καὶ τῶν ἐξελίξεων ἐν τῇ διοικητικῇ ἐπι-
στάμῃ, καὶ κυρίως, διαπαιδαγωγούμενα ἀπὸ ἀπόψεως τρόπου τοῦ
οκέπτεσθαι καὶ ὁρᾶν, συμπεριφορᾶς καὶ ἐν γένει ἥθους.-

Ἡ ἐπιμόρφωσις ὅμως αὐτῇ τῶν στελεχῶν τῆς διοικήσεως, ἐξυπηρετοῦσα οὐ μόνον τὸ ἴδιον αὐτῶν ἀλλὰ καὶ τὸ ὑπηρεσιακὸν εἶδος συμφέρον ἐπιβάλλεται ὅπως μὴ ἀφίηται εἰς τὴν τύχην, τὴν ἐν τῇ πράξει ἐμπειρικὴν καὶ συμπτωματικὴν πολλῶς ἐξάσκῃν ἢ τὸν προσωπικὸν μόχθον καὶ τὴν εἰδίαν αὐτῶν ἀγχίνοιαν ἀλλὰ νὰ ἐπιβελῆται, μερίμνη καὶ ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν τῆς διοικήσεως, κατὰ σύστημα, ὅπως νὰ ἀποτελῇ πᾶσιον θεσμόν.

Εἰς τὰς χώρας τῆς ἀλλοδαπῆς, ἀναλόγως τῶν εἰς αὐτάς συνθηκῶν, ἔχουν καθιερωθῇ διάφορα συστήματα ἐκπαιδεύσεως καὶ μετεκπαιδεύσεως τῶν ὑπαλλήλων.

Παρ' ἡμῖν, ἐν ὕψει τοῦ ὅλου διοικητικοῦ συστήματος καὶ τῶν σημερινῶν δεδομένων καὶ ἀναγκῶν, ἐπιβάλλεται ὅπως ἐπιδοχηθῇ ἡ ἐξύψωσις τοῦ ποιοτικοῦ ἐκπέδου τῶν διοικητικῶν ὀργάνων διὰ τῆς συστηματικῆς, μερίμνης τῆς διοικήσεως, ἐπιμορφώσεως αὐτῶν, ἀρχομένης ἀπὸ τοῦ διορισμοῦ καὶ συνεχιζομένης προοδευτικῶς καθ' ὅλα τὰ κύρια στάδια τῆς ἱεραρχικῆς ἐξελέξεως καὶ ἀναλόγως τοῦ ἀξιοῦτος βαθμοῦ τῆς εὐθύνης καὶ τῶν καθηκόντων αὐτῶν.

Εἰς τοῦτο ἀποβλέπει τὸ παρὸν σχέδιον νόμου, τὸ ὑποῖον κατ' ἐντολήν τῆς Κυβερνήσεως ἐξεπονήθη ὑπὸ τῆς Ἐπιτροπῆς Ἀναδιοργανώσεως Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν καὶ ἔτυχε τῆς ἐπεξεργασίας καὶ ὁμοθυμοῦ ἐπιδοκιμασίας τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν.

Τὰ βασικά σημεῖα τοῦ σχεδίου τοῦτου εἶναι:

I. (ἄρθρον 1) Οὐσιαστικὴ ἀξιοκοίησις τῆς διετούς δοκιμαστικῆς ὑπηρεσίας καὶ μέριμνα διὰ τὸν κατὰ συστηματικὸν τρόπον κατατοπισμὸν τῶν νεοδιοριζομένων εἰς τὰ τῆς λειτουργίας καὶ τῶν ἀπαιτήσεων τῆς δημοσίας ὑπηρεσίας.

II. (ἄρθρον 2) Λειτουργία ἐνδοϋπηρεσιακῶν φροντιστηρίων ἐπιμορφώσεων πρὶν μέχρις ἑξῆς βαθμοῦ διοικητικῶν ὑπαλλήλων.

III. (ἄρθρα 3-8) Ἰδρυοὶς Κέντροις Μετεκπαιδεύσεως διοικητικῶν ὑπαλλήλων, προοριζομένων νὰ καταλάβουν ἀνωτέρας - ἐπιτελικὰς καὶ ἀποφασιστικῆς σημασίας - διοικητικὰς θέσεις.

IV. (ἄρθρον 9) Λειτουργία Τμημάτων Διοικητικῶν Μελετῶν πρὸς διεύρυνσιν τῶν γνώσεων τῶν ἀνωτέρων στελεχῶν καὶ ἐνημέρωσιν ἐπὶ τῶν συγχρόνων ἐξελέξεων.

V. (ἄρθρα 10-15) Ῥυθμίσις θεμάτων ἀναγομένων εἰς τὰς ὑποτροφίας τοῦ δημοσίου, χάριν τῆς δημοσίας ὑπηρεσίας.

VII (ἄρθρον 16) Προσαρμογὴ τοῦ Ὁργανισμοῦ τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν πρὸς τὰ διὰ τοῦ νομοσχεδίου ἀνατιθέμενα αὐτῷ νέα ἔργα.

Είδικώτερον:

Διά τοῦ ἄρθρου Ι, ἀφορῶντος εἰς τὸ πρῶτον σημεῖον, λαμβάνεται πρόνοια ὅπως ὁ δημοῖοι διοικητικοὶ ὑπάλληλοι Α' Κατηγορίας, πρὸ τῆς ἐγκαταστάσεως αὐτῶν εἰς τὴν θέσιν δι' ἣν προσελήφθησαν, διανύουν, βραχὺ στάδιον ἐνημερώσεως αὐτῶν εἰς τὰ τῆς λειτουργίας καὶ τῶν ἀπαιτήσεων αὐτῆς καὶ τῆς δημοσίας ὑπηρεσίας ἐν γένει, εἰσαγόμενοι εἰς τὸ πνεῦμα, τὸν σκοπὸν καὶ τὸ περιεχόμενον τῆς ἀνατιθεμένης αὐτοῖς ὑπηρεσίας καὶ ἀποκτῶντες συνείδησιν τῶν εἰδικωτέρων ὑποχρεώσεων τὰς ὁποίας συνεπάγεται ἡ εἰδίτης αὐτῶν ὡς δημοσίων ὑπαλλήλων, τόσον ἔναντι τῶν προϊσταμένων καὶ τῶν συναδέλφων ὅσον καὶ ἔναντι τοῦ κοινοῦ καὶ ἐν τῷ κοινωνικῷ βίῳ αὐτῶν.-

Ἐν συνεχείᾳ, διὰ τοῦ αὐτοῦ ἄρθρου Ι, λαμβάνονται τὰ ἀναγκαῖα μέτρα οὕτως ὥστε νὰ μὴ παραμένῃ ἄνευ περιεχομένου ἢ πρόβλεψις τοῦ νόμου περὶ δοκιμαστικῆς ὑπηρεσίας τῶν διοριζομένων διοικητικῶν ὑπαλλήλων τόσον τῆς Α'. ὅσον καὶ τῆς Β' Κατηγορίας καὶ νὰ δεξιοποιῇται ὁ χρόνος ταύτης προσηκόντως. Οὕτω, κατὰ τὸ διετές τοῦτο στάδιον τῆς δοκιμαστικῆς ὑπηρεσίας ὁρίζεται ὅτι οἱ ὑπάλληλοι ~~θεσίζονται~~ ^{ἀπὸ} ὑπηρετοῦν ἀλληλοδιαδόχως ὑπὸ διαφόρους ἐν τῇ αὐτῇ Ὑπηρεσίᾳ προϊσταμένους, οὕτως ὥστε ἀπ' ἐνὸς μὲν νὰ ἀποκτήσουν γενικὴν ἐκ τῆς πράξεως εἰκόνα τῶν ἀπασχολήσεων αὐτῆς, ἀπ' ἑτέρου δὲ νὰ ὑπάρχῃ κρίσις πλειόνων προϊσταμένων περὶ τῆς καταλληλότητος αὐτῶν πρὸς μονιμοποίησιν, ἥτις οὕτω θὰ ἐπακολουθῇ ὡς ἐπισηράγιαις τῆς διαπιστωθείσης ικανότητος αὐτῶν καὶ οὐχὶ ὡς συνέκεια ἀπλῶς τῆς παρελεύσεως διετίας ἀπὸ τοῦ διορισμοῦ των.-

Διὰ τοῦ ἄρθρου 2, ἀφορῶντος εἰς τὸ δεῦτερον σημεῖον, προβλέπεται ὅτι, μετὰ τὴν μονιμοποίησιν των, οἱ διοικητικοὶ ὑπάλληλοι θὰ ὑφίστανται ἐνδοῦπηρεσιακὴν ἐπιμόρφωσιν ἐπὶ τῶν θεμάτων τῆς ὑπηρεσιακῆς ἀπασχολήσεως αὐτῶν, ἐνημερούμενοι ἐπὶ τῶν γενικωτέρων ἐν τῇ Ὑπηρεσίᾳ ἐξελέξεων καὶ κατατοπιζόμενοι πλήρως ἐπὶ τῶν σοβαρῶν εἰδικῶν θεμάτων ἅτινα χαλοῦνται νὰ ἐξεργασθῶσι. Πρὸς τοῦτο ὁρίζεται ὅτι ἐντὸς τῶν κατ' ἐξέτασιν δημοσίων Ὑπηρεσιῶν καὶ ἀναλόγως τῶν ἀναγκῶν ἐκάστης θὰ ὀργανοῦνται, δι' ἀποφάσεως τοῦ ἀρμοδίου Ὑπουργοῦ, φροντιστήρια ἐπιμορφώσεως, διαρκείας δύο ἕως ἑξ μηνῶν, τὰ ὅποια οἱ μόνιμοι διοικητικοὶ μέχρις οὗ βαθμοῦ ὑπάλληλοι θελοῦν ὑποχρεωτικῶς νὰ παρακολουθοῦν, συμμετέχοντες ἀνελλιπῶς εἰς τὰς φροντιστηριακὰς ἀσκήσεις καὶ ἐργασίας.-

τῆς ἐκτὸς ἐπιστάντος χρονικοῦ ὁρίσματος τῶν εἰς νεοφυλάκας κέντρας καὶ ὑπηρεσίας κατ', εἰδίαν, εἰς Κομμαχικὰς Ὑπηρεσίας, ὡς

Τό τρίτον κατά σειράν μέτρον (ἄρθρα 3-8) ἀποβλέπει εἰς τό νά ἐξασφαλίσῃ εἰς τούς προοριζομένους δι' ἀνωτέρας - ἐπιτελικούς χαρακτηρος καί ἀποφασιστικῆς σημασίας - θέσεις διοικητικῶν κλάδων Α' Κατηγορίας τὰς ἀπαραιτήτους θεωρητικές καί τεχνικές γνώσεις, αἱ ὁποῖαι θά ἐπιτρέπουν εἰς αὐτούς, ἀπό τῆς ἀναλήψεως τῶν εὐρύτερων καθηκόντων των, νά ἀντιμετωπίζουν ἐπιτυχῶς τά ἐκάστοτε ἀνακύπτοντα δυσχερῆ καί πολυσύνθετα πρόβλήματα, καθιστάμενοι οὕτω ἄξια τῆς ἀποστολῆς των στελέχη τῆς Διοικήσεως. Διά τὰς ἀνωτέρας ταύτας θέσεις, πέραν τῆς κείρας, ἥτις κτᾶται εἰς τὰς κατωτέρας βαθμίδας ἐν τῷ περιορισμένῳ κατὰ κανόνα κύκλῳ ἐνεργειῶν καί διὰ τοῦ συμπτωματικοῦ ἐν πολλοῖς χειρισμοῦ ὥρισμένων θεμάτων, ἀπαιτεῖται εὐρύτερα κατάρτισις, μή δυναμένη νά ἀποκτηθῇ ἐν αὐτῇ τῇ Ὑπηρεσίᾳ, τό μὲν διότι ἡ συνεχῆς ἐπὶ τῶν τρεχούσης φύσεως θεμάτων αὐτῆς ἐνασχόλησις τῶν ὑπαλλήλων δέν παρέχει εἰς τούτους τήν ἀπα τουμένην χρονικὴν εὐχέρειαν, τό δέ διότι αἱ προϋποθέσεις διδασχῆς αὐτῶν δέν εἶναι δυνατόν νά ὑφίστανται ἐν ἐκάστῃ Ὑπηρεσίᾳ.

Καί ἀκολουθοῦν τούτου, προβλέπεται ἡ ἱδρυσις ἐν Ἀθήναις Κέντρου Μετεκκαίδευσως Διοικητικῶν Ὑπαλλήλων, τό ὅποσον θά λειτουργῇ ὡς ἀνεξάρτητος δημοσία Ὑπηρεσία, ἐκποτευομένη διὰ τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν, καί τό ὅποσον θά διοικηκεῖται ὑπὸ ἐπταμελοῦς συμβουλίου.

Εἰς τό Κέντρον θά μετεκκαίδεύωνται θεωρητικῶς καί πρακτικῶς, οἱ προοριζόμενοι διὰ τὰς ἀνωτέρας θέσεις τῶν διοικητικῶν κλάδων Α' κατηγορίας, οἵτινες ὀρισθῇσονται μετὰ γνώμην τοῦ Α.Ε.Δ.Υ.

Ἡ θεωρητικὴ μετεκκαίδευσις θά συνίσταται εἰς τὴν ἀνάπτυξιν καί μελέτην ἀφ' ἑνὸς μὲν τῶν συγχρόνων γενικῶν ἢ καί ἐξοικῶν προβλημάτων τὰ ὁποῖα ἀπασχολοῦν τό σύγχρονον κράτος, ἀφ' ἑτέρου δέ τὴν τεχνικὴν τῆς διοικήσεως, τῆς ὁργανώσεως καί τῆς λειτουργίας τῶν δημοσίων ὑπηρεσιῶν. Ἡ τεχνικὴ τῆς ὁργανώσεως, οἱ παράγοντες διαμορφώσεως τῆς διοικητικῆς κρίσεως, ἡ θέσις τοῦ ὑπαλλήλου ἐν τῇ Ὑπηρεσίᾳ καί τὰ ὅρια τῆς δραστηριότητός του, αἱ μέθοδοι ἐργασίας κλπ. ἀποτελοῦν ἓνα, ἐνδεικτικῶς ὅπως ἀναφερόμενα, ἐκ τῶν γενικωτέρων κεφαλαίων μέ πληθύν ἐπὶ μέρους θεμάτων διδασκαλίας, τὰ ὁποῖα θά συνθέτουν τό πρόγραμμα τῆς ἐν τῷ Κέντρῳ μετεκκαίδευσως. Τό πρόγραμμα, μή περιοριζόμενον εἰς τὴν ἀπλὴν θεωρητικὴν ἀνάπτυξιν, θά περιλαμβάνῃ κυρίως παράλληλον συστηματικὴν πρακτικὴν ἐξάσκησιν τῶν μετεκκαίδευσομένων διὰ τῆς ἐπὶ ὥρισμένον χρονικόνδιόστημα θητείας των εἰς νευραλγικά κέντρα καί ὑπηρεσίας καί, εἰς, εἰς Νομαρχιακὰς Ὑπηρεσίας, ὡς

καὶ ἐκ τοῦ σὺνέγγυς τῶν ἐφαρμοζομένων συστημάτων καὶ τῶν με-
θόδων χειρισμοῦ καὶ ἐπιλύσεως τῶν θεμάτων τῆς ἀρμοδιότητος
τῶν. Οἱ μετεκκαίδευόμενοι ἐφεύρουν κυρίως νὰ μάθουν νὰ διοι-
κοῦν, νὰ ἀσκοῦν τὰς ἐξουσίας τῶν καὶ πῶς νὰ τὰς ἀσκοῦν, ἐν
ἐπιγινώσκῃ τῆς ἀξίας καὶ τῶν ἀπαιτήσεων τῆς συγχρόνου διοικη-
σεως.

Διὰ τοῦ ἑσώτερου ἰσχυρίζεται ἡ κοινή ἀποφάντων, ἐκ τοῦ
ἐν τῷ Κέντρῳ θὰ εἰσάγωνται, ἐφ' ὅσον ἐπιτόχουν εἰς δια-
γωνισμὸν μόνιμοι δημόσιοι ὑπάλληλοι ἐπὶ 6ῃ βαθμῇ πτυχιούχοι
ἀνωτάτης σχολῆς, οἱ ὅους θὰ ὑπάρχῃ εὐνοϊκὴ ἐκδήλωσις τῆς ὕψι-
σεως. Ὁ ἀριθμὸς τῶν εἰσαγομένων θὰ ὀρίζεται κατ' ἔτος ὑπὸ
τοῦ Α.Ε.Δ.Υ., βάσει τῶν προβλεπομένων νὰ κενωθῶν ἀνωτέρων
θέσεων τῶν ὀρίσθησιν ὀριστημένων διοικητικῶν κλάδων καὶ ἐν ὅψει τῶν
ὑπηρεσιῶν ἀνάγκων. Ἡ ἐν τῷ Κέντρῳ μετεκκαίδευσις προβλέ-
πεται ὅτι θὰ διαρκῇ ἐπὶ ἓν μέχρι δύο τὸ πολὺ ἔτη.

Διὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ ὅτι ἡ ἐφαρμογὴ τῶν ἐν τῷ νομοσχέδιῳ μέτρων, τὸ
πρῶτον ἥδη θεοπίζομένων, ἐξαρτᾶται ἐκ τῶν ὑφισταμένων ἐκ-
στοτε συνθηκῶν καὶ δυνατοτήτων, αἱ διατάξεις τοῦ νομοσχεδίου
ἐπιβάλλεται νὰ ἐμφανίζουσι ελαστικότητα ἀναλόγου προσαρμογῆς.

Δι' ὃ καὶ ἐν τῷ νομοσχέδιῳ διαγράφεται τὸ κλασιον ἰδρυ-
σεως τοῦ Κέντρου καὶ παρέχεται ἡ εὐχέρεια ὅπως πάντα τὰ λε-
πτομερειακὰ θέματα τὰ ἀφορῶντα εἰς τὴν ὀργάνωσιν καὶ ὁδοί-
κησιν, τοὺς καθηγητὰς καὶ λοιπὸν προσωπικὸν αὐτοῦ, τὸν δια-
γωνισμὸν εἰσαγωγῆς, τὸ πρόγραμμα μετεκκαίδευσεως, τοὺς τί-
τλους τῶν ἐν αὐτῷ σπουδῶν καὶ τῶν ἐσωτερικῶν ἐν γένει κανο-
νισμῶν λειτουργίας του καθορίζονται διὰ διαταγμάτων ἐκδο-
μένων μετὰ γνώμην τοῦ τε Διοικητικοῦ Συμβουλίου τοῦ Κέντρου
καὶ τοῦ Α.Ε.Δ.Υ.

Διὰ τοῦ νομοσχεδίου προβλέπεται ὅτι, μετὰ δύο ἔτη ἀπὸ
τῆς ἐνάρξεως τῆς ἐν τῷ Κέντρῳ μετεκκαίδευσεως, ἥτις ὀρισθί-
σεται διὰ διατάγματος, αἱ ἐπὶ 5ῃ βαθμῇ θέσεις τῶν ὀρίσθη-
σμένων διοικητικῶν κλάδων, θὰ πληρῶνται ἐφεξῆς δι' ὑπαλλήλων
ἐβδόκιμως ἀποφοιτησάντων ἐκ τοῦ Κέντρου, κατὰ τὴν ἐν τῷ νο-
μοσχέδιῳ καθοριζομένην τάξιν προτεραιότητος.

Τέτοιον Συμβούλιον ἀποφάντων ὑποτίθεται, καθ' ὅσον πρὸς τὰ ἐκ
τῆς μέχρι τοῦδε λειτουργίας τῆς ἐν τῷ Κέντρῳ μετεκκαίδευσεως καὶ τῆς διὰ
τοῦ νομοσχεδίου ἀναπληρώσεως αὐτῆς νέας ἀρμοδιότητος.

Διὰ τοῦ Ἀρθροῦ 9 προβλέπεται ἡ δυνατότης ὀργανώσεως καὶ λειτουργίας παρὰ τῆς Κέντρος μετεκπαιδεύσεως διοικητικῶν ὑπαλλήλων τοῦ τμήματος Διοικητικῶν Μελετῶν ἐπὶ σκοπῇ διευρύνσεως τῶν γνώσεων τῶν ἀνωτέρων ὑπαλλήλων Ἀ' Κατηγορίας καὶ ἐνημερώσεως τούτων ἐπὶ τῶν γενικωτέρων ἢ καὶ εἰδικωτέρων προβλημάτων τῆς Διοικήσεως καὶ τῶν συγκρότων ἐξελίζεων.

Διὰ τοῦ Ἀρθροῦ 10 προβλέπεται ἡ παροχὴ ὑποτροφιῶν, ἐκ τοῦ δημοσίου Ταμεῖου, εἰς λίαν ἱκανοὺς σπουδαστάς τοῦ Ἑθνικοῦ Μετσοβίου Πολυτεχνείου ἢ τῆς Πολυτεχνικῆς Σχολῆς Θεσσαλονίκης, ἀπὸ τοῦ τρίτου ἔτους σπουδῶν, ἐκ τῶν ἐπιθυμούντων ἀλλὰ καὶ θεωρουμένων ὑπὸ τοῦ ἀρμοδίου ὑπηρεσιακοῦ συμβουλίου κατὰ λήλων πρὸς διορισμὸν εἰς θέσεις τεχνικῶν ὑπαλλήλων Ἀ' Κατηγοριῶν Ὑπουργεῖου Συγκοινωνιῶν καὶ Δημοσίων ἔργων ἐπιβαλλομένοις αὐτοῖς ἀντιστοίχως τῆς ὑποχρεώσεως νὰ ὑπηρετήσουν εἰς τὰς θέσεις αὐτάς ἐπὶ ὅσα ἔτη. Τὸ μέτρον τοῦτο κρίνεται ὡς ἀπαραίτητον διὰ τὴν πλήρωσιν τῶν ἐν λόγῳ θέσεων, πτεῖς εἶναι σήμερον δυσχερὲς ἐπὶ ζημίᾳ τῆς Ὑπηρεσίας τῶν Δημοσίων ἔργων.

Διὰ τῶν Ἀρθρῶν 11-14 ρυθμίζονται τὰ τῆς χορηγήσεως ὑποτροφιῶν παρὰ τοῦ Ἰδρύματος Κρατικῶν Ὑποτροφιῶν πρὸς μετεκπαιδευοὺς δημοσίων ὑπαλλήλων ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ, προβλέπεται δὲ καὶ χορήγησις ὑποτροφιῶν καὶ εἰς τοιούτους κεκτημένους τὰ νομιμακροῦντα διορισμοῦ εἰς ὠρισμένας δημοσίας θέσεις, ἐπὶ τῇ τέλει ὅπως ἡ διοικήσις ἀποκτήσῃ στελεχὴ ἀνωτέρας μορφώσεως.

Διὰ τοῦ Ἀρθροῦ 15 ἐξαιροῦνται τῶν διατάξεων τοῦ Ἀρθροῦ 1-9 τοῦ σχεδίου οἱ ἐκπαιδευτικοὶ λειτουργοί, λόγῳ τοῦ τοιοῦτου τῶν καθηκόντων αὐτῶν, καὶ ἐν ὅψει τοῦ ὅτι διὰ τὴν ἐπιμόρφωσιν αὐτῶν προβλέπουσιν ἕτεραι διατάξεις, προσέτι ὁ ὀρίζεται δυνατότης ὁμοίας ἐξαιρέσεως καὶ δι' ἄλλους κλάδους ὑπαλλήλων, δι' οὓς ἤθελε κριθῇ, ὅτι, ὡς ἐκ τῆς εἰδικῆς μορφώσεως ἢ τῶν καθηκόντων αὐτῶν, περιττεῖται ἢ ἐκ' αὐτῶν ἐφαρμογὴ τῶν ὡς ἔνω διατάξεων.

Διὰ τοῦ Ἀρθροῦ 16 τροποποιεῖται ὁ ὀργανισμὸς τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν, συμφώνως πρὸς τὰ ἐκ τῆς μέχρι τοῦδε λειτουργίας αὐτοῦ πορίσματα καὶ τὰς διὰ τοῦ νομοσχεδίου ἀνατιθεμένας αὐτῷ νέας ἀρμοδιότητας.

Διά του άρθρου 16 προβλέπεται η συγκρότηση επι-
τροπής προς κατάρτισιν σχεδίου νόμου περί τροποποιή-
σεως και συμπληρώσεως των διατάξεων του Ν. 1811/51
"περί κώδικος καταστάσεως των δημοσίων διοικητικών
υπαλλήλων", συμφώνως προς τὰ ἐκ τῆς μέχρι τοῦδε ἐφαρ-
μογῆς του πορίσματα.

Τοιοῦτον εἶναι τὸ περιεχόμενον τοῦ ὑπ' ὄψει σχε-
δίου νόμου ὅπερ ἔχομεν τὴν τιμὴν νὰ παρακαλέσωμεν
ὅπως περιβάλῃτε διὰ τῆς Ὑμετέρας ἐγκρίσεως.

Ἐν Ἀθήναις τῇ

1961

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΠΡΟΕΔΡΙΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Δι' ὑπὸ τῶν δημοσίων υπαλλήλων, πρὸς τὸν διορισμὸν των, πρὸς
να εἰς τὰς διαφόρους ἀνάγκας σχολῆς ποιῆσαι εἰδικὰ ἐπιστημέ-
νικαι γνώσεις, δοσυνήκοντες κλήσεις καὶ ἔρται, δὲν ἔρκοι
μόνοι ἵνα καταστήσουν αὐτοὺς ἱκανοὺς νὰ ἐπιμενεθῶν τὸ εὖ καὶ
πολυσύνθετον ἔργον τῆς συγχρόνου διοικήσεως καὶ νὰ ἀνταποκρίνυν-
ται ἐκόντως τελειοφόρως εἰς τὰ δυσχερῆ καὶ πολυέσλοκα καθήκοντα
αὐτῶν.-

Εἶναι ἀπαραίτητον συνεπὲς ὅπως τὸ στελεχὲ τῆς διοικήσεως, ἐν
ὄψει τῶν ἀπαιτήσεων τοῦ ἔργου δι' ὃ προορίζονται, ἀποκτήσουν τὴν
διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τοῦτον ἀπαραίτητον θεωρητικὴν καὶ πρακτικὴν
διοικητικὴν κατάρτισιν, ἐπιμορφούμενα τόσο ἐκ τῶν εἰδικῶν σε-
μάτων τῆς ἀπρεσβιατικῆς αὐτῶν ἀσχολήσεως, ὅσον καὶ ἐκ τῶν ἀκα-
δημαϊκῶν τῆν κρατικὴν διοίκησιν συγχρόνως γενικῶν προβλημάτων
καὶ ἐνημερούμενα συνεχῶς ἐκ τῶν νέων μεθόδων καὶ συστημάτων τῆς
τεχνικῆς τῆς διοικήσεως καὶ τῶν ἐξελίξεων ἐν τῇ διοικητικῇ ἐπι-
στημῇ, καὶ κυρίως, διασταθμιστομένα ἀπὸ ἀξιώσεως τρόπου τοῦ
σκέπτεσθαι καὶ ὁρᾶν, συμπεριφορῆς καὶ ἐν γένει ἥθους.-

ΕΚΣΔΙΟΝ Ν.Α.

"Περὶ δοκιμαστικῆς ὑπηρεσίας καὶ ἐπιμορφώσεως δημοσίων διοικητικῶν ὑπαλλήλων καὶ περὶ ὑποτροφιδῶν χάριν τῆς Δημοσίας Ὑπηρεσίας? .--

Δοκιμαστικὴ ὑπηρεσία διοριζομένων ὑπαλλήλων

Ἄρθρον I

I.Οἱ δημοσίοι διοικητικοὶ ὑπάλληλοι τῆς Α' Κατηγορίας, οἱ κατὰ τὸν νόμον διοριζόμενοι εἰς ἑωρὶ κατωτέρους βαθμοὺς, ἀπὸ τῆς ὀρχήσεως καὶ μέχρι τῆς ἐγκαταστάσεως αὐτῶν εἰς τὴν θέσιν, εἰς ἣν ἐτοποθετήθησαν, διανύουν στάδιον ἐνημερώσεως εἰς τὰ τῆς λειτουργίας καὶ τῶν ἀπαιτήσεων τῆς ὑπηρεσίας, εἰς ἣν ἀνήκουν, ὡς καὶ τῆς δημοσίας ἐν γένει ὑπηρεσίας. Τὸ στάδιον ἐνημερώσεως δὲν δύναται νὰ εἶναι μακρότερον τοῦ διμήνου.

Ὡς κέντρα ἐνημερώσεως δύνανται νὰ ὀρίζονται εἴτε ἡ Κεντρικὴ τοῦ Ὑπουργείου ὑπηρεσία, εἴτε περιφερειακαὶ ἀρχαί.

Δι' ἀποφάσεως τοῦ ἀρμοδίου Ὑπουργοῦ καθορίζονται τὰ τῶν θεμάτων ἐνημερώσεως καὶ ἐν γένει τὰ τῆς λειτουργίας τῶν Κέντρων ἐνημερώσεως.

Εἰς τοὺς διανύοντας τὸ στάδιον ἐνημερώσεως, συντρεχούσης περιπτώσεως, παρέχεται πέραν τῆς μισθοδοσίας αὐτῶν καὶ ἡμερησία διὰ τὴν ἐκτὸς ἔδρας παραμονὴν ἀποζημιώσεις, κατὰ τὰ δι' ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως καὶ Οἰκονομικῶν καθορισθεῖσα.

2.Οἱ ὑπάλληλοι τῆς Α' Κατηγορίας, διανύοντες δοκιμαστικὴν ὑπηρεσίαν, ὀφείλουν νὰ ὑποβάλλουν εἰς τὸ τέλος τοῦ πρώτου καὶ τοῦ δευτέρου ἔτους αὐτῆς ἐκθέσιν περὶ τῆς ἐργασίας αὐτῶν ἐν τῇ γραφείῳ κατ' ἣν ὑπηρετοῦν, ὡς καὶ περὶ τοῦ ὑπηρεσιακοῦ ἐν γένει ἀντικειμένου, εἰς ὃ ἀπασχολήθησαν. Αἱ ἐκθέσεις αὗται, μετὰ κρίσεων πάντων τῶν καθ' ἑρὰρχίαν προϊσταμένων αὐτῶν, τίθενται ὑπ' ὄψιν τοῦ ὑπηρεσιακοῦ συμβουλίου κατὰ τὴν περὶ μονιμοποιήσεως κρίσιν.

3.Ὁ διανύων τὴν δοκιμαστικὴν ὑπηρεσίαν ὑπάλληλος ἐναλλασσεται ὑποχρεωτικῶς κατὰ τὴν διάρκειαν ταύτης παρὰ διαφόροις ἀλληλοδιαδόχως ἐν τῇ αὐτῇ Ὑπηρεσίᾳ προϊσταμένοις, ἐφ' ὅσον τοῦτο εἶναι δυνατόν ἐκ τῆς ὁργανώσεως αὐτῆς.

4.Αἱ ἐκθέσεις περὶ τῆς ὑπηρεσιακῆς ἱκανότητος τοῦ διανύοντος τὴν δοκιμαστικὴν ὑπηρεσίαν ὑπαλλήλου συντάσσονται ὑπὸ τῶν προϊσταμένων αὐτοῦ καθ' ἑξάμηνον.

5.Ὑπάλληλος διορισθεὶς ἄνευ διαγωνισμοῦ εἰς θέσιν Α' ἢ Β' Κατηγορίας ὑποβάλλεται κατὰ τὴν λῆξιν τῆς δοκιμαστικῆς

υπηρεσίας αὐτοῦ, κατὰ τὰ διὰ Β. Διατάγματος ἐκδιδόμενου προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως ὀριζόμενα, εἰς εἰδικὴν ἐξέτασιν, ἢ ἐπιτυχία εἰς τὴν ὁποίαν ἀποτελεῖ προϋπόθεσις διὰ τὴν μονιμοποίησιν αὐτοῦ.

6. Τὸ ὑπηρεσιακὸν συμβούλιον, κρίνον ὅτι ὁ διορισθεὶς ὑπὸ λῆλος ὅθεν εἶναι ἀμέσως μονιμοποιητέος, δύναται νὰ ἀποφανθῇ περὶ παρατάσεως τῆς διαρκείας τῆς δοκιμαστικῆς ὑπηρεσίας ἐπὶ ἑν εἰσέτι τὸ πολὺ ἔτος.

Ἐνδοϋπηρεσιακὴ ἐπιμόρφωσις

Ἄρθρον 2

1. Ἀπὸ ταῖς δημοσίαις ὑπηρεσίαις λειτουργοῦν φροντιστήρια ἐπιμορφώσεως τῶν θου μέχρις θου βαθμοῦ μονίμων δημοσίων διοικητικῶν ὑπαλλήλων Α' Κατηγορίας ἐπὶ θεμάτων κυρίως τῆς ὑπηρεσιακῆς ἀπασχολήσεως αὐτῶν. Δι' ἀποφάσεων τοῦ ἀρμοδίου Ὑπουργοῦ, λαμβανομένων μετὰ γνώμην τοῦ Α.Ε.Δ.Υ., καθορίζονται εἰδικότερον τὰ τῆς λειτουργίας τῶν φροντιστηρίων, οἱ κλῆδοι τῶν ὑπαλλήλων, δι' οὓς λειτουργοῦν ταῦτα, τὰ θέματα τῆς ἐπιμορφώσεως καὶ τὰ πρόσωπα εἰς ἃ ἀνατίθεται αὐτῇ.

2. Ἡ διάρκεια τῆς ἐν τοῖς φροντιστηρίοις ἐπιμορφώσεως ὅθεν δύναται νὰ εἶναι βραχυτέρα τῶν δύο ὁδοῦ μακροτέρα τῶν ἑξ μηνῶν.

3. Οἱ ὑπάλληλοι, δι' οὓς ὁργανοῦνται τὰ φροντιστήρια ἐπιμορφώσεως, ὑποχρεοῦνται εἰς ἀνελλιπὴ παρακολούθησιν ταύτων καὶ συμμετοχὴν εἰς τὰς φροντιστηριακὰς ἀσκήσεις καὶ ἐργασίας. Ἡ παρακολούθησις τῶν φροντιστηρίων, εἰς ἣν περίπτωσιν λειτουργοῦν ταῦτα εἰς μὴ ἐργασίμους ὥρας, ὅθεν δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς καθ' ὑπερῶραν ἐργασία.

4. Οἱ εἰς οὓς ἀνατίθεται ἡ διὰ φροντιστηρίων ἐπιμόρφωσις τῶν κατὰ τὸ παρὸν ἄρθρον ὑπαλλήλων συντάσσουσιν κατὰ τὴν λήξιν αὐτῶν ἔκθεσιν περὶ τῆς ἀνελλιποῦς παρακολουθήσεως καὶ ἐκδόσεως ἑκδοτοῦ τῶν συμμετασχόντων ὑπαλλήλων, ἣς εἰς συνεκτιμῆται μετὰ τῶν λοιπῶν στοιχείων τοῦ ἀτομικοῦ αὐτῶν φακέλλου.

5. Ἡ κατὰ τὸ παρὸν ἄρθρον διὰ φροντιστηρίων ἐπιμόρφωσις δύναται νὰ ἐκεκτείνηται καὶ εἰς τοὺς ὑπαλλήλους Β' Κατηγορίας, δι' ἀποφάσεως τοῦ ἀρμοδίου Ὑπουργοῦ.

Κέντρον Μετεκπαιδεύσεως Διοικητικῶν Ὑπαλλήλων

Ἄρθρον 3

1. Ἰδρύεται ἐν Ἀθήναις Κέντρον Μετεκπαιδεύσεως Διοικητικῶν ὑπαλλήλων.

2. Ἐκποδὸς τοῦ Κέντρου εἶναι ἡ θεωρητικὴ καὶ πρακτικὴ μετεκπαιδεύσις μονίμων δημοσίων διοικητικῶν ὑπαλλήλων προορι-

ζομένων δι' ανωτέρας θέσεις κλάδων Α' κατηγορίας. Ειδικότερον, ή μόν θεωρητική ή μετεκπαίδευσις συνίσταται εις τήν ανάπτυξιν και μελέτην τών συγχρόνων γενικών ή και ειδικών προβλημάτων τής κρατικής διοικήσεως, ώς και τής τεχνικής τής διοικήσεως, τής οργανώσεως και τής λειτουργίας τών δημοσίων υπηρεσιών, ή δέ πρακτική μετεκπαίδευσις εις τήν εκ του σύγγγους και εκτίθ-
πιον παρακολουθήσθαι τών μεθόδων χειρισμού και επιλύσεως τών απασχολούντων τας κεντρικάς και περιφερειακάς δημοσίας υπηρε-
σίας ή άλλους οργανισμούς θεμάτων. Οί κλάδοι, δι' ους προσρί-
ζονται οί εις τό Κέντρον μετεκπαιδευόμενοι υπάλληλοι, όρίζον-
ται δι' άποφάσεως του προέδρου τής Κυβερνήσεως λαμβανομένης
μετά σύμφωνον γνώμην του Α.Ε.Δ.Υ.

3. Τό Κέντρον είναι ανεξάρτητος δημοσία Ύπηρεσία υπαγο-
μένη εις τόν Ύπουργόν προεδρίας τής Κυβερνήσεως άσκούντα τήν
επ' αὐτῆς εποπτείαν διά του Άνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ύπη-
ρεσιών.

4. Τό Κέντρον διοικείται υπό εξαμελοῦς συμβουλίου, διορι-
ζομένου δι' άποφάσεως του Ύπουργού προεδρίας τής Κυβερνήσεως
και αποτελουμένου εκ: α) μελών του Α.Ε.Δ.Υ., β) καθηγητῶν Άνω-
τάτων Εχολών ή του Κέντρου και γ) άνωτάτων δημοσίων διοικητικῶν
υπαλλήλων ή ειδικῶν επιστημόνων.

Άρθρον 4

Ι. Εις τό Κέντρον εισάγονται, κατόπιν διαγωνισμού και
κατά τήν σειράν τής εις αὐτόν επιτυχίας, μόνιμοι οημδσιοι
υπάλληλοι επί 6ῃ βαθμῷ, υπό τήν προϋπόθεσιν: α) ὅτι κέκτηνται
πτυχίον άνωτάτης σχολῆς, β) ὅτι περιλαμβάνονται ώς κατ' ἐκλογήν
τουλάχιστον προακτέοι εις τούς οίκοιους πίνακας ή, εφ' ὅσον
δέν ὑφίστανται αἱ προϋποθέσεις εγγραφῆς εις τούτους, ὅτι τό
ἐπίπεδον τής γενικῆς ικανότητος και ποιότητος αὐτῶν ἐκρίθη
διά τῶν ὑπηρεσιακῶν ἐκθέσεων, κατά συνέχθειαν ἀπὸ τής εις τόν
δον βαθμόν προαγωγῆς αὐτῶν, διά του ὅρου "ἄριστος" ή τουλάχισ-
τον "λίαν καλῶς" και γ) ὅτι δέν ὑπερέβησαν τό 40όν ἔτος τής
ἡλικίας αὐτῶν.

2. Οἱ ὑπηρετοῦντες ήδη επί 6ῃ βαθμῷ μόνιμοι οημδσιοι
υπάλληλοι δύνανται νά εισάγωνται εις τό Κέντρον μέχρι συμπλη-
ρώσεως του 45ου ἔτους τής ἡλικίας αὐτῶν, υπό τας λοιπάς ἐν
τῇ προηγουμένη παραγράφῃ Ι προϋποθέσεις.

Άρθρον 5

Ι. Ὁ ἀριθμός τῶν κατ' ἔτος εις τό Κέντρον εισαγομένων
υπαλλήλων ὀρίζεται δι' άποφάσεως του Α.Ε.Δ.Υ. κατά τρόπον,
ᾧστε οἱ μέλλοντες νά άποφοιτήσουν ἐξ αὐτοῦ νά μή ὑπερβαίνουν
τόν ἀριθμόν τῶν επί 5ῃ και άνωτέροις βαθμοῖς θέσεων τῶν κατὰ

τήν παράγραφον 2 του άρθρου 3 όριζομένων κλάδων, αϊτινες προβλέπεται ότι θα κενωθούν εντός ενιαυσίου από της αποφαιτήσεως διασπτήματος.

2. Δι' αποφάσεων του άρμόδιου Ύπουργού, μετά σύμφωνον γνώμην του Α.Ε.Δ.Υ., δύναται νά όρίζηται άνωτατος αριθμός τών εξ εκάστου κλάδου εισαγομένων εις τό Κέντρον ύκαλλήλων.

Άρθρον 6

1. Ή διάρκεια της μετεκπαιδεύσεως εις τό Κέντρον δέν δύναται νά εϊναι βραχυτέρα του έτους, οδδέ μακροτέρα τών δύο έτών.

2. Εις τούς ύκαλλήλους κατά την διάρκεια της έν τφ Κέντρφ μετεκπαιδεύσεως αυτών παρέχεται επίδομα όριζόμενον μέχρι του 1/4 τών αποδοχών αυτών δι' αποφάσεως τών Ύπουργών προεδρίας της Κυβερνήσεως καί Οικονομικών.

3. Οί μετεκπαιδευόμενοι, μετακινούμενοι εκτός της έδρας του Κέντρου κατόκιμ διαταγής τούτου, λαμβάνουν οδοιπορικά έξοδα καί ήμερησίαν εκτός έδρας αποζημίωσιν, θεωρούμενοι ως μετακινούμενοι δι' εκτέλεσιν ύπηρεσίας.

Άρθρον 7

1. Διδ Β. Διαταγμάτων εκδοδομένων προτάσει του Ύπουργού προεδρίας της Κυβερνήσεως, μετά γνώμην του Διοικητικού Συμβουλίου του Κέντρου μετεκπαιδεύσεως καί του Α.Ε.Δ.Υ., καθορίζονται:

- α) Τά της οργανώσεως καί λειτουργίας του Κέντρου.
- β) Τά τών καθηγητών, του συλλόγου αυτών καί του λοιπού διδακτικού καί βοηθητικού προσωπικού αυτού.
- γ) Τά του διαγωνισμού εισαγωγής τών ύκαλλήλων εις τό Κέντρον, τό πρόγραμμα μετεκπαιδεύσεως, τά τών τίτλων τών έν αυτφ σπουδών καί ο έσωτερικός έν γένει κανονισμός της λειτουργίας του Κέντρου.

δ) Πάσα άναγκαία λεπτομέρεια διά την εφαρμογήν τών άνωτέρω.

2. Ο χρόνος ενάρξεως της έν τφ Κέντρφ μετεκπαιδεύσεως θέλει όρισθί διδ Β. Διατάγματος, εκδοθησομένου προτάσει του Ύπουργού προεδρίας της Κυβερνήσεως.

3. Δι' αποφάσεων τών Ύπουργών προεδρίας της Κυβερνήσεως καί Οικονομικών καθορίζονται αι άμοιβαι του έν γένει διοικητικού προσωπικού καί πάσα άναγκαία δαπάνη λειτουργίας του Κέντρου.

4. Παρά τφ Κέντρφ συνιστώνται μία θέσις διευθυντού αυτού, δύο θέσεις γραμματέων, δύο θέσεις δακτυλογράφων καί μία θέσις κληττήρος. Ή διαβάθμισις τών θέσεων τούτων, τά απαιτούμενα

4. Ή έπίθεσις του καθέντος άρθρου αρχεται μετά δύο έτη

να προσόντα καὶ ὁ τρόπος πληρώσεως αὐτῶν εἴτε διὰ διορισμοῦ εἴτε διὰ μετατάξεως ἢ ἀναθέσεως τῶν καθηκόντων αὐτῶν εἰς ὑπηρετοῦντας δημοσίους ὑπαλλήλους ὁρίζονται διὰ Β.Δ./τος, ἐκείνουθεν προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως μετὰ σύμφωνον γνώμην τοῦ Α.Ε.Δ.Υ.

Ἄρθρον 8

Ι.Αἱ ἐπὶ 5^ῃ βαθμῷ θέσεις τῶν κατὰ τὴν παράγραφον 2 τοῦ Ἀρθροῦ 3 ὁριζομένων κλάδων πληροῦνται δι' ὑπαλλήλων εὐδοκίμως ἀποφοιτησάντων ἐκ τοῦ Κέντρου κατὰ τὴν ἀκλόουθον τάξιν προτεραιότητος:

α) Πρῶτον διὰ προαγωγῆς, κατὰ τὰς καίμενας διατάξεις, τῶν ἐπὶ 6^ῃ βαθμῷ ὑπαλλήλων τοῦ οἰκείου κλάδου.

β) Δεύτερον διὰ μετατάξεως ὑπαλλήλων ἐπὶ 5^ῃ βαθμῷ ἀνηκόντων εἰς κλάδους τοῦ αὐτοῦ Ὑπουργείου μὴ περιλαμβανομένους εἰς τοὺς κατὰ τὴν παράγραφον 2 τοῦ Ἀρθροῦ 3 ὁριζομένους.

γ) Τρίτον διὰ μετατάξεως καὶ προαγωγῆς ὑπαλλήλων ἐπὶ 6^ῃ βαθμῷ ἀνηκόντων εἰς ἑτέρους κλάδους τοῦ αὐτοῦ Ὑπουργείου.

Ἄρθρον 10

δ) Τέταρτον διὰ μετατάξεως ὑπαλλήλων ἐπὶ 5^ῃ βαθμῷ ἀνηκόντων εἰς κλάδους ἑτέρων Ὑπουργείων μὴ περιλαμβανομένους εἰς τοὺς κατὰ τὴν παράγραφον 2 τοῦ Ἀρθροῦ 3 ὁριζομένους.

ε) Καὶ πέμπτον διὰ μετατάξεως καὶ προαγωγῆς ὑπαλλήλων ἐπὶ 6^ῃ βαθμῷ ἀνηκόντων εἰς κλάδους ἑτέρων Ὑπουργείων μὴ περιλαμβανομένους εἰς τοὺς κατὰ τὴν παράγραφον 2 τοῦ Ἀρθροῦ 3 ὁριζομένους.

2. Ὑπάλληλοι ἐπὶ 6^ῃ βαθμῷ εὐδοκίμως ἀποφοιτήσαντες ἐκ τοῦ Κέντρου καὶ ἀνήκοντες εἰς κλάδους μὴ περιλαμβανομένους εἰς τοὺς κατὰ τὴν παράγραφον 2 τοῦ Ἀρθροῦ 3 ὁριζομένους οὐναῖται νὰ μεταταγῶσιν εἰς κενὰς ὁμοιοβάθμους θέσεις τῶν κλάδων τούτων.

3. Τὰ τοῦ τρόπου ἐνεργείας τῶν κατὰ τὰς προηγουμένας παραγράφους μετατάξεων ὡς καὶ τῶν κατὰ τὰς περιπτώσεις γ' καὶ ε' τῆς παραγράφου I προαγωγῶν, τὰ τῶν ὀργάνων μετὰ σύμφωνον γνώμην τῶν ὁποίων θὰ ἐνεργῶνται αὐταὶ καὶ ἐν γένει αἱ λεπτομέρειαι ἐφαρμογῆς τοῦ παρόντος Ἀρθροῦ ὁρίζονται διὰ Β.Διατάγματος ἐφ' ᾧ καὶ ἐκδοθησόμενου, προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως μετὰ σύμφωνον γνώμην τοῦ Α.Ε.Δ.Υ.

4. Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος Ἀρθροῦ ἀρχεῖται μετὰ δύο ἐτη

ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἐν τῷ Κέντρῳ μετεκπαιδεύσεως.

Τμήμα Διοικητικῶν Μελετῶν

Ἄρθρον 9

1. Παρὰ τῷ Κέντρῳ Μετεκπαιδεύσεως Διοικητικῶν Ὑπαλλήλων δύναται νὰ λειτουργῇ Τμήμα Διοικητικῶν Μελετῶν ἐπὶ σκοπῇ διευρύνσεως τῶν γνώσεων τῶν ἀνωτέρων ὑπαλλήλων Α' Κατηγορίας καὶ ἐνημερώσεως τούτων ἐπὶ τῶν γενικωτέρων ἢ καὶ εἰδικωτέρων προβλημάτων τῆς Διοικήσεως τῆς Χώρας καὶ τῶν συγχρόνων ἐξελέξεων.

2. Τὰ τῆς ὁργανώσεως καὶ λειτουργίας τοῦ Τμήματος Διοικητικῶν μελετῶν, τὸ πλαίσιον τῶν ἐν αὐτῷ μελετῶν, ὁ κῶδικος τῶν συμμετεχόντων εἰς ταύτας ἀνωτέρων ὑπαλλήλων, τὰ τῶν διευθυνόντων αὐτάς, ὡς καὶ ἡ ἐναρξὶς λειτουργίας τοῦ Τμήματος τοῦτου ὁρίζονται διὰ Β. Διατάγματος, ἐκδιδομένου προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως μετὰ ~~ἐμφωνίας~~ γνώμην τοῦ Α. Ε. Δ. Υ.

Ἐπιτροπὴ χάριν τῆς Δημοσίας Ὑπηρεσίας

Ἄρθρον 10

1. Εἰς σπουδαστὰς τῶν Εἰρηκῶν Πολιτικῶν Μηχανικῶν, Ἀρχιτεκτόνων καὶ Μηχανολόγων τοῦ Ἐθνικοῦ Μεταρρύθμου Πολυτεχνείου ἢ τῶν ἀντιστοιχούντων τμημάτων τῆς Πολυτεχνικῆς Εἰρηκῆς Θεσσαλονίκης δύναται νὰ παρέχεται ὑποτροφία ἐκ τοῦ δημοσίου ταμεῖου πρὸς συνέχειον καὶ ἀποπεράτωσιν τῶν σπουδῶν των κατὰ τὰς ἐπομένας παραγράφους.

Τὸ ὅλον ἢ μέρος τῶν κατὰ τὸ παρὸν ἄρθρον διακρινῶν δύναται, δι' ἀποφάσει τῶν Ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν καὶ Συγκοινωνικῶν καὶ Δημοσίων ἔργων, νὰ ἐπιρρίπτεται εἰς τὸ ταμεῖον Ἐθνικῆς οὐδοποιίας ἢ εἰς τὰς γενικὰς διατάξεις τοῦ προβολογισμοῦ δημοσίων ἐπενδύσεων.

2. Ἡ ὑποτροφία παρέχεται ἀπὸ τοῦ τρίτου ἔτους σπουδῶν εἰς σπουδαστὰς ἐπιτυχόντας εἰς τὰς προαγωγικὰς ἐξετάσεις τοῦ δευτέρου ἔτους μὲ βαθμὸν τοῦλάχιστον 6,5, συνεχίζεται δὲ καὶ διὰ τὰ ἐκόμενα ἔτη σπουδῶν ἐφ' ὅσον εἰς τὰς προαγωγικὰς ἐξετάσεις ἐκδότου ἔτους ἔτυχον τοῦ αὐτοῦ τοῦλάχιστον βαθμοῦ.

3. Ὁ ἀριθμὸς τῶν ὑποτρόφων καὶ τὸ ποσὸν τῆς ὑποτροφίας μὴ δυνάμενον πάντως νὰ εἶναι κατώτερον τῶν δραχμῶν τοῦ ἔτους σπουδῶν κατὰ μῆνα, ὁρίζονται κατ' ἔτος δι' ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Προεδρίας Κυβερνήσεως καὶ Συγκοινωνικῶν καὶ Δημοσίων ἔργων.

Γνωτὸν ὅτι Διοικητικῶν
Διευθύνει τὸ Κέντρον
Μετεκπαιδεύσεως
καὶ

4. Οι επιθυμούντες να τυχούν υποτροφίας υποβάλλουν αίτησιν εις τὸ Ὑπουργεῖον Ευκοινωνιῶν καὶ Δημοσίων Ἔργων ἕνα τοῦλάχιστον μῆνα πρὸ τῆς ἐνέρξεως τοῦ τρίτου ἔτους τῶν σπουδῶν των. Αἱ αἰτήσεις παρακείμεναι εἰς τὸ ὑπηρεσιακὸν συμβούλιον, ὅπερ λαμβάνων ὑπ' ὄψιν καὶ τὰ λοιπὰ προσόντα καὶ τὴν καταλληλότητα ἐν γένει τοῦ αὐτοῦντος πρὸς ἀνάληψιν δημοσίας ὑπηρεσίας, καταρτίζει πλῖνακα τῶν αἰτήσεων, αἵτινες δύνανται νὰ γίνουν δεκταί. Ἐκ τοῦ πλῖνακος τοῦτου καὶ κατὰ τὴν ἐν αὐτῇ σειρὰν προτεραιότητος ὁ Ὑπουργὸς Ευκοινωνιῶν καὶ Δημοσίων Ἔργων ὁρίζει τοὺς υποτρόφους.

5. Οἱ ὑπότροφοι, ὅσα τῇ λήφει τοῦ πτυχίου των καὶ τῇ ἐκπληρώσει τῶν στρατολογικῶν τῶν ὑποχρεώσεων, διορίζονται, εἰς διαφυλασσόμενας πρὸς τοῦτο κενὰς θέσεις τοῦ Ὑπουργείου Ευκοινωνιῶν καὶ Δημοσίων Ἔργων, ὑπέχουσι δὲ ὑποχρέωσιν νὰ ὑπηρετήσουν εἰς τὰς ἐξωτερικὰς ὑπηρεσίας τοῦ Ὑπουργείου τοῦτου ἐπὶ ὅσα ἔτη.

6. Ἀπὸ τῆς συνδρομῆς τῶν κατὰ τὴν ἐπομένην παράγραφον προϋποθέσεων διορισμοῦ καὶ μέχρι τῆς ἀναλήψεως ὑπηρεσίας καταβάλλεται εἰς τοὺς δικαιουμένους διορισμοῦ ὁ μισθὸς τοῦ εἰσαγωγικοῦ βαθμοῦ τοῦ σκελετοῦ κλάδου.

7. Ἐν ἀετιῇ τῆς κατὰ τὴν παράγραφον 5 ὑποχρεώσεως: α) ὁ χρόνος τῆς ὑπηρεσίας δὲν λογίζεται ὡς χρόνος δημοσίας ὑπηρεσίας διὰ πᾶσαν ἐν γένει περίπτωσιν, β) τὰ λόγφ τῆς υποτροφίας καταβληθέντα ποσὰ ἐπιστρέφονται εἰς τὸ Δημόσιον ἐντὸς τριμήνου καὶ γ) ὁ ἀετιῆς κωλύεται ἐπὶ δεκαετίαν νὰ διορισθῇ, ἐφ' οἷαδήποτε σχέσει, εἰς τὸ Κράτος, τοὺς ὁργανισμοὺς Τοπικῆς Αὐτοδιοικήσεως ἢ ἄλλα Νομικὰ Πρόσωπα Δημοσίου Δικαίου, εἰς τὰς Τραπεζάς, εἰς τὰς δημοσίας Ἐπιχειρήσεις ἢ Ἐπιχειρήσεις κοινῆς ὠφελείας ἢ ἰδρύματα ἐκχωρηγούμενα ὑπὸ τοῦ Κράτους, ὡς ἐπίσης καὶ νὰ ἀσκήσῃ τὸ ἀντίστοιχον πρὸς τὸ πτυχίον του ἐπάγγελμα.

8. Διὰ Β. Διαταγμάτων, ἐκδιδόμενων ἐπὶ τῇ προτάσει τῶν Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως καὶ Ευκοινωνιῶν καὶ Δημοσίων Ἔργων, δύναται νὰ ὁρίζονται αἱ πρὸς ἐκτέλειν τοῦ καθήκοντος ἄρθρου ἀναγκαῖαι τυχόν λεπτομέρειαι.

9. Κατὰ τὸ πρῶτον ἔτος ἐφαρμογῆς τοῦ καθήκοντος ἄρθρου, ἦτοι τὸ ἔτος σπουδῶν 1961-62, δύναται νὰ παρασχεθῶν υποτροφία καὶ εἰς σπουδαστάς, οἵτινες κατὰ τὸ ἔτος τοῦτο θὰ διακοσμοῦν μαθήματα εἰς τὸ πρῶτον καὶ πέμπτον ἔτος σπουδῶν. Διὰ τοὺς κατὰ τὴν πρώτην ἐφαρμογὴν

τοῦ παρόντος ἔθρου καθισταμένους ὑποτρόφους ἀπὸ τοῦ τετάρτου ἢ τοῦ πέμπτου ἔτους σπουδῶν, ἢ κατὰ τὴν παρ. 5 ὑποχρέωσις αὐτῶν περιορίζεται εἰς ἕξ ἔτη διὰ τοὺς καθισταμένους ὑποτρόφους ἀπὸ τοῦ τετάρτου καὶ εἰς τέσσαρα ἔτη διὰ τοὺς καθισταμένους ὑποτρόφους ἀπὸ τοῦ πέμπτου ἔτους σπουδῶν.

Ὁ χρόνος ὑποβολῆς τῶν αἰτήσεων διὰ τὰς ὑποτροφίας τοῦ ἔτους σπουδῶν 1961-62, ὁριέσθεται διὰ τῆς προκηρύξεως τοῦ Ὑπουργοῦ Εὐγκοινωνιῶν καὶ Δημοσίων Ἔργων.

Ἄρθρον II

1. Ὑποτροφία τοῦ Ἰδρύματος Κρατικῶν Ὑποτροφιῶν (ΙΚΥ), πρὸς μετεκπαίδευσιν δημοσίων ὑπαλλήλων ἐν τῇ ἀλλοδαπῇ, παρέχονται μόνον μετ' ἐπιτυχίαν ἐν εἰδικῇ διαγωνισμῷ, προκηρυσσομένῳ, μετ' ἔγκρισιν τοῦ Ὑπουργοῦ Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως, παρεχομένην μετὰ σύμφωνον γνώμην τοῦ Ἀνατῆτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν. Προκειμένου περὶ ἐκπαιδευτικῶν λειτουργιῶν ἢ ἔγκρισις παρέχεται ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ Ἐθνικῆς Παιδείας μετὰ σύμφωνον γνώμην τοῦ Ἀνατῆτου Ἐκπαιδευτικοῦ Προγράμματος καὶ τοῦ Α.Ε.Δ.Υ.

2. Διὰ τὴν παροχὴν τῆς κατὰ τὴν προηγουμένην παράγραφον ἐγκρίσεως, τὸ Ι.Κ.Υ. ὑποβάλλει εἰς τοὺς οἰκείους Ὑπουργούς, κατ' ἔτος, πρόγραμμα τῶν πρὸς δημοσίους ὑπαλλήλους ὑποτροφιῶν.

Ἄρθρον I2

1. Πρὸς τοὺς κατὰ τὸ προηγουμένον ἄρθρον διαγωνισμοὺς δύνανται νὰ μετέσχουν καὶ τίθεται ἔχοντες: α) τὸ ὑπὸ τῆς προκηρύξεως ὀριζόμενον πτυχίον ἀνωτάτης σχολῆς μὲ βαθμὴν τοῦλάχιστον ἴσων καλῶς καὶ β) τὰ νόμιμα προσόντα διορισμοῦ εἰς δημοσίαν θέσιν.

2. Ἐφ' ὅσον οἱ μετασχόντες εἰς τὸν διαγωνισμὸν τίθεται ἐπιτύχουν ἐντός τοῦ προκαθορισμένου διὰ τὸν διαγωνισμὸν ἀριθμοῦ ὑποτρόφων, καθίστανται ὑπότροφοι τοῦ Ι.Ε.Υ. διὰ τὴν παρακολούθησιν, ἐπὶ διετίαν τοῦλάχιστον, τῶν αἰῶς προκηρυσσόμενων διαγωνισμῶν ἀνωτάτων σπουδῶν καὶ τὴν ἀπόκτησιν τοῦ ὑπὸ τοῦ προγράμματος προβλεπομένου τίτλου σπουδῶν.

3. Οἱ κατὰ τὸ παρὸν ἄρθρον ὑπότροφοι, μετὰ τὴν ἀπόκτησιν τοῦ κατὰ τὴν προηγουμένην παράγραφον τίτλου, διορίζονται εἰς διαφυλασσομένας πρὸς τοῦτο κενὰς θέσεις τῆς δημοσίας ὑπηρεσίας, ὑπέχουν δὲ ὑποχρέωσιν νὰ

υπηρετήσουν εις θέσεις τοῦ οἴκελου κλάδου ἐκ δεκαετι-
αν. Τό Ὑπουργεῖον καί ὁ ὑπαλληλικός κλάδος, εἰς ὃν
ἕκαστος θέλει διορισθῇ, καθορίζονται διὰ τῆς προκηρύ-
ξεως τοῦ διαγωνισμοῦ.

4. Ὁ διορισμός ἐκτελεῖται εἰς τὸν ἀμέσως ἀνέτε-
ρον τοῦ εἰσαγωγικοῦ βαθμοῦ.

5. Ἀπὸ τῆς κτήσεως τοῦ κατὰ τὴν παράγραφον 3 τῆς
τῆς οὐκοῦθεν καί μέχρι τῆς ἀναλήψεως ὑπηρεσίας καταβάλλ-
εται εἰς τοὺς δικαιουμένους διορισμοῦ ὁ μισθός τοῦ
κατὰ τὴν προηγουμένην παράγραφον βαθμοῦ.

6. Ἐν ἀποτίσει τῆς κατὰ τὴν παράγραφον 3 ὑποχρεώ-
σεως ἐφαρμόζονται αἱ κυρώσεις τῆς παρ. 7 τοῦ ἄρθρου 10
καταργουμένων ἀντιστοιχείας τοῦ ἄρθρου 10
αὐτοῦ ἐκ τῶν κληρουμένων ἄρθρων 13

Οἱ κατὰ τὰ ἄρθρα II καί I2 ἐπιτυχῶς ἐν τῇ ἑλθοῦ-
σῃ μετεκκαίδευθέντες ἐξομοιοῦνται, ὅσον ἀφορᾷ τὴν κατὰ
τῆς τῶν κατὰ τὸ ἄρθρον 8 θέσεων, πρὸς τοὺς ἀποφοί-
τους τοῦ ἑντρῶς μετεκκαίδευσσεως Διοικητικῶν ὑπαλλήλων

Ἄρθρον I4

1. Αἱ ἀποφάσεις τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως καί
τῶν Ὑπουργῶν Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως καί Ἑθνικῆς
Παιδείας καί ῥησκευμάτων, δύναται νὰ ῥέζῃται ἐλθχι-
στον καθ' ὅσον τῶν ἐσόδων τοῦ I. Δ. Υ., ὅπερ θά ἐπιδέχεται
ἐν ὑποχρεωτικῶς δι' ὑποτροφίας κατὰ τὰ ἄρθρα II καί I2.

2. Ἡ ἐκπαιδεύσις τῶν κατὰ τὰ αὐτὰ ἄρθρα ὑποτροφῶν
δύναται δι' ἀποφάσεων τοῦ Ὑπουργοῦ Προεδρίας τῆς Κυβερ-
νήσεως καί ἀνατίθεται καί εἰς μέλη τοῦ Ἀνωτάτου Συμ-
βουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν ἢ ἄλλους ἀνωτάτους δημοσί-
ους ὑπαλλήλους.

3. Εἰς τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον καί τὴν Ἐκτελε-
στικὴν Ἐπιτροπὴν τοῦ I. Δ. Υ. μετέχει καί τακτικὸν μέ-
λος τοῦ Α. Ε. Δ. Υ. ὁρίζομενον μετὰ τοῦ ἀναπληρωτοῦ του
ἐκ τῶν μελῶν τοῦ Α. Ε. Δ. Υ.

4. Αἱ περὶ τῶν μελῶν τοῦ Ἀνωτάτου Ἐκπαιδευτικοῦ
Συμβουλίου διατάξεις τοῦ ἄρθρου 7 τοῦ Ν. 3182/1955
ἐφαρμόζονται καί ἐπὶ τῶν μελῶν τοῦ Α. Ε. Δ. Υ.

5. Διὰ Β. Δ/τος, ἐκδομένου ἐπὶ τῇ προτάσει τοῦ
Ὑπουργοῦ Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως, δύναται νὰ ῥέζῃται
αἱ πρὸς ἐκτέλεσιν τῶν ἄρθρων II-I3 ἀναγκαῖαι τυχόν
λεπτομέρειαι.

6. Ἡ χορήγησις ὑποτροφιῶν κατὰ τὰ ἄρθρα II καί I2
ἄρξῃται ἀπὸ τοῦ πρώτου ἔτους σπουδῶν μετὰ τὴν δημοσίευ-
σιν τοῦ παρόντος.

Τελικά διατάξεις

Άρθρον 15

1. Οι έκπαιδευτικοί λειτουργοί εξαιρούνται των άρθρων I έως 9 του παρόντος νόμου.

2. Διὰ Β. Διαταγμάτων, εκδομένων επί τη προτάσει του Υπουργού Προεδρίας της Κυβερνήσεως, μετά σύμφωνον γνώμην του Α.Ε.Δ.Υ., δύναται νά εξαιρῶνται πασὼν ἡ ὠριόμενων διατάξεων του παρόντος νόμου καὶ ἄλλοι κλάδου ὑπαλλήλων.

Άρθρον 16

1. Αἱ θέσεις τῶν τακτικῶν μελῶν τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν (Α.Ε.Δ.Υ.) ἀβιβάζονται κατὰ τρεῖς, καταργουμένων ἀντιστοίχως ἰσοριθμῶν θέσεων ἐκτάκτων μελῶν αὐτοῦ ἐκ τῶν πληρουμένων διὰ Γενικῶν Διευθυντῶν Ὑπουργείων.

2. Ἐκ τῶν τακτικῶν μελῶν τοῦ Α.Ε.Δ.Υ. ὁρίζεται εἰς Πρόεδρος καὶ ὀδο Ἀντιπρόεδροι, διοριζόμενοι διὰ Β. Διατάγματος μετὰ πρότασιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου.

3. Αἱ θέσεις τῶν παρέδρων μελῶν τοῦ Α.Ε.Δ.Υ. ἀβιβάζονται κατὰ ὀδο.

4. α. Συνιστῶνται παρὰ τῷ Α.Ε.Δ.Υ. πέντε θέσεις εἰσηγητῶν β' ἢ α' τάξεως, ἔργα τῶν ὁποίων εἶναι νά βοηθοῦν τὰ μέλη αὐτοῦ εἰς τὴν προπαρασκευὴν τῶν ὑποθέσεων, καταργουμένων ἀντιστοίχως πέντε θέσεων ὑπαλλήλων τοῦ Α.Ε.Δ.Υ. ἐκ βαθμῆ 9ῃ ἕως 6ῃ τῆς Α' Κατηγορίας.

β. Εἰσηγηταὶ β' τάξεως διορίζονται, ἐκ βαθμῆ καὶ ἀποδοχῆς ἐμμέσθου παρέδρου Πρωτοδικῶν, διὰ Β. Διατάγματος προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως, κατόπιν ἐπιτυχίας ἐν διαγωνισμῷ, πτυχιῶχοι Νομικῆς Ἑχολῆς Πανεπιστημίου ἔχοντες διετὴ ὑπηρεσίαν δικηγόρου ἢ τριετὴ μετὰ τοῦ πτυχίου ὑπηρεσίαν τακτικοῦ δημοσίου διοικητικοῦ ὑπαλλήλου ἢ διετετὴ σπουδᾶς δημοσίου δικαίου εἰς ξένον Πανεπιστήμιον μετὰ τὴν ἀποκτησιν τοῦ πτυχίου. Εἰς τὸν διαγωνισμόν δύναται νά μετέσχουν καὶ ὑπηρετοῦντες ὑπάλληλοι τοῦ Α.Ε.Δ.Υ. τῆς Α' Κατηγορίας ἀσχετῶς ἡλικίας.

Άρθρον 17

Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος, νόμου δὲν ὁρίζεται ἄλλως, ἔκτος ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεώς του διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

Ἐν Ἀθήναις τῇ

1961

Ὁ Ὑπουργὸς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως

5. Είς εισηγητήν α' τάξεως, επί βαθμῶ καὶ ἀποδοχαῖς πρωτοδίκου, προάγεται ὁ εισηγητὴς β' τάξεως μετὰ διετὴ ἐν τῷ βαθμῷ τοῦτῳ ὑπηρεσίαν.

6. Εἰς πρέσβερρον προάγεται ὁ εισηγητὴς α' τάξεως μετὰ πενταετὴ ἐν τῷ βαθμῷ τοῦτῳ ὑπηρεσίαν.

7. Εἰς σύμβουλον προάγεται ὁ πρέσβερρος μετὰ τριετὴ ἐν τῷ βαθμῷ τοῦτῳ ὑπηρεσίαν.

8. Αἱ κατὰ τὰς παραγράφους 5-7 προαγωγαὶ ἐνεργοῦνται μετὰ συμφωνον γνώμην ὑπηρεσιακοῦ συμβουλίου ἀποτελουμένου ἐκ τοῦ προέδρου, τῶν ἀντιπροέδρων καὶ τῶν τακτικῶν μελῶν τοῦ Α.Ε.Δ.Υ. Τὸ ὑπηρεσιακὸν τοῦτο συμβούλιον καθίσταται ἄρμόδιον καὶ διὰ τὰ λοιπὰ θέματα καταστάσεως τῶν εισηγητῶν καὶ παρέδρων καὶ διὰ τὴν πρότασιν πρὸς διορισμὸν τακτικῶν καὶ παρέδρων μελῶν τοῦ Α.Ε.Δ.Υ., ὁποῖος δὲν εἶναι ἐφικτὴ ἢ διὰ προαγωγῆς πλήρωσις τῶν θέσεων τούτων.

9. Αἱ ἄ θέματα δὲν ὁρίζεται ἄλλως διὰ τοῦ παρόντος ἄρθρου ἐπὶ τῶν εισηγητῶν τοῦ Α.Ε.Δ.Υ. ἐφαρμοζονται αἱ διατάξεις τοῦ ὑκαλληλικοῦ κώδικος.

"Ἄρθρον ΙΓ

1. Αἱ ἀποφάσεις τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως συνιστᾶται παρὰ τῷ Ὑπουργεῖῳ Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως ἐκταμελὴς ἐπιτροπὴ ἐκ μελῶν τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν καὶ Ἀνωτάτων Δημοσίων Λειτουργῶν, εἰς ἣν ἀνατίθεται ἡ κατάρτισις σχεδίου νόμου περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῶν διατάξεων τοῦ Ν.ΙΒΙΙ/51 "περὶ κώδικος καταστάσεως τῶν δημοσίων διοικητικῶν ὑκαλλήλων", ψηφισθησάμενου κατὰ τὰ ἐν παρ.ΙΙ τοῦ ἄρθρου 57 τοῦ Συντάγματος ὁριζόμενα.

Αἱ ἀποφάσεις τοῦ Προέδρου τῆς Ἐπιτροπῆς ὁρίζεται εἰς δημόσιος ὑπάλληλος ὡς γραμματεὺς αὐτῆς.

2. Αἱ ἀποφάσεις τοῦ Ὑπουργοῦ Οἰκονομικῶν ἐγκρίνονται αἱ διὰ τὴν λειτουργίαν τῆς Ἐπιτροπῆς ἀναγκαῖαι δαπάναι.

3. Διὰ Βασιλ. Διατάγματος, ἐκδομένου προτάσει τοῦ Ὑπουργοῦ Προεδρίας Κυβερνήσεως, θέλει γίνεαι καθικοποίησης εἰς ἐνιαυτὸν κείμενον τῶν διατάξεων τοῦ Ν.ΙΒΙΙ/51 ὡς αὗται ἐτροποποιήθησαν καὶ συνεκλήρωθησαν μέχρι τοῦδε καὶ ὡς θέλουν τροποποιηθῇ κατὰ τὴν παρ.Ι τοῦ παρόντος".

"Ἄρθρον ΙΔ

Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος, ὅπου δὲν ὁρίζεται ἄλλως, ἄρχεται ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεώς του διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

Ἐν Ἀθήναις τῇ

1961

Ὁ Ὑπουργὸς Προεδρίας τῆς Κυβερνήσεως



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΑΝΩΤΑΤΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ
ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

Εν Αθήναις τῇ 15 Ἰουλίου 1961

Ἀριθ. πρωτ. Σμπ. 63.-

Βυτιαστευτική

Πρὸς

τὸν Κύριον Ὑπουργὸν Προεδρίας
Κυβερνήσεως

I. Ἔχω τὴν τιμὴν νὰ υποβάλλω συνημμένως ἀντίγραφον τοῦ ὑπ' ἀριθ. 17/1961 πρακτικοῦ τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, ὡς τοῦτο ἐδημοσιεύθη εἰς τὸ περιοδικὸν ἤφρον Δίκαιον (Ἀπρίλιος-Μαῖος 1961 σ. 266).

Διὰ τούτου προαγγέλλεται ἀκρόωσις ἀποφάσεων τοῦ Συμβουλίου Ἐπιλογῆς Νομαρχῶν ἐάν, ἐν ἀπουσίᾳ ἢ κωλύματι τοῦ τακτικοῦ Προέδρου αὐτοῦ Προέδρου τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, ἤθελε, κατὰ τὴν παρ. 2 τοῦ ἑρμ. 7 τοῦ Ν. Δ. 3770/1957, προεδρεύσῃ αὐτοῦ ὁ ἀρχαιότερος ἐκ τῶν ἄλλων μετεχόντων εἰς αὐτὸ Πρόεδρος, ἦτοι ὁ Πρόεδρος τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν ἢ ὁ Πρόεδρος τοῦ Νομικοῦ Συμβουλίου τοῦ Κράτους, ἐπὶ τῇ λόγῳ ὅτι ἡ περὶ ἀνακληρώσεως τοῦ Προέδρου διδάξεις αὕτη εἶναι ἀντισυνταγματική. Μόνη κατὰ τὸ Σύνταγμα λύσις, λέγει τὸ πρακτικόν, εἶναι νὰ προεδρεύῃ τῶν εἰρημένων Προέδρων ὁ Ἀντιπρόεδρος τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας.

II. Πολλὰ εἶναι τὰ θέματα τὰ ὁποῖα εἰσφέρει τὸ ἐν λόγω πρακτικόν. Ἀλλὰ τὴν συνισταμένην τούτων ἀποτελοῦν αἱ ἐν αὐτῇ περιφρονητικαὶ ἐκφράσεις ὅχι μόνον διὰ τοὺς διοικητικοὺς ὑπαλλήλους ἀλλὰ γενικώτερον καὶ εὐρύτερον διὰ τὴν διοικητικὴν λειτουργίαν, ἥτις, κατὰ τὸ πρακτικόν, "ἐπεταὶ ὅπως-οἴηποτε τῇ τάξει τῆς δικαστικῆς λειτουργίας".

Ὡς ἀσκῶν καθίχοντα προϊσταμένου ἀμέσως θιγομένης ἀρχῆς ἀλλὰ καὶ ὡς διοικητικὸς ὑπάλληλος οὐδὲν δύναμαι παρὰ νὰ ἐκφράσω τὴν λύπην ἣ ὅποια με συνέχει καὶ διὰ τὰς ἐκφράσεις καὶ διὰ τὸ δυσάρετον "ὅπως-οἴηποτε".



-2-

III. Αἱ περὶ ὧν τὸ πρακτικὸν λειτουργεῖαι δὲν εἶναι ἄλλα ἀπὸ τὴν κατὰ τὸ ἄρθρον 27 τοῦ Συντάγματος ἐκτελεστικὴν ἐξουσίαν καὶ τὴν κατὰ τὸ ἄρθρον 28 αὐτοῦ δικαστικὴν ἐξουσίαν.

Δὲν νομίζω ὅτι ἡ ἀναγκαία διὰ τοῦ Συντάγματος κατανομή τοῦ κρατικοῦ ἔργου εἰς πλείονας ἐξουσίας ἢ λειτουργίας δύναται νὰ παρῶχη βάσιν διακρίσεως τούτων εἰς προηγουμένας καὶ ἐπομένας. Ὅπως δὲν διακρίνονται εἰς προηγουμένα καὶ εἰς ἐπομένα τὰ τμήματα εἰς ἃ κατανέμεται τὸ ἔργον πολυμελοῦς συλλογικοῦ ὄργανου, δικαστηρίου ἢ ἐπιτροπῆς, ἢ αἱ διευθύνσεις εἰς ἃς κατανέμεται τὸ ἔργον μιᾶς ἱεραρχικῶς διηρθρωμένης κρατικῆς ὑπηρεσίας. Νομίζω ὅτι αἱ ἐξουσίαι ἢ λειτουργίαι, τὰ τμήματα, αἱ διευθύνσεις αὗται εἶναι ἰσότιμοι.

Ἄλλ' ἂν ὅπως ὑπάρχη θέμα προηγουμένων καὶ ἐπομένων ἐξουσιῶν ἢ λειτουργιῶν δὲν βλέπω ποτὶ ἐπιχειρήματα κρύπτει τὸ "ὅπωςοῦποτε". Διότι ἀπὸ ἀπόψεως μὲν σειρᾶς ἀναγραφῆς τῶν ἐξουσιῶν ἐν τῷ Συντάγματι, γὰρως εἰς ὅλα τὰ Συντάγματα ἀπὸ τοῦ 1844 μέχρι τοῦ 1952 προτάσσεται τῆς δικαστικῆς ἢ ἐκτελεστικῆς ἐξουσίας. Ἀπὸ ἀπόψεως δὲ σπουδαιότητος τῶν ἀρμοδιοτήτων ἐκδοτικῆς ἐξουσίας δὲν εἶναι δυνατόν νὰ βοηθοῦν σπουδαιότεραι ἀρμοδιότητες ἐκείνων αἱ ὁποῖαι ἀνήκουν εἰς τὴν ἐκτελεστικὴν ἐξουσίαν κατὰ τὰ ἄρθρα τοῦ Συντάγματος π.χ. 23 (νομοθετικὴ πρωτοβουλία), 35 παρ. I (κανονιστικὴ ἐξουσία), 36 (κώρυσις τῶν νόμων), 54 (ἀναστολή τῶν ἐργασιῶν τῆς Βουλῆς), 37 (διάλυσις τῆς Βουλῆς), 39 (χορήγησις ἀμνηστίας), 91 (ἀναστολή τῆς ἰσχύος συνταγματικῶν διατάξεων).

Καὶ αὗται εἶναι μόνον αἱ ἀρμοδιότητες τῆς Διοικήσεως τοῦ Ἱεροῦ αἵματος. Δὲν εἶναι αἱ τῆς Νέας Ἑποχῆς αἱ ἐπιπρεδύουσαι βαθέως τὴν οἰκονομικὴν καὶ κοινωνικὴν ζωὴν τοῦ ἔθνους.

./.



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΑΝΩΤΑΤΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ
ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

Έν Αθήναις τῇ

195

-3-

IV. Τὰ Συμβούλια τῆς Ἐπικρατείας ἀνήκουν εἰς τὴν Διοίκησιν. Ἐντεῦθεν οἱ ὅροι Διοικητικῆ Δικαιοσύνης, Διοικητικῆ Δικαιοδοσίας, Διοικητικῶν Δικαστηρίων. Ἐντεῦθεν ἡ διακρισις τῆς Διοικήσεως εἰς ὁρῶσαν ἢ ἐνεργόν Διοίκησιν καὶ εἰς δικάζουσαν Διοίκησιν.

Κατ' ἐξαίρεσιν τὸ ἡμέτερον ἐπιθυμοῦμεν νὰ ἀνήκῃ εἰς τὴν δικαστικὴν λειτουργίαν, ὡς ὁπωσδήποτε ὑπερτέραν τῆς διοικητικῆς.

Ἡ κατ' ἐφαρμογὴν τῆς ἀρχῆς ὅτι τὰ ἔργα ἐκάστης λειτουργίας ἀσκοῦνται ὑπὸ τῶν ἰδίων αὐτῆς ὀργάνων ἐξοδος τῶν μελῶν τοῦ ἀπὸ τὰ συμβούλια καὶ τὰς ἐπιτροπὰς τῆς Διοικήσεως εἰς ὁλοκλήρῳ τὴν ἐπιθυμίαν τοῦ αὐτῆν, εἰς ἀπῆλλασσε ταῦτα ἀπὸ τὰ ἡσσονος σπουδαιότητος διοικητικὰ ἔργα καὶ εἰς ἑλευν αὐτομάτως ὅλα τὰ σχετικὰ ζητήματα.

Προσφάτως τὰς 1013/1956, 1362/1956 καὶ ἄλλας ἀποφάσεις τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας δι' ὧν ἐκρίθη ἀντισυνταγματικὸν τὸ ἔρρον 12 τοῦ Δημοτικοῦ Κώδικος (Ν.Α.2888/1954) ἐπὶ τῷ λόγῳ ὅτι τὴν προεδρίαν τοῦ διοικητικοῦ δικαστηρίου ὀρίων τῶν κοινοτήτων εἶδει, "κατὰ τὸ ἐκδηλον πνεῦμα τοῦ Συντάγματος", νὰ ἀναθεσθῇ ὁ νόμος εἰς τὸν πρωτοδίκην καὶ ὅχι εἰς τὸν διευθυντὴν τῆς Νομαρχίας, ἠκολούθησε τὸ ἔρρον 27 τοῦ Ν.Α.3777/1957 δι' οὗ διεγράφη ὁ πρωτοδίκης ἐκ τῆς συνθέσεως τοῦ διοικητικοῦ δικαστηρίου.

γ. Ἀνεξαρτήτως τῶν ἀνωτέρω, ἥς μοῦ ἐπιτραπῇ νὰ ὑποβάλω τὴν γνώμην ὅτι χάριν εὐρύθμου λειτουργίας τῶν συλλογικῶν διοικητικῶν ὀργάνων, ἡ ὅποια ἐκάστοτε διαταρδάσεται ἀπὸ τὰς περὶ τὴν προεδρίαν αὐτῶν ἐριδας, σκόπιμον εἶναι διὰ γενικοῦ μέτρου νὰ ρυθμισθῇ τὸ θέμα τοῦ εἰς τίνα ἀνήκει ἡ προεδρία

./.



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΑΝΩΤΑΤΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ
ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

Εν Αθήναις τῇ 195

-4-

ὅταν εἰς τὸ συλλογικόν ὄργανον συμπράττουν κρατικοῦ λειτουργοῦ ἀνήκοντες εἰς διαφόρους ἱεραρχικὰς κλίμακας.

Διὰ τὴν ἐπίλυσιν τοῦ θέματος τοῦτου οὕτε ἐξομοίωσις βαθμῶν ἀνηκόντων εἰς τὰς διαφόρους ἱεραρχικὰς κλίμακας ἀπαί-
τεῖται οὕτε διαταραχὴ τῆς ὑφισταμένης τάξεως προβαδίσματος εἰς
τὰς ἑμπορίας τελετὰς εἶναι ἀναγκαῖα.

Ἐπιφυλάσσομαι, ἐφ' ὅσον θὰ ἐκρίνεται χρήσιμον, νὰ ἀναπτό-
ξω περαιτέρω τὴν πρότασιν ταύτην.

Ὁ Πρόεδρος

Ἀριθ. 17/1961

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΤΗΣ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ

ΕΝ ΟΛΟΜΕΛΕΙΑ ΚΑΙ ΕΝΔΙΑΥΑΤΩ

Ἐν Ἀθήναις σήμερον τὴν 3ην Μαΐου 1961, ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 6.30 π.μ. συνήλθεν ἡ Ὀλομέλεια τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας ἐν τῷ Καταστήματι αὐτῆς, συγκειμένη ἐκ τῶν 1) Χαριλάου Μητρέλια, ἀρχαιτέρου Ἀντιπροέδρου, προεδρεύοντος ἐν κωλύματι τοῦ Προέδρου Γ.Ν. Σολιώτη, 2) Π. Μερτικοπούλου Ἀντιπροέδρου καὶ τῶν Συμβούλων 3) Γ.Θ. Στυροπούλου, 4) Μιχαήλ Στασινοπούλου, 5) Γεωργίου Παπακατζί, 6) Γεωργ. Ἀαρμπούρη, 7) Διον. Καρβελλᾶ, 8) Ροΐκου Νικολαΐδη, 9) Ἀναστ. Μαρούδα, 10) Γ.Δ. Στυροπούλου, 11) Ρ. Μαραγκοπούλου, 12) Χ. Ἀναγνωστοπούλου, 13) Δ. Τοιμαράτου, 14) Ὁθ. Κυριακοῦ, 15) Δ. Φαρρού, 16) Α. Ταβουλάρη,

17) Γεωργ. Ἀγγελίδη καὶ 18) Ἀλεξ. Δήμιτσα, κωλυομένου τοῦ Ἀντ/ρου Ἰ. Μανιάτη καὶ τῶν Συμβούλων Δ. Μελισσηοῦ, Ν. Γρηγορίου, Ν. Μπουροπούλου καὶ Α. Ἀπαλάμπρου, παρόντος καὶ τοῦ Γραμματέως τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας Κ. Μοράκη.

Ἀρξαμένης τῆς συνεδρίασεως ὁ προεδρεύων Ἀντιπρόεδρος λαβὼν τὸν λόγον πρότεινεν ὡς ἡ Ὀλομέλεια, ἐπ' ἀφορμῇ κοινοποιηθείσης εἰς αὐτὸν προακλήσεως ἵνα μετὰ σφραγίδος τοῦ Συμβουλίου ἐπιλογῇ Νομαρχῶν, συνερχομένου λόγῳ κωλύματος τοῦ Προέδρου τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Προέδρου τοῦ Νομικοῦ Συμβουλίου τοῦ Κράτους, ἐπιληφθῇ κατὰ τὸ ἄρθρον 81 τοῦ Ὁργανισμοῦ τῶν Δικαστηρίων τοῦ γενικότερου θέματος τῆς θέσεως τῶν μελῶν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας ἐξ ἀπόφews ἱεραρχίας ἐν τῷ πλαισίῳ τῶν Δημοσίων Πολιτικῶν Ὑπηρεσιῶν, ἐκθέσας συναφῶς τὰ κατωθί:

Διὰ τοῦ Νομ. Α/τος 3436/1955 "περὶ Νομαρχῶν καὶ Ἐπαρχῶν" ἄρθρον 3 ἡ ὁ 1 καὶ 2 ὁρίζετο ὅτι: Οἱ Νομαρχαὶ διορίζονται ἐκ πλινκας συντασσόμενου ὑπὸ Συμβουλίου ἀποτελουμένου ἐκ τῶν α) τοῦ Προέδρου τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, ὡς Προέδρου, β) τοῦ Προέδρου τοῦ Ἀνωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Ὑπηρεσιῶν καὶ γ) τοῦ Προέδρου τοῦ Νομικοῦ Συμβουλίου τοῦ Κράτους.

Τὸ Συμβούλιον εὐρίσκειται ἐν ἀπαρτίᾳ παρόντων πάντων τῶν μελῶν αὐτοῦ, μετέχουσιν αὐτοπροσώπως εἰς τὴν συγκρότησιν αὐτοῦ, ἀποφαίνεται δὲ κατὰ πλειοψηφίαν. Κατ' ἐξαίρεσιν, ἐπὶ περιπτώσει, ὡς ἐν περιπτώσει καθ' ἣν ἦθελε, κωλύθῃ ἡ θέσις τοῦ Προέδρου ἢ τινος τῶν μελῶν αὐτοῦ ἢ ἐν περιπτώσει μακρὰς ἀπουσίας ἢ συγκεκριμένου αὐτοῦ κωλύματος, οὗτινος δεῖον νὰ

γίνῃ ρητὴ μνεία εἰς τὰ πρακτικά, ἀναπληρώσῃ τοῦτον ἀντιπρόεδρος τοῦ οἴκειου βώματος.

Ἡ τελευταία αὕτη § 2 ἐτροποποιήθη μεταγενεστέρως διὰ τῆς § 2 τοῦ ἀρθροῦ 7 τοῦ νομοθ. δ/τος ὑπ' ἀριθ. 3770/1957 ὡς ἑξῆς:

Τὸ Συμβούλιον εὐρίσκεται ἐν ἀπαρτίᾳ παρόντων πάντων τῶν μελῶν αὐτοῦ, ἀποφαίνεται δέκατὰ πλειοψηφίαν. Τὰ ὑπὸ στοιχεῖα α', β' καὶ γ' μέλη ἐλλείποντα, ἀπόντα ἢ κωλυόμενα, ἀναπληροῦν οἱ ἀρχαιότεροι Ἀντιπρόεδροι τῶν ἀντιστοιχῶν βωμάτων. Ὁσάκις δὲν παρίσταται ὁ Πρόεδρος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας, τοῦ Συμβουλίου προεδρεύει ὁ ἀνώτερος κατὰ βαθμὸν τῶν ὑπὸ στοιχεῖα β' καὶ γ' μελῶν καὶ ἐν ἰσοβαθείᾳ ὁ ἀρχαιότερος.

Ἀνακύπτει οὕτω δὲξὼς τὸ ζήτημα ἐάν ἡ οὕτω ὀριζομένη σύνθεσις τοῦ ρηθέντος Συμβουλίου ἐπιλογῆς Νομαρχῶν ἐν ἀπουσίᾳ ἢ κωλύματι τοῦ τακτικοῦ Προέδρου αὐτοῦ Προέδρου τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας τυγχάνει ὁμαλῇ καὶ νόμιμος, ἐν ὅψει τῶν περὶ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας κειμένων διατάξεων, ἐκ τῆς λύσεως τοῦ ὁποίου, ὡς εἰκός, ἤρτηται καὶ τὸ κύρος τῶν ὑπ' αὐτοῦ λαμβανομένων ἀποφάσεων, ὑποκειμένων ὡς γνωστὸν εἰς προσβολὴν δι' αἰτήσεως ἀκυρώσεως ἐνώπιον τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας.

Ἡ ὁλομέλεια μετὰ διεξοδικήν, ἐπὶ τοῦ οὕτω τεθέντος ζητήματος, συζήτησιν κατέληξεν ἐν ὁμοφωνίᾳ εἰς τὴν ἐξῆς ἀπόφασιν, μειοψηφούντος τοῦ Συμβούλου κ. Καρβελά.

Τὸ ἀρθρὸν 84 τοῦ Συντάγματος, ὅπερ κατὰ περιεχόμενον, πλὴν τῆς πρώτης παραγράφου αὐτοῦ, ἀποτελεῖ αὐτοσχάλιν ἐπανάληψιν τοῦ ἀρθροῦ 104 τοῦ Συντάγματος τοῦ 1927, ἀφοῦ προσδιορίζουν ἐν γενικαῖς γραμματικαῖς τὰ τοῦ τρόπου διορισμοῦ τῶν Συμβούλων τῆς Ἐπικρατείας καὶ προβλέπει περὶ τῆς ἰσοβιότητος αὐτῶν, ὀρίζει τελικῶς ἐν § 4 ὅτι: "Ἰδιαίτερος νόμος κανονίζει τὰ προσόντα τῶν Συμβούλων τῆς Ἐπικρατείας, τὰ περὶ τῆς ἀποχωρήσεως αὐτῶν, τὰ περὶ βοηθητικοῦ προσωπικοῦ καὶ πάντα τὰ ἀφορῶντα εἰς τὴν ὀργάνωσιν καὶ τὴν λειτουργίαν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας".

Εἰς ἐκτέλεσιν τῆς συντάγματικῆς ταύτης ἐπιταγῆς, ἐξεδόθη ὁργανικὸς νόμος 3713/1928 "περὶ Συμβουλίου Ἐπικρατείας", εἰς τὸ ἀρθρὸν 7 τοῦ ὁποίου ὠρίσθη ὅτι: Οἱ Σύμβουλοι τῆς Ἐπικρατείας κατέχουσι τὴν ἀνωτάτην βαθμίδα ἐν τῇ ὑπαλλήλικῇ ἱεραρχίᾳ προηγουμένοι πάντων τῶν πολιτικῶν ὑπαλλήλων. Ὁ

Πρόεδρος καὶ ὁ Εἰσαγγελεὺς τοῦ Ἀρείου Πάγου, ἔχοντες συμφώνως πρὸς τὸ ἄρθρον 222 τοῦ Ὁργανισμοῦ τῶν Δικαστηρίων, ὡς τοῦτο ἐτροποποιήθη διὰ τοῦ νόμου 1454 τοῦ 1918, βαθμὸν Συμβούλων τῆς Ἐπικρατείας, προβαδίζουσι τούτων πλὴν τοῦ Προέδρου καὶ τῶν Ἀντιπροέδρων τοῦ Συμβουλίου".

Ἡ διὰ ταῦτα αὕτη εἶναι προφανές ὅτι πραγματοποιεῖ τὴν συνταγματικὴν ἐπιταγὴν τὴν ἀναφερομένην εἰς τὴν ἀπὸ ἀπόψεως ὁργανώσεως ἐν τῷ πλαισίῳ τῶν Δημοσίων Πολιτικῶν Ὑπηρεσιῶν θέσιν τοῦ θεσμοῦ τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας καὶ τελεῖ ἐν ἀρρήκτῳ θεσμίᾳ πρὸς τὸ Σύνταγμα, ἅτε ἀποτελοῦσα τὸν "ἐξαιρετικόν" νόμον ὃν τὸ Σύνταγμα προβλέπει. Καθ' ὅσον λοιπὸν θέματα ὁ νόμος οὗτος πραγματοποιεῖ τὰ ἐν τῷ Συντάγματι ὑπὸ ἐννοίαν καταστάτικὴν ὀριζόμενα, δὲν δύναται νὰ τροποποιῇται μεταγενεστέρως ἐπὶ τῇ εὐκατερίᾳ ρυθμίσεως περιπτώσεων θεμάτων διὰ διατάξεων περιλαμβανομένων εἰς κοινούς νόμους. Τοιοῦτον δὲ θέμα εἶναι καὶ ἡ ἱεραρχικὴ θέσις τῶν Συμβούλων τῆς Ἐπικρατείας, ἥτις ἐκ τοῦ Συντάγματος καθορίζεται ὡς προηγουμένη τῆς θέσεως παντὸς ἐτέρου δημοσίου ὑπαλλήλου. Ἡ ἱεραρχικὴ αὕτη τοποθέτησις τῶν μελῶν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας ἀποτελοῦσα συνάρτησιν τῆς θέσεως τοῦ θεσμοῦ ἐν τῷ πλαισίῳ τῶν συντεταγμένων λειτουργιῶν τῆς Πολιτείας, ἐπιβεβαιοῦται σαφῶς καὶ ἐν ἄρθρῳ 73 τοῦ Συντάγματος, ἐνθα ὀρίζεται ὅτι ὁ Πρόεδρος τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας προεδρεύων τοῦ Ἐκλογοδικείου, δὲν δύναται νὰ ἀνακληρωθῇ εἰ μὴ μόνον ὑπὸ τοῦ τυχόν κατόπιν κληρώσεως συμμετέχοντος Προέδρου τοῦ Ἀρ. Πάγου, τοιοῦτου δὲ ἐλλείποντος, ὁ νόμιμος ἀνακληρωτής τοῦ Προέδρου Ἀντιπρόεδρος ἢ Σύμβουλος τῆς Ἐπικρατείας προεδρεύει τοῦ Ἐκλογοδικείου, καθοριζομένου οὕτω σαφῶς ὅτι ὁ τε Πρόεδρος καὶ οἱ ἀνακληροῦντες αὐτὸν Ἀντιπρόεδροι ἢ Σύμβουλοι προηγούνται τῶν μετεχόντων τοῦ Ἐκλογοδικείου λοιπῶν Ἀνωτάτων Δικαστῶν. Κατὰ μέλζονα ὅθεν λόγον οὗτοι προηγούνται ἀπὸ ἀπόψεως ἱεραρχίας καὶ παντὸς ὑπαλλήλου ἀνήκοντος οὐχὲν εἰς τὴν δικαστικὴν ἀλλ' εἰς τὴν διοικητικὴν λειτουργίαν, ἥτις ἔπεται ὁπωσδήποτε τῇ τάξει τῆς πρώτης.

Κατ' ἀκόλουθον τῶν ἀνωτέρω νόμος ὅστις θὰ καθόριζε τὴν θέσιν οἰουδήποτε διοικητικοῦ λειτουργοῦ ὡς ἱεραρχικῶς προηγούμενην τῆς τῶν Συμβούλων τῆς Ἐπικρατείας, θὰ ἀντέκειτο εἰς τὰς ὡς ἄνω συνταγματικὰς διατάξεις. Οὕτω ἀντισυνταγματικὴ εἶναι καὶ ἡ διὰ ταῦτα τοῦ ἄρθρου 7 § 2 τοῦ νομ. 6/τος 3770/1957, ὡς τοῦτο ἀνωτέρω ἐξετέθη, πρόδηλοι δὲ αἱ ἐκ ταύτης συνέπειαι τοῦ κύρους τῶν ἀποφάσεων τοῦ ὡς εἰρηται Συμ-
./.

βουλίου Ἐπιλογῆς Νομάρχων.

Ἐφ' ᾧ συνετάγη τὸ παρὸν πρακτικόν.

OF VULNERABILITY OF SUBSISTENCE

Ο Γραμματέας

Η. Μοράκης

 $\cdot \cdot$

ἡ διατελέσαντες ἀνώτατοι κρατικοὶ λειτουργοί.

δ.ΟΙ Σύμβουλοι τῆς Διοικήσεως διορίζονται διὰ Β.Δ/τος ἐκ-

ε. Οι Σύμβουλοι της Διοικήσεως έκτελοῦσι τὰ ὑπὸ τοῦ Προέ-
δου τῆς Κυβερνήσεως ἀνατιθέμενα αὐτοῖς ἔργα. Διὰ κοινῆς ἀπο-
φάσεως τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως καὶ τοῦ ἀρμοδίου Ὑπουρ-
γοῦ δύναται νὰ ἀνατίθῃται εἰς Σύμβουλον ἢ ἄσκησις ὠρισμένων
ἔργων παρὰ τινι Ὑπουργεῖῳ.

2. καθήκοντα συμβούλων της διοικήσεως δύναται, καθ' ὑπερβα-
σιν τοῦ ἐν τῇ I ἀριθμοῦ, νὰ ἀνατίθενται εἰς ἐν ἐνεργεῖα /ἀνω-
τέρους ἢ ἀνωτάτους κρατικούς λειτουργοὺς ἢ ὑπαλλήλους νομικῶν
προσώπων δημοσίου δικαίου ἢ τραπεζῶν. Ἡ κἀκεῖνη ἐκτελεστικὴ ἐξουσία
ἐκτελεσσέτω.

β. Ἡ ἀνάθεσις τῶν καθηκόντων ἐνεργεῖται διὰ κοινῆς ἀποφά-
σεως τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως καὶ τοῦ ἀρμοδίου Ὑπουργοῦ.

δημοσιευομένης διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

γ. Δι' ὁμοίας ἀποφάσεις καθορίζονται τὰ ἀνατιθέμενα εἰς τὸν Σύμβουλον ἔργα καὶ ἡ καταβλητέα εἰς αὐτόν, διὰ τὰ πρόσθετα καθήκοντα τοῦ Συμβούλου, ἀποζημιώσεις, μὴ θυναμένη πάντως νὰ υπερβῇ τὸ ἥμισυ τοῦ ἀνωτάτου ὀρίου τῶν ἀποδοχῶν καὶ ἐξόδων παραστάσεως Γενικοῦ Γραμματέως Ἰκουργείου.

3. Οἱ κατὰ τὰς §§ I καὶ 2 Σύμβουλοι τῆς Διοικήσεως δὲν δύ-
νουν συνόλῳ.

Ἐπὶ τῶν κατωτέρω θεμάτων ὑπὸ χειρὸς ἐπέλγουσα ἀνάγκη νὰ δώσῃ ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως τὴν ἐγκρίσιν του:

1) Παρακαλεῖται νὰ ἐγκρίνῃ πρόθετον κοινὸν βύλιον 10 ἐκατ. διὰ τὴν διαφήμισιν τοῦ Τουρισμοῦ, συμφώνως πρὸς ὑποβληθέν προηγούμενον σημείωμα. Τὸ ἀνωτέρω κοινὸν βύλιον θὰ δευτεθῇ ἀφ' ἑνὸς εἰς κινηματογραφικὴν διαφήμισιν, ἀφ' ἑτέρου εἰς διαφήμισιν ἐν Ἀμερικῇ.

2) Παρακαλεῖται ὁ Πρόεδρος δοχέτως τῶν ἀποφάσεων τὰς ὁποίας θὰ λάβῃ ἐπὶ τῶν γενικωτέρων θεμάτων τῆς ἀρχαιολογικῆς Ὑπηρεσίας, νὰ ἐγκρίνῃ τὴν πρόσληψιν τῶν ἀπαραίτητων φυλάκων ἀρχαιολογικῶν τόπων καὶ Μουσείων καὶ εἰς δύνατον καὶ τοῦ ἑτέρου ὀλιγαριθμοῦ προσωπικοῦ. Ἡ δαπάνη οὗσα θὰ ἀνέλθῃ πέραν τῶν 3 ἐκατ. ἐτησίως καὶ θὰ ὑπερκαλυφθῇ ἀπὸ τὴν αὐξήσει τῶν ἐσόδων τῆς ἀρχαιολογικῆς Ὑπηρεσίας ἢ ὅποια θὰ προέλθῃ ἀπὸ τὸν διορισμὸν τοῦ ἀνωτέρω προσωπικοῦ.

3) Παρακαλεῖται ὁ Πρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως νὰ καθωρίσῃ τὸ πρόσωπον τὸ ὁποῖον τελικῶς θὰ εἰσηγηθῇ τὰ θέματα τὰ ἀφορῶντα τὸν Ὀργανισμὸν τοῦ Ὑπουργεῖου Προεδρίας Κυβερνήσεως. Ἐάν διὰ τὴν λήψιν ἀποφάσεων τοῦ κ. Προέδρου ἐπὶ τῶν θεμάτων τοῦ ἀνωτέρω Ὀργανισμοῦ πρόκειται νὰ παρέλθῃ χρόνος εἶναι ἀπαραίτητον νὰ ἐξουσιοδοτηθῇ τις ὁ ὁποῖος θὰ ἀναμορφώσῃ τὴν πρῶσιν Ὑπουργικὸν Συμβούλιον τὴν σχετικὴν μὲ τὸν Ὀργανισμὸν, θὰ χωρήσῃ τὸ θέμα τοῦ Ἀποδήμου Ἀλληνισμοῦ καὶ θὰ τακτοποιήσῃ τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ Στρατηγοῦ Γωγούση.

4) Παρακαλεῖται ἐπὶ τοῦ ὁ Προεδρος τῆς Κυβερνήσεως νὰ ἐλθῇ ὑπ' ὄψιν του ἔδω θέλῃ νὰ κάμῃ ὠρισμένας κορηγήσεις εἰς τὸν τομέα τῶν γραμμάτων καὶ τῶν τεχνῶν, ὅτι τοῦτο πρέπει νὰ γίνῃ ἐντός τῶν ἐρχομένων 3 ἐβδομάδων πρὶν ἀρχίσουν αὐτὰς ^{ἀρχίζου} ^{ἀρχίζου} ἐξετάσεις ~~ἐπὶ~~ τῶν ἀνωτέρων ἰδρυμάτων καὶ γενικῶς εἰς τὸν τομέα αὐτόν ἢ νεκρὰ περίοδος τοῦ θέρους.

5) Παρακαλείται ο κ. Πρόεδρος της Κυβερνήσεως να έχη υπ' όψιν του ότι ο Ε.Ο.Τ. θα ζητήσει αύξησην του προγράμματος επενδύσεων διά τήν επιχορήγησιν της Ε.Α.Π.Α ή οποια θα ἀναλάβη συμβατικήν υποχρέωσιν να συντηρή εις τήν δόδον 'Ηγουμενίτσας-Αντιρρίου κινητά συνεργεία επισκευής αυτοκινήτων. 'Η επιχορήγησις θα εἶναι ὕψους περίπου 600.000 ὀρχ. 'Επίσης θα ζητήσει αύξησην 1.400.000 ὀρχ. διά τήν ἐγκατάστασιν εἰς τόν συγκοινωνιακόν κόμβον τῶν ἐξόδων τῶν κέντρου ὑποδοχῆς τῶν τουριστῶν (συνεργεῖον μόνιμον, μπάρ, γραφεῖον πληροφορειῶν κλπ.). Τό ἔργον τοῦτο ἢ θα κατασκευασθῇ ὑπό τοῦ Ε.Ο.Τ. διά να παραχωρηθῇ εἰς τήν Ε.Α.Π.Α, ἢ θα ἐκτελεσθῇ ὑπό τῆς Ε.Α.Π.Α ὑπό τήν ἐποπτείαν τοῦ Ε.Ο.Τ.

Ἀθῶν

ἀπὸ τοῦ ὁδῶ, Ἀθῶν

✓ ΑΡΘΡΟ 'Η ΟΜΙΛΙΑ

ΓΙΑ ΤΗΝ "ΚΟΙΝΗ ΑΓΟΡΑ",

ΤΟΥ ΚΟΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΤΣΑΤΣΟΥ

(Χωρίς ημερομηνία).

[47.5]

Le Gouvernement hellénique voudrait exprimer son désir d'avoir l'appui de la France dans ses efforts d'entreprendre, au plus tôt possible, des négociations en vue d'arriver à une association de la Grèce à la Communauté Economique Européenne. Un tel accord d'association serait fondé sur la perspective d'une adhésion éventuelle complète de la Grèce à la Communauté, avec les pays-membres de laquelle la Grèce a des liens politiques, économiques, culturels et commerciaux extrêmement étroits. Le Gouvernement Hellénique désire souligner les conséquences particulièrement graves que pourrait entraîner pour la Grèce sa non-participation à la réorganisation et aux réformes profondes de l'économie Européenne qui sont en train d'être effectuées dans le cadre de l'application du Traité de Rome.

L'accord d'Association envisagé par le Gouvernement hellénique devrait contenir les arrangements énumérés ci-dessous qui sont analogues à ceux qui ont été examinés et approuvés en principe au cours des négociations multilatérales au sein de l'OECE. Ces mêmes principes ont aussi été acceptés par la Commission de la Communauté et incorporés dans le rapport soumis au Conseil des Ministres de la Communauté au cours du mois de mars.

I. En ce qui concerne les réductions tarifaires, la

base de l'accord devrait être le régime spécial accepté au cours des négociations pour la Zone de Libre Echange, d'est à dire qu'au cours des dix à douze premières années la Grèce n'assumerait d'obligation que pour des réductions tarifaires limitées, mais suffisantes pour établir immédiatement dans le marché grec, un régime préférentiel en ce qui concerne les produits des pays de la Communauté. Dans ce cas, à l'expiration de cette période la Grèce s'engagerait à suivre le processus complet de la démobilité tarifaire générale et l'application progressive des autres arrangements prévus ^{par} le Traité de Rome. A noter que ce processus ne saurait être suivi que dans un rythme nécessairement lié à l'évolution du pays vers une situation s'approchant du plein emploi.

2. Un régime spécial devrait être établi pour assurer de possibilités suffisantes d'un accroissement des exportations grecques vers les pays de la Communauté. Des arrangements spéciaux, conclus dans le cadre d'une application générale de la clause "priorité d'écoulement" en faveur des produits helléniques devraient couvrir le cas des produits exportables d'un intérêt particulier pour la Grèce comme le tabac, le coton et les raisins secs. Ce régime ne pourrait en aucun cas nuire aux intérêts des autres pays membres exportateurs de produits similaires, étant données les quantités extrêmement réduites

des exportations grecques par rapport aux importations totales de tels produits dans les six pays.

3. Des arrangements nécessaires devraient être adoptés pour le financement, à long terme et sous des conditions exceptionnellement favorables, des projets d'infrastructure de base en Grèce. Une procédure appropriée devrait aussi être établie pour le financement des projets de développement directement productifs. De projets considérables avaient été faits dans ce domaine au cours des négociations pour la Zone de Libre Echange et on était déjà arrivé, avant l'interruption des discussions, à la perspective d'une solution acceptable aussi bien pour les pays de la Communauté Européenne que pour les pays en voie de développement.

4. Des stimulants adéquats devraient être adoptés par les six pays de la Communauté pour orienter les investissements privés vers la Grèce de sorte que des entreprises européennes, en collaboration avec des entreprises et des capitaux grecs, qui puissent effectivement contribuer à l'accélération du développement industriel du pays.

5. De son côté, le Gouvernement hellénique assurerait dès le début, un traitement tarifaire nettement préférentiel pour les produits originaires de six pays. En outre, il s'engagerait à maintenir tous les droits de douane grecs envers

les pays tiers à un niveau au moins égal à celui des droits prévus dans chaque cas par le tarif commun.

En vue du degré auquel l'économie de la Grèce dépend des six pays de la communauté, l'association de la Grèce à la Communauté Economique Européenne apparaît comme une question d'urgence et le Gouvernement hellénique s'attend à ce que ses démarches reçoivent l'appui effectif du Gouvernement de la République Française dans le but de la mise en oeuvre des négociations pour un accord d'Association au plus tôt possible.

Il est à noter que, dans l'éventualité d'une reprise de négociations multilatérales avec les autres pays de l'OECE, la Grèce y participerait aux côtés de la Communauté. De cette manière, l'accord spécial de la Grèce avec la Communauté assurerait la participation des autres pays membres aux institutions et aux arrangements qui seraient établis dans le dit accord.

Les principes qui sont analogues à ceux qui ont été examinés et approuvés en principe au cours des négociations multilatérales au sein de l'OECE. Ces mêmes principes ont aussi été acceptés par la Commission de la Communauté et incorporés dans le rapport soumis au Conseil des Ministres de la Communauté au début du mois de Mars.

1. En ce qui concerne les relations tarifaires, la

ΒΑΣΙΛΕΙΣ

Βρέθηκε βί φαιερο που έφερε
Ποιητικά κείμενα 1960-61

2^ο Διεύθυνση - Πρωτοχρονιάς

2^ο Άρδρα - Παναγιώτα για τη Βασιλ. Χορογία
που εκφωνήθηκαν από τον Βασίλη (βρετ. από Κ.Τ.).

1. Ιαν. 1961

γραφμένα από τον Κ.Τ.

Δ Ι Α Γ Γ Ε Λ Μ Α

της Α.Μ. του Βασιλέως προς τον *Ελληνικόν Λαόν

ἐπὶ τῷ Νέῳ *Ἔτει 1961

*Ἀπευθύνω ἐπὶ τῷ Νέῳ *Ἔτει, ἐκ βόθους καρδίας, τὰς
πλέον θερμὰς εὐχὰς μου πρὸς ὅλους τοὺς *Ἕλληνας.

*Ἐκαστον παρερχόμενον ἔτος ἐδραιώνει εἰς τὴν ψυχὴν
μου, ἔτι περισσότερο, τὴν ἐκτίμησιν καὶ τὸν σεβασμὸν διὰ
τὸν Λαόν μου,

Κατὰ τὴν παραμονὴν ἑνὸς νέου ἔτους, ἕκαστος ἐξ
ἡμῶν, συνηθίζει νὰ προβαίνει εἰς ἀπολογισμὸν τῶν πράξεων
αὐτοῦ, νὰ ἀνασκοπῇ τὴν συντελεσθεῖσαν ἀπ' αὐτοῦ κατὰ τὸ
λῆγον ἔτος, πρὸς ὅσον, ὥς καὶ τὰ ἐπισημαίνοντα λάθη καί, ἀρυσ-
μένος μαθήματα καὶ κεῖρα, νὰ ἐμπνεσται τὰ ὄνειρά του, νὰ
προγραμματίσῃ τὴν ἐργασίαν του καὶ νὰ καταστρέψῃ τὰ σχέδιά
του διὰ τὸ μέλλον. Πράττειν τοῦτο καὶ *Εγὼ διὰ τὸν Λαόν μου,
αἰσθάνομαι, ἕκαστον ἔτος ἔτι ἐντονότεραν τὴν πίστιν καὶ
τὴν πεποίθησιν ὅτι ὁ *Ελληνικὸς Λαὸς ἐξακολουθεῖ καὶ σήμερον
να εἶναι φορεὺς μεγάλης καὶ εὐεργετικῆς ἀποστολῆς, ἐκτεινο-
μένης καὶ ἔξω τῶν ὁρίων τῆς *Ἑλλάδος.

*Ἀπὸ τὴν ὁκοπιδν τῆς ἀποστολῆς αὐτῆς, τὰ προβλήματα
τοῦ καθ' ἡμέραν βίου ἐμφανίζονται ὀλιγώτερον δύσκολα, ὅσον-

δήποτε καὶ εἶναι σημαντικὰ καὶ ἐπείγοντα.

Ἀπὸ τῆς θέσεώς μου καὶ ἐμπνεόμενος ἀπὸ τὴν ἀγάπην
πρὸς τὸν λαόν μου, ἡ ὁποία μὲ φέρει εἰς καθημερινὴν στενήν
μετ' αὐτοῦ ἐπαφὴν, δύναμαι νὰ ἔχω ἐδρεῖαν καὶ ἀντικειμενι-
κὴν θεώρησιν τῶν ἐκδοτοῦ ἐλληνικῶν θεμάτων καὶ προβλημά-
των. Ἀλλὰ εἴτε / ἡτοῦμεν τὴν βελτίωσιν τῶν ὅρων τῆς ζωῆς μας
εἴτε τὴν ἱκανοποίησιν εὐγενῶν φιλοφοξίων, ἐπιβάλλεται ὅπως
πρὸς τοῦτο συσπειρωθῇ τὸ ἔθνος καὶ ἐνότερνωθῇ ὡς μία μο-
νωταγία, διότι καὶ ἀπὸ τῶν δημοκρατικῶν πνεύμα, τὸ
νὰς τὸ παραδειγματικὸν πνεῦμα ἐνότητος, τὸ ὁποῖον ἐνυπάρχει
εἰς καθὲ ἐλληνικὴν οἰκογένειαν. Ἐπιβάλλεται, ἐπίσης, ἡ
μελέτη καὶ ἡ ἐφαρμογὴ τῆς καλυτέρας δυνατῆς ὀργανώσεως τοῦ
συντονισμοῦ καὶ τῆς συνεργασίας εἰς ὅλας τὰς ἐκδηλώσεις
τῆς ἡ ὁποία ἀγωνίζεται διὰ νὰ εὐρὴ τὸν ὅρον τοῦ ἑθνικοῦ, προ-
τῆς Ἑλληνικῆς ζωῆς. Ἀπαιτεῖται τέλος νὰ αἰσθανθῇ ὁ καθὲς
ἑλλην πολίτης, ὅτι συμμετέχει ἐνεργῶς εἰς τὴν εὐδύνῃ τῆς
εἰρήνης καὶ τὴν ἐξέλιξιν τοῦ ὅχιου δημοκρατικοῦ πνεύματος
προόδου τοῦ τόπου καὶ εἰς τὸ ἔργον τῆς πραγματοποιήσεως
αὐτῆς.

Ἐπιθυμῶ ὁ λαός μου νὰ γνωρίζῃ ὅτι αἰσθάνομαι τὴν
ἀλειτουργίαν μου ἐνισχυομένην ἀπὸ τὴν διαπίστωσιν τῆς ἐπι-
τελουμένης προόδου. Ἐάν ἀναλογισθῶμεν πῶς ἦτο ἡ Ἑλλάς πρὸ
δύνα ἐτῶν ὅς ἀντιληφθῶμεν τὸ μέγεθος τῆς προόδου τὸ ὁποῖον
ἔχει ἔκτοτε συντελεσθῇ. Βεβαίως ἡ πρόοδος τῶν λαῶν ὅδν ἐπι-

τελείται από της μιάς ημέρας εις την άλλην. *Η πρόδοος
καί ἡ δημιουργία συνεπαγονται μόχθον καί δόδυνας. Οἱ Ἕλλη-
νες ὅμως ἔχουν ἐπανειλημμένως ἀποδείξει ὅτι ἐπιτελοῦν καί
τὸ ἀκατόρθωτον.

*Ο Ἑλληνικὸς λαός, διαμορφώσας συνειδητῶς, κατὰ τὸ
ἐκατόν τριᾶκοντα ἔτη τῆς ἐλευθερίας αὐτοῦ ζωῆς, τὸ πολίτευ-
μά του, καί καταλήξας εἰς τὸ σημερινόν δημοκρατικόν ἡμῶν
σχῆμα, διέπεται ἀπὸ ἀγνόν δημοκρατικόν πνεῦμα, τοῦ
ὁποῦ αἱ ἐκείνοτε ἐκδηλώσεις ἀποτελοῦν ἐγγύησιν διὰ τὴν
διατήρησιν καί ἀνανέωσιν τῶν δημοκρατικῶν θεσμῶν.

Ἐῶμαι, ὅπως, κατὰ τὸ ἀρχόμενον ἔτος, ἡ ἀνθρωπό-
της ἡ ὅποια ἀγωνίζεται διὰ νὰ εἰσῇ τὸν ὁρθόν ὁδόν, προ-
μεινὸς καὶ μετὰ τὴν ἐξέλιξιν καί τὴν ἐξέλιξιν, νὰ ἐκτελέσῃ
τὴν ἐξέλιξιν καί τὴν ἐξέλιξιν τοῦ ὁποῦ δημοκρατικοῦ πνεύματος
τοῦ διὰ τὸ μέλλον.

Ἐῶμαι, ὅπως τὸ Ἑλληνικόν ἔθνος ἐπιτελέσῃ ἐν ἀκό-
μῃ μὲν βῆμα προσόδου πορευόμενον τὸν ὁδόν τῶν ὁφειλῶν
πεπρωμένων του.

Ἐῶμαι εἰς τὸν λαόν μου ὁμόνοιαν, ὁμολίαν, χαρὰν
καί εὐδοκίμωσιν εἰς πᾶσαν προσπάθειαν καί ἐπιδιωξίν του.

1. Ιαν 1961

για τον Βασίλη Τριγύρη

Τό ήόν "Ετος εϋρίσκει τόν λαόν μου εις τό μέσον μιᾶς ἐργάδους προσπάθειας διὰ τήν βελτίωσιν τοῦ βιωτικοῦ του ἐπιπέδου καί διὰ τήν ἀνάπτυξιν ὅλων τῶν πνευματικῶν καί ὀλικῶν του δυνάμεων. Χάρις εἰς τά ἡθικά του χαρίσματα, εἰς τήν ἐργατικότητα, τήν ἐπινοητικότητά του καί τήν εὐλακρινῇ του θέλησιν νά νικήσῃ εἰς τόν ἀραῖον αὐτόν εἰρηνικόν στίβον ὁ λαός μου ἤδη πολλὰ ἐπέτυχεν εἰς ὅλους τοὺς τομεῖς τῆς δραστηριότητός του καί ἔθεσε τὰς βάσεις διὰ μίαν ἔτι μεγαλυτέραν ἀνάπτυξιν εἰς τό μέλλον.

Ἡ προσπάθεια αὕτη ἀπὸ τήν ἐπιτυχίαν τῆς ὁποίας ἐξαρτᾶται ἡ ἐπιβίωσις τοῦ γένους ὑπῆρξε τόσον μεγάλη καί ολοκληρωτική, ὥστε ἐπέτυχε ἐκτός τῶν ὀλικῶν ἐπιτευγμάτων νά θέσῃ κατὰ τό πλεῖστον ἐκ κοδῶν καί μερικῶς ἡθικῶς δυνάμεις αἱ ὁποῖαι μᾶς ἐβάρυνον ἐνίοτε κατὰ τό παρελθόν. Ὅχι μόνον τό αἶσθημα τῆς κοινωνικῆς ἀλληλεγγύης, ἀλλὰ καί ἡ ἐπίγνωσις τῆς ἀνάγκης τῆς συνεχοῦς συντονισμένης προσπάθειας καθίστανται μόνιμον γνῶρισμα εἰς τήν ὁρᾶσιν τῆς ἐθνικῆς ὁλότητος. Ἡτόνησαν αἱ κακαί ἔξεις ἀπὸ τὰς ὁποίας ἀντὶ τῆς ἐνδότητος καί τῆς ἀγάτης ἐπροκαλοῦντο τὰ μῖση καί οἱ διχασμοί. Προσπάθειαι κινούμεναι ἀπὸ ἐγωστικὰ κίνητρα αἱ ὁποῖαι ἄλλοτε ἐκινδύνευον νά ἀνακόψουν τήν δημιουργικὴν πορείαν τοῦ ἔθνους, σήμερον δυσκόλως πλέον δύνανται νά τελεσφορήσουν. Διότι ὁ λαός μου ἀγαπᾷ τήν δημιουργικὴν ἐργασίαν καί δέν προτίθεται νά ἐπιτρέψῃ εἰς τὰς δυνάμεις τοῦ κακοῦ νά ματαιώσουν τήν ἐκπλήρωσιν τῆς ἱστορικῆς ἀποστολῆς του.

Ἄν ἀτενίσωμεν ἀφ' ὀφθαλοῦ τὰ γεγονότα θά ἴδωμεν ὅτι παρὰ τὰς ἐπιφανειακῶς ἀντιθέτους ~~ἐκδηλώσεις~~ ἐκδηλώσεις ἡ δύναμις τοῦ καλοῦ καί τῆς προόδου ἐπικρατοῦν πάντοτε μεταξὺ

ἡμῶν καὶ θὰ ἀποδώσουν ὅλους τοὺς καρπούς τοὺς ὁποίους καὶ προσδοκῶμεν.

*Μιλόνητοι εἰς τὰς ἐπιδόσεις τῆς δημοκρατικῆς ἰδεολογίας καὶ τοῦ ἰδεώδους τοῦ ἐλευθέρου ἀνθρώπου ὅπως τὸ ἐπλαστούργησε διὰ μέσου τῶν αἰώνων ἡ ἀρχαία Ἑλληνικὴ παράδοσις καὶ ἡ διδασκαλία τοῦ Χριστοῦ, εἰσερχόμεθα εἰς τὸν νέον χρόνον πλήρεις αὐτοπεποιθήσεως καὶ αἰσιοδοξίας, βέβαιοι ὅτι κατ'αὐτὸν οὐ συνεχίσωμεν μὲ ἔτι μεγαλυτέραν δυναμικότητα καὶ πρῶτιν τὸν ὁρατὸν καὶ εἰρηνικὸν ἀγῶνα μᾶς διὰ τὴν βελτίωσιν τῶν τυχῶν τοῦ ἔθνους, ἀλλὰ καὶ διὰ τὴν προαγωγὴν τῶν μεγάλων ἀνθρωπίνων ἰδανικῶν, τῆς ἀληθοῦς εἰρήνης καὶ τῆς ἀληθοῦς ἐλευθερίας.